



## Lucas reclama a Serra parte de los fondos de cohesión de la CE

**El encuentro se desarrolló en Valladolid en un clima de cordialidad**

Dentro de un clima de especial cordialidad discurrió ayer el encuentro del vicepresidente del Gobierno, Narciso Serra y el presidente de la Comunidad Autónoma, Juan José Lucas.

Serra y Lucas mantuvieron una reunión de trabajo ayer en Valladolid en la sede del Gobierno autónomo para estudiar los asuntos más relevantes que afectan a ambas administraciones, y de modo especial el Plan de Infraestructuras Viarias y la distribución de los fondos de cohesión procedentes de la Comunidad Europea.

Serra que se encontraba en Valladolid para participar en una brillante conferencia que pronunció con motivo del X Aniversario del Estatuto de Castilla y León, señaló que en este momento no existen problemas graves entre la Administración central y la Junta.

Lucas reclamó parte de los fondos de cohesión de la CE y se quejó al vicepresidente del Gobierno por el trato dado a la región en el Plan Director de Infraestructuras, y pidió que se transforme en vía rápida el eje del Duero.

PAGINA 23



LUIS LOPEZ ARAICO

**MAS AYUDA BURGALESA PARA BOSNIA.** - Los escolares burgaleses han respondido con generosidad a la llamada hecha para enviar a Bosnia un nuevo convoy de alimentos y ayuda humanitaria. En treinta colegios de la ciudad y provincia se han recogido alimentos, cartas y dibujos para los niños de la guerra. La respuesta ha desbordado todas las previsiones. Sólo en ocho de los treinta colegios se habían recogido ayer diez mil kilos de alimentos. Junto a la ayuda van los mejores deseos de Burgos para el sufrido pueblo bosnio.

PAGINA 5

## El marianista burgalés Manuel Campo pudo ser secuestrado y asesinado

**La prensa brasileña asegura que fue muerto después de visitar una cárcel**

La Policía brasileña cree que el misionero burgalés Manuel Campo Ruiz, desaparecido el pasado mes de diciembre cuando visitaba a un preso en una cárcel, pudo ser secuestrado, robado y después muerto, según informaba en su edición de ayer el periódico brasileño «O Globo».

La familia no da mucho crédito a la versión del medio de comunicación, pero tampoco tiene otra evidencia en sentido contrario y continúa sus indagaciones hasta que se esclarezca lo que ocurrió con este religioso burgalés que se dedicaba a la enseñanza.

Manuel Campo, que había llegado a Brasil hace diecisiete años, fue visto por última vez el 18 de diciembre en el presidio de Helio Gomes, a

donde fue a visitar al preso español Luis Ignacio Leciñana con un bolso que contenía tres mil dólares, que debía entregar al abogado del detenido. Leciñana es pariente lejano de Campo Ruiz y cumple condena de cinco años por un delito de narcotráfico. La Policía cree que el misionero burgalés fue secuestrado, robado y asesinado después al salir de la cárcel, incluso sospecha que el autor haya sido

alguno de los guardias de la prisión. Los carceleros del turno lo niegan, pero se acusan unos a otros de haber controlado la ropa del religioso donde guardaba la citada suma de dinero.

Gabriela Petruzella, una de las sobrinas del religioso marianista manifestó ayer a DB, recién llegada de Río de Janeiro que la familia desea encontrar al menos el cuerpo y mostró su desacuerdo en la forma en que se está llevando a cabo la investigación.

El profesor marianista nació en Miranda de Ebro, de la localidad de Miraveche proceden sus padres, mientras que en Valladolid vive una hermana y en Burgos unos primos.

PAGINA 7

## Persiste la suma gravedad de don Juan de Borbón

El estado de salud de don Juan de Borbón «sigue siendo grave», indicó ayer tarde a los medios informativos en la Clínica Universitaria de Navarra la directora de comunicación de la Casa del Rey, Asunción Valdés. Asunción Valdés señaló que en las últimas horas «no ha

habido variaciones significativas» en el estado del Conde de Barcelona.

Los Reyes y los restantes miembros de la Familia Real no piensan abandonar Pamplona mientras persista el estado de suma gravedad de don Juan.

PAGINA 39



HOY EN  
DB

**9 Muere una mujer en accidente de tráfico en Villabilla**

**13 La VI Muestra Industrial de la Escuela Politécnica se inaugura hoy**

**17 Patrimonio aprueba el proyecto de rehabilitación de la iglesia de Sasamón**

**Parte de nieve**

9	ALTO CAMPOO	90/150	Primer Dura
11	VALDEZCARAY	100/170	Polvo
7	LUNADA	40/50	Primav.
3	PINEDA	30/40	Polvo Dura
9	LAPINILLA	25/80	Polvo Dura

\* Remontes en funcionamiento Min. / Máx. Espesor Tipo de nieve

MUEBLES  
**evelio**

General Yagüe, 32

lotería primitiva

9 - 26 - 28 - 45 - 46 - 49

Complementario 31

Reintegro 3

Reparto de premios:

Los acertantes de primera categoría (los seis números correctos) se repartirán 597.274.057 pesetas.



## FIRMA INVITADA

## ¿Qué le pasa al Burgos?

LOS que de una manera u otra, queremos decir física o sentimental, seguimos la marcha del Real Burgos, a través de su participación en el Campeonato Nacional de Fútbol de Primera División, estamos atravesando en la actualidad por momentos muy penosos, ya que la clasificación que ostenta el equipo de nuestras preferencias, no es para menos.

Ignoramos cómo lo pasarán los aficionados que domingo tras domingo acudan al estadio de El Plantío a presenciarlo en directo, aunque nos lo suponemos, pues no deja de ser desafortunado el comprobar su comportamiento, de derrota en derrota y sin atisbos de que se produzca una ansiada mejoría.

Y, por esto, ante tal desahogado, nos surge la pregunta: ¿Cómo es que el actual conjunto que se conserva, salvo muy con-

tadas variaciones, lo mismo que la pasada temporada, se conduce por senderos tan negativos? ¿Qué es lo que falla? ¿Es el cambio de entrenador? ¿Serán los jugadores?

¿La desconexión entre aquéllos, tal vez, jugadores, preparador y directiva?

Quizá sea por el cariño que le tenemos o porque nos ha tirado siempre el enorgullecernos contándole entre los que despuntan, el caso es que a éstas alturas de la competición, cuando miramos lo abajo que está y observamos que no mejora, sino que es al revés, nos dan ganas de retrotraernos a los tiempos de Laserna, donde en un embarrado defectuoso y sin alicientes monetarios, aquella fornida juventud, valiente y decidida, se partía el pecho, como vulgarmente se dice, defendiendo los colores de la que entonces se llamaba Gimnástica Burgalesa. Y nos apesadumbra. Y no deja de dolernos.



GRACIANO PERAITA

## PERSONAS



**MARIA CONCEPCION PORRAS GIL** obtuvo la máxima calificación en la lectura de su tesis doctoral el pasado día 2 en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Valladolid. La tesis, dirigida por el catedrático Juan José Martín González, se titulaba «La organización defensiva española en los siglos XV, XVI y XVII, desde el río Eo hasta el valle de Arán».

La nueva doctora, burgalesa de nacimiento, estudió Historia en el CUA y en Valladolid donde consiguió el premio extraordinario fin de carrera en Historia del Arte.

**CARMEN ALVEAR**, presidenta de la Confederación Católica Nacional de Padres de Familia ha manifestado su satisfacción y alegría por la sentencia de la Audiencia Nacional anulando la campaña «Póntelo, pónselo», del Ministerio de Asuntos Sociales, que fue impulsada por la ministra Matilde Fernández.

**MIGUEL ANGEL MUÑOZ**, director general de Tráfico, ha manifestado que por sanciones en España se recauda alrededor de cuatro mil millones de pesetas, cifra que es pequeña para el enorme gasto que proporciona al país el elevado número de accidentes de tráfico.

El endurecimiento de las sanciones por infracciones ha motivado un descenso en la estadística, pero los ingresos no suponen nada importante para la Hacienda, en la afirmación

del director general.

**DOM CLEMENTE SERNA**, abad del Monasterio de Santo Domingo de Silos, iniciará diferentes gestiones cerca del Museo Británico, con la propia presentación del embajador y de la Junta regional para que no quede solamente en el gesto tras la visita última a la Abadía.



Sabemos de la inquietud y entusiasmo del abad y merecida la pena que por todos los conductos se hagan gestiones para intentar conseguir la vuelta de las Glosas Silenses, aunque el sentido de esa propiedad brujánica hace bastante complicado el asunto, pero lo de la copia de las Glosas ya debiera estar en marcha.

**VICTOR ESPARRAGO**, entrenador del Albacete, ha dicho que el encuentro que su equipo jugará el próximo domingo ante el Real Burgos no es la única oportunidad para eludir los últimos puestos de la tabla clasificatoria. «No podemos hablar de última oportunidad. Tenemos que ir a buscar los dos puntos. Es un rival que está por debajo de nosotros, que está en una situación difícil pero no va a ser fácil, porque ellos están totalmente desesparados», agregó. Por otra parte el técnico albacetense dijo que no le preocupan los encuentros que le quedan hasta el final y que no se ha parado a hacer cuentas sobre los posibles resultados de sus rivales directos.

## BURGOS DE AYER

## HACE 25 AÑOS

12 DE MARZO DE 1968

- El domingo se celebró en Burgos el «Día de los Mártires de la Tradición». Presidió el gobernador civil y asistieron diversas personalidades.
- Se tributó un homenaje al director del Liceo Castilla, Hermano Mariano Costana, condecorado con la Cruz de Alfonso X el Sabio. Presidieron el acto el presidente de la Diputación, en nombre del gobernador civil, y el Hermano Teófilo Martínez, consejero general del Instituto Marista en España, en nombre del superior general.
- En Pineda de la Sierra se celebró la «Fiesta de la Nieve».
- La temperatura máxima de ayer fue de 6,6 grados y la mínima de 1,0.

## HACE 50 AÑOS

12 DE MARZO DE 1943

- Organizado por el Consejo de los Jóvenes de Acción Católica, hoy, a las doce, y en las parroquias de San Lorenzo, San Cosme y San Damián y San Julián, San Pedro y San Felices, y a las 8,30 en las de Santa Agueda, San Esteban y San Antón (Huelgas), se ofrecerán misas por el heroico capitán don Alfredo

Miranda Labrador, caído en el frente ruso.

- Todas las autoridades asistieron a los actos celebrados con motivo de la conmemoración de los Mártires de la Tradición.
- La temperatura máxima de ayer fue de 10,0 grados y la mínima de 0,6.

## HACE 75 AÑOS

12 DE MARZO DE 1918

- Ha sido detenido en Puente Arenas el joven J. R. P., por haber apedreado la casa de Bonifacio Marañón Martínez, rompiendo varios cristales.
- Ha sido nombrado cobrador del Banco de España, en la Sucursal de Algeciras, don Feliciano García Roldán, hermano de nuestros amigos don Clemente y don Hilario, cobradores del Banco de España y del de Burgos, respectivamente.
- La temperatura máxima de ayer fue de 11,4 grados y la mínima de 0,0.

## HACE 100 AÑOS

12 DE MARZO DE 1893

- A las nueve y media de la mañana tendrá lugar en el salón destinado al efecto, en las Casas Consistoriales, la revisión de expedientes de los individuos que han presentado exención.

## AGENDA

- A las 20,30 horas, en el Teatro Clunia (centro cultural «Francisco Salinas») el Ayuntamiento de Teatro pondrá en escena la obra titulada «La farsa de Maese Pathelin», anónimo del siglo XV, en la línea de las comedias bufonescas de capa y espada.
- Aniversario de la Peña Jóvenes de San Cristóbal. A partir de las 18,00 horas, campeonatos de brisca, subastado, mus, billar y torneo de fútbol sala, en el Centro Cultural, cafetería San Cristóbal y polideportivo Mariano Gaspar.
- Semana Cultural de la Asociación de Cabezas de Familia «La Inmaculada». A las 20,00 horas, conferencia en la asociación, a cargo del doctor Marcos Reoyo, sobre «Problemáticas de la Tercera Edad».

## GOLF DE LA RIVERA, S.A.

El Consejo de Administración de la compañía en sesión celebrada el 9 de Marzo de 1993 acordó convocar la Junta General Ordinaria y Extraordinaria a celebrar en primera convocatoria el 28 de Marzo de 1993, a las 10,30 horas la Junta General Ordinaria y a las 12,00 horas la Junta General Extraordinaria; y en segunda convocatoria el 29 de Marzo de 1993, a las 10,30 horas la Junta General Ordinaria, y a las 12,00 horas la Junta General Extraordinaria. La celebración de ambas Juntas tendrá lugar en el Hotel Landa, Carretera Madrid-Irún, Km. 236, Burgos, para tratar los siguientes puntos:

## ORDEN DEL DIA DE LA JUNTA GENERAL ORDINARIA

- A - Examen y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance y cuenta de Pérdidas y Ganancias del ejercicio 1992 y decisiones sobre la aplicación de los resultados económicos.
- B - Aprobación, en su caso, de la gestión del Consejo de Administración en el ejercicio 1992.
- C - Ratificación de los nuevos miembros del Consejo de Administración.
- D - Ruegos y preguntas.
- E - Nombramiento de los Interventores para la aprobación del acta de la Junta.

## ORDEN DEL DIA DE LA JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

- A - Los derechos de los accionistas morosos.
- B - Derechos de venta del derecho de juego (green fee) por la compañía y modificación de los Estatutos Sociales en lo procedente.
- C - Nombramiento de los miembros del Consejo de Administración.
- D - Cambio del domicilio social de la compañía.
- E - Ruegos y preguntas.
- F - Nombramiento de los Interventores para la aprobación del acta de la Junta. Están a disposición de los señores accionistas en el domicilio social las cuentas anuales, la propuesta de distribución del resultado y el texto íntegro de las modificaciones estatutarias propuestas y el informe sobre las mismas, estando facultados todos los señores socios para examinar la referida documentación en el propio domicilio social y para pedir la entrega o el envío gratuito de la misma de conformidad con el artículo 144 del Texto Refundido de la Ley de Sociedades Anónimas.

Marbella, 9 de Marzo de 1993

El Secretario del Consejo de Administración

SABANTYS  
SUBASTAS DE ARTE

VIRGEN DE LUJAN, 39. TFNO. (95) 4456233-SEVILLA

## ORGANIZA

## GRAN SUBASTA DE ARTE

en el HOTEL ALMIRANTE BONIFAZ

### 1.000 LOTES

Importante selección de pinturas. Bronces, relojes, porcelanas, muebles, cristales, plata, bastones, etc.

### MAS DE 300 LOTES SIN PRECIO DE SALIDA

Exposición del 10 al 14 de Marzo, de 11 a 14 y de 17,30 a 22 horas.

## HOY SUBASTA

1ª SESION: VIERNES 12. A las 20'30 h.  
2ª SESION: SABADO 13. A las 20'30 h.  
3ª y 4ª SESION: DOMINGO 14. A las 13'00 y 20'30 h.

## EDICTO

EL SECRETARIO DEL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO TRES DE BURGOS

HACE SABER: Que en este Juzgado, a instancia de DOÑA MARIA DE LOS ANGELES, DON CRISTOBAL, DOÑA SOLEDAD, DOÑA JOSEFA Y DOÑA INOCENCIA SANTAMARIA MARTINEZ, se tramita al número 529 de 1992 de Expediente de Dominio para inmatricular en el Registro de la Propiedad de Burgos, las siguientes fincas:

1.ª) «Una casa, sita en Jurisdicción de Estépar (Burgos), calle La Redonda, sin número, que linda por el Norte, casa de herederos de Medina y cochera de Fructuoso Romo; Sur, entrando y demás vientos terreno concejil».

2.ª) «Finca urbana en jurisdicción de Estépar, un pajar con su corral en el casco del pueblo, señalado con el número 56 de la calle La Redonda, que linda por el Norte, corral; Sur, calle y entrada a la misma; Este, tenada de Antolin Romo y Oeste, calle y entrada al corral».

Dichas fincas las adquirieron los solicitantes por herencia al fallecimiento de sus padres, DON CONSTANCIO SANTAMARIA PUENTE Y DOÑA ENCARNACION MARTINEZ GONZALEZ, según cuaderno particional, practicada al fallecimiento de los mismos, de fecha 15 de Octubre de 1992. En virtud de lo acordado en resolución dictada con esta fecha en dicho expediente, se cita por medio del presente a Herederos de Medina, colindantes por la parte Norte de la finca descrita en primer lugar, cuyo domicilio se ignora, y se convoca a las personas ignoradas a quienes pudiera perjudicar la acción ejercitada para que dentro de los DIEZ DIAS siguientes a la publicación de este edicto puedan comparecer en este Juzgado alegando cuanto a su derecho convenga, bajo los apercibimientos legales si no lo verifican.

Dado en Burgos, a diez de Diciembre de mil novecientos noventa y dos.

La Secretaria, legible



## RETINA



LORENZO MATIAS

**EN CALERUEGA.**— Vendedores ambulantes recorren como antaño las carreteras de nuestra provincia, haciendo una breve parada de pueblo en pueblo, donde abren las puertas de su tienda-móvil a los posibles clientes. Aunque los vecinos saben que ya no hay «gangas» en parte alguna, su lógica curiosidad hace que se acerquen al singular escaparate por si encuentran alguna oferta interesante. Siempre cabe la posibilidad de regatear unas pesetas, charlar con el dicharachero comerciante y examinar el efecto del colorido de zapatos, camisas y vestidos a la luz del día. No hay nada que perder, poco que ganar, pero puede ser otra forma de distraer la monotonía diaria.

## QUISICOSAS

## MARTINILLOS

## Félix

□ Con sólo citar el nombre propio, ya es suficiente para saber que nos estamos refiriendo al naturalista pozano, Félix Rodríguez de la Fuente.

Durante esta semana se están celebrando los actos que sirven para recordar su pérdida, a cargo de la Asociación de Amigos de Félix. El punto culminante de los mismos se celebrarán el domingo, cuando se coloque la primera piedra del monumento que en su honor se va a erigir en su localidad natal.

Una justicia para con Félix y un deber de todos los burgaleses.

## Enfermos

□ Parece como si algún tuerto hubiera mirado a las autoridades burgalesas, por

las enfermedades que padecen tanto el alcalde como el presidente de la Diputación.

Mientras que a Vicente Orden Vigara tendrán que operarle finalmente, por los problemas renales que padece, «tiene piedras o arenilla», según nos han comentado, Valentín Niño tuvo que quedarse ayer en cama, ya que la gripe pudo con su fortaleza.

Les deseamos un rápido y feliz restablecimiento.

## Carreteras

□ La autovía a Santander, por Palencia y Valladolid, el AVE llegará a Valladolid, pero no a Burgos, parece como si quisieran aislar la ciudad del resto de España.

El Gobierno se ha propuesto potenciar el Eje Mediterráneo, y ciertamente lo está consiguiendo, pero el problema surge

cuando lo hace a costa de las regiones y provincias del eje Atlántico, incluida la nuestra.

## Más provincias

□ El delegado del Gobierno en Castilla y León, Arsenio Lope Huerta, justificaba la elección de la opción palentina para la autovía a Santander porque «así se implica a más provincias».

Eso es como decir que una autovía de Coruña a Barcelona tiene que pasar por Cádiz. Serían muchas las provincias implicadas, pero sería tremendamente ilógico y absurdo, y nadie la usaría.

Para ir de Madrid a Santander, lo más lógico es hacerlo por Burgos, donde además ya sólo falta el tramo Burgos-Cantabria como vía de gran capacidad, pues entre nuestra ciudad y la capital de España ya está

totalmente terminada.

## Barracas

□ Se acercan las fiestas de San José, y La Milanera volverá a ser la sede del real de la feria, si se solucionan todos los problemas que han surgido, especialmente ha raíz de la sentencia por el accidente del Pulpo.

El Ayuntamiento ha solicitado un seguro de responsabilidad ilimitada, lo que no parece una práctica habitual entre las aseguradoras, por lo que se están manteniendo reuniones entre la Asociación de Feriantes y la Corporación Municipal de cara a conseguir un compromiso que permita la presencia de las populares barracas durante esas fechas.

Todos deseamos que el tiempo acompañe y podamos disfrutar de la diversión con estas atracciones.

## EDITORIAL

# La vigilancia del parque del Castillo

**A** VANZAN las gestiones y los estudios para la vigilancia del parque del Castillo y la recuperación de este lugar para los ciudadanos de Burgos. Se mencionó la fecha de Marzo para cubrir otra etapa de los estudios y nos consta que el delegado municipal trabajó en ese empeño.

Se nos ha dicho ahora que la junta local de seguridad ciudadana ha tratado cuanto se relaciona con la vigilancia de este parque. No es posible que sea una empresa privada la que se encargue de todo esto. Nos parece comprensible, por cuanto se trata de un parque público. ¿Si cada lugar inseguro hubiese que encargarlo a una empresa, no sabemos de qué sirve que se paguen impuestos a las Administraciones?

No obstante, con esa simple explicación no se puede conformar a una ciudad que ha visto progresivamente perder el parque porque el número de delitos creaba pánico en los visitantes. No sirve la estadística de éste o el pasado año. Hay que remontarse bastante atrás para comprobar que el Castillo se fue deteriorando hasta límites increíbles. Invitamos a las autoridades en materia de seguridad ciudadana a que repasen la hemeroteca de nuestro periódico y comprobarán en el capítulo de sucesos los que se denunciaron y se hicieron públicos, pero al mismo tiempo —y sobre todo— las quejas de ciudadanos que ha habido en los últimos diez o quince años, cuando no habrá que remontarse más allá. Pero el agua pasada no mueve molino. Cierzo. Ahora se nos dice que las Policías local y nacional habrán de encargarse de la vigilancia ¿y por qué no lo hicieron hasta ahora? ¿No está entre sus obligaciones, tanto en la local como en la nacional garantizar la seguridad ciudadana? Pues indudablemente con ese reconocimiento de la junta local han asumido su propia responsabilidad de la que la ciudad considera han hecho dejación durante mucho tiempo, hasta el punto de constituir el parque una zona peligrosa.

Bien está que ahora se comprometan a esa vigilancia, pero al final, se relajarán los acuerdos, otros servicios se impondrán en detrimento de éstos y estaremos como al principio. Ojalá nos equivoquemos.

## Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia  
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Pedro García Romera

Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez

Director: Vicente Ruiz de Mencia

Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez

Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarcellos

DIARIO DE BURGOS

Redactores Jefes:

Antonio José Mencia y Juan José Calleja.

Jefes de Sección:

Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso

Redacción:

Juan Angel Gozalo, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz,

Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, Juan José Sáiz, Carlos Manrique,

Pedro Sarras, Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, San-

tiago González, Mar Blázquez, Angélica Goñzález y Juan Carlos Moreno.

Diseño: Carlos Fraile, Alfredo Cortezón, Juan Pablo Maset y José Angel

Martínez. Fotografía: Lorenzo Matias, Angel Ayala y Jesús Matias.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López.

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla,

7-5.ª Oficina 3. 510611. Fax: 510610. Publicidad 500240.

Delegación en Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro,

4-2.ª C. 331681. Fax: 331694

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34,

09002-Burgos. Red. 267280. Adm. 268375 - 265768. Télex: 39703.

Fax: 268003. Publicidad 277219. Apto. 46. C.P. 09080. Depósito Legal

BU-51958

## JAVIER ABEL

## EL EMBAJADOR BRITANICO EN SILOS.

...Y AHORA SEÑOR  
EMBATADOR EL MONJE  
MANOLO LE HARA UNA  
DEMOSTRACION DE  
CANTO GREGORIANO

MIS GLOOSASS  
ME LAS ROBAARON, ME LAS  
ESTAANDOO DE ROMERIAA...  
...DONDE ESTARAN MIS  
GLOOSAS, DONDE ESTARAN  
MIS GLOOSAS...



Cenas especiales  
Viernes, Sábados y  
Almuerzos Domingos

- 1.º - Degustación de especialidades: Espárragos trigueros al gratén. Corazones de alcachofas con almejas.
- 2.º - Crema de nécoras al Brandy.
- 3.º - Merluza en salsa achipironada.
- 4.º - Escalope San Jacobo.

2.700 Ptas.

Bodas - Comuniones  
Bautizos.  
Consulte precios.

Ctra. Madrid-Irún, Km. 232.  
Telf. 20 16 40.  
Fax: 26 21 72



**Cartelera**

**GRAN TEATRO**  
SOCIEDAD FILARMONICA DE BURGOS

¡¡HOY!! A las 8,15 tarde

**ORQUESTA SINFONICA DE CASTILLA Y LEON**

Con obras de TORKE STRAUSS y SCHUMANN  
Director invitado: CHRISTIAN TIEMEYER.  
Solista de piano: JOSEP COLOM

**CORDON 1 CORDON 2**  
CINES DE ESTRENO. 26 27 27. DONDE TODO EL AÑO ES TEMPORADA

**ALPACINO**

4 NOMINACIONES AL OSCAR  
MEJOR DIRECTOR (Martin Scorsese)  
MEJOR ACTOR (Al Pacino)  
MEJOR ACTRIZ (Michelle Pfeiffer)  
MEJOR GUION (Nicholas Taylor)

3 GANADORA DE GLOBOS DE ORO  
MEJOR DIRECTOR (Martin Scorsese)  
MEJOR ACTOR (Al Pacino)  
MEJOR ACTRIZ (Michelle Pfeiffer)

Esencia de Mujer

ATENCION AL HORARIO 5, 8 y 11

5,30, 8 y 10,45. (MENORES)  
4.ª SEMANA - MUY DIVERTIDA  
WALT DISNEY PICTURES Presenta



RICK MORANIS en **CARIÑO, HE AGRANDADO AL NIÑO**

**VANCOLEM**

AVENIDA SANJURJO, 36 - 27 79 71  
VEN, ELIGE Y DISFRUTA CON EL MEJOR CINE

5,30 - 8,10 - 10,45  
4.ª SEMANA

VERONICA FORQUE + JORGE SANZ

¿Por qué lo llaman cuando quieren decir

**AMOR SEXO?**

(No rec. menores 18)

5,15 - 8,00 - 10,30  
2 NOMINACIONES AL OSCAR

NICHOLSON DIVITO

2 NOMINACIONES A LOS OSCAR

**HOFFA**

(No rec. menores 18)

5,30 - 8,10 - 10,45  
3 NOMINACIONES AL OSCAR

**EL RIO DE LA VIDA**

(Apta para todos los públicos)

5,30 - 8,10 - 10,45

JOHN MALKOVICH GARY SINISE

El amor que Lenny podía dar era puro, inocente... y peligroso.

**DE RATONES Y HOMBRES**

(Apta para todos los públicos)

5,15 - 8,00 - 10,30  
3 NOMINACIONES AL OSCAR

FESTIVAL CANNES '92  
MEJOR DIRECTOR (Rob Marshall) + MEJOR ACTOR (Robin Williams)

Hacer cine puede ser mortal.

**El Juego de Hollywood**  
The Player

(No recomendada menores 13)

5,15 - 8,00 - 10,30  
9 NOMINACIONES AL OSCAR

**REGRESO A HOWARDS END**

(No recomienda menores 13)

**FARMACIAS**

**SERVICIO DE GUARDIA.**- De nueve y media de la mañana a once de la noche: Torrijo, Aranda de Duero, 6; Saiz Gómez, Vitoria, 47.

**SERVICIO DE URGENCIA.**- De once de la noche a nueve y media de la mañana: Torrijo, Aranda de Duero, 6.

**REGISTRO CIVIL**

**NACIMIENTOS.**- Elisa Rodrigo y Martínez, Aida Alvarez y Suárez, Marcelo Luis Valdemoro y Gavete, Enrique Martínez y Díez, Angel Santillana y Ojeda, Alvaro Mansilla y Fernández, Marina Maestro y Alvarez, María Virginia Miguel y Landa, Selene Aguilar y Pecharromán.

**DEFUNCIONES.**- Pragmacio Martínez y Gutiérrez, de Sasamón, 70 años; Silveria Martín y de Haro, de Villagonzalo Pedernales, 77 años.

**TEMPERATURAS**

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafraía.

**Barómetro.** - Presión atmosférica, 688,7 milímetros de mercurio.  
**Temperatura ambiente:** Máxima de 11,7 grados, a las 16,15 horas de la tarde. Mínima, 0,4, a las 8,20 de la mañana.

**Viento:** Sur.  
**Humedad:** 68 por ciento.

**EFEMERIDES**

1815.- Por primera vez en España se establece un Ministerio de Policía.

1870.- El duque de Montpensier mata al infante de Borbón, en un duelo de pistola, en Madrid. Ambos aspiraban al trono de España.

1939.- Coronación del Papa Pío XII.

1970.- Se fijan los términos del acuerdo preferencial entre España y el Mercado Común Europeo.

1986.- Triunfa el «sí» en el referéndum sobre la permanencia de España en la OTAN.

1987.- Los 14 miembros del nuevo gobierno vasco de coalición PNV-PSOE toman posesión de sus cargos en el palacio de Ajuria Enea.

1992.- Huelga general y manifestación de más de cuarenta mil personas en Santander, en protesta por el deterioro del sector industrial en Cantabria.

1992.- La CE reconoce como república independiente a Bosnia-Herzegovina.

**NACIMIENTOS**

1900.- Gustavo Rojas Pinilla, militar y político colombiano.

1919.- Miguel Gila, humorista español.

1921.- Giovanni Agnelli, fundador y presidente de la Fiat.

1927.- Raúl Alfonsín, ex presidente argentino.

1946.- Liza Minnelli, actriz y cantante estadounidense.

**HOY**

**12**

Ss. Bernardo ob.; Egduno pb.; Maximiliano, Pedro, Mamiliano, Zono, Alejandro, Duno, Orión, ms.; Teófanos, Paulo Aureliano cfs.; Gerdardo abad. Misa de feria.

**Salas de arte**

- **CASA DEL CORDON.**- Exposición retrospectiva de DIOSCORO PUEBLA. Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos: de 12 a 2.
- **SALA ARLANZON.**- (De la Caja de Ahorros Municipal).- Exposición fotográfica RUTA DE LA LUZ. Hasta el 12 de Marzo. Visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9.
- **ESPACIO CAJABURGOS.**- (De la Caja de Ahorros Municipal).- Exposición de Fotografías de JAVIER VALLHONRAT. Hasta el 22 de Marzo. Visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9.
- **PLAZA ESPAÑA, 3.**- (De la Caja de Ahorros del Círculo Católico). Oléos de A. ALDAMA. Del 26 de Febrero al 12 de Marzo. Horas de Visita. Laborables, 7.30-9. Sábados de 7-9. Festivos, 12-2.
- **AULA ESPOLON.**- (Caja de Ahorros del Círculo Católico). Oléos de FERNANDO DIEZ. Horario: Laborables, 12-2 y 6-9. Festivos, 12-2.
- **AULA SAN PABLO.**- (Caja de Ahorros del Círculo Católico). Oléos de FERNANDO MONTES. Horario: Laborables, 6-9. Festivos, 12-2.

**Salas de fiestas**

- **ABRAXAS.**- Calera, 10. ☎ 268625.
- **COTTON.**- C/. Vitoria, 56. ☎ 207484.
- **DUETTO.**- Sanjurjo, s/n. ☎ 202834.
- **ARMSTRONG.**- C/ Clunia, 13. ☎ 227266.
- **JARDIN.**- Paseo Isla, s/n. ☎ 234810.
- **PENTAGONO.**- Conde Jordana, 2. ☎ 202834.
- **IRIS.**- Espectáculo diario. Reyes Católicos, 26. ☎ 233503.

**Varios**

- **BIG BOLERA AMERICANA.**- Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Avenida Reyes Católicos.

**CUPON PRO-CIEGOS**  
**96.393**  
**Nº PREMIADO**  
**MUEBLES evelio**

**Hoy FELICITAMOS a...**

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación, -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos, San Pedro de Cardena, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños)**. **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.



**Rodrigo Barbero Antón,** cumple 7 años y estudia en Jesuitas.



**Joaquín Sancho Villanueva,** cumple 3 años y asiste a G. Infantil Cisnes.



**María Arroyo Gayubo,** cumple 3 años y estudia en G. La Anunciación.



**Angela Vidal Cadarso,** cumple 12 años y estudia en Virgen de la Rosa.



**Loreto Ruiz Miguel,** cumplió 12 años y estudia en Sagrada Familia.



**Sara Arroyo García** cumplió 9 años y estudia en La Milagrosa.



**Carlos Carrillo Docampo,** cumple 10 años y estudia en Niño Jesús.



**Manuel del Vigo Bartolomé** cumple 8 años y estudia en Jesuitas.



Es una gentileza de:

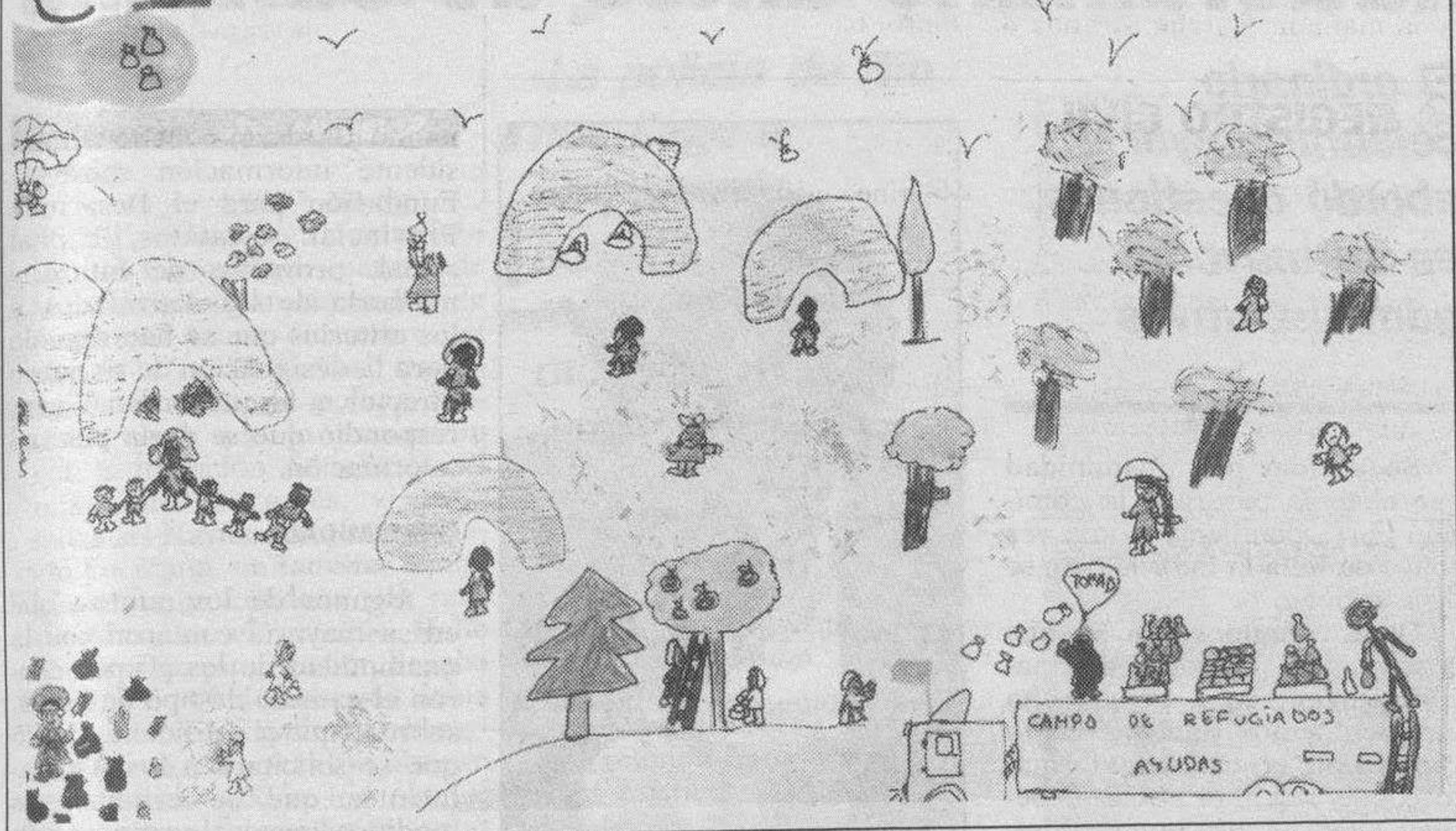
**LA TAHONA DE LA ABUELA**

Plaza de Vega, s/n. BURGOS.

Un obsequio con su carta de cumpleaños



## A YUDA HUMANITARIA



Los niños burgaleses se imaginan así un campo de refugiados.

## Los niños burgaleses se vuelcan en la ayuda humanitaria a Bosnia

□ BURGOS/I.P.-«Querido amigo bosnio: No sé tu nombre, pero me gustaría saberle para hacerme amigo tuyo. Os vamos a mandar alimentos, entre ellos galletas, chocolate, azúcar, etc... Sentimos mucho lo que estáis pasando desde hace mucho tiempo. Os deseamos paz, alegría y amor y además os damos un poco de nuestro corazón. Bueno, ya nos despedimos. Muchos abrazos».

Esta es la carta que Nacho Martínez y Alberto Ruiz, dos niños burgaleses, envían a otro niño, anónimo éste, que vive en el centro mismo de la guerra y que, lejos de disfrutar de comodidades, está pasando momentos difíciles que quedarán marcados para siempre en su vida.

La carta de Nacho y Alberto, como otras tantas de cientos de escolares, partirá esta noche hacia Bosnia. Forma parte del segundo convoy de ayuda humanitaria para los campos de refugiados de Bosnia, iniciativa de un grupo de jóvenes burgaleses, algunos de los cuáles -como Josu Herrarte, principal impulsor del proyecto y que participó como monitor junto a otros siete insumisos en distintos campos de refugiados- viajaron ya el pasado mes de diciembre a la antigua Yugoslavia, a donde piensan realizar más viajes, mientras la población burgalesa siga dando la misma extraordinaria respuesta que hasta aho-

**Cuando quedan escasas horas para partir, se necesitan más vehículos para el transporte**

ra se ha venido produciendo cada vez que se ha requerido su colaboración.

Pero si alguien ha sido especialmente sensible a esta llamada de los organizadores del

segundo convoy de ayuda directa a Bosnia, han sido los escolares burgaleses. En cambio, la respuesta de las industrias y el sector comercial, ha sido prácticamente nula.

### CARTAS, DIBUJOS, ALIMENTOS

Naturalmente, no sólo son cartas, dibujos y algunos juguetes los que llevarán en su viaje a Bosnia. Miles y miles de kilos de alimentos se almacenan en los tres puntos de recogida establecidos por los organizadores.

## «Sentimos mucho lo que estáis pasando...»

□ Esta ha sido, al mismo tiempo que una ayuda humanitaria, una experiencia pedagógica y en ella han jugado un papel importante los educadores, encargados de explicar a los niños por qué hay que recoger alimentos para otros niños que viven guerra o la importancia de hacerles llegar sus cartas y sus dibujos.

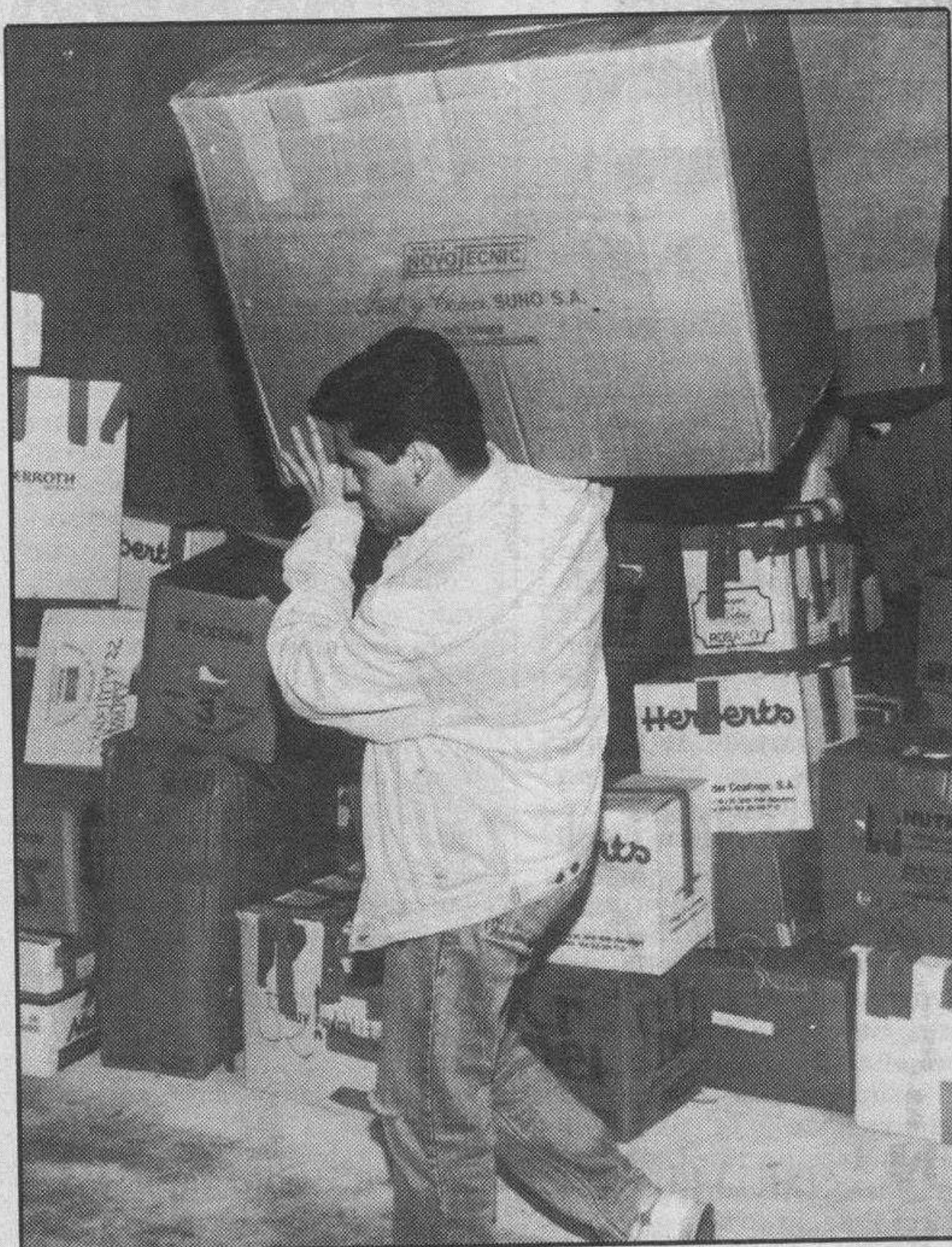
La experiencia se quiere que sea recíproca, y los jóvenes que parten esta noche a Bosnia se traerán consigo, al menos eso esperan, cartas y dibujos de los niños bosnios.

«No será nada fácil, señala Javier Sanz, miembro de Ayuda en Acción, comité que cola-

bora en la campaña, por la premura del tiempo y por la dificultad del idioma, pero les haremos llegar las cartas y dibujos de los escolares burgaleses y su significado».

Ese significado no es otro que el que nace de un deseo de paz y de amor. Estos dos símbolos son los que con más claridad expresan los escolares en sus dibujos, en los que, igualmente, plasman campos de refugiados, según las imágenes que han visto por TV.

Son muchos más los dibujos que las cartas y es que los niños son más capaces de expresar sus sentimientos a través de las imágenes que de



LUIS LOPEZ ARAICO

Cientos de paquetes con alimentos partirán hoy a Bosnia.

Pero fueron las aulas de casi treinta colegios burgaleses las primeras que se llenaron de legumbres, aceite, harina, arroz, conservas, leche en polvo y leche infantil, chocolate... y productos higiénicos, como cepillos, pasta de diente, papel higiénico, champú, compresas o pañuelos de papel.

La respuesta ha sido masiva y ha desbordado las previsiones de los propios organizadores del convoy que tienen ahora una dificultad, la de encontrar más vehículos para trasladar todo lo

recogido.

De momento, cuentan con seis furgonetas, pero de no conseguir en las últimas horas algún vehículo más, es posible que algunos productos y alimentos -los que se necesiten con menos urgencia- se organice un nuevo viaje dentro de un mes.

### SE LLEGARA A LAS 20 TONELADAS

Ayer, con la mitad sólo de centros escolares recogidos, se calculaba que habría unos 10.000 kilos de alimentos, además de otros productos recogidos.

Hasta los mismos directores de los colegios se mostraban sorprendidos de la respuesta de los niños, padres y profesores. Francisco Reyes, del colegio «Fernando de Rojas» se sentía emocionado, «voy a escribir una carta a los padres dándoles las gracias, porque ha sido una respuesta increíble», señaló, al tiempo que ayudaba a distribuir por montones los distintos tipos de alimentos que han llevado los 1.400 escolares del centro.

El éxito del «Fernando de Rojas» se ha repetido en el resto de colegios y algunos profesores nunca podrán olvidar las caras de alegría de sus alumnos cuando llegaban al colegio con su bolsa repleta de alimentos y mostrándose orgullosos de dar algo para otros niños que no viven tan bien como ellos.

Si tiene un 4x4 y le gusta el ocio y la acción, el sábado, día 13, a partir de las 10.30 tiene una cita en:

CENTRO DE PERSONALIZACION DEL AUTOMOVIL



Pol. Industrial Villayuda. C/ Paramo, s/n. © 23 88 30.



**STRUBE-DIECKMANN**  
SEMILLAS DE REMOLACHA ALEMANAS

**¡¡AGRICULTOR!!**

La actual coyuntura agrícola aconseja sembrar

**REMOLACHA**

**BRAVO NE • TAURUS N • ORBIS NZ • IBIS NZ**  
Garantizan la máxima rentabilidad

Puede adquirir las semillas STRUBE-DIECKMANN en los puntos habituales de su provincia



## Un millón para el V Centenario del Consulado del Mar

□ **BURGOS.**—La Diputación invertirá un millón de pesetas en los actos conmemorativos del V Centenario del Consulado del Mar, según aprobó ayer la Comisión de Gobierno.

También se dio el visto bueno a los presupuestos de Aulas de la Naturaleza e Inglés en el Campo con un déficit de tres millones de pesetas, aproximadamente.

En el apartado de Planes Provinciales se aprobaron diez proyectos de obras por un importe de cerca de 50 millones de pesetas.

En el área de informatización se adjudicó definitivamente la adquisición del Programa de Contabilidad por un presupuesto de 9 millones.

Asimismo se ratificó la adjudicación a Telefónica de la instalación y aparatos telefónicos del sistema Ibercom en el Palacio Provincial, por 4.458.931 pesetas.

### CONSUMIDORES

El Servicio de Información al Consumidor de la Diputación, recientemente creado, inicia sus actividades el próximo lunes con motivo de la celebración del Día Mundial de los Derechos del Consumidor.

El objetivo principal que mueve a esta sección es mejorar la calidad de vida y garantizar los derechos del consumidor.

Para ello se están programando diversas actividades como charlas, coloquios, campañas o talleres en colegios, en colaboración con los Ayuntamientos, centros de acción social (CEAS) y asociaciones de la provincial. Igualmente se atenderán todas las dudas y reclamaciones en materia de consumo.

La Oficina de Información al Consumidor está dirigida a los municipios de menos de 20.000 habitantes y se encuentra ubicada en la propia Diputación, aunque también se llevará a cabo mediante una oficina móvil que visitará periódicamente localidades de la provincia.

# El borrador del Provincial será aprobado en pleno extraordinario antes de su firma

**El ordinario celebrado ayer abordó cuestiones, en su mayoría, administrativas**

□ **BURGOS/A.G.**—Antes de que se firme el consorcio con la Junta de Castilla y León para la gestión del Hospital «Divino Valles», sus estatutos serán aprobados por la Corporación Provincial en un pleno extraordinario y los grupos tendrán un conocimiento puntual del borrador, según afirmó ayer el diputado responsable del área de Sanidad de la Diputación, Miguel Angel Ortiz de Valdivielso, en el transcurso del Pleno celebrado ayer.

«Queremos que en esto haya el máximo consenso y que no sea una baza del Partido Popular ni del equipo de gobierno, ya que es un asunto en el que somos responsables todos», dijo.

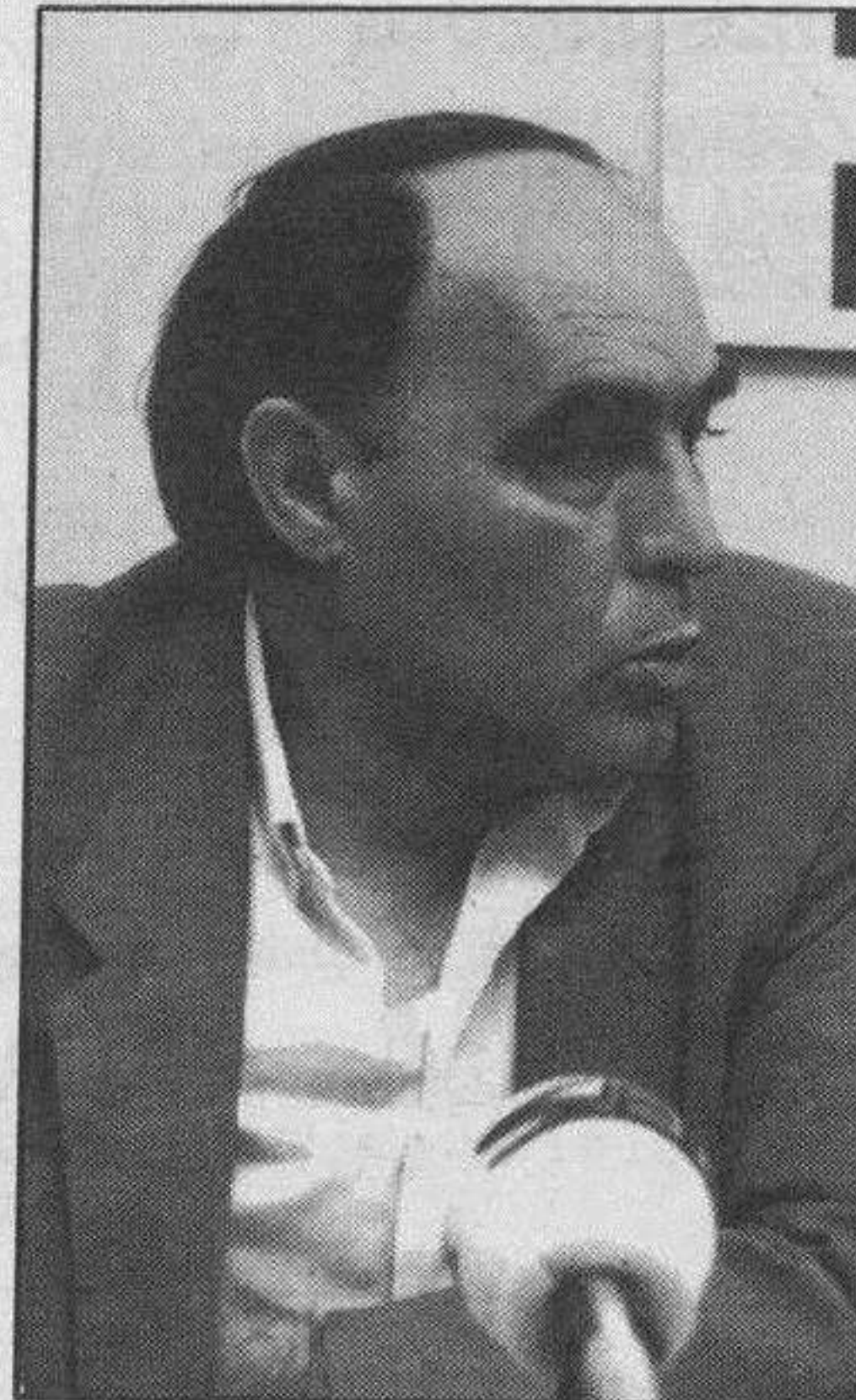
En un Pleno que versó casi por completo sobre cuestiones técnicas de trámite, la única moción fue presentada por el PSOE.

El portavoz, Fernando Cardero, solicitó que la Diputación se acoja al convenio ofertado por el INSERSO para viajes de la Tercera Edad, creando un fondo para ayudar a aquellos ancianos con pensiones bajas y que se encuentran acogidos en las residencias provinciales.

Se decidió por unanimidad que el tema pasara a la comisión correspondiente y una vez conocida toda la información se lleve a Pleno.

Otros asuntos sobre los que la oposición solicitó información se refieren a la consulta de documentos públicos en la Diputación, las casetas informativas que, según el PSOE, deberían estar en los puntos limítrofes de la provincia y la apertura al público de los complejos arqueológicos de Ojo Guareña y Atapuerca y las ruinas de Clunia.

Sobre esto, el presidente de la Comisión de Cultura, José Sagredo, contestó que la Diputación comparte esa inquietud, pero que la conclusión de los planes directores de los complejos arqueológicos es inminente, mientras que en el caso



ANGEL AYALA

Fernando Cardero, del PSOE.

de Clunia, que sí está abierto al público y puede visitarse, ha revestido muchas dificultades encontrar un responsable que se haga cargo de su plan. Recientemente un arqueólogo ha iniciado el trabajo.

El portavoz del PSOE, Fer-

nando Cardero, solicitó al presidente información sobre la Fundación para el Desarrollo Provincial: estatutos, capital social, proyectos de futuro y memoria de las actividades, y los criterios que se han seguido para la designación de su nuevo director, a lo que Orden Vigarra respondió que se daría puntual información.

### UNANIMIDAD

Algunos de los puntos, que en su mayoría contaron con la unanimidad de los grupos, fueron el cambio de tipo de obras, sobre lo que el presidente indicó que se solicitará a los Ayuntamientos que se eviten estas modificaciones, la renovación del Consorcio de Promoción Agropecuaria y la venta del ganado ovino propiedad de la Diputación tema que interesó especialmente al portavoz del PSOE, quien argumentó que no comprendía las razones de su venta dados los buenos resultados.

Víctor Escribano, presidente de la Comisión de Agricultura, adujo razones de puesta al día para realizar esta operación.



JESUS J. MATIAS

**CONCENTRACION.**—Cerca de un centenar de trabajadores del Hospital Provincial «Divino Valles» se concentraron ayer en el hall del centro médico para poner de manifiesto su inquietud por la situación en que quedarán sus puestos laborales una vez esté firmado el consorcio con la Junta de Castilla y León. Los representantes sindicales tacharon de «antidemocrático» al presidente de la Diputación, Vicente Orden Vigarra, porque, según afirmaron, se niega a recibirlos. En el transcurso del acto reivindicativo, los trabajadores pudieron hacerse con la copia del artículo que en el consorcio se refiere al personal, entregada por O. de Valdivielso a miembros de la Junta de Personal. Los sindicatos afirmaron que a otros componentes de la Junta se les ha entregado estatutos diferentes. Los próximos días 16 y 17 realizarán un encierro en el propio Hospital.

## TU GOLF A MEDIDA



Modelo	GL (Aut.)	GTI	VR6
Potencia	90cv.	115cv.	174cv.
Dirección Asistida	•	•	•
Aire Acondicionado	•	•	•
Preinstalación de Radio	•	•	•
ABS + EDS		•	•
Llantas de Aleación		•	•
Techo Corredizo Eléctrico			•

¡Este mes, aprovecha la oportunidad!  
**GOLF 1.400-CL iny., con catalizador** 1.575.000,- Pts.  
 matriculado

Audi

**Automoba**



Ctra. Madrid, 10. ☎ 26 12 50.



## LA EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS

INVITA A LA CONFERENCIA-COLOQUIO SOBRE

«ASPECTOS GENERALES DEL RIEGO POR GOTEO Y SU APLICACION A LOS CULTIVOS DE REGADIO DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE CASTILLA Y LEON»

A CARGO DE: SR. ARMONI, DR. INGENIERO AGRONOMO

DIA: 12 DE MARZO DE 1993

HORA: 11,00

LUGAR: SALON ACTOS CAJA RURAL, PLAZA DE ESPAÑA

ORGANIZA: DIPUTACION PROVINCIAL DE BURGOS

COLABORA: CAJA RURAL DE BURGOS



# La policía cree que un misionero burgalés fue robado y asesinado en Río de Janeiro

ROBERTO VILLARREAL  
BURGOS

El religioso marianista Manuel Campo Ruiz, natural de Miranda, desapareció en Río de Janeiro el 18 de diciembre del pasado año. Hoy, casi cuatro meses después, la policía brasileña cree que lo asesinaron con la intención de robarle. El misionero burgalés visitaba todas las Navidades a Luis Ignacio Leciñana, un familiar lejano que cumplía condena por narcotráfico en el presidio Helio Gomes. En esta ocasión llevaba encima 3.000 dólares que debía entregar al abogado del encarcelado. «En la cárcel te obligan a depositar todos los objetos para entrar, así que los guardias sabían muy bien lo del dinero. Aquello es una selva; se da y se quita la vida por menos de nada. Aquel día entró a las doce en el penal y salió a las cuatro. Nadie le ha vuelto a ver desde entonces», comentan resignados los dos primos del desaparecido que viven en Burgos.

Según el diario brasileño «O Globo», la policía sospecha que los guardias que estaban de turno en la prisión pueden haber sido los autores del crimen.

La familia de Manuel Campo Ruiz ha viajado en varias ocasiones a Brasil para entrevistarse con autoridades eclesíasticas, policiales y civiles, sin embargo, «no hay ninguna impresión nueva por el momento. Hemos hecho todas las gestiones que estaban en nuestra mano pero no se sabe nada. Las últimas noticias sólo confirman que en Río de Janeiro continúan las investigaciones. La situación es de completa incertidumbre», señala Socorro López Ruiz, hermana del desaparecido.

Gabriela Petruzzella, hija de Socorro López llegó de Brasil a las dos de la tarde de ayer con las últimas impresiones acerca del caso. Opina que la policía «intenta desviar la culpa de los guardias de la prisión.

**«La policía de Río nos llegó a proponer la posibilidad de recurrir a un medium»**

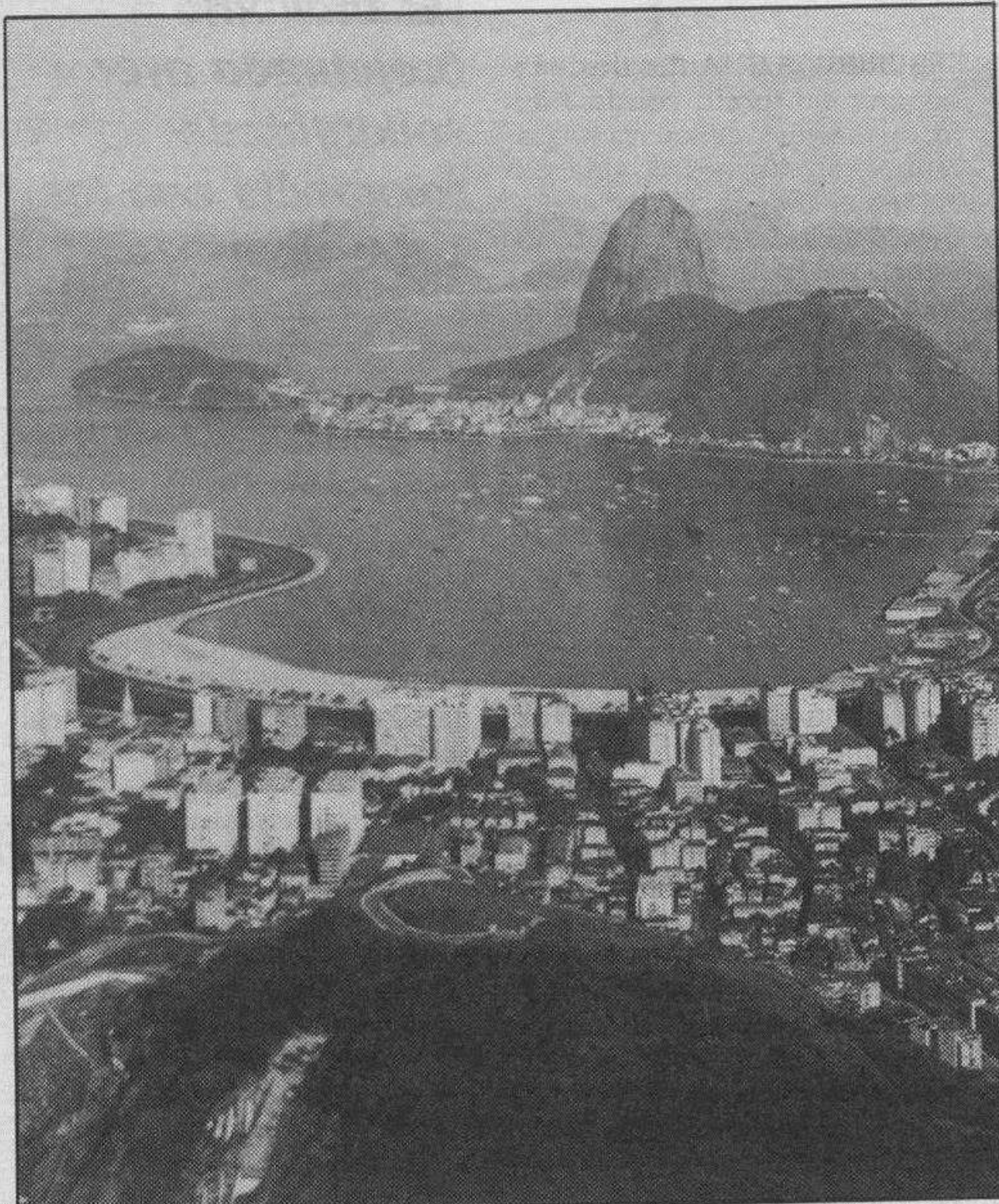
No hemos tenido ninguna sensación de seriedad en sus investigaciones. Incluso nos han sugerido la posibilidad de contratar un medium, vamos un desastre».

La sobrina del religioso tuvo una reunión hace dos días a la que asistieron el vicecónsul español en Río, un compañero marianista que viajó con Manuel a Brasil hace casi veinte años, el secretario de la organización Justicia y Paz, el Procurador del Cardenal de Río, y el abogado criminalista Guillermo Martín Vieira, que mantiene viva la búsqueda. «Es la seriedad de estas personas la que hace que mantengamos la esperanza aunque sea de hallar el cuerpo», relata Gabriela. «Las calles de Río son un infierno. Ayer mismo nos intentaron atracar, y en el viaje que hicimos en diciembre nos ocurrió lo mismo», concluye.

A la reunión también asistieron dos periodistas de «O Globo» que mantienen que la policía ha introducido un agente en la prisión para esclarecer los hechos.

El caso ha movilizado a los medios diplomáticos españoles, la delegación brasileña y española de la organización Justicia y Paz y a la propia congregación marianista de la cual Campo Ruiz formaba parte.

Campo Ruiz, que se dedicaba a la docencia, llegó a Brasil hace 17 años para cumplir su misión religiosa en un centro marianista de Itu, una localidad del interior de Sao Paulo. Había impartido clases en la localidad



El caso de Manuel Campo confirma el peligro de Río de Janeiro.

asturiana de Pola de Lena.

Familiares del preso Luis Ignacio Leciñana le habían pedido que viajara a Río de Janeiro para entregarle 3.000 dólares a su abogado.

Francisco José del Barrio, superior de la congregación marianista en Brasil, dijo que se enteró por familiares de otro preso que Campo Ruiz dejó el bolso con el dinero en la puerta de la cárcel, y que un guardia le preguntó si esa suma era para pagar una fuga o si era fruto del narcotráfico.

Ese mismo testigo dijo que vio al guardia guardar el dinero y cruzar luego hasta un bar ubicado frente a la cárcel, desde donde hizo una llamada telefónica, según «Efe».

Los seis guardias que estaban de turno aquel día niegan saber algo sobre el dinero y dos de ellos se acusan mutuamente de haber revisado las pertenencias del religioso. El vicecónsul de España en Río de Janeiro, Víctor Manuel Llorca, dijo que otra persona que estaba en la cárcel afirmó que no vio salir al sacerdote después de la visita al detenido. Luis Ghuillherme Vieira, consultor de la comisión brasileña de Justicia y Paz, dijo que con la desaparición se ha convertido ahora «en el eslabón más vulnerable» del crimen. La congregación marianista ha recabado el apoyo del Vaticano para buscar a Manuel Campo. Sus compañeros temen que la búsqueda sea «larga y estéril».

**«Le decíamos que ya era tiempo de volver a casa»**

Manuel Campo Ruiz tenía 69 años cuando fue visto por última vez. Nació en Miranda, hijo de Gabriela e Isaac, naturales de Miraveche, dedicó casi toda su vida a la enseñanza. Vivió durante siete años en la localidad asturiana de Pola de Lena, en los que ejerció de profesor en el colegio del Pilar. Después dedicó su vocación a las misiones y viajó a Brasil, hace ya 17 años.

Su familia le recuerda como «una persona muy campechana y abierta. Siempre era agradable y muy simpático; una de esas personas de bien que se dan a todos».

Cada dos años aproximadamente volvía a España para visitar a sus familiares y acostumbraba a pasar por Burgos para saludar a la familia. «Siempre que venía se pasaba por casa a comer, aunque no escribía jamás a nadie», comentan sus primos de Burgos, mientras se rien al recordar algunas de sus costumbres: «a lo mejor habíamos estado un par de años sin saber nada de él y te llamaba diez minutos antes para avisarte de que se quedaba a comer. Le gustaba sorprender».

En sus viajes a España «dormía en Miranda porque nació allí y porque también tiene familia allí. Nunca faltaba la visita a sus sobrinas». La familia de Manuel Campo vive momentos de incertidumbre y se lamenta de que no les hiciera caso «cuando le decíamos que ya era tiempo de volver, pero es que allí era muy querido entre la gente».

## AYUNTAMIENTO DE MEDINA DE POMAR

Aprobado definitivamente por el Pleno Municipal, en sesión celebrada el día 22 de Febrero último, el Proyecto de Reparcelación de la Unidad de Actuación número 5, sita en la Avenida Amadeo Rilova, de esta ciudad, se procede a su publicación, en virtud de lo dispuesto en el artículo 111 del Reglamento de Gestión Urbanística.

Medina de Pomar, a 4 de Marzo de 1993  
El Alcalde, ilegible



**Restaurante Casa Ojeda**

**Jornadas Gastronómicas de Cocinas Regionales**

Hoy viernes 12 de Marzo nos visita

RESTAURANTE

**JAIZUBIA, de Irún**

SOLO CENAS ( cubiertos limitados )

Reserva de mesas :

Calle Vitoria, 5 y Plaza del Cordón Tel. 20 90 52 BURGOS

# ALFOMBRAS ORIENTALES

Últimos 2 días

**50% Dto.**

Últimos 2 días

FACILIDADES DE PAGO SOLO POR UNOS DIAS ABRIMOS SABADOS TARDE HASTA LAS 21 HORAS

FACILIDADES DE PAGO SOLO POR UNOS DIAS ABRIMOS SABADOS TARDE HASTA LAS 21 HORAS

FACILIDADES DE PAGO SOLO POR UNOS DIAS ABRIMOS SABADOS TARDE HASTA LAS 21 HORAS



Pº Pisones, 14/16 BURGOS



### III Curso de Introducción a la Animación Turística

□ BURGOS.- La Escuela Técnica de Turismo de Burgos ha organizado, entre el 15 y 18 de este mes, el III Curso de Introducción a la Animación Turística.

Diez temas componen el programa de este curso: Animación turística y marketing; el público; el animador; animación infantil; animación diurna y nocturna; animación de la Tercera Edad; en convenciones; en excursiones; e infraestructura, presupuestos y materiales.

El salón de la Caja del Círculo, entidad colaboradora, será el escenario en el que se desarrollarán las clases, en horario de mañana y tarde.

La animación turística, según ponen de manifiesto los organizadores, favorece las relaciones públicas y humanas, atendiendo las inquietudes, intereses y problemas de los turistas, facilitándoles una información sobre alternativas, atractivos y posibilidades que ofrece en entorno geográfico y cultural.

Por lo que se refiere al animador, especialista en el manejo de técnicas de entretenimiento, su proceso de formación es complejo: Se trata, por tanto, de seleccionar a las personas que tienen una sensibilidad natural para las relaciones humanas y capacidad para operar en el grupo vacacional.

## Campana de 23 colectivos contra el racismo y la xenofobia

### Piden a los burgaleses mayor solidaridad y tolerancia con los extranjeros

□ BURGOS/E.M.-Lograr la integración total y pacífica de los extranjeros y las minorías étnicas en Burgos es uno de los objetivos de la campaña que, bajo el lema «Racismo nunca más. Igualdad para vivir, diversidad para convivir», han iniciado 23 colectivos de la provincia, entre los que se encuentran partidos políticos, sindicatos y asociaciones pacifistas y de vecinos.

Según manifestó una de las portavoces del colectivo, Raquel Alonso, la primera parte de la campaña, que fue presentada ayer, será ideológica, «orientada a crear entre los ciudadanos un mayor ambiente de solidaridad y tolerancia con lo diferente, con lo extranjero».

Para ello se repartirán diez mil manifiestos contra el racismo y se colocarán por la ciudad mil carteles en locales públicos. En una segunda etapa de la campaña se impartirán charlas y conferencias en los colegios, fábricas y centros sociales de la ciudad. Para una de las conferencias se ha invitado al escritor Manuel Vázquez Montalbán.

Después de constatar las manifestaciones de racismo y xenofobia que existen en España, en el manifiesto el colectivo insta a la sociedad

a «generar un debate y una acción social que incida en las ideas y manifestaciones racistas, y también, en las desigualdades y problemas sociales que las generan»

«Hace falta -continúa el manifiesto- una nueva cultura social que revitalice la solidaridad y la igualdad, incida sobre las variadas formas de injusticia y marginación y genere una convivencia basada en la pluralidad y el respeto a la diversidad».

El manifiesto termina instando al Gobierno y a las instituciones un mayor esfuerzo para garantizar los derechos de los inmigrantes y las minorías étnicas.

En concreto, el colectivo exige que se destine un 0,7 por ciento de los presupuestos públicos a políticas de cooperación con el Tercer Mundo; la creación de residencias y mayor facilidad para la consecución de una vivienda digna, el acceso al trabajo y a

los servicios sociales; medidas de protección y promoción de las minorías étnicas y la derogación de las normas legales y las prácticas administrativas que fomentan la desigualdad y la marginación étnica.

El colectivo organizador de la campaña tomará en breve medidas para acabar con la mala situación en que viven los extranjeros en nuestra ciudad.

#### DERECHOS

El colectivo también exigirá al Gobierno Civil que tome medidas para garantizar los derechos de los trabajadores extranjeros del campo, sometidos, en muchas ocasiones, a grandes abusos.

Finalmente, los responsables de la campaña pretenden actuar contra la «ineptitud del INEM» al impedir que obreros extranjeros se beneficien de trabajos en la construcción. Según el colectivo, muchos extranjeros podrían acceder a estos puestos de trabajo. Sin embargo el Instituto de Empleo asegura que hay mano de obra española para esas ofertas cuando en realidad no hay españoles que quieran trabajar en esas condiciones y con un salario tan bajo.

#### BREVES

##### Campana del Frente Nacional contra la insumisión

□ BURGOS.- Las Juventudes del Frente Nacional están desarrollando, durante el mes de Marzo, una campaña activa contra la insumisión y a favor de la mejora del Servicio Militar.

Con este motivo, el secretario general del Frente Nacional, Miguel Bernad, junto con el presidente de las Juventudes, Luis José Cillero, mantendrán esta tarde diversas reuniones en nuestra ciudad con directivos del partido, y posteriormente presentarán oficialmente dicha campaña.

##### Aniversario de «Jóvenes de San Cristóbal»

□ BURGOS.- Los campeonatos de mus, brisca, subastado y billar, que forman parte de la programación de la semana cultural que se organiza con motivo del tercer aniversario de la S.R.D.C. Peña «Jóvenes de San Cristóbal», terminarán esta noche.

##### Semana de la Asociación «La Inmaculada»

□ BURGOS.- Marcos Reoyo, diputado provincial, pronunciará una conferencia titulada «Problemática de la Tercera Edad».

Será a las 20,00 horas, dentro de la Semana Cultural de la Asociación de Cabezas de Familia «La Inmaculada».

# NOVIOS'93 Diario de Burgos y antena3

EN LA SUITE NUPCIAL 1.000.000 PESETAS EN PREMIOS

#### BASES

- 1.ª. - Podrán optar todas las parejas que contraigan matrimonio en el transcurso de 1993.
- 2.ª. - Es imprescindible la compra en cualquiera de los establecimientos mencionados.
- 3.ª. - Al efectuar su compra en cualquiera de los establecimientos mencionados soliciten su «tarjeta concurso», debidamente cumplimentada, remitiéndola a ANTENA-3 de RADIO, calle Venerables, 8, Burgos-09005. PROGRAMA LA SUITE NUPCIAL.
- 4.ª. - La tarjeta comodín que aparece en DIARIO DE BURGOS sólo será válida si nos ha remitido la tarjeta original de compra de cualquiera de los establecimientos.
- 5.ª. - El sorteo final de premios se realizará en DISCOTECA ARMSTRONG en fechas que serán comunicadas a través de DIARIO DE BURGOS Y ANTENA-3 94.3 F.M.



#### PREMIOS

Los premios serán la compra realizada, hasta el tope que cada uno de los establecimientos haya fijado.

- NOVIAS BRITT: 50.000 pesetas.
  - VARON-JAEL: 30.000 pesetas.
  - HOTEL RESTAURANTE CORONA DE CASTILLA: 50.000 pesetas.
  - LUIS ANGEL PELUQUERO: Sin tope.
  - MORENO CASTILLO: Televisor 14" color, con mando a distancia.
  - DISEÑO Y NUDO: Un regalo valorado en 50.000 pesetas.
  - DISEÑO LUZ: Una lámpara valorada en 25.000 pesetas.
  - MORAL CAYUELA, MARKAMUEBLE, STMOBEL, ASHAGARA: 100.000 pesetas.
  - DULCERAMIC: 25.000 pesetas.
  - FERROPLAS: Horno microondas con gratinador.
  - REGALOS MARGO: Una vajilla valorada en 40.000 pesetas.
  - MARSEL: Regalos para la fiesta.
  - FOTO ACCION: Reportaje de video: 70.000 Ptas.
  - AGENCIA DE VIAJES EUROVIA TRAVEL: Un viaje a Canarias para dos personas.
  - CERAMICAS Y SANEAMIENTOS RUEDA: Espejo y accesorios de baño, valorados en 40.000 pesetas.
  - INMOBILIARIA RIO VENA: Un regalo valorado en 100.000 pesetas.
  - DISCOTECA ARMSTRONG: Invitación a cava para todas las parejas y premio sorpresa valorado en 40.000 pesetas.
  - Semanalmente ANTENA-3, 94.3 F.M. sorteará importantes premios entre todas las tarjetas y comodines recibidos.
- NOTA: Colaboran, PUB DON PEPE, PRODUCCIONES ARTISTICAS BIANCO y MARSEL.

NOVIAS  
**Britt**  
Vestidos de Comunion  
LAIN CALVO, 15

MODA HOMBRE  
**VARON**  
Plaza España  
**JANEL**  
Parque Santiago

HOTEL  
**corona de castilla**  
BODAS - BANQUETES  
DISCOTECA  
C/ MADRID, 15 262142

**LUIS ANGEL**  
PELUQUEROS  
ESTILISTAS EN NOVIAS  
C/ Miranda, 20. Telf. 201871  
C/ Calzadas, 5. Telf. 200910

**photo acción**  
Reportajes de foto y video  
Soportales de Antón, 8

**DISEÑO Y NUDO**  
TAPICERIAS-ALFOMBRAS  
REGALOS-LISTA DE BODA  
Julio Sáez de la Hoya, 7

**RUEDA**  
CERAMICAS Y SANEAMIENTOS  
TODO PARA EL BAÑO  
**JACOB DELAFON**  
Porcelanatto  
Avda. del Cid, 75

REGALOS  
**DULCERAMIC**  
Detalles para:  
BODAS - BAUTIZOS  
COMUNIONES  
Plaza de Santiago, n.º 2.  
Telf. 224742

**Diseño Luz**  
ESPECIALISTAS EN ILUMINACION  
Julio Sáez de la Hoya, 7  
Teléfono 210906

**MARGO**  
LISTAS DE BODAS  
P. Sto. Domingo de Guzmán, 3  
**MARSEL**  
C/ Paloma, 10

**EURSIA TRAVEL**  
SU AGENCIA DE VIAJES  
MONEDA, 21  
202351 - 27 65 18

**ARMSTRONG**  
DISCOTECA  
C/ CLUNIA, 13  
Teléfono 22 72 66

**CUPON COMODIN**  
Remitir a ANTENA-3, con los datos de quien realizó la compra

D.N.I. .... Nombre .....

Apellidos .....

Dirección .....

Tfno. .... Población .....

Apoyando la compra de .....

**INMOBILIARIA RIO VENA**  
CONSTRUYENDO FUTURO  
Virgen del Manzano, 2, bajo  
Teléfono 22 16 50  
09004 Burgos.

**FERROPLAS**  
Fábrica de muebles de cocina  
Fray Justo Pérez de Urbel, n.º 20  
Edificio Luis Balbín (Carrero Blanco)

PUEDEN ENVIAR CUANTOS CUPONES QUIERAN



SUCESOS

### Un vecino de Peñaranda muere al ser aplastado por su tractor

□ **BURGOS.** - Saturnino Gutiérrez Cerezo, de 51 años de edad, natural y vecino de Peñaranda de Duero, perdió la vida el miércoles al ser aplastado por el tractor que conducía.

El suceso tuvo lugar en el término de Peñaranda de Duero, en el camino de Zuzones, por donde derrapó el tractor yendo a caer por un talud de metro y medio de altura.

El juez de instrucción de Aranda de Duero ordenó el levantamiento del cadáver, y su traslado al depósito anatómico forense de dicha población.

Por otra parte, una dotación del 091 ha detenido a J.L.M.M., de 23 años de edad, como presunto autor de la sustracción de un cerdo de unos trece kilos, valorado en 7.000 pesetas, del interior de un camión de ganado, mientras se encontraba aparcado en el Paseo de los Pisones, a la altura de la Autovía. El detenido, que tiene cuatro antecedentes, tenía interesada su busca y captura.

Personas desconocidas han sustraído efectos de dos trasteros. De uno situado en Las Torres de Gamonal se han apoderado de objetos por valor de 90.000 pesetas, y de otro de la calle San Pedro de Cardeña, objetos valorados en 60.000.



JESUS MATIAS

En el accidente, que se produjo a las 08,45 horas, no hubo que lamentar heridos de consideración.

### Una mujer muerta y sus dos hijos heridos, en accidente de tráfico, en Villalbilla

□ **BURGOS.** - Una mujer muerta y sus dos hijos heridos, es el balance del accidente registrado anoche, al filo de las 10, en el Alto de Villalbilla, en la carretera de Valladolid.

Un «Ford-fiesta» con dirección a Valladolid, giró a su izquierda para entrar en la gasolinera, siendo alcanzado

por otro coche que circulaba con dirección a Burgos. En el choque resultó herida la ocupante del «Ford», Elvira Díez Pedrosa, que falleció a su ingreso en el Hospital «General Yagüe». Lesiones graves sufrieron el conductor e hijo de la fallecida, Francisco Javier del Río Díez, y su hermana Inés.

Los heridos fueron trasladados a Burgos en una ambulancia de DYA, quedando internados en el citado centro clínico.

Por otra parte, tres camiones se vieron implicados en el aparatoso accidente de tráfico registrado en la mañana de ayer en las inmediaciones de Sotopalacios, sin víctimas.

### Encuentro cuaresmal de movimientos de Apostolado

□ **BURGOS.** - Monseñor Santiago Martínez Acebes, arzobispo de Burgos, dirigirá por primera vez como pastor de la Diócesis, un encuentro de reflexión espiritual con los miembros de los movimientos de apostolado seglar, que sienten una especial inquietud evangelizadora.

La reunión tendrá como marco la Facultad de Teología, a partir de las siete y media de la tarde, para comenzar con una concelebración eucarística con homilía del propio prelado de la Diócesis.

Tras un breve saludo en el Aula Magna, el delegado de Apostolado Seglar, Saturnino López, destacará algún matiz del documento «Cristianos laicos, Iglesia en el mundo», que está siendo objeto de estudio durante el curso, así como las próximas tareas a llevar a cabo.

También se expondrán, por algunos responsables de asociaciones, las principales actividades de sus grupos de cara a animar la participación eclesial, la formación y la presencia pública de los laicos.

Finalmente, monseñor Martínez Acebes tendrá unas palabras de diálogo, así como de orientación para las acciones prioritarias.

## ASEBUTRA

ASOCIACION DE EMPRESARIOS DE TRANSPORTES DE MERCANCIAS BURGOS

Convoca a todos los transportistas a la Asamblea que se va a celebrar el PROXIMO SABADO, DIA 13 DE MARZO, a las 11,00 horas de la mañana, en primera convocatoria y a las 11,30 en segunda, en el Salón de Actos de la Casa de Cultura, sita en la P/. San Juan de Burgos, con el objeto de informar sobre la construcción de aparcamientos y surtidores de gas-oil tanto en Aranda como en Burgos, para uso exclusivo de sus asociados.

## MUEBLES evelio

Presenta la GRAN OFERTA EN ALFOMBRAS PERSAS Y ORIENTALES

Elija entre más de 500 alfombras de todos los tamaños.

● MAÑANA SABADO, ULTIMO DIA ●

ORIGEN	MEDIDAS	ANTES	AHORA
PAKISTAN	230 x 160	132.000	59.000
NEPAL	240 x 170	148.000	59.000
TURKA	235 x 155	161.000	76.000
PAKISTAN	90 x 60	19.400	6.900
AFGANA	120 x 80	19.000	7.000
NEPAL	300 x 200	215.000	89.000

Todas las calidades, persas, indias, turkas, nepalíes. etc.

## MUEBLES evelio

Avenida General Yagüe, 32

## KENNY BARRON (Piano) RAY DRUMMOND (Contrabajo) ED THIGPEN (Batería)

Martes 16 de Marzo  
8,15 de la tarde  
Salón Teatro de la Caja  
(Avda. General Vigón, 3)

## CONCIERTOS DE

# JAZZ

### Localidades:

En la Sala de Estudios "Arlanzón", de 11 a 2 y de 5 a 9

### Próximos conciertos programados

TETE MONTOLIU TRIO y RALPH MOORE  
Martes 20 de Abril (Burgos)  
Miércoles 21 de Abril (Miranda de Ebro)

DANILO PEREZ TRIO y DAVID SANCHEZ  
Miércoles 12 de Mayo

SPANKY WILSON AND HER TRIO  
Martes 8 de Junio

Organiza:



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS



## SOCIEDAD FILARMONICA

# C. Tiemeyer dirige hoy a la Orquesta Sinfónica de Castilla y León

Con la participación del pianista Josep Colom, interpretará composiciones de Torke, Strauss y Schumann

□ BURGOS/S.F.-Esta tarde en el Gran Teatro (20,15 horas), en un concierto dedicado al Campus Universitario de nuestra ciudad, la Sociedad Filarmónica ofrecerá el 21.º Concierto de la actual temporada musical que, patrocinado por la Junta, correrá a cargo de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León.

Un magnífico y comprometido programa hará las delicias de los aficionados a la música, de la mano del director invitado Christian Tiemeyer. Esta joven orquesta no necesita presentación en nuestra ciudad pues, desde su nacimiento el 12 de septiembre de 1991, ha cosechado un triunfo en cada una de sus visitas, bajo la batuta de su director titular, Max Bragado Darman.

La Sociedad Filarmónica, en un intento de acercamiento a todas las entidades culturales de Burgos, no podía dejar de lado al Campus Universitario, sin duda la oferta más importante y entrañable que nuestra ciudad ofrece.

Si tuviéramos que destacar los principales atractivos del concierto de hoy, sin duda pondríamos en primer lugar al director invitado, Christian Tie-

meyer, doctor de Artes Musicales en la Universidad Católica de América en Washington y presidente de las Facultades de dirección y cuerda de la Universidad Utah y profesor de la Universidad Brigham Young. Actualmente dirige La Cedar Rapids Symphony.

Josep Colom -José-María Colom- es otro de los grandes artistas españoles y gran amigo de la Filarmónica desde que asistió al primero de sus múltiples recitales de piano ofrecidos en su marco. Ha sido el único artista español que obtuvo el primer premio en el Concurso Internacional Paloma O'Shea, en 1978; siendo invitado para formar parte del jurado de éste y de otros concursos, como el Chopin de Varsovia. Ha tocado en las principales orquestas del mundo y posee un amplio repertorio que abarca todos los estilos y épocas. Su grabación integral de las Sonatas de Manuel Blasco de Nebra (S. XVIII) para la firma «Etnos» fue premiada por el Ministerio de Cultura Español.

El programa de esta tarde comenzará con una obra del compositor americano M. Torke, *Brigt Blue Music*, compuesta en 1985. Es una obra espectacular, a la vez que ruidosa. Burlesca para piano y orquesta, de R. Strauss, es una pieza no muy conocida, pero de gran belleza, que será interpretada por Josep Colom como solista. Cerrará cartel la Sinfonía núm. 3, «Renana», de R. Schumann.



ANGEL AYALA

Un momento de la actuación del pianista ruso Vadim Rudenko.

## Una cita con el virtuosismo del pianista Vadim Rudenko

□ BURGOS.-Continuando con la presentación de los más destacados pianistas que participaron en el último Concurso Internacional de Piano de Santander, Vadim Rudenko actuó ayer en el auditorio de la Caja del Círculo, en un recital organizado por la Sociedad Filarmónica.

El afamado instrumentista ruso, que durante su formación fue discípulo de Artobalevskaja, Suhanov y Dorenski, interpretó un variado programa integrado por composiciones originales de J.S. Bach, Paganini, Brahms, F. Schubert, Chopin, Clementi, Prokofiev, Tanev y Tchaicovski.

## El Festival de las Marzas se celebrará este domingo

□ BURGOS.-Previsto en un principio para el pasado día 3 pero suspendido a consecuencia de las malas condiciones climatológicas, el Festival de Las Marzas congregará este domingo (19,30 horas, Polideportivo Municipal «El Plantío») a nueve agrupaciones de danzantes burgaleses que revivirán una tradición cuyo origen se remonta a la época de los romanos.

Aunque en el ámbito de la provincia de Burgos sólo se cantan en la zona de Lerma, Aranda y Roa, las Marzas siguen despertando el interés de la población con unas letras que hacen referencia a la petición de mano, elogio de la Naturaleza, cantos de amor, retrato de las mozas, solicitud de donativos y rondas de despedida.

Las estrofas se componen de cuatro versos hexasílabos y, en ocasiones, octosílabos, repitiéndose en el canto el segundo y el primero. La música, excesivamente monótona, alterna un ritmo lento con otro más ligero y no se acompaña de instrumentos musicales.

A lo largo de este Festival, organizado por el Comité de Folklore «Ciudad de Burgos» con el patrocinio del Ayuntamiento, actuarán los Danzantes de Burgos, Danzas Castellanas Diego Porcelos, Estampas Burgalesas, Tierras del Cid, Danzas Ballet Elena Munguía, Condesables de Castilla, Grupo Tradicional Gavilla, Danzas Burgalesas Justo del Río y la Asociación Cultural Amigos de la Dulzaina, contando también con la colaboración de Javier Macaya, José M.ª Silva, M.ª Eugenia Santos y Carlos Porro.

Como ha escrito Julio Caro Baroja, «los mozos son los descendientes de los que, en otra época, salieron con motivo del comienzo del año *Kalendae Martiae* cantando las *martiae*, anunciando la venida del primer mes dedicado a un dios de la agricultura, después de los meses purificatorios».

V.ªs JORNADAS GASTRONOMICAS DEL CERDO IBERICO

MARZO 1993  
VIERNES 12,  
SABADO 13,  
DOMINGO 14.

Don Jamon  
Restaurante

RESERVA DE MESAS A LOS TELEFONOS  
26 00 36  
26 56 61  
FAX 26 00 36

SAN PABLO, 3  
BURGOS

DESDE CINES HOY **Cordón 1** HORARIO ESPECIAL 5 - 8 y 11

...GRAN ESTRENO-ACONTECIMIENTO!!

P a c i n o

Para ese fin de semana, Frank Slade lo tenía todo previsto. El coche potente, la chica inolvidable, mucho lujo, y, al final, una pistola cargada. Lo único que no podía prever era el valor de Charlie.

3 GANADORA DE GLOBOS DE ORO  
MEJOR PELICULA - MEJOR ACTOR Al Pacino  
MEJOR GUIÓN Bo Goldman

Una Película de MARTIN BREST

Esencia de Mujer

UNIVERSAL

4 NOMINACIONES AL OSCAR  
MEJOR PELICULA  
MEJOR DIRECTOR Martin Brest  
MEJOR ACTOR Al Pacino  
MEJOR GUIÓN ADAPTADO Bo Goldman

DIVERTIDO, PATETICO, ODIOSO, CONMOVEDOR, INOLVIDABLE... Así es AL PACINO en el papel de su vida.

ALQUILABLES

FLYGT

- ACHIQUES • AGUAS RESIDUALES
- FANGOS • OBRAS PUBLICAS
- CONSTRUCCION • AGRICULTURA
- MINERIA

Alquile una bomba sumergible Flygt. Si no la necesita permanentemente, ¿para qué comprarla?

TFB tiene, muy cerca de usted, el equipo que necesite para bombeo.

FLYGT es, en España

TFB

TECNICAS DE FILTRACION Y BOMBEO, S. A.

MADRID-BARCELONA-BILBAO-VALENCIA-SEVILLA

EN BURGOS

ELECTRO CAOR, S.A.

Pol. Industrial Villayuda. Alcalde Martín Cobos, s/n. Navas CYFISA, 16

Tel.: (947) 22 22 22



## Conferencia sobre el sistema de curación natural «Reiki»

□ **BURGOS.**—Guy Braekman, miembro de la Alianza Internacional «Reiki», pronunciará hoy una conferencia (20,00 horas, salón de la Caja Municipal/Santa Casilda) sobre este sistema de curación natural y terapia alternativa para el cuerpo y el espíritu.

Organizada por la Asociación Cultural «Arco Iris», en esta intervención Braekman dará a conocer los principios básicos del sistema Usui de curación natural, en el que cobra especial protagonismo la energía cósmica o energía universal de vida, entendida a partir de los fundamentos aportados por los sutras tibetanos.

### CONCURSO DE MASCARAS «CAFE MARMEDI»

En otro orden, el Café «Mármedi» ha organizado una nueva edición de su Concurso de Máscaras, al que podrán concurrir trabajos realizados en cualquier material.

El plazo de admisión finaliza el próximo día 21 y las máscaras deberán presentarse acompañadas de un sobre cerrado con los datos personales del autor.

El fallo de este certamen, dotado con un premio en metálico de 30.000 pesetas, será dado a conocer el día 22 de marzo.



ANGEL AYALA

Moisés Lezcano recordó ayer la figura de Félix R. de la Fuente, con quien convivió en su juventud.

## Félix Rodríguez de la Fuente, en el recuerdo de Moisés Lezcano

□ **BURGOS.**—El doctor Moisés Lezcano del Río, compañero de estudios y amigo personal de Félix Rodríguez de la Fuente, comentó ayer en el transcurso de una conferencia, organizada por la Asociación «Amigos de Félix R. de la Fuente», aspectos desconocidos de la vida de estudiante del naturalista burgalés,

fallecido hace 13 años.

El origen de esta amistad se remonta al año 1942, momento en el que Félix Rodríguez de la Fuente coincidió con Lezcano en el centro educativo de los Hermanos Maristas. Posteriormente, ambos ingresaron en la Facultad de Medicina de Valladolid, compartiendo estudios y

pensiones, al igual que durante el tiempo que permanecieron en el campamento militar de Puente la Reina (Zamora).

Sin embargo, mientras Lezcano orientó su vida hacia la especialidad de Estomatología, Félix Rodríguez de la Fuente dio rienda suelta a su extraordinaria vocación por la Naturaleza.

## Seropositivos de «Proyecto Hombre» denuncian trato discriminatorio

□ **BURGOS/J.S.**—Varios toxicómanos seropositivos—infectados por el virus del sida— que se encuentran en proceso de rehabilitación dentro del programa «Proyecto Hombre», han denunciado a DB el trato discriminatorio que están sufriendo por parte de facultativos que prestan sus servicios en el centro de salud de la calle Eladio Perlado.

En su opinión, tal discriminación se produce cuando acuden a este centro para someterse a la extracción periódica de sangre, prueba incluida en el proceso de seguimiento de su enfermedad. Así, en diversas ocasiones, tras recoger su número de orden de consulta, se han visto obligados a esperar a que finalicen todas las extracciones, con el consiguiente trastorno de horarios.

Según los afectados, algunos miembros del personal médico aducen que la realización de sus pruebas exige mayor tiempo pero, para la directora de la fase de Acogida de «Proyecto Hombre», la extracción de sangre requiere el mismo tiempo para un seropositivo que para una persona no infectada.

Tanto la enfermera-jefe del ambulatorio «Alcalde Martín Cobos» como el coordinador del centro de salud de Eladio Perlado, —ubicados en el mismo edificio— aseguraron desconocer tales hechos.

# Cachivache

GRACIAS A TODOS POR HABER HECHO POSIBLE EL  
6.º CUMPLEAÑOS

Desde AYER, JUEVES, 11; HOY, VIERNES, 12 y MAÑANA, SABADO, 13

## FIESTA DE CUMPLEAÑOS

SORTEAMOS

200 NOCHES DE HOTEL (PARA DOS PERSONAS) Y MUCHAS SORPRESAS MAS  
CONTAREMOS CON LA INIMITABLE PRESENCIA DE TUCO Y NUESTRO AMIGO PEDRO RICO

ALVAR GARCIA, S/N.

OS ESPERO. JAIME MANRIQUE

Abrimos a las 19 horas, cerramos 5 madrugada



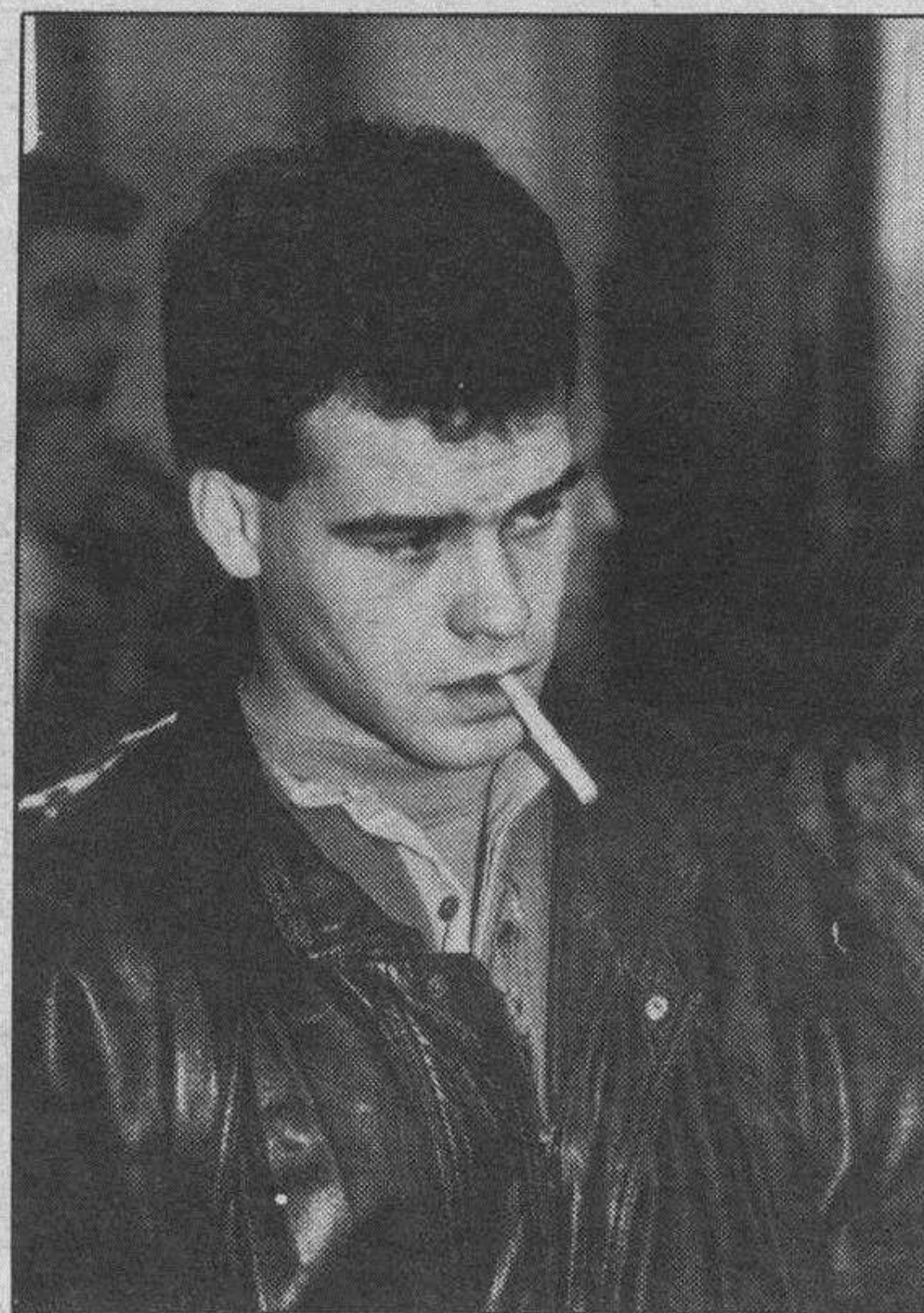
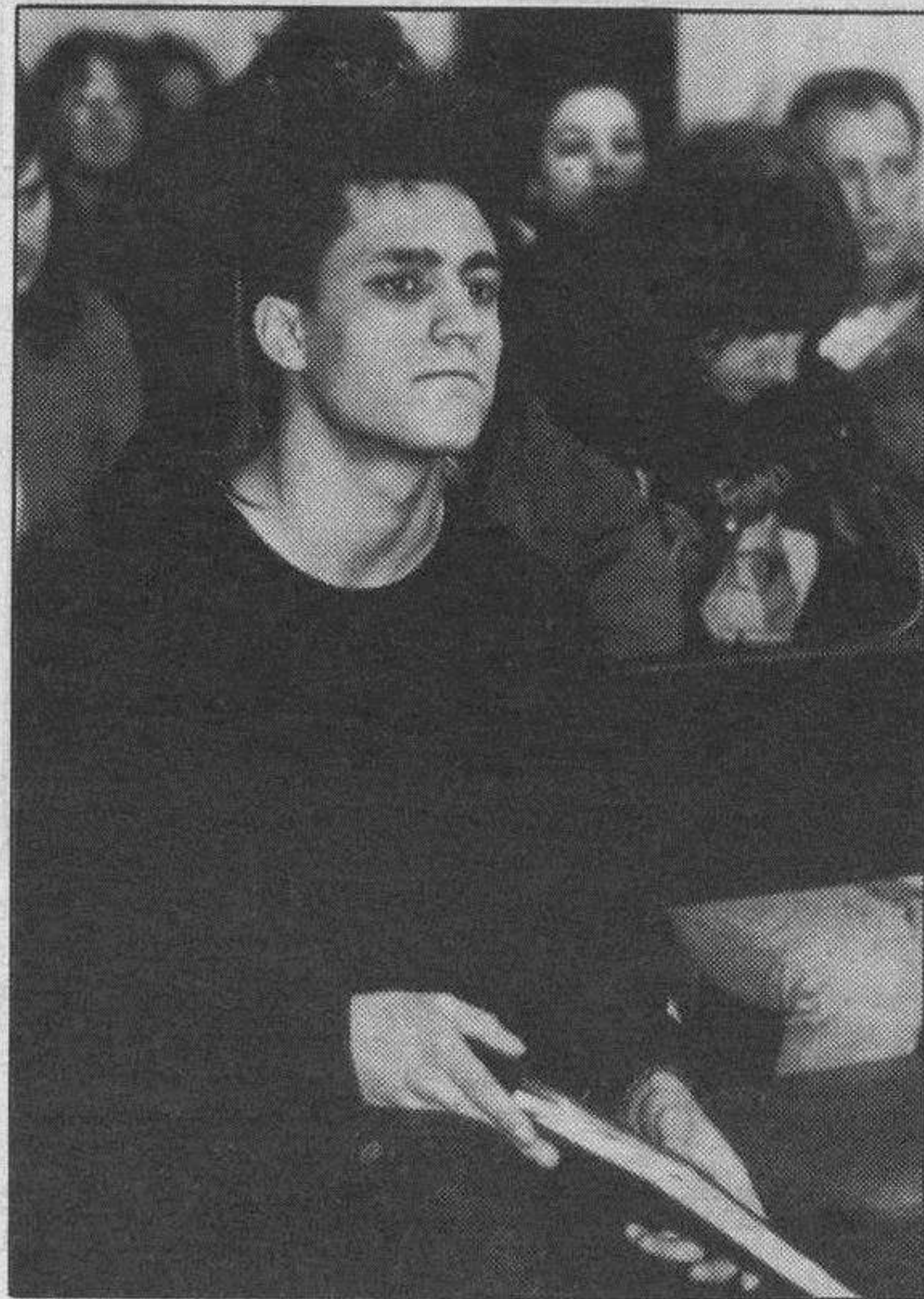
# El fiscal pide penas diferentes para dos jóvenes que se negaron a ir a la mili

**Los Juzgados de lo Penal han visto esta semana tres casos de insumisión**

□ **BURGOS.**—Rubén González y Fabián Sáiz comparecieron ayer ante el juez Ignacio Pando, titular del Juzgado de lo Penal número 2 de Burgos, por su negativa a cumplir el servicio militar.

Con los dos de ayer, son tres los juicios que esta semana han quedado vistos para sentencia en Burgos por insumisión. En el caso de Rubén González, que fue defendido por el letrado Andrés Ruiz, el fiscal pide una pena de dos años, cuatro meses y un día de prisión. El procesado alegó razones de conciencia para negarse a cumplir el servicio militar. Explicó también que le había sido retirada la prestación por desempleo por esta razón. Rubén debía haberse incorporado a filas el 25 de mayo de 1992.

También ha quedado visto para sentencia el juicio contra Fabián Sáiz, para el que el fiscal pide 18 meses de prisión. Fabián Sáiz, gallego, debía



Rubén González, a la izquierda, y Fabián Sáiz, a la derecha.

haberse incorporado a filas en marzo del 90. Al negarse, por razones de conciencia, permaneció en prisión 63 días. El abogado defensor, Luis Oviedo, argumentó también que las razones de su defendido parten

de una convicción profunda y colectiva, ya que él podía haberse librado del cumplimiento del servicio militar por razones de enfermedad y sin embargo se enfrentó a un proceso que puede tener consecuencias negativas.

También esta semana, el martes, el Juzgado de lo Penal número 1 dejó visto para sentencia el caso de Eduardo Bafuelos, para el que el fiscal pide cuatro meses de arresto por insumisión.

JESUS MATIAS

## El Ayuntamiento inicia trámites para ampliar el cementerio

□ **BURGOS.**—El Ayuntamiento tiene prevista la elaboración de los proyectos administrativos y de urbanización para iniciar la ampliación del cementerio, que podría acometerse a finales de año, afirmó el presidente de la Comisión de Sanidad, Germán Pérez Ojeda.

Un informe presentado ayer en esta Comisión refleja que el cementerio dispone actualmente de plazas de sepultura para al menos 5 años, precisó Pérez Ojeda.

La Comisión dio el visto bueno a la ampliación de patios para construir criptas, y la transformación de 13 patios obsoletos.

Además, se abordó la posibilidad de instalar un crematorio, aunque deberá determinarse si este servicio tiene que ser municipal o puede delegarse en una empresa. Precisamente, la Comisión ha recibido una solicitud de una funeraria para instalar un crematorio.

El PSOE planteó la posibilidad de instalar un recinto donde las personas no creyentes o pertenecientes a religiones distintas a la Católica puedan celebrar sus ritos funerarios, indicó la concejala socialista Isabel Abad.



JESUS MATIAS

**PENDIENTES DE LA BOLSA.**—Luis María Arnáiz, Dositeo Cela y Javier Casero, alumnos de Empresariales de Burgos, dependen ahora de la evolución de los valores bursátiles, al igual que los equipos que participan en el VII Premio Universidad Bolsa patrocinado por el BNP. Responsables de este Banco entregaron ayer el crédito de dos millones a los alumnos burgaleses para que inviertan en Bolsa, al igual que se ha hecho con los cinco equipos finalistas. A finales de mes, se sabrá quién hizo la mejor apuesta.



JESUS MATIAS

**LEAL YA ES DIRECTOR.**—José María Leal Villalba, profesor de Químicas, es desde ayer, de forma oficial, el nuevo director del Colegio Universitario de Burgos. Las elecciones concluyeron hace quince días. Tras el nombramiento por parte del rector de Valladolid, se ha producido la toma de posesión ante la vicerrectora, María Josefa Arnáiz, momento que recoge la fotografía.

## Hoy FELICITAMOS a...

**Diario de Burgos**, en su deseo de hacer cada día un periódico que sea de todos los burgaleses publica una sección titulada **Hoy FELICITAMOS a...**, destinada principalmente a felicitar a los niños comprendidos entre 1 y 12 años a través de nuestras páginas.

Para ello sólo tienen que rellenar el boletín adjunto y enviárnoslo junto con la fotografía de la persona a la que desea felicitar, anotándonos la fecha de nacimiento y colegio en el que cursa sus estudios, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. Anote el número de suscriptor en caso de serlo. Deberán dirigir sus cartas a **Diario de Burgos**, Calle San Pedro de Cardeña, N.º 34 - 09002 - BURGOS indicando en el sobre (**Sección Hoy FELICITAMOS a...**).

NOTA: Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico. No se devolverán las fotografías, se publiquen o no se publiquen.

Nombre ..... N.º SUSCRIPTOR en caso de serlo .....  
 Apellidos .....  
 Fecha de nacimiento ..... Localidad .....  
 Colegio .....

### PERSONA QUE REALIZA LA FELICITACION

Nombre .....  
 Domicilio ..... Teléfono .....

POR FAVOR ADJUNTE FOTOCOPIA DEL D.N.I. y NUMERO SUSCRIPTOR EN CASO DE SERLO



## VI MUESTRA INDUSTRIAL

# Un escaparate de investigación en la Politécnica

**A pesar de la crisis económica, veintiún firmas burgalesas están presentes en la exposición**

□ **BURGOS/JVC.**-La planta baja de Escuela Universitaria de Arquitectura Técnica está ocupada por las exposiciones de las 21 empresas que participan en la sexta Muestra Industrial.

Tres días de preparativos han culminado en un amplio escaparate donde las empresas de Burgos enseñan sus productos y métodos de trabajo; una exposición abierta ayer y que permanecerá hasta el domingo.

Una novedad en la organización: por primera vez intervienen los alumnos de toda la Politécnica y participa, de una u otra manera, todo el campus universitario.

El esfuerzo de esta sexta Muestra, que tiene un presupuesto aproximado de 1.655.000 pesetas, recae tanto en las propias empresas como en los alumnos de las tres escuelas universitarias (Arquitectura, Ingenieros y Obras Públicas), quienes se han constituido en enlace con el exterior, oficina de prensa y hasta en vigilantes.

No hay que olvidar que una exposición de estas características sirve de puente entre la universidad y la empresa, entre los centros de investigación y los lugares donde aquella se aplica.

Una vuelta por los stands permite apreciarlo. La tecnología invade los aspectos más simples de la industria y muchos proyectos tienen su origen en los laboratorios de la universidad.

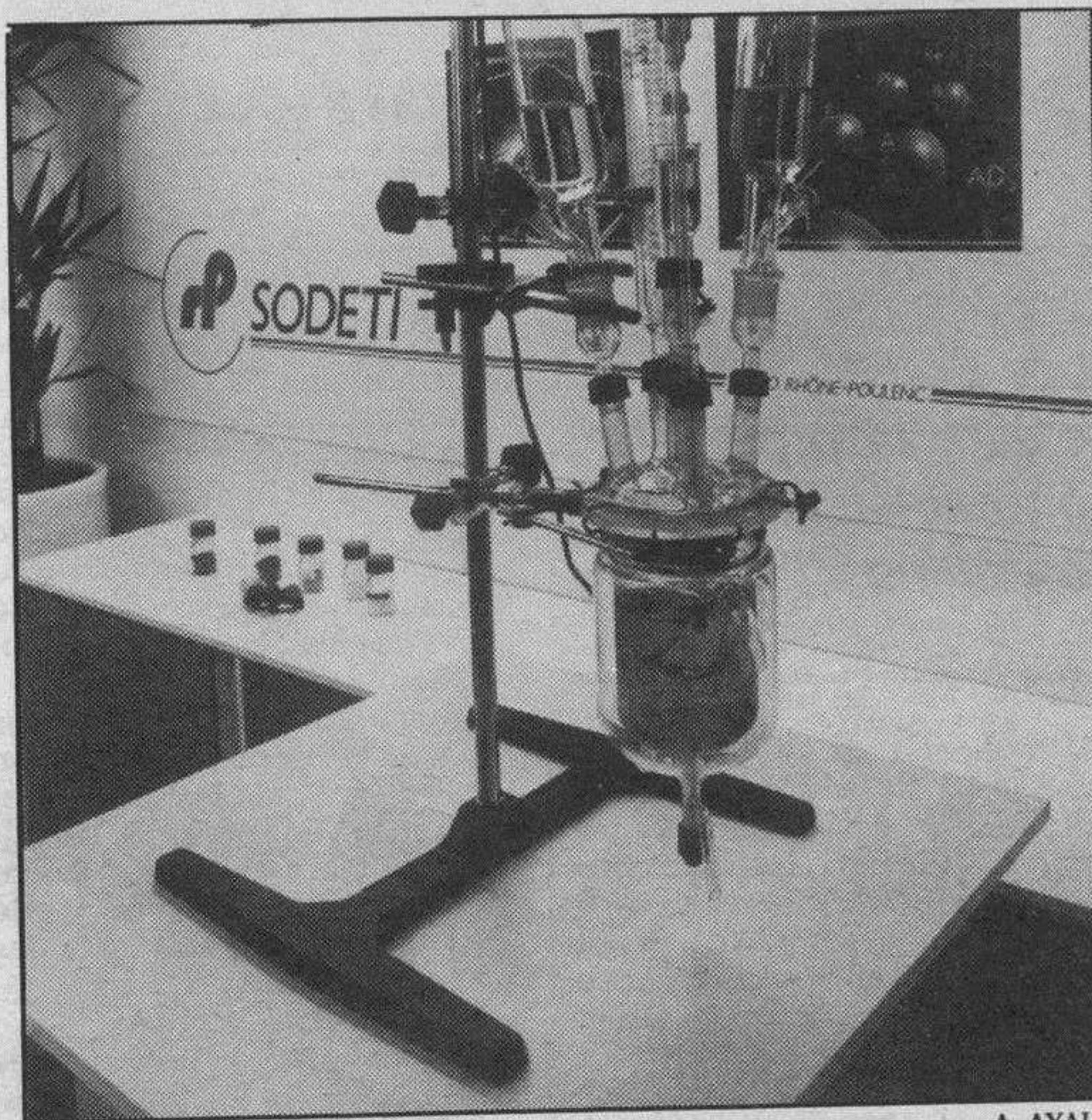
Asti y Tecnisoft, Gesco, Cise, Formación y Asesoría Informática, LDA Sistemas, Tiempo Frecuencia y Electrónica... acuden a la sexta Muestra con robots, autómatas, programas de frecuencia, circuitos, electrónica, informática...

Basta apreciar sistemas llevados por LDA, osciladores de TFE, máquinas neumáticas de Hidroeléctrica Castellana, soluciones informáticas que ha lle-



Stand de los alumnos de tercer curso de la Politécnica.

A. AYALA



A. AYALA

La tecnología, una baza de la investigación.

vado Tecnisoft y, en fin, la casi totalidad de las empresas. No es aventurado llegar a la conclusión de que la industria burgalesa tiene en cuenta, y de

manera muy apreciable, la investigación.

Telefónica de España efectuó conexiones desde la Politécnica con diversos centros; por su par-

te, Plastimetal construyó un circuito interno de conexiones audio que intercomunica todos los puestos de la muestra.

#### IDEAS DE ESTUDIANTES

En el puesto de la Politécnica puede apreciarse el grado de investigación desarrollado en la escuela. Allí se expone el proyecto fin de carrera que desarrollaron hace dos años los entonces alumnos José Antonio Casado y Javier Pérez: un asiento regulable automáticamente y un elevallunas anti-pinzamiento.

El asiento se ha programado en tres posiciones distintas a medida de otros tres hipotéticos conductores. Cuando cualquiera de ellos abra el coche con el mando a distancia, el mecanismo ajusta el asiento a las dimensiones del conductor antes de que éste ocupe su lugar.

El elevallunas dispone de un mecanismo que detiene el movimiento del cristal si encuentra un obstáculo y vuelve a una posición pre-programada. Así se evitan accidentes.

Este proyecto, desarrollado con Dapsa, no es el único. Los alumnos de tercer curso de Ingenieros han expuesto un robot programable que el pro-

fesor Lozano realizó cuando todavía era alumno; un automático panel de control de una depuradora de aguas, obra de Juan Carlos Vesga y José María Pérez Giménez, y un ordenador para automatizar el proceso de transporte en carretilla, de Aurelio Saiz Saiz.

Los universitarios de Obras Públicas han montado una maqueta demostrativa de un movimiento de tierras y planos de la autovía Madrid-Burgos.

#### ACTIVIDADES PARALELAS

El miércoles comenzó el ciclo de conferencias, que tienen lugar en el salón de actos de Arquitectura.

Lo inició Telefónica de España con el tema «Acceso a la información telemática y audiométrica»; intervinieron Alejandro Buixaderas, Miguel Angel Manzanedo, José Ramón Martínez Rodríguez y José Miguel Pérez Aranda.

El sistema de cubierta Tectum, con stand en la Muestra, fue analizado por Juan José Bravo, arquitecto de Uralita.

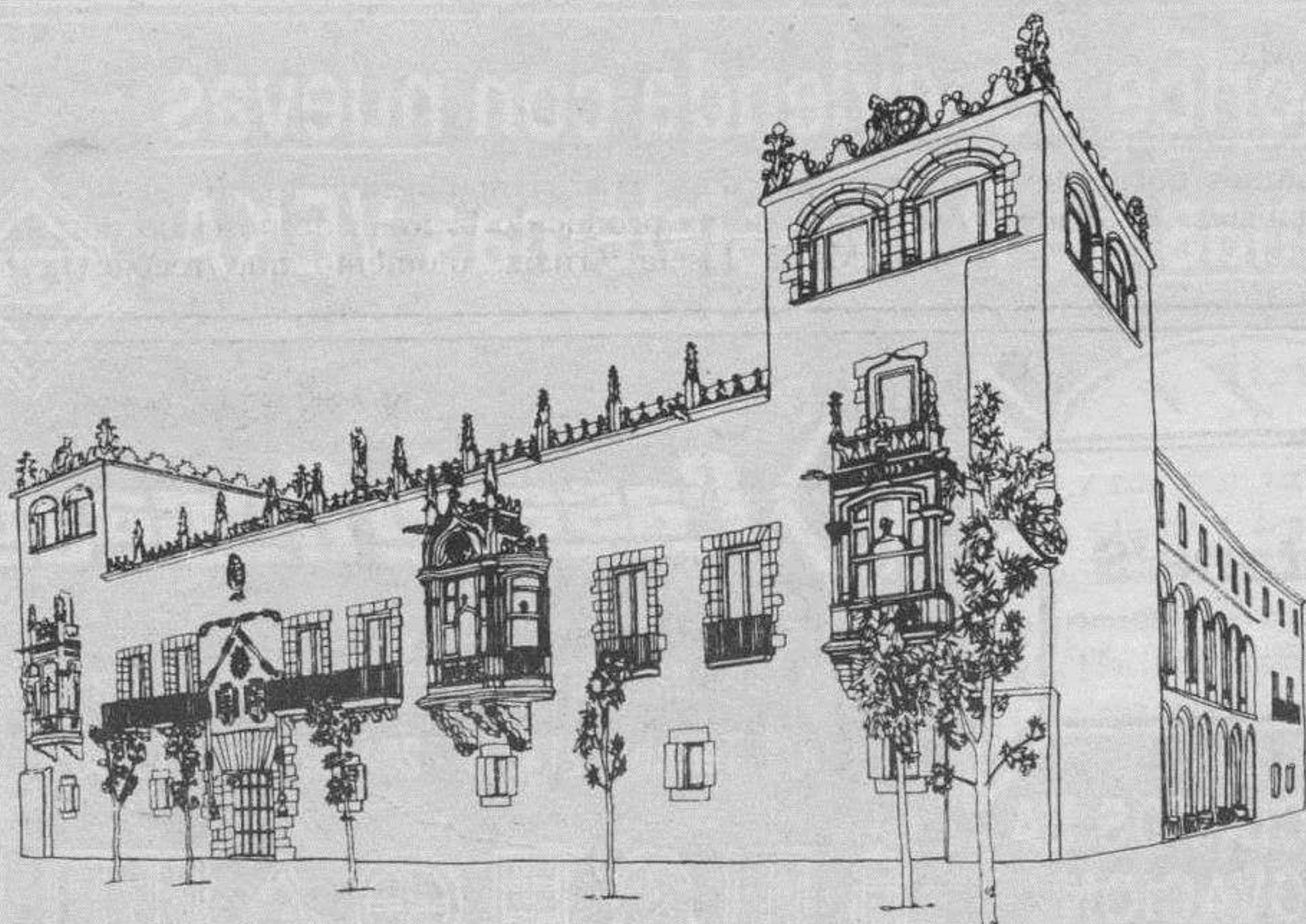
Las conferencias continuaron el jueves, día en que intervinieron Angel del Pozo, coordinador de Seguridad e Higiene en el Trabajo, y José Carracedo del Rey, director del Servicio de Agus del Ayuntamiento, quien expuso el proyecto de soterramiento del ferrocarril.

El tratamiento de conducciones de grúa fue expuesto por Jorge Marco, ingeniero de Cilit; y los sistemas de seguridad en el automóvil, por Diego Bergantinos, de TRW Repa.

Hoy finaliza el ciclo con la conferencia de Ricardo Melgar Parrilla, de Iberdrola, sobre la protección de redes de distribución eléctrica.

#### EXPOSITORES

Almacenes Delor, Areniscas del Arlanza, Asti SA-Tecnisoft, Castele Sintal, Caelmasa (Nissan), Cerámicas Gala, Cise SA, Diario 16 Burgos, Duplex, Formación y Asesoría Informática, Gesco Informática, Hidroeléctrica Neumática Castellana, L.A.D. Sistemas, Mac SA, Mifer, Nissan Molleda Auto, Plastimetal, Sodeti, Talleres Capiscol, Telefónica de España SA, Tiempo, Frecuencia y Electrónica.



**La Caja desea un nuevo éxito a la VI Edición de la Muestra Industrial**



**CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS**



## VI MUESTRA INDUSTRIAL

## Tres días abierta, mañana y tarde

□ La sexta Muestra se inauguró ayer a mediodía y permanecerá abierta hasta el domingo. Las horas de visita se han fijado por la mañana de diez a dos y por la tarde de cinco a ocho.

Todos los puestos son interesantes; desde los blindajes de protección de plomo que salen de Mifer hasta los microscópicos circuitos de Tiempo Frecuencia y Electrónica. Sin embargo, algunas curiosidades llaman la atención; seguramente los visitantes se detengan algo más de lo habitual frente a robots y autómatas, artilugios que, sin embargo, ya están dejando de ser novedad.

Muchas de las firmas que acuden a la muestra lo hacen tanto por la oportunidad de darse a conocer como por los lazos que les unen a la Politécnica; se han olvidado de la crisis económica y colaboran con sus productos y sus recursos a la continuidad de la exposición.

Gala, por ejemplo, ha mantenido convenios de investigación con la escuela; por el contrario, empresas como Dapsa, que no habían faltado a las ediciones anteriores, han dejado de acudir a la cita, quizá por ajustar costes; aunque un proyecto fin de carrera fue desarrollado en colaboración con la firma.

En cuanto a la curiosidad del visitante, se llevarán la palma los escaparates de LDA Sistemas, Tecnisoft y Asti (que comparten stand), TFE... y, también, el propio mostrador de los alumnos; en ninguno de ellos faltan autómatas y máquinas que se mueven mediante un programa. Pero son curiosos otros sistemas Macsa, Hidroneumática...



Algunos puestos de la Muestra, con productos industriales.

A. AYALA

## Tecnología de Sodeti, exportada a Estados Unidos

**Además del proceso inventado por Sodeti, sólo existe otro para la obtención de la metionina líquida**

□ BURGOS/JVC.-La cadena de producción de Sodeti es en sí misma un diario departamento de investigación química. Sus técnicos idearon un método para la obtención de ácido hidroximetil-tiobutírico cuyos proceso y patente adquirió Rhône Poulenc, que lo fabrica con el nombre de Rhodimet AT 88.

Sodeti culminó con éxito su investigación y pudo aplicarla en su factoría de Burgos con mínimas adaptaciones de su instalación. En la actualidad puede fabricar tanto ácido amino-metil-tiobutírico (metionina) como ácido hidroximetil-tiobutírico (llamada vulgarmente metionina líquida). El aminoácido se comercializa con el nombre de Rhodimet NP 99.

Ahora, Rhône va a levantar una planta en Institute (Virginia, USA) cuyo proceso de fabricación será el mismo que obtuvo Sodeti. Así, pues, la tecnología que nació en Burgos ha sido exportada a los Estados Unidos.

Técnicos estadounidenses han efectuado frecuentes visitas

al polígono de Villalonquéjar con el fin de asimilar los conocimientos desarrollados por Sodeti. Cuando Institute produzca, surtirá el mercado americano. Por su parte, Sodeti cubrirá el mercado europeo, norte-africano y Extremo Oriente, exportando casi el 90%.

Entonces, la planta española abandonará la producción de metionina sólida y se dedicará exclusivamente a la fabricación y comercialización de ácido hidroximetil-tiobutírico.

Ahora, la investigación de la casa Poulenc se hace en Francia, donde existe un gigantesco laboratorio que alberga multi-

tud de equipos. Sin embargo, Sodeti no abandona la pequeña investigación; la aplica, por ejemplo, en su planta depuradora biológica. Sin embargo, como afirma el señor Luque, «si se nos ocurre una idea feliz lo que haremos será exponerla al laboratorio francés»; y se le nota cierta desilusión al añadir «...pero ya no será lo mismo».

Claro está que procesos investigadores de tal dimensión no tienen cabida en una Muestra como la que organiza la Politécnica; sin embargo, Sodeti participó en las primeras y está dispuesta a «colaborar en lo que nuestros medios lo permitan», como dijo el señor Luque.

No obstante, la presencia de Sodeti está por fuerza circunscrita a la exposición de sus productos: vitaminas Microvit, Hetrazeen, Vitamin e Hydrovit, aditivos para comida animal Spira, Dimetridazole, Entrymix y Decco y aminoácidos. Además, «algún reactor pequeño, para que los alumnos vean cómo es su funcionamiento».

## I+D: del laboratorio a la cadena de producción

□ Como ejemplo de empresas que han incorporado la informática a sus procesos productivos, Tecnisoft ofrece soluciones completas «llave en mano» para cualquier tipo de actividad.

En su stand puede apreciarse el funcionamiento de diseño asistido por ordenador (CAD), de sistemas de visión artificial aplicados a controles de calidad, un equipo de transmisión de datos informáticos vía radio. A su vez, Asti ha llevado un sistema de optoguiado aplicado al transporte interno de la empresa: una carretilla sigue una línea y ejecuta los movimientos sin salirse de la misma.

Pero también hay un coche en la Muestra; un coche a la medida del estudiante medio y a un precio muy asequible: el Missan Micra, que expone Molleda Auto.

Y, fuera del mundo de los ordenadores, las antenas de todo tipo de Castele Sintal o las máquinas de marcaje de Mac SA, incorporada a última hora a esta sexta exposición, con aplicaciones concretas en etiquetado.

O bien los aplicadores de Plastimetel, una de las pioneras burgalesas en la Muestra Industrial. O, también, la telefonía de Cise, los terminados de uralita y los materiales de Duplex o Gala.

En resumen, sea o no rentable, la exposición tampoco implica elevados costes y siempre supondrá el imprescindible lazo de unión entre el laboratorio y la industria. Aunque sólo fuera por eso, merece la pena. No se puede olvidar que los convenios con universidades proporcionan a las empresas la garantía que se deriva de la investigación.

Apple<sup>®</sup> NEC  
Macintosh

investronica

IBM Microsoft

MICROSOFT WINDOWS

GESCO Informática  
Avda. Gral. Vigón, 41  
Telf. 238457 Fax 224373

Revalorice su vivienda con nuevas ventanas de P.V.C. sistemas VEKA

Consúltenos:  
**Pasado Orcajo S.L.**

Naves Taglosa, nº 81 y 156 Exposición: c/ Santa Cruz, 26  
Telfnos. 214307 - 264307 Fax. 235360

FINANCIAMOS LA RENOVACION



## VI MUESTRA INDUSTRIAL

# El Pasillo Ferroviario permitirá el paso del AVE, según Carracedo

**El ingeniero y profesor de la EUP disertó sobre el soterramiento**

□ BURGOS/G.B.-El ingeniero municipal y profesor de Resistencia de Materiales de la Escuela Universitaria Politécnica, José Carracedo, afirmó ayer que el trazado previsto para el Pasillo Ferroviario permitiría el paso del tren de alta velocidad en el caso de que una de estas líneas discurriese por Burgos.

Carracedo pronunció ayer una conferencia sobre el soterramiento del ferrocarril, dentro del ciclo de conferencias de la VI Muestra Industrial.

Según él, el proyecto contempla una velocidad específica de 140 kilómetros por hora, «inferior a la zona libre del tren de alta velocidad, pero siempre al paso por una ciudad la velocidad disminuye, por lo que con 140 kilómetros por hora es suficiente».

En su exposición, el profesor de la EUP hizo alusión a la configuración urbanística prevista inicialmente en los terrenos que liberará la estación de mercancías, en donde se contempla la construcción de aproximadamente 2.700 viviendas, así como dotaciones de tipo comercial, asistencial, escolar, social, e incluso un hotel, en un total de 21 bloques.

## ELIMINACION DE BARRERAS

José Carracedo, responsable del proyecto por parte municipal, mostró varios planos sobre el proyecto del Pasillo Ferroviario, que permitirá la eliminación de 2.500 metros de barreras ferroviarias.

Sobre las últimas modificaciones propuestas al proyecto de Ineco, que fundamentalmente permitirán el mantenimiento de la rasante actual en el Carmen y Santa Dorotea, y en los pasos de la futura zona residencial, Carracedo precisó que existen dos posibilidades.

Una de ellas, la más ambiciosa, supondría la depresión de las vías a 7 metros por debajo de la cota cero, o bien otra más sencilla a 4 metros por debajo de esta cota.

Las primeras actuaciones -indicó- irán encaminadas al traslado de la estación de mercancías a Villafría y la instalación de las vías provisionales por las que discurrirá el tráfico ferroviario durante la construcción del Pasillo.

El ingeniero jefe del Ayuntamiento aclaró que el soterramiento propiamente dicho -el túnel- constituye una parte importante de la obra, aunque no la única.

En este sentido, indicó que la denominación oficial de Proyecto de Eliminación de Barreras Ferroviarias y Permeabilización de la Trama Urbana refleja mejor la trascendencia que tiene la obra.

En su intervención, el ponente aludió a los antecedentes del proyecto y precisó que hace 30 años comenzó ya a plantearse la necesidad de solucionar los problemas generados por el paso del ferrocarril a través de la ciudad.



ANGEL AYALA

José Carracedo prefiere hablar de eliminación de barreras ferroviarias en lugar de soterramiento

**¿Cómo acceder, desde su despacho, a más de un millón de ordenadores y terminales de datos en todo el mundo?**

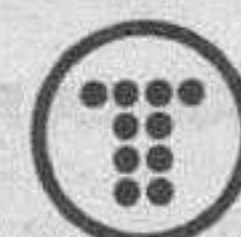
## Iberpac Internacional

Este servicio, económico y con gran facilidad de acceso y uso, soporta con la más alta calidad y seguridad una amplia gama de aplicaciones de transmisión de datos: teleproceso, aplicaciones de tiempo compartido, correo electrónico, facsímil store and forward, EDI... Haciendo compatible la comunicación entre todo tipo de ordenadores y terminales de usuario, conectados a más de 100 redes de comunicación de datos en todo el mundo.

TELEFÓNICA le ofrece la gama más completa y avanzada de servicios de comunicaciones internacionales para su empresa: **Red Digital de Servicios Integrados, Ibercom**

**Internacional, Circuitos de Uso Privado, Videoconferencia Internacional, Televisión de Uso Privado, VSAT...**

Además podemos estudiar juntos cualquier otra **solución a la medida** de las necesidades concretas de su empresa. Si desea más información, llame gratis al **900 105 105**. Juntos encontraremos la respuesta.



**Telefónica**

Comunicaciones Globales. Soluciones a Medida.



## VI MUESTRA INDUSTRIAL

## Programas a medida, cada vez menos necesarios

Los programas estándares pueden acomodarse a prácticamente cualquier necesidad del usuario, sin necesidad de confeccionar programas a medida.

Gesco es una casa dedicada expresamente a la programación informática (Microsoft, de donde han nacido el Windows, MS DOS, Word), una de las principales firmas de software. Su pretensión es avanzar en el uso del ordenador para que no se convierta en un simple procesador de textos, una máquina de escribir con algunas ventajas añadidas. De ahí su preocupación por el software original y su aproximación al usuario de PC.

La realización de un programa requiere investigación, equipo y dinero. El microsoft Acces, por ejemplo, nació al cabo de seis años de investigación de todo un equipo de los mejores profesionales.

Por tanto, es versátil y adaptable a casi todas las necesidades; sólo alrededor de un 1% de los casos (de gestión), precisa un programa a medida.

«Nosotros —dijo Gerardo— estamos empeñados en vender software original y barato; por ello ofrecemos microsoft Acces y Great Works a 15.000 pesetas, aunque su precio original sea 44.000».

# Informática, un medio de gestión casi imprescindible en cualquier empresa

## La introducción del ordenador en la escuela burgalesa es todavía mínima, lejos, por ejemplo, de Salamanca

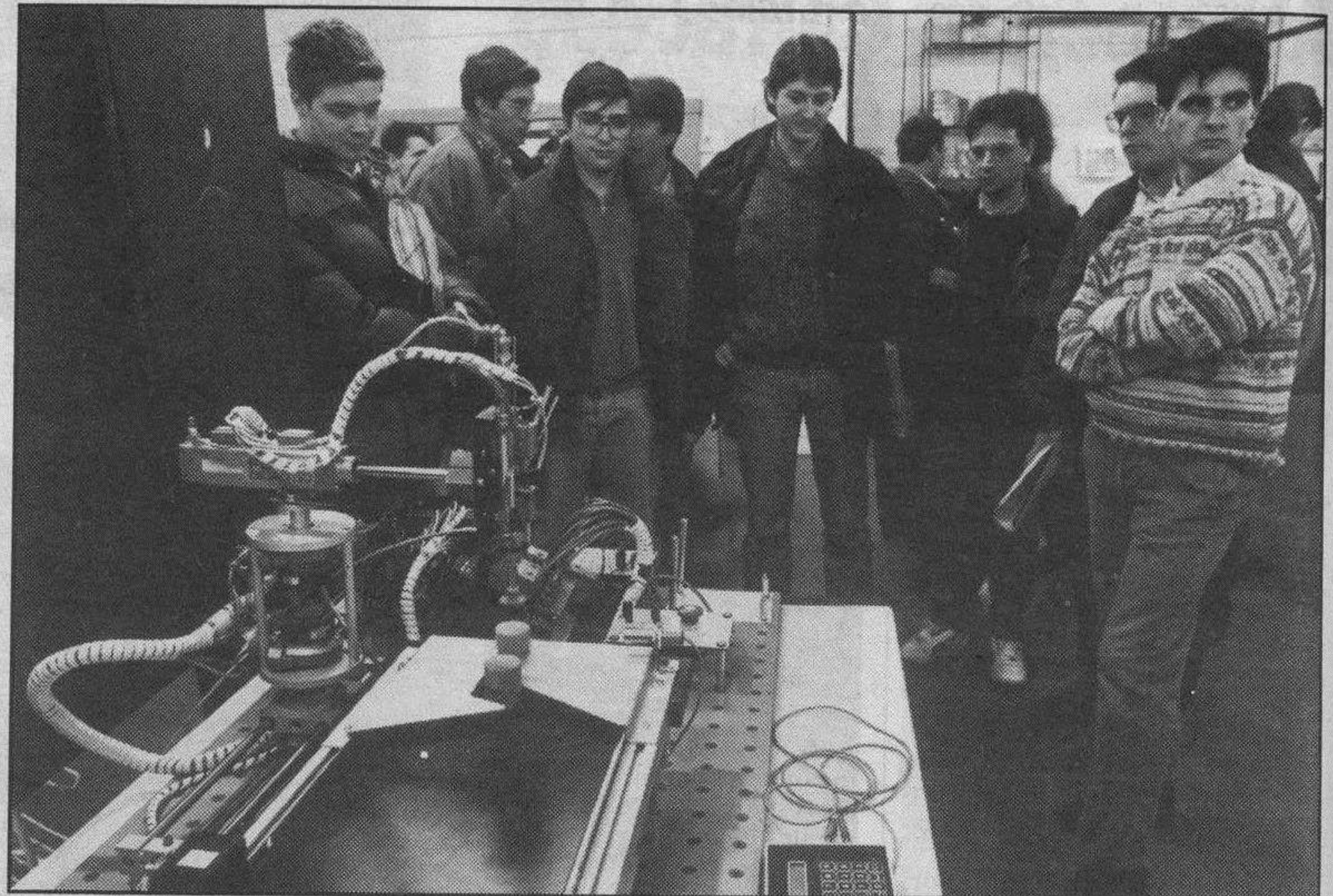
BURGOS/JVC.—Extender el uso del ordenador y su aplicación en la enseñanza ha llevado a Gesco Informática a participar en la sexta Muestra Industrial, como vehículo de introducción en la universidad y, por extensión, en la empresa.

Gesco lleva a la muestra algunas interesantes innovaciones de Apple Macintosh: el modelo Colour Clasic y el programa Microsoft Acces. En su puesto de la muestra, Apple, de la mano de Gesco Informática, ha dispuesto ordenadores personales y programas para que los alumnos de la Politécnica conozcan sus inmensas posibilidades.

Gerardo y Fernando, directivos de Gesco, destacaron las ventajas de Colour Clasic sobre los monitores monocromos Macintosh, por casi el mismo precio: color y perfecta definición, rapidez de procesado, fácil uso, aplicaciones gráficas...

El Macintosh Colour Clasic está dirigido exclusivamente a la docencia, a un precio muy asequible.

Apple, dijo Fernando, ha tenido convenios con la universidad y presenta a los alumnos descuentos de hasta el 23 por



A. AYALA

Ordenadores, terminales y circuitos de todo tipo abundan en la exposición.

ciento en la adquisición de sus productos.

En su opinión, la introducción de los ordenadores en la escuela burgalesa es todavía escasa, sin llegar a los niveles alcanzados en ciudades como Salamanca, donde existen incluso clubs de usuarios que pueden utilizar ordenadores en común. La Politécnica, dijeron, no tiene apenas ordenadores, y los que tiene están anticuados.

Además del Colour, Gesco expone las nuevas impresoras laser y el escaner de color, así como un nuevo programa

Microsoft Acces de PC IBM —revolucionario en los programas de bases de datos— a una cuarta parte de su precio original.

En la muestra se realizarán demostraciones de programas.

### MÁS ACCESIBLE

«El mercado universitario es por sí mismo importante», aseguraba Fernando. «Los estudiantes deben acostumbrarse al pc, algo por lo demás prácticamente indispensable. Si el universitario se acostumbra a manejar el ordenador, proba-

blemente lo incorporará a su empresa. Ese es el camino».

La informática es ahora mucho más accesible, en opinión de Gerardo y Fernando. Es más intuitiva, más gráfica; no hace falta memorizar comandos; se ha acercado al usuario y separado del informático.

Fernando asegura que ya casi no es preciso ser informático, ni cursar esta materia, para manejar correctamente el ordenador y sacarle todo el partido. «Claro, aquí no hablamos de programadores; hacer un programa es algo muy complejo».

## Cristal de cuarzo, campo experimental de Tiempo Frecuencia y Electrónica

BURGOS.—Si alguna empresa se distingue por su capacidad de innovación, Tiempo Frecuencia y Electrónica (TFE) es una de las que están en primera línea. De reciente construcción, ha incorporado un departamento de investigación de gran peso en el que trabaja el 21 por ciento de la plantilla.

Diez ingenieros superiores y cinco ingenieros técnicos trabajan en el departamento I+D, cuyos actuales trabajos van en dos líneas: cristales de cuarzo y osciladores.

En cuanto a los cristales, TFE desarrolla una investigación puntera en España, como el cristal de corte SC y cristales que resuenan en modo fundamental a alta frecuencia, según explicaba Fernando García Reguera, ingeniero de la firma.

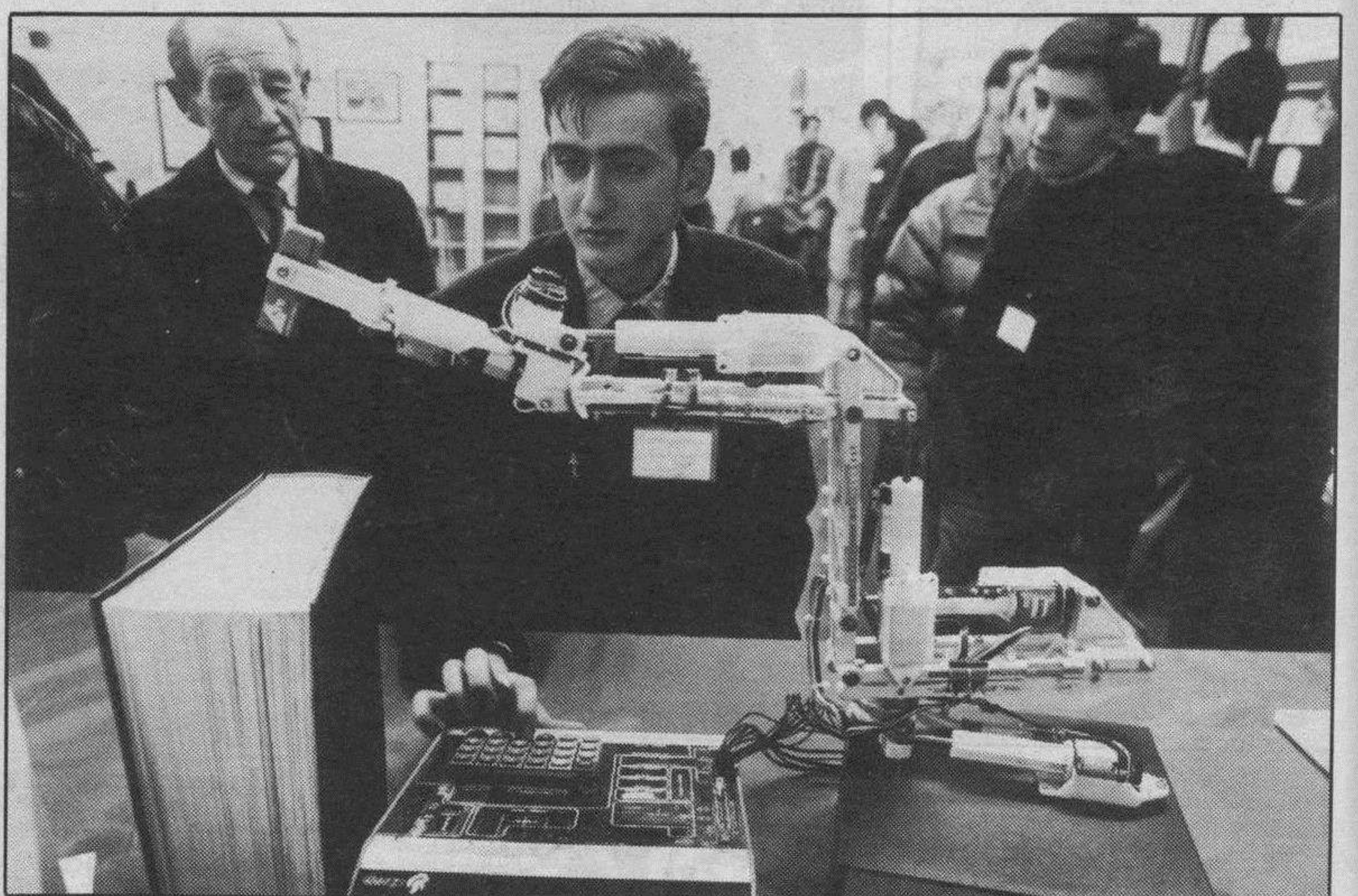
El oscilador es un dispositivo capaz de producir fenómenos que se repitan periódicamente. La investigación en los osciladores de cuarzo —en la que ahora está empeñado el equipo de TFE— va encaminada a conseguir una señal de frecuencia

cada vez más precisa. A su vez, la investigación en cristales de cuarzo es complementaria. «Los cristales son un producto que incorporamos a los osciladores de cuarzo», dijo Fernando García Reguera, para quien «una línea de desarrollo soporta a la otra». Los elementos contruidos por TFE se aplican a la electrónica (radio, video, satélites). «Por ejemplo —aseguraba el ingeniero de TFE— los satélites Hispasat llevan osciladores de cuarzo».

Aunque la investigación básica se efectúa en la propia empresa, ésta tiene contratos de colaboración con la universidad de Cantabria y la Escuela de Telecomunicaciones de Madrid; además, consultores estadounidenses han estado en TFE «ayudando al desarrollo de nuevos productos».

### CONVENIO CON LA POLITECNICA

TFE pretende estar vinculada en lo posible a la universidad. Dadas sus características, no parece fácil la firma de



A. AYALA

Robot que memoriza una secuencia y la repite.

acuerdos o convenios con escuelas como Obras Públicas y Arquitectura. «Personalmente —comentó Fernando García Reguera— siempre he sido partidario de la colaboración con la de Ingeniería Técnica; de hecho, en nuestra empresa, la mayoría de los ingenieros técnicos son de Burgos, han salido

de esta escuela que, a mi juicio, tienen un estupendo nivel profesional y humano».

Al acudir a la Muestra Industrial, TFE —que dispone de una fuerte capacidad de diseño, con total apoyo por ordenador, y de amplias facilidades para todo tipo de montajes electrónicos— quiere colaborar con la escuela

universitaria en la medida de sus posibilidades, además de ampliar su difusión en el mercado para buscar mayor penetración. Expone, además de cristales y osciladores, bobinas, resistencias, condensadores de tecnología discreta o de montaje superficial (SMD) o híbrido (de dimensiones muy reducidas).



■ SASAMON

# Patrimonio aprueba el plan de rehabilitación de Santa María

□ BURGOS/E.M.- La Comisión de Patrimonio y Promoción Cultural dio ayer el visto bueno al proyecto presentado por la Dirección General de Patrimonio para la restauración de la iglesia de Santa María la Real de Sasamón.

En su reunión de ayer, la Comisión estudió el Plan Director presentado y dio luz verde a la reforma inminente de varias de las partes de la iglesia que necesitan una restauración más urgente. Son los casos del crucero y la cabecera, naves, sacristía y tesoro, claustro, torre, cubiertas, portadas, fachada y entorno.

Sin embargo, la comisión ha considerado necesario estudiar con más detenimiento la reforma de la nave lateral derecha, y ha pedido más documentación en lo referente a la restauración de la escalera de acceso al coro, situada a los pies de una de las naves.

La iglesia de Santa María La Real, uno de los monumentos góticos más importantes de la provincia, contempla un Plan Director de Restauraciones presupuestado en algo más de 600 millones de pesetas.

## ORDEN DE PRIORIDADES

A pesar de todo, este Plan Director aprobado irá ejecutándose en muchos años. Las refor-

## La Comisión establece un orden de prioridades en la restauración del templo

mas que necesita el templo son de tal envergadura que en el Plan no se han concretado plazos.

Según manifestó a DB el jefe del Servicio Territorial de Cultura, Félix de Enrique, «para este año ya nos hemos comprometido a restaurar dos de los retablos, el de Santiago y el de los Juanes, la pila bautismal, así como el estudio y la posible restauración de los dos tapices».

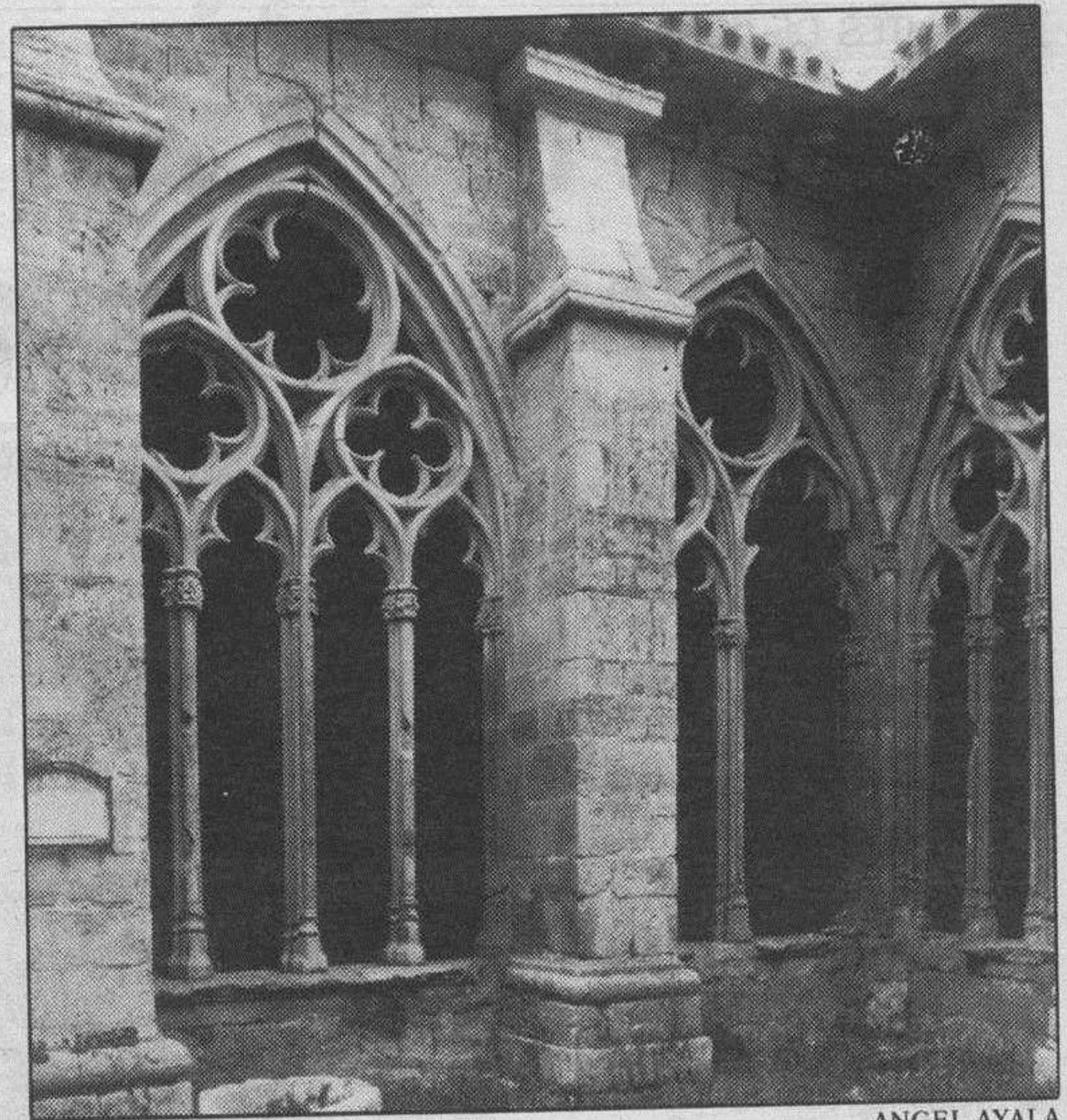
En el orden de prioridades, también se pretende a corto plazo devolver a la iglesia su orientación primitiva, que no se corresponde con la que actualmente tiene.

Tras el incendio que sufrió en 1812 se cambió el eje de la iglesia, de tal manera que ahora el culto se hace en el crucero. La dirección actual de la iglesia es Norte-Sur, y no la Este-Oeste, que es la normal en la mayoría de los templos y la que primitivamente tenía Santa María La Real.

Dentro del Plan, y medio plazo, también se contempla la

remodelación del claustro mediante la desaparición de la cubierta y la creación de un museo dentro de la propia iglesia. En este sentido, Félix de Enrique confirmó que «se está pensando que en la actual sacristía se instale un museo para que se puedan exhibir al público todas las piezas, muchas de ellas de enorme valor, que posee el complejo de Santa María La Real».

Actualmente todas estas piezas se encuentran guardadas en el interior de la propia sacristía y, desde allí, se utilizan para el culto cuando son necesarias. En ese mismo museo también se exhibirá públicamente un mosaico romano de gran valor que data del siglo primero después de Cristo.



ANGEL AYALA

Dentro de las prioridades, el claustro ocupa un lugar importante.

## Luz verde a otros proyectos para diversos monumentos

□ La Comisión de Patrimonio, presidida por el delegado de la Junta en Burgos, Galo Barahona, también aprobó la reforma parcial del convento de las Madres Clarisas en Medina de Pomar, consistente en convertir parte de las instalaciones del monasterio -la parte trasera que da al huerto- en una hospedería con cinco o seis habitaciones destinadas a familiares de las propias monjas.

Por el contrario, la Junta ha informado desfavorablemente sobre el proyecto de reforma de la Torre-Fuerte de Cantimplor, situada en Espinosa de los Monteros.

Este proyecto pretendía pavimentar los accesos al monasterio de San Juan de Ortega. La Junta lo ha desestimado por falta de docu-

mentación, y porque los materiales que se pretendían utilizar para la pavimentación, piedra de campaspero, no se adecúan con las necesidades del entorno.

En otro orden de cosas, la Comisión también estudió el proyecto presentado para la restauración del tejado de la iglesia del Monasterio de San Pedro, de las Madres Agustinas de Medina de Pomar, con un presupuesto de 25 millones de pesetas, y un escrito del Ayuntamiento de Aranda de Duero que advierte del peligro de la acumulación de palomas en torno a la iglesia de Santa María. En ambos casos, la Junta ha dejado en manos de los respectivos ayuntamientos las medidas que se tomen.



## AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

**OBJETO.** - Subasta para la enajenación por compra-venta del bien municipal, calificado como patrimonial, siguiente: Parcela B-1 de la Unidad de Actuación G-12 «Casa de la Vega».

**TIPO DE LICITACION.** - El tipo de licitación, al alza es de 22.487.020 pesetas.

**PRESENTACION DE SOLICITUDES.** - En la Unidad de Contratación del Ayuntamiento de Burgos, en horas de oficina, hasta las 13,30 horas del día 26 de Marzo de 1993, en sobre cerrado. Anuncio extenso en el B.O. del Estado número 52 de fecha 2 de Marzo de 1993.

Burgos, 5 de Marzo de 1993  
El Alcalde,  
Fdo.: Valentín Niño Aragón

# AHORA LOS FIAT UNO TRAEN ESTE EXTRA DE SERIE



DMXBB

## EL IMPUESTO DE MATRICULACION GRATIS

Este mes es extraordinario en los Concesionarios Fiat. Porque ahora, al comprar

un Fiat Uno, el impuesto de matriculación ¡ un 13% ! lo pagamos nosotros.

Un atractivo extra para que disfrutes de tu Fiat Uno desde el principio.

# UNO FIAT

Oferta válida para Península y Baleares, excepto series especiales.

## RED DE CONCESIONARIOS OFICIALES FIAT



## ■ MONTES DE OCA

# Alumnos de F.P. del Cantón de Chantelle y de la comarca efectuarán intercambios

**La delegación francesa se reunirá, en Pradoluengo, con empresarios del sector textil**

J. ALCALDE DE HOYOS  
BELORADO

□ El principio de acuerdo para intercambio de estudiantes de Formación Profesional, del Cantón de Chantelle que está hermanado con la «Comarca Montes de Oca», es una de las principales cuestiones abordadas en la primera jornada de la visita que realiza la delegación francesa a la zona.

Este importante compromiso que, debidamente estudiado por las partes francesa y española, facilitará la formación profesional a jóvenes de las dos comarcas ha figurado como centro de las conversaciones mantenidas entre el director provincial del INEM, Fernando Mostaza, y de la Cámara de Oficios de Chantelle, Mr. Pascal.

Este acuerdo se alcanzó en el último encuentro mantenido ayer por las delegaciones de ambas representaciones que perseguirán, a través de subvenciones de la C.E., ayudas para fomentar nuevos intercambios en temas prioritarios como la enseñanza, en todos sus niveles, industria y agricultura.

En el transcurso de la jornada, la delegación gala, visitó la Escuela Taller «San Antonio Abad» de Villafranca Montes de



J. ALCALDE

Los alcaldes de la comarca «Montes de Oca» recibieron, en Belorado, a la delegación gala.

Oca y la Escuela Rural Unitaria. En esta localidad mantuvieron un encuentro con los ganaderos de la comarca y se llegó a concretar, según indicó el alcalde, Jesús Solórzano, «una nueva visita de ganaderos españoles a la zona del Chantelle y adquirir sementales de ganado vacuno, para cruzarlos con la ganadería extensiva en Montes de Oca».

A mediodía, la anfitriona de los franceses fue la alcaldesa de

Cerezo de Río Tirón, Rosario Busto, quien con otros alcaldes de la Comarca les acompañó en la visita realizada al complejo minero de Crimidesa. Posteriormente se trasladaron al centro escolar de la localidad, donde mantuvieron con profesores y representantes de padres de alumnos una reunión, para determinar el intercambio que se realizará con alumnos de secundaria.

Por la tarde se trasladaron a Belorado para girar visitas a empresas ubicadas en la plaza, de madera, muebles, peletería y planta minera. Para la jornada de hoy esta previsto que, los once componentes de la delegación de Chantelle, visiten las Escuelas de Formación Profesional de Belorado y Pradoluengo. En esta última localidad mantendrán una reunión con empresarios del sector textil.

## La Casa de Europa entregará varias banderas comunitarias

□ BURGOS.- La Casa de Europa, dentro de sus actividades encaminadas a la difusión y formación de la conciencia europea, entregará el próximo sábado banderas de Europa a las localidades de Villamayor de los Montes, Tordómar y Santa María del Campo.

La Casa de Europa ha entregado ya 26 banderas, en las principales localidades burgalesas incluido el Condado de Treviño. También está previsto entregar, en fecha próxima, la enseña de la Comunidad Europea a Melgar de Fernamental y Quintanar de la Sierra. Desde la Casa de Europa se indica que, «existen muchas localidades que piden se continúe con este programa institucional, que por otra parte no se circunscribe sólo a la provincia de Burgos ya que se han entregado banderas en Valladolid, Bilbao y próximamente se hará en Soria y Salamanca».

A finales de este mes, la Casa de Europa celebrará una asamblea general en la que solicitará del Ayuntamiento de Burgos y de la Diputación Provincial, la colocación de banderas de Europa en sus instituciones ya que, «sorprendentemente no figura en las mismas siendo como es un hecho verificable que ya figura en todos los edificios de nuestra Comunidad». Por otra parte el día nueve de mayo celebrará el «Día de Europa», con actos populares y festivos que concluirán con una fiesta en el castillo.



LUIS

**LA ESTACION DE AUTOBUSES DE LERMA, CASI TERMINADA.-** Las obras de la estación de autobuses de Lerma se encuentran muy avanzadas y podría estar terminada para el próximo mes de abril, según ha manifestado recientemente el alcalde de la villa ducal, Benigno Rodríguez. La terminal está ubicada en el paraje denominado «La Blanca», en terrenos cedidos por el Ayuntamiento, y cuenta con un presupuesto superior a los 41 millones de pesetas. La estructura del edificio se encuentra totalmente terminada y únicamente resta concluir los viales, realizar una serie de remates interiores y terminar los exteriores. En el proyecto de obra se ha procurado, que estéticamente esté dotado de elementos tradicionales de la arquitectura lermeña.

## Lonja de Lerma

Fecha de celebración: 10 - III - 1993

### COTIZACIONES AL CIERRE

#### CEREALES

Trigo (Tipo III) .....	26,20	Pts.-Kg.
Cebada dos carreras .....	24,90	Pts.-Kg.
Cebada seis carreras .....	24,80	Pts.-Kg.

#### PORCINO CEBADO

Selecto .....	149	Pts.-Kg. vivo
Normal .....	144	Pts.-Kg. vivo
Graso .....	139	Pts.-Kg. vivo
Cerdas desvieje .....	80-90	Pts.-Kg. vivo

#### LECHONES

Lechón tipo Lerma .....	5.900	Ptas. Unidad
-------------------------	-------	--------------

#### GANADO VACUNO

Terneras carne blanca .....	710	Ptas. Kg. canal
Terneras carne rosada .....	550	Ptas. Kg. canal
Añojos extra .....	500	Ptas. Kg. canal
Añojos primera .....	470	Ptas. Kg. canal
Añojos corriente .....	400	Ptas. Kg. canal
Vacas extra .....	360	Ptas. Kg. canal
Vacas primera .....	315	Ptas. Kg. canal
Vacas segunda .....	275	Ptas. Kg. canal
Vacas industria .....	230	Ptas. Kg. canal

#### COMENTARIO

- En cereales, sigue el mercado normal.
- En porcino cebado, sigue el mercado con escasez de oferta.
- En lechones, mercado equilibrado.
- En vacuno, continua el mercado débil por escasez de demanda.



# PEUGEOT 306

## ESTE FIN DE SEMANA EL RIVAL LE ESPERA AQUI.



Este fin de semana, en su Concesionario Peugeot, le espera el Rival: el nuevo Peugeot 306. Venga a descubrirlo. Se llevará un regalo seguro y podrá ganar un magnífico Peugeot 306. Le esperamos aquí el sábado durante todo el día y el domingo hasta mediodía. Venga, el Rival le espera.

Le esperamos este fin de semana  
con las puertas abiertas en:

**AVILA**  
MOSA  
Ctra. Madrid-Irún, km 111  
Tel.: 22 05 00  
AVILA

**BURGOS**  
TALLERES PEDRO  
Ctra. Madrid-Irún, km 247  
Tel.: 22 45 28  
Avda. de la Constitución, 16  
Tel.: 23 07 09  
BURGOS

**FALAFA**  
Ctra. Madrid-Irún, km 155  
Tel.: 50 12 11  
ARANDA DE DUERO

**LEON**  
ESLAUTO  
Avda. Madrid, 107  
Tel.: 20 14 11  
Ramiro Valbuena, 16  
Tel.: 22 67 00  
LEON

**AUTOMOVILES LATORRE**  
Ctra. Madrid, 1  
Tel.: 64 13 34  
LA BAÑEZA

**PROCOSA**  
Montearenas, s/n (Apdo. 45)  
Tel.: 41 34 17  
Pza. República Argentina, 2  
Tel.: 41 09 80  
Avda. Valdés, 12  
Tel.: 41 09 80  
PONFERRADA

**PALENCIA**  
AUPASA  
Avda. Madrid, 2  
Tel.: 72 14 00  
Becerro de Bengoa, 30  
Tel.: 72 33 34  
PALENCIA

**AUTO REPUESTOS PALENCIA**  
Avda. de Santander, 20  
Tel.: 12 28 71  
AGUILAR DE CAMPOO

**SALAMANCA**  
MOSA  
Ctra. Madrid, km 207,7-Sta. Marta  
Tel.: 21 22 09  
San Pablo, 5 y 11  
Tel.: 26 51 19  
SALAMANCA

**SEGOVIA**  
MOSA  
Avda. San Rafael, 64  
Tel.: 42 14 33  
Conde de Sepúlveda, 7  
Tel.: 42 46 81  
SEGOVIA

**SORIA**  
JOSE ANGEL HORTELANO SAINZ  
Eduardo Saavedra, s/n  
Tel.: 22 17 98  
Avda. de Navarra, 3  
Tel.: 22 62 55  
SORIA

**VALLADOLID**  
DISAUTO  
Ctra. Adanero-Gijón, km 194,700  
Tel.: 37 43 44  
ZARATAN

San Isidro, 26  
Tel.: 20 55 22  
Avda. Santa Clara, 1  
Tel.: 26 49 91  
Hiper-Avda. del Estadio, s/n  
Tel.: 47 00 16  
VALLADOLID

**MOSA**  
Avda. Madrid, 187  
Tel.: 23 47 95  
Pza. Rinconada, 3  
Tel.: 33 11 34  
Hipica, 1  
Tel.: 23 71 67  
VALLADOLID

**ZAMORA**  
SATE  
Ctra. Tordesillas, km 63  
Tel.: 52 07 58  
Avda. Victor Gallego, 6  
Tel.: 52 17 54  
ZAMORA



**PEUGEOT**

RED DE CONCESIONARIOS PEUGEOT DE LA COMUNIDAD DE CASTILLA LEON



## ■ MELGAR DE FERNAMENTAL



A. RODRIGO

En agosto del año pasado se denunciaron el desprendimiento de piedras y la existencia de grietas.

## La iglesia de Nuestra Señora de la Asunción reclama urgentes obras

ANTONIO LOPEZ-SAN VICENTE  
MELGAR DE FERNAMENTAL

□ La iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Asunción necesita actuaciones urgentes en materia de restauración para evitar su continuo deterioro. En agosto del año pasado se denunciaron desprendimientos de piedras y la existencia de grietas en el interior y exterior del templo, especialmente en la capilla de Los Reyes. El Consejo Parroquial así como otras instituciones y colectivos vecinales siguen reclamando un estudio de la Junta en el que se contemplen las actuaciones para evitar daños mayores.

El arquitecto del Arzobispado, Félix Adrián Díez, elaboró a finales del 92 un informe sobre las deformaciones de la fábrica a raíz de la rotura y desprendimiento de parte de una ventana exterior de la capilla de los Reyes, que se encuentra actualmente apuntalada. Estos problemas, al parecer, son debidas a un giro producido por asiento de cimentación.

En los años setenta se colocó una central de calefacción por

### El Consejo Parroquial considera que la Junta debe dar las indicaciones necesarias

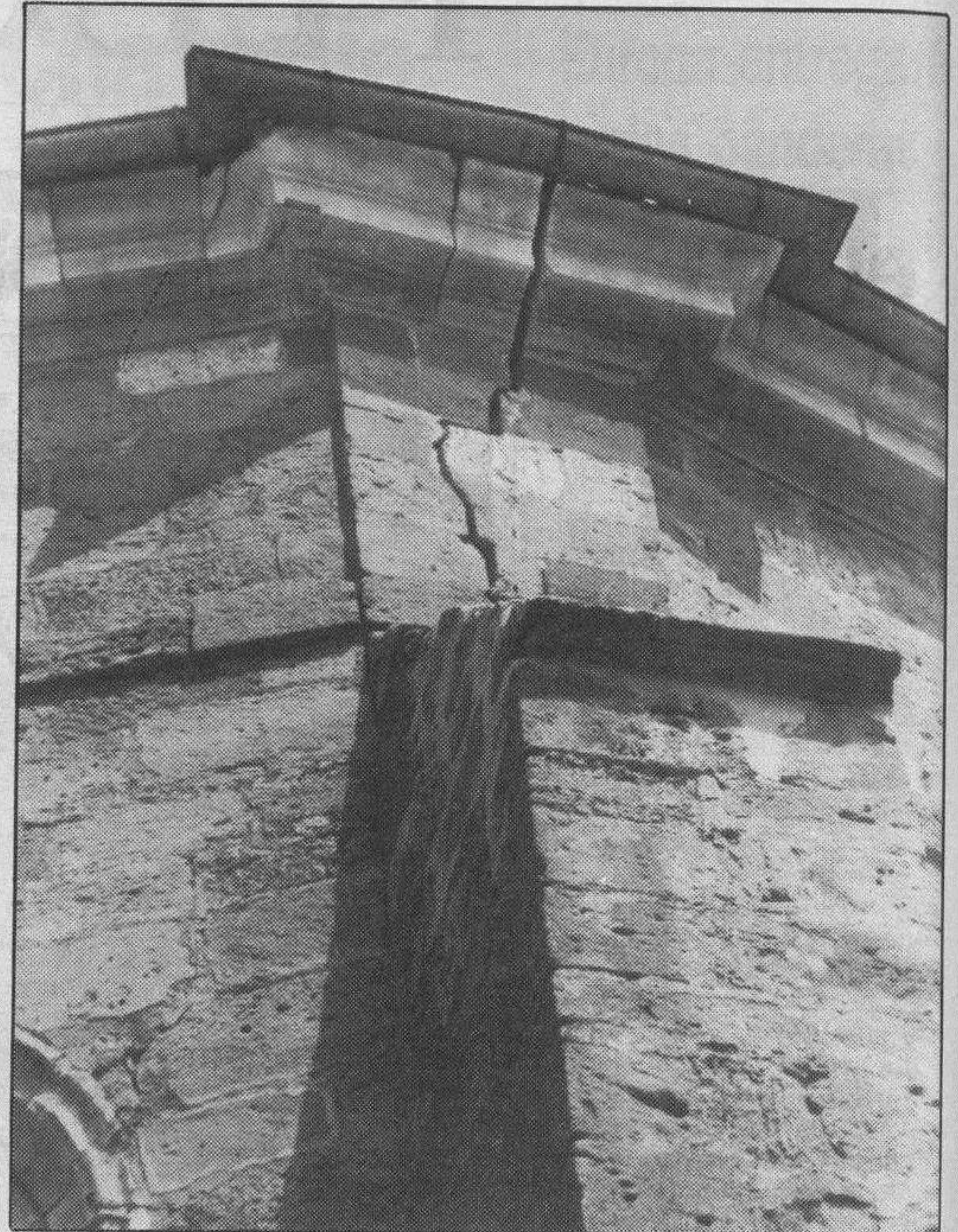
aire para la iglesia, y en el exterior, junto al muro, un depósito enterrado para combustible, que pudiera ser, según el informe, la causa del debilitamiento del suelo. Pero es imposible, añade, conocer, sin levantar la acera, las dimensiones y alcance de los trabajos de vaciado realizados en su momento.

El estudio técnico propone, como trabajos a realizar, recalzar la cimentación, relanzando el muro, en el lateral donde se sitúa el depósito, hasta la cota inferior de excavación de dicho tanque. Esta operación deberá realizarse por bataches, previo apeo de la fábrica superior. Posteriormente sería necesario atar longitudinalmente la fábrica con dos zunchos. Una valora-

ción aproximada de la obra sitúa el coste en las novecientas mil pesetas.

Este informe de Félix Adrián, que fue remitido al párroco por la Junta, fue analizado por el Consejo Parroquial, que ha manifestado su descontento con la actitud de la Administración regional ya que se limita a trasladar el estudio sin que se aporten soluciones para llevar a cabo la rehabilitación ni se expone que trámites habría que realizar.

La parroquia no ha pedido dinero sino que se le comunique lo que haya que hacer ya que, recuerdan, el templo ha sido declarado bien de interés cultural con la categoría de monumento. Para los responsables parroquiales, al margen de la actuación en la ventana de la capilla de Los Reyes, señalan que en el resto del templo existen agrietamientos, localizados junto a los contrafuertes en el presbiterio, así como erosiones superficiales en las fábricas de piedra. El Arzobispado está elaborando un exhaustivo informe general del templo que determine la situación en que se



A. RODRIGO

Un estudio técnico propone recalzar la cimentación del templo.

encuentra este conjunto.

También la ermita de San José, que se encuentra en el camino de la de la Virgen de Zorita, presenta problemas. Las obras de este santuario se iniciaron en noviembre de 1983 y su terminación y bendición se realizó el día de Voto de Villa a la Virgen, el 18 de Mayo de 1984. El arquitecto y aparejador diocesano han certificado que «no reúne condiciones de seguridad, al tener un grave problema de cimentación, que hace peligrosa la estancia de personas en su interior, por lo que debe cerrarse al culto...».

Por esta razón no se han celebrado en el recinto religioso los tradicionales siete domingos de San José. Evaluando la posible reparación de la ermita, los técnicos parecen llegar a la conclusión de que «no merece la pena, al ser tan costoso o más que realizarlo totalmente nuevo en un lugar próximo más adecuado para cimentar».

Otra edificación en situación alarmante es la ermita de Santa Ana, en la Plaza de España, hoy cerrada al culto y que reclama una urgente actuación.

### Valioso conjunto histórico-artístico

□ MELGAR.-Del interior de la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción de Melgar, destaca el retablo mayor de estilo protobarroco, la extensa bóveda de crucería, el sepulcro de Juan de Castro que tiene influencias del maestro Siloe, el baptisterio, la pila gótica y la sillería del coro con su estilo barroco y sus relieves, que junto a los de la Catedral son únicos en su género.

La fachada exterior parece ser fue realizada por la escuela de Siloe, siendo señorial su torre, compuesta por ocho campanas y ocho óculos. Entre los constructores conocidos de la iglesia, cabe destacar a Juan de Escarza y Pedro de la Torre.

# SE LO PONEMOS MUY FACIL SIN DESPLAZAMIENTOS

## ANUNCIESE EN EL PERIODICO DE MAYOR DIFUSION EN BURGOS Y PROVINCIA

# Diario de Burgos ☎ 26 83 75

UTILIZANDO LA TARJETA DE CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS RED 6000 o VISA



# MIRANDA

## Colectivos de mujeres denuncian que el Centro Asesor no cumple su cometido

**Estos colectivos creen que el Ayuntamiento ha dejado sin contenido concreto a este órgano asesor**

JESUS BUSTAMANTE  
MIRANDA DE EBRO

Colectivos de mujeres de Miranda han denunciado que el Centro Asesor de la Mujer, dependiente del Ayuntamiento mirandés, no ha cumplido las actividades que tenía previsto desarrollar en su programa. Representantes de la Secretaría de la Mujer de Comisiones Obreras, el Grupo de Mujeres de Miranda, la Asociación de Amas de Casa y el Área de la Mujer de Izquierda Unida afirmaron que la Concejalía de Bienestar Social ha vaciado de contenido a este órgano, que incluso llegó a cerrar sus puertas al público. La presión que estos grupos hicieron en la corporación municipal supuso la reapertura del centro, según aseguraron ayer portavoces de estos colectivos.

Estos grupos de mujeres, que decidieron este año no participar en la organización de los actos oficiales programados por el Ayuntamiento mirandés para conmemorar el «Día Internacional de la Mujer Trabajadora», subrayaron



LORENZO MATIAS

Colectivos de mujeres mirandesas se quejan del funcionamiento del Centro Asesor de la Mujer.

ayer, sin embargo, que el centro se abrió «para nada». Las mujeres aseguraron que el centro asesor contaba con unos estatutos y programas de trabajo que no se llevaron a cabo, y que este centro «sólo organiza actos un día al año, el ocho de marzo».

Estos grupos creen que la situación actual de la mujer, la marginación, el analfabetismo y el embarazo en las adolescentes son algunos de los contenidos que debía estudiar y programar el Centro Asesor de la Mujer. En este sentido,

Carmen Sanz, de la Secretaría de la Mujer de CC.OO., señaló la escasa respuesta que habían tenido de los centros escolares cuando se intentó hacer un estudio sobre el embarazo entre las jóvenes.

Para estos grupos de mujeres, la iniciativa presentada por los concejales de Izquierda Unida para que el centro pudiera cumplir misiones de casa de acogida de mujeres no salió adelante porque «no era rentable».

Por otro lado, estos grupos insisten en que en ningún

momento han estado en contra de las actividades oficiales previstas para el «Día de la Mujer», y subrayan que su única oposición residía en participar en su organización.

Además, afirman que los medios de comunicación modificaron el sentido de un comunicado donde todos estos grupos, además del Departamento de la Mujer de UGT, aseguraban textualmente su «no participación en los actos». UGT se ha desvinculado de este escrito inicial, según fuentes del sindicato.

## Un joven mirandés obtiene el Premio Extraordinario de Bachillerato

MIRANDA.-El joven estudiante mirandés Carlos Valcárcel Bujo ha sido galardonado por el Ministerio de Educación y Ciencia con el Premio Extraordinario de Bachillerato correspondiente al año académico 1991-92. Este estudiante, de 17 años de edad, cursa en la actualidad estudios de COU en el colegio mirandés Sagrados Corazones. Este joven ha estudiado siempre en este centro educativo, según un portavoz del colegio.

Este centro escolar ha recibido un escrito de la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia en el que notifica la decisión del tribunal examinador que ha decidido galardonar a este joven estudiante mirandés por sus resultados escolares.

Según esta notificación, el tribunal hará que este galardón conste en el Libro de Calificación Escolar, así como en el expediente académico del alumno. La Dirección General de Formación Profesional Reglada y Promoción Educativa extenderá un documento acreditativo de este galardón.

## AEDENAT organiza un curso sobre ecología dirigido a los escolares

MIRANDA/I. LOPEZ.- La agrupación ecologista AEDENAT-Miranda ha organizado el I Curso de Concienciación Ecológica que se llevará a cabo en los centros escolares de Miranda. El curso se divide en tres niveles dirigidos a quinto y sexto de EGB, el primero, a séptimo y octavo el segundo, y un tercer nivel orientado a alumnos de Formación Profesional y BUP.

La oferta ha sido presentada a todos los centros y el colegio Aquende será el primer centro donde se desarrolle el curso, concretamente entre los días 22 y 25, y 29 y 30 de marzo. El siguiente centro que participará en esta iniciativa será el Instituto de Formación Profesional de Orón que lo hará en el último trimestre del año.

Este curso de concienciación ecológica va encaminado a que los niños y jóvenes mirandeses tomen conciencia de los aspectos medioambientales y cuenten con una educación en esta materia. Para AEDENAT-Miranda, el obje-

**El objetivo es concienciar a los jóvenes mirandeses de los problemas medioambientales**

tivo del curso es que los alumnos conozcan el medio ambiente y aprendan a respetarlo.

El temario que se va a impartir abordará temas como el ciclo energético, salvar la tierra, biodiversidad y asociaciones y movimiento ecologista. Aparte de estas clases, el curso comprende actividades de carácter más práctico. Los alumnos podrán participar en concursos de dibujo y fotografía y tendrán la oportunidad de realizar salidas al campo para observar el entorno.

El presupuesto que AEDENAT-Miranda pretende destinar al desarrollo del curso es

de 349.000 pesetas. El proyecto fue presentado al Ayuntamiento a mediados del mes pasado. La asociación ha indicado que por el momento no han obtenido ninguna respuesta de colaboración por parte de la institución municipal. En este sentido, han manifestado que si la postura del Ayuntamiento sigue siendo el «silencio administrativo», o una respuesta que no sea satisfactoria, optarán por solicitar la colaboración monetaria de la Diputación Provincial o de la Consejería de Medio Ambiente.

Aunque consideran que el Ayuntamiento debería ser quien aportara los medios, subrayan que el curso se llevará a cabo sin tener en cuenta de dónde procedan los medios. Para AEDENAT-Miranda, lo más importante es que los jóvenes tengan la oportunidad de recibir información sobre la Naturaleza para conocer el entorno y, al mismo tiempo, tomen conciencia de los problemas medioambientales.

### BREVES

**El Ayuntamiento planta árboles para celebrar el «Día del Arbol»**

MIRANDA.-La Concejalía de Medio Ambiente del Ayuntamiento de Miranda inició ayer la plantación de distintos ejemplares arbóreos en el patio del Colegio de Nuestra Señora de los Angeles. Se trata del primer acto municipal organizado para celebrar el Día Mundial del Arbol, y ha contado con la colaboración de profesores y alumnos del centro.

Por otra parte, el Ayuntamiento plantará el próximo lunes, día 22, en las proximidades de la pista de atletismo, un ejemplar de olivo de más de 120 años de antigüedad.

**El 25 de marzo termina el plazo para reclamar el padrón**

MIRANDA.-Los mirandeses que deseen realizar alguna reclamación por la información recogida en el último padrón municipal podrán hacerlo en el Negociado Municipal de Estadística antes del jueves 25 de marzo. La rectificación del padrón de habitantes, con fecha de 1 de enero de 1993, se encuentra expuesta en el Ayuntamiento mirandés, según establece el Reglamento de Población y Demarcación Territorial. Según el padrón municipal, Miranda cuenta actualmente con 36.827 habitantes de derecho, de los cuales 18.323 son hombres y 18.504 mujeres.

**Preparativos de la XXV Edición de la Canción del Blusa**

MIRANDA.-La Cofradía de San Juan del Monte ha convocado a todas las cuadrillas sanjuaneras interesadas en participar en la XXV Edición del Festival de la Canción del Blusa a una reunión que se celebrará a las nueve de esta noche en los locales del domicilio social de la Cofradía, en el Parque Antonio Machado 4-Bajo.

**Retirada de informes médicos en el Gabinete Médico**

MIRANDA.-Desde el próximo lunes, 15 de marzo, se podrán recoger en el Gabinete Médico Deportivo Municipal, en el Polideportivo de Anduva, los informes de los reconocimientos médico-deportivos realizados a los alumnos de las Escuelas Deportivas Municipales. El horario para retirar estos informes será de siete a ocho de la tarde, durante los lunes, martes y miércoles.

**Robo de efectos en un bar del Casco Viejo**

MIRANDA.-La Comisaría de Policía ha tramitado diligencias por el robo en un bar del Casco Viejo de distintos efectos valorados en 30.000 pesetas, así como por la sustracción del interior de un coche de efectos valorados en 50.000 pesetas. La Comisaría de Policía ha recibido también otras dos denuncias por sendos robos en dos panaderías de la ciudad, aunque en ambos casos los autores sólo consiguieron llevarse una cantidad escasa de dinero.



## La ORA sale a información pública para reclamaciones

□ ARANDA/A.L.- La Ordenanza reguladora del Servicio de Ordenación y Regulación de Aparcamientos en la vía pública (ORA), del municipio arandino se expone a información pública a efectos de posibles reclamaciones. El plazo es de 30 días a partir del 8 de marzo, fecha en la que el anuncio salió publicado en el Boletín Oficial de la Provincia.

La ORA fue aprobada por la Corporación Municipal arandina durante una sesión plenaria celebrada el día 27 de octubre de 1992 con el objeto de empezar a regular los aparcamientos de la ciudad. El Ayuntamiento tiene intención de aplicarla una vez transcurran los trámites necesarios. También está pendiente la puesta en marcha de un servicio de grúa municipal.

Además se han expuesto al público a efectos de reclamaciones los impuestos sobre vehículos de tracción mecánica, la tasa por recogida y eliminación de basuras de 1993 y el precio público por suministro de agua del cuarto trimestre de 1992.

### MAS CALLES PEATONALES

Por otra parte, este fin de semana el Ayuntamiento procederá a la delimitación de una nueva zona del casco urbano arandino prohibiendo la circulación de vehículos en las calles que rodean a la iglesia de Santa María y en el barrio de San Juan.

# Municipios rurales se reúnen para tratar la pésima situación del sector agrícola

**Convocados por pueblos leridanos que buscan apoyo para una próxima asamblea**

AURORA LAZARO  
ARANDA DE DUERO

□ Las pesimistas previsiones para la agricultura y el mundo rural y el incierto futuro de numerosos pueblos del país ha motivado a un grupo de agricultores de comarcas leridanas a buscar apoyo en el resto del territorio nacional para llamar la atención de las autoridades nacionales y comunitarias sobre su situación.

Josep María Graells, alcalde de Albesa, localidad de Lérida, se está reuniendo en todas las provincias con los municipios menores de 3.000 habitantes a quienes se les ha enviado un manifiesto sobre la problemática que se debate, para buscar apoyo y participación en la Primera Asamblea de Municipios Rurales que tendrá lugar el próximo 16 de mayo en Albesa. La pretensión es que a este acto acudan unos mil alcaldes.

El encuentro correspondiente a la provincia de Burgos tuvo lugar el miércoles por la noche en la localidad ribe-



FLORENTINO LARA

La reunión con los municipios burgaleses se llevó a cabo en el Ayuntamiento de Sotillo.

ña de Sotillo de la Ribera, aunque la convocatoria no resultó todo lo masiva que se hubiera deseado.

Cerezo de Río Tirón, Sotillo de la Ribera, Padilla de Arriba, Pineda Trasmonte, Hontanas, Ciruelo de Arriba, Castellanos de Castro, Castrillo-Matajuddíos, Bahabón de Esgueva, Itero del Castillo, Villaquirán de la Puebla, Santa María del

Mercadillo, Valdeande, Villalbilla de Gumiel y Brazacorta han sido los pueblos burgaleses que han suscrito el manifiesto.

Josep María Graells aseguró que 450 pueblos se había dirigido ya por escrito a distintos organismos y autoridades. En la asamblea de mayo adoptarán tres resoluciones, destinadas principalmente a

llamar la atención de todos los poderes públicos y sociales para que se den cuenta de que abandonando los municipios rurales se pierde el patrimonio cultural y las referencias singulares de nuestra memoria histórica, se degradan ecosistemas y paisajes y se rompen los vínculos comunes que relacionan o cohesionan las ciudades con el territorio.

## Puesta en marcha de un gabinete socio-laboral

**Promovido tras el relanzamiento de la Asociación de Mujeres Progresistas**

□ ARANDA/A.L.- El próximo lunes, 15 de marzo, la Asociación de Mujeres Progresistas de Aranda pondrá en marcha un gabinete socio-laboral que cuenta con el apoyo de la Federación Nacional de Mujeres Progresistas. Su presidenta, María del Carmen Martínez Ten, estuvo en Aranda inaugurando el nuevo local del colectivo arandino y dando una charla sobre la mujer en el año 2000.

Según explicó Carmen Martínez, el programa socio laboral que comenzará en Aranda está financiado con el 0,5 del IRPF del Ministerio de Asuntos Sociales y se ha solicitado a la CEE que también lo apoye a través del Programa «Now» del Fondo Social. «En principio lo que busca es hacer un análisis de la situación de las mujeres en esta zona con respecto al empleo, y también de, a través de charlas y consultas individuales, atender las demandas de información que planteen las mujeres de Aranda y la comarca. Esto se complementa con cursos de formación orientados a la inser-



FLORENTINO LARA

La presidenta de la Federación Nacional dio una charla en la ciudad.

ción para el empleo», explicó la presidenta de la Federación Nacional de Mujeres Progresistas.

Al parecer ya están preparados unos programas sobre hostelería y ayuda a domicilio. El gabinete será atendido por dos personas de la Asociación en horario de tarde en el local del colectivo. Por otra parte,

Carmen Martínez destacó la intención de apoyar para un futuro un programa de prevención para la salud.

La Asociación de Mujeres Progresistas de Aranda tiene 75 socias actualmente y está preparando además otras actividades, como charlas o conferencias educativas impartidas por diferentes personas, (se quiere

intentar que una de ellas esté a cargo de la abogada Cristina Alberdi), y excursiones culturales a distintas provincias.

La Federación tiene 30.000 socias e implantación en casi todas las Comunidades Autónomas. Sus objetivos son avanzar en la igualdad de oportunidades y aumentar la participación de la mujer.

## AFFA solicita que se hagan repoblaciones autóctonas

□ ARANDA/A.L.- El grupo naturalista AFFA ha manifestado, en relación a su particular polémica con el Ayuntamiento, estar preocupado por la forma en que se llevan a cabo las repoblaciones en la ciudad, y solicita que se tenga en cuenta la importancia de utilizar especies autóctonas.

AFFA aclara que no dudan de la buena intención del concejal delegado de Parques, Jardines y Medio Ambiente, Pedro Vicario, en sus actuaciones, aunque opinan que algunas están equivocadas. También sigue considerando que las talas de diversos árboles no están justificadas y dicen desconfiar del nivel técnico de los informes que se realizan.

El grupo asegura que llevan dos años protestando por las actuaciones que se están llevando a cabo en las riberas de los ríos arandinos, aunque no han buscado una reunión con el concejal responsable por considerar que sus peticiones iban a pasar desapercibidas.

Han anunciado por otra parte que en breve presentarán a las autoridades municipales unos proyectos que están preparando.



# Serra acoge con interés la propuesta de convertir en autovía la Nacional 122

**Fue abucheado por trabajadores, abandonando la Universidad protegido por la Policía**

□ VALLADOLID/ICAL.-Narcís Serra invitó a las Comunidades autónomas a colaborar en la lucha contra el paro y aseguró que el Ejecutivo socialista está abierto a discutir el Plan Director de Infraestructuras (PDI) con los Gobiernos autonómicos. El vicepresidente del Gobierno acogió con interés la propuesta de la Junta convertir en autovía la Nacional 122

Narcís Serra, que viajó a Valladolid para abrir el ciclo de conferencias organizado por las Cortes regionales para conmemorar el décimo aniversario del Estatuto, por la mañana fue recibido por el presidente de la Junta. El vicepresidente aseguró que había obtenido una «excelente impresión» de Juan José Lucas, «porque ha defendido con rigor y con argumentos los intereses de Castilla y León en un tono de diálogo, que es el que debe presidir las relaciones entre la Administración central y las autonómicas».

El establecimiento de un marco estable de cooperación entre ambas Administraciones ha sido una de las cuestiones abordadas en la entrevista. En este sentido, Serra expresó la necesidad de que las Comunidades autónomas -que en la actualidad gestionan el 25 por ciento de los fondos del Estado- intenten complementar la acción del Gobierno en la medida de sus posibilidades para combatir el paro, cuestión que consideró de la máxima prioridad en este momento.

## LUCHA CONTRA EL PARO

El vicepresidente del Gobierno volvió a insistir en la cuestión del desempleo al referirse a las últimas declaraciones de Cuevas sobre el cambio que experimentará el país tras las próximas elecciones generales. Así, criticó al presidente de la patronal por dedicarse más «a especular con los resultados electorales» que a colaborar «en el esfuerzo por resolver el desempleo».

Narcís Serra también aludió a la negativa manifestada por el líder de UGT, Nicolás Redondo, de negociar el futuro programa electoral del PSOE y precisó, al respecto, que su partido tampoco es partidario de negociar, «sino de intercambiar puntos de vista» con las organizaciones sindicales.

## INFRAESTRUCTURAS

En cuanto al Plan Director de Infraestructuras y la necesidad de que el Gobierno tenga en cuenta los criterios regionales en la aplicación de los Fondos de Cohesión fueron también cuestiones abordadas por Juan José Lucas y Narcís Serra.

En relación con el PDI, Serra aseguró que el Ejecutivo nacional está dispuesto a discutir el plan con las Comunidades autónomas, y expresó su confianza en que el gobierno socialista «alcanzará plenamente» los objetivos que en él se marcan.

En apoyo de estas manifestaciones, el vicepresidente del Ejecutivo central afirmó que el cierre del anterior Plan Director

de Infraestructuras «con más del noventa por ciento» de proyectos ejecutados «es aval suficiente sobre la capacidad que tenemos de realizarlo».

Narcís Serra también declaró que había tomado nota de la propuesta del presidente Lucas sobre la inclusión de la autovía del Duero (n-122) en el PDI ya que, en su opinión, «tiene mucho sentido de vertebración territorial».

## UNIDAD

En otro orden de cosas, Serra, que previamente a la rueda de prensa se reunió con dirigentes socialistas de la región, rechazó las críticas sobre la falta de unidad en el partido, aseguró que el PSOE «va a demostrar la absoluta cohesión que existe en relación a los objetivos que nos hemos marcado», y afirmó que las discrepancias que existen «son señal de vitalidad y de capacidad de diálogo interno».

Serra evitó reconocer la existencia de disensiones entre los socialistas en relación con la cesión de un tramo del IRPF a las Comunidades autónomas, cuestión que definió como «compleja y difícil» aunque se mostró esperanzado en que se alcance una solución de consenso entre el Gobierno y las autonomías.

## ABUCHEADO

Un grupo formado por unas trescientas personas, pertene-



M. CACHO/EFE

Serra, que visitó ayer Valladolid, se reunió con Juan José Lucas

cientes a la empresa vallisoletana Nitratos de Castilla (NICAS), abucheó e increpó ayer noche al vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, quien se vio obligado a abandonar el Paraninfo de la Universidad de por una puerta lateral después de que los concentrados bloquearan la salida principal, según informa Europa Press.

A la manifestación de los trabajadores de NICAS se sumaron vecinos del pueblo vallisoletano de Santovenia de Pisuerga, don-

de se está construyendo una planta de tratamientos de residuos.

Los incidentes se produjeron al término de una conferencia que el vicepresidente del Ejecutivo pronunció en el marco del X Aniversario del Estatuto. Un fuerte dispositivo de fuerzas antidisturbios arrojó al número dos del Gobierno central, quien entre fuertes abucheos y gritos de los trabajadores consiguió abandonar la Universidad de Valladolid.

## Lucas reclamó fondos de cohesión

□ VALLADOLID/ICAL.-El presidente de la Junta, Juan José Lucas, pidió ayer al vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, que los 150.000 millones asignados a España de los fondos de cohesión de la CE cumplan los objetivos para los que han sido concebidos y que se destinen a «equilibrar las regiones de Europa» y a reducir las diferencias entre comunidades autónomas.

Serra y Lucas mantuvieron una reunión de trabajo en Valladolid en la sede del Gobierno autónomo para analizar los asuntos más relevantes que afectan a las dos administraciones, y de forma especial el anunciado plan de infraestructuras viarias.

En el transcurso de la reunión, Lucas solicitó a Serra que se tenga en cuenta a Castilla y León en el reparto de los fondos de cohesión, que este año, según indicó el vicepresidente del Gobierno se

centrarán en la mejora de las infraestructuras y en actuaciones de protección medioambiental, como reforestación y tratamiento de aguas y residuos contaminantes.

El presidente de la Junta aprovechó la visita de Serra para plantearle algunos de los temas más vivos de la comunidad autónoma, como la llegada inmediata de las competencias incluidas en la Ley de Transferencias. Lucas ofreció al Gobierno central el diálogo para que las actuaciones que afecten a Castilla y León sean conocidas y consensuadas previamente por las dos administraciones.

Lucas expuso al vicepresidente del Gobierno el malestar de la Junta por el trato concedido a Castilla y León en el avance del Plan Director de Infraestructuras para los próximos años, en el que pidió que se incluya la transformación del eje del Duero en vía

rápida. Esta vía incluye el tramo Agreda-Alcañices, perteneciente a la comunidad de Castilla y León.

El presidente del Ejecutivo regional analizó con Serra otros proyectos estatales que afectan a Castilla y León y propuso la participación de las comunidades autónomas en el Comité de las Regiones de Europa, sin descartar la presencia también de las corporaciones locales. Para Lucas sería deseable también la creación de un «comité de las ciudades» dentro de la propia Asamblea de las Regiones de Europa, porque en las ciudades se concentra la mayor parte de la población europea.

A la reunión de Serra con el presidente de la Junta asistieron también el delegado del Gobierno en Castilla y León, el presidente de las Cortes regionales y el alcalde de Valladolid.

## La cobertura por desempleo creció un 5,4 por ciento

□ MADRID/EFE.-La tasa de cobertura por desempleo creció en Castilla y León desde abril del pasado año, mes en el que entró en vigor el llamado «decretazo», 5,4 puntos.

Según datos del Ministerio de Trabajo, la tasa de cobertura desde que se aprobó el decreto que recorta el tiempo y las cuantías de las prestaciones a los parados subió en toda España 8,1 puntos, al pasar del 60 por ciento en abril al 68,1 en diciembre de 1992.

El número total de beneficiarios fue a finales del pasado año de 1,60 millones de personas, de los que 782.513 percibieron las prestaciones contributivas y 825.172 el subsidio asistencial.

La comunidad balear registró el mayor incremento entre las comunidades autónomas, ya que pasó de una tasa del 53,1 por ciento en el primer mes analizado al 91,7 por ciento en diciembre, mientras que en La Rioja permaneció casi estable -del 83,6 al 83,8 por ciento.

No obstante, la comunidad que alcanzó una tasa más alta al finalizar el pasado ejercicio fue Cataluña, con un 94,1 por ciento de desempleados cubiertos por algún tipo de prestación, frente a las tasas más bajas de Extremadura y Asturias, con el 48,9 y el 49,5 por ciento, respectivamente, en diciembre.

## Economía asegura que el PIB de la región creció un 0,8 por ciento

□ VALLADOLID/ICAL.-La Consejería de Economía ha remitido un comunicado en el que afirma que «hay motivos suficientes para afirmar que Castilla y León está afrontando la crisis económica con resultados acordes a la media nacional», y alude para hacer tal afirmación al informe publicado por el Centro de Predicción Económica (CEPREDE).

Economía contesta así a la publicación del estudio de la Fundación para la Investigación Económica y Social (FIES), que señalaba que la economía de la Comunidad Autónoma decreció un 0,1 por ciento en 1992.

Frente a la tesis del FIES de que Castilla y León fue la autonomía con menor crecimiento en 1992, el informe del CEPREDE citado por la Junta indica que el PIB regional creció un 0,8 por ciento, muy cerca de la media nacional, una décima mayor. Según este informe la región superó a Asturias (0,7), Canarias (0,7), Cantabria (0,7), Valencia (0,7), Baleares (0,2), Galicia (-0,3) y País Vasco (-0,4).



## Catorce mineros murieron en accidentes durante 1992

□ VALLADOLID/ICAL.-El director general de Industria, Energía y Minas de la Junta, Jaime Cifuentes, señaló que se han rebajado los índices de siniestrabilidad laboral en la minería castellano-leonesa.

En 1992 murieron catorce mineros en accidente laboral, frente a los doce de 1991 y los 19 de 1988, según los datos aportados por Jaime Cifuentes durante su comparecencia ante la Comisión de Industria y Energía de las Cortes de Castilla y León a petición del CDS.

Jaime Cifuentes anunció además la aplicación de un Plan de Seguridad Minera que estará listo el próximo 1 de abril, y cuya puesta en marcha, prevista para el 1 de marzo, «se ha retrasado por dificultades administrativas».

El procurador socialista, Zenón Jiménez Ridruejo, cuestionó, sin embargo, la existencia de dicho plan, «que no ha sido presentado por el Ejecutivo regional para su tramitación parlamentaria, y cuyo presupuesto y contenido se desconocen».

Zenón Jiménez Ridruejo cuestionó también la política de subvenciones de la Junta a las empresas mineras y preguntó a Jaime Cifuentes si la Junta aplica la cláusula suspensiva de estas subvenciones a las empresas que incumplen las normas de seguridad laboral.

El portavoz del CDS, Pedro San Martín, cuestionó la actuación de la Junta en materia de formación e inspecciones a empresas.

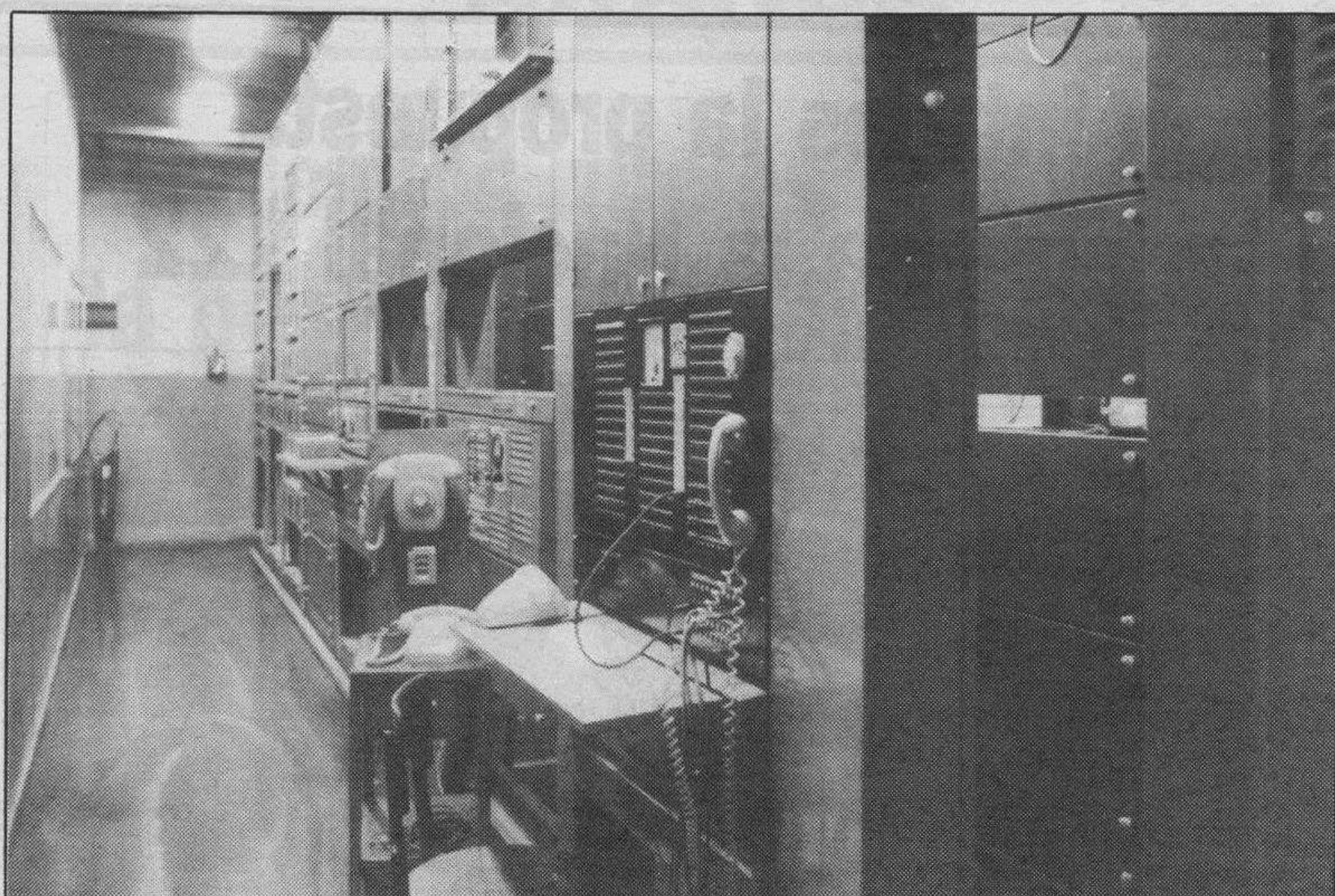
## Las Cortes admiten a trámite el proyecto de ley de Impacto Ambiental

□ VALLADOLID/ICAL.-La Mesa de las Cortes de Castilla y León ha admitido a trámite hoy el proyecto de ley de Evaluación de Impacto Ambiental y Auditorías Ambientales de Castilla y León, que será debatido en la Comisión de Medio Ambiente del Parlamento.

Así mismo, ha aceptado tres proposiciones no de ley del Grupo Socialista instando a la Junta a paralizar las obras de la planta de Santovenia, para que el Gobierno regional amplíe las actividades de «Excal, SA» y otra relativa al polígono Eras de Renueva.

Los cuatro grupos de la Cámara han visto admitida una proposición no de ley en la que se pide a la Junta que inste al Gobierno central a que se ubique en El Bierzo el nuevo grupo termoelectrico de alta tecnología, tal como prevé el Plan Energético Nacional.

La Mesa, por último, aceptó 16 preguntas para respuesta oral en Pleno o en comisión y 60 para que la Junta responda por escrito.



DB/ARCHIVO

Las inversiones permitirán extender la telefonía celular a toda la región.

## El convenio de telefonía prevé una inversión de 4.000 millones

**Telefónica, Junta y Diputaciones firmarán el lunes el acuerdo para poner en marcha el plan**

□ VALLADOLID/ICAL.-El presidente de Telefónica, Cándido Velázquez, firmará el próximo lunes, 15 de marzo, un convenio con la Junta para extender el sistema de telefonía celular a toda la región, que podrá entrar en funcionamiento en 1995, según informó el consejero portavoz, José Manuel Fernández Santiago, al término de la reunión del Consejo de Gobierno.

El plan de ampliación de la cobertura telefónica celular se inscribe dentro de los proyectos de fomento de las infraestructuras de comunicación terrestre y aérea, y supondrá una inversión superior a los 4.000 millones, que serán aportados por la Compañía Telefónica, por la Junta y por las diputaciones.

José Manuel Fernández Santiago informó así mismo que el Consejo conoció un informe presentado por los titulares de Fomento y de Medio Ambiente

sobre el plan de infraestructuras del MOPT, en el que se expresa el malestar de la Junta por la «exclusión intolerable» del eje del Duero. El plan, según el portavoz, es «deficiente y muy difícil de cumplir» y supone «una escapada hacia adelante» y «un sueño de futuro que olvida la realidad presente de la región».

Para Fernández Santiago, la Junta ha mostrado su sorpresa por la utilización del criterio de inversión por habitante, que discrimina y perjudica a Castilla y León. La Junta hubiera preferido que se empleara el criterio de inversión por kilómetro

cuadrado.

Además, el portavoz anunció la inmediata adjudicación de las obras del nuevo colector de la margen izquierda del Pisuerga, en Valladolid, por un importe de 5.249 millones, y que demuestra la preocupación de la Junta por los problemas de esta capital.

Según Fernández Santiago, esta inversión, que sólo tiene precedente en León, no es una respuesta a las críticas formuladas recientemente por el alcalde de Valladolid, Tomás Rodríguez Bolaños, que se quejaba del escaso apoyo de la Junta. El portavoz se felicitó así mismo por el resultado de la auditoría interna sobre la Concentración Olímpica de la Juventud, celebrada en Castilla y León en 1991, que demuestra «que las cuentas están claras», sin entrar a discutir el éxito o el fracaso de los actos deportivos.

## El Consejo de Gobierno de la Junta analizó las consecuencias de la PAC en el campo

□ VALLADOLID/ICAL.-El consejero de Agricultura, Isaías García Monge, informó ayer a sus compañeros de Ejecutivo sobre las consecuencias de la aplicación de la reforma de la PAC en Castilla y León, que reducirá la rentabilidad de las grandes explotaciones agrarias de la región y de sectores clave como el vacuno de carne.

La reforma afectará sobre todo, según explicó García Monge, a los cultivos herbáceos, sector ovino-caprino y sector lácteo, y lleva aparejadas unas «medidas de acompañamiento» que el consejero valoró como «buenas y necesarias para la región», pues tratan de buscar métodos de producción agraria compatibles con las exigencias ambientales y contribuyen a la jubilación anticipada y el ingreso por tanto de jóvenes.

Los efectos a corto plazo de la PAC pueden resumirse en una

disminución de las superficies de cultivo y un importante incremento de los pagos compensatorios y primas percibidas.

A medio y largo plazo aumentará el tamaño medio de las explotaciones de la región, así como la calidad de los diferentes productos agrarios en detrimento de la cantidad. La reforma permitirá también, según explicó García Monge, una «notable mejoría» en el medio ambiente, que se traducirá en el aumento de masas forestales y la recuperación de espacios naturales.

El Consejo de Gobierno aprobó también dos decretos por los que se declaran bienes de interés cultural con categoría de monumento la Casa de Gabriel y Galán de Piedrahíta y el Convento de las Monjas de Aldeanueva de Santa Cruz, ambas en Avila.

La Junta ha dictaminado los

nuevos precios de las residencias y comedores de las escuelas y centros de capacitación agraria de la región, que no afectarán a los alumnos que realizan cursos de la misma duración que el período escolar, sino a aquellos participantes en cursos breves o los asistentes a actividades organizadas por otras instituciones.

Los primeros pagarán ahora 900 pesetas/día por pensión completa, en lugar de las 525 actuales, mientras que los segundos pagarán 1.800 en vez de las 900. Los alumnos de curso completo seguirán con las 150.000 ó 126.000 si no se incluyen fines de semana -60.000 en media pensión-.

El Ejecutivo presidido por Juan José Lucas aprobó por último un decreto por el que se modifica la Comisión Regional de Minería.

### BREVES

#### Iberdrola invertirá 1.095 millones en León

□ LEÓN/EFE.- Iberdrola invertirá en la delegación de León, que incluye la parte oriental de la provincia leonesa y la zona noroeste de la provincia de Palencia, durante este año 1.095 millones de pesetas, según informó Aurelio Layo, delegado de zona de la empresa eléctrica.

Aurelio Layo señaló que las inversiones irán destinadas a atención de nuevos suministros (221 millones de pesetas), renovación de instalaciones (320 millones) y mejora de la calidad del servicio (554 millones).

#### Absueltos los médicos que atendieron a un italiano

□ PALENCIA/ICAL.- La Audiencia Provincial de Palencia ha absuelto a los tres médicos, del Hospital de San Telmo, que fueron procesados por un presunto delito de denegación de auxilio a un ciudadano italiano que falleció de una insuficiencia hepática.

En la resolución judicial se considera que los tres facultativos prestaron la atención médica adecuada al paciente, aunque se reconoce que pudo existir un error en el diagnóstico, que no puede imputarse a ninguno de los tres procesados. El fiscal había solicitado para Javier Díez, Fernando Aparicio y Julio Aguado un total de 20 años de inhabilitación.

#### Detenido en Avila un cazador furtivo reincidente

□ AVILA/ICAL.- Un cazador furtivo reincidente, P.D.F., de 34 años de edad y vecino de Candeleda (Avila), fue detenido ayer como presunto autor de un delito contra la Ley de Caza, por haber abatido tres ejemplares de cabra montés, según informó el Gobierno Civil.

El detenido fue identificado como el conductor que, a primeras horas de la noche del martes, iba al volante de un vehículo desde el que fueron arrojados varios bultos, que resultaron ser tres cabezas de cabra montés, dos pieles y efectos personales.

#### Mineros de Brañuelas cortan la nacional sexta

□ PONFERRADA/EFE.- Unos 40 trabajadores, de la empresa minera «Antracitas de Brañuelas» (León), cortaron el tráfico de la Nacional VI durante una hora, a la altura del Kilómetro 385. El corte se suma a la jornada de huelga que mantiene la plantilla.

Esta medida de presión está motivada por la falta de acuerdo entre comité de empresa y sindicatos en cuanto al precio de los destajos, que ha supuesto tres jornadas de huelga intermitentes. La patronal minera ha supeditado la negociación del convenio de la Antracita a que se resuelva el problema de «Brañuelas», ya que, a su entender, afecta fundamentalmente a la negociación.



# Ebro pagará 400 pesetas más por tonelada de remolacha en la campaña 1993-94

**Aniceto Martín, director agrícola, afirmó que los beneficios por hectárea serán de 216.000 pesetas**

□ VALLADOLID/EFE.- Aniceto Martín Misol, director agrícola y de aprovisionamiento de Ebro Agrícolas, anunció en Valladolid un aumento de 404 pesetas/tonelada el precio de la remolacha en Castilla y León para la campaña 1993-1994.

Según el directivo de EBRO, con este precio el beneficio de la remolacha por hectárea será de 216.000 pesetas, frente a las 41.000 pts de trigo; 43.000 de cebada; 46.000 de maíz; 82.000 de patata y 42.000 de girasol.

El precio de la remolacha para la próxima campaña, según Ebro Agrícola, se compone de los siguientes capítulos: 6.711 pts por tonelada, el precio de A más B; 940 pts de compensación de pulpa, transportes y otros; 472 pts. por subvención de la CEE y 800 pts de subvención de la Junta de Castilla y León.

La suma de estos conceptos hace que el precio sea superior en 404 pesetas la tonelada con respecto al precio pagado en la campaña 1992-1993.

Según Martín Misol, la suspensión de pagos de Torras-Kio, empresa que participaba en un 36 por ciento en Ebro Agrícolas y la posible adquisición de dichas acciones por otras empresas es un problema que



Los productores de remolacha obtendrán esta campaña más beneficios que otros sectores.

hay que resolver, pero su solución no urge tanto ni a Ebro ni a los agricultores.

Sobre la eventual participación de ACOR en Ebro con la compra de ese 36 por ciento de Torras-Kio, o parte del mismo, Martín Misol señaló que no es ningún problema y el único significado es que la cooperativa castellanoleonesa compraría

acciones que están en venta.

El porvenir del cultivo de la remolacha en España se basa, según Ebro Agrícolas, en la mejora genética de las semillas utilizadas que las hace más resistentes a las enfermedades, proporcionan mayor riqueza y al ajuste de la peseta por lo que los precios la hace competitiva con la remolacha europea.

Martín Misol llegó ayer a Valladolid procedente de Salamanca en donde señaló que en dicha provincia se pueden conseguir producciones de 50 toneladas por hectárea, con riqueza media de 16 grados polarimétricos, por lo que la empresa confía que en el próximo año se recojan 100.000 toneladas más que en 1992.

DB

## ASAJA pide al MAPA que se amplíe el plazo de solicitud de las ayudas de superficie

□ MADRID/COLPISA.- La Asociación Agraria de Jóvenes Agricultores (ASAJA) ha solicitado al Ministerio de Agricultura la ampliación del plazo de solicitud para la concesión de las ayudas por superficie para la presente campaña 1993/94 y las declaraciones de superficie forrajeras para la obtención de las primas ganaderas para el presente año.

Esta petición responde, según la organización profesional ASAJA, a la tardanza en la publicación de la orden, así como al retraso en la entrega a las distintas comunidades autónomas de los impresos para cumplimentar las solicitudes. «Ambos motivos -añade la organización agraria- han reducido significativamente el plazo fijado, insuficiente ya de por sí, para la presentación de las solicitudes».

**EL PLAZO DE LA CE TERMINA EL 15 DE MAYO**

En este sentido, y teniendo en cuenta que el reglamento comunitario establece como

plazo máximo para la presentación de las solicitudes el 15 de mayo, ASAJA entiende totalmente razonable la petición formulada.

Además, la organización profesional agraria ASAJA pone como ejemplo países europeos como Francia, Italia y Alemania que han fijado el plazo máximo de presentación de solicitudes de ayudas entre el próximo 30 de abril y el 15 del mes de mayo, finalización del plazo que otorga la normativa comunitaria.

Según datos del propio Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA), los agricultores y ganaderos españoles que se verán en la necesidad de cumplimentar dicha orden oscila entre los 800.000 y 1.000.000.

Por este motivo, ASAJA manifiesta que «resulta materialmente imposible cursar tan elevado número de solicitudes en tan escaso espacio de tiempo, teniendo en cuenta la complejidad que entraña realizar la solicitud, bastante complicada de cumplimentar».

## El Ministerio de Agricultura prevé reforestar 400.000 hectáreas de bosque en la región

**Los titulares de explotaciones agrarias se podrán beneficiar de las ayudas**

□ MADRID/VALLADOLID /-EFE.- El Ministerio de Agricultura pretende reforestar 434.500 hectáreas de superficie agraria y mejorar otras 200.000 de superficie forestal, con una inversión de 146.000 millones en cinco años, de la que se beneficiará Castilla y León, según el real decreto que aprobará hoy el Gobierno.

El real decreto, realizado a propuesta del Ministerio de Agricultura, contempla la doble función de conservar el medio ambiente (la lucha contra la erosión, protección de la flora y la fauna y la conservación del paisaje) con la función productiva (déficit maderero), teniendo en cuenta la reutilización del suelo agrícola excedentario por la reestructuración del sector.

Los beneficiarios de las ayudas podrán ser los titulares de explotaciones agrarias, las personas jurídicas y las entidades públicas.

Las ayudas para reforestación oscilarán entre 175.000 y 400.000 pesetas por hectárea, las de mantenimiento de

las superficies forestadas entre 15.000 y 30.000 pesetas por hectárea y las compensaciones de rentas, que serán primas anuales con un máximo de 20 años, irán desde las 10.000 y las 33.000 pesetas.

Las variedades que se podrán acoger a estas ayudas son los pinos, cipreses, abetos, cedros, abetos rojos y pinsapos, álamos, sauces, abedules, castaños, robles, alcornoques, encinas, olmos y fresnos.

**OTRAS COMUNIDADES AUTÓNOMAS**

La comunidad más beneficiada será Andalucía, a la que se destinarán 26.679 millones de pesetas para actuaciones en 79.610 hectáreas. Le siguen Castilla y

León, con 22.968 millones de pesetas para actuaciones en 68.560 hectáreas, Castilla-La Mancha, con 19.001 millones para 56.720 hectáreas y Extremadura, con 16.415 millones de pesetas para 49.000 hectáreas.

A bastante distancia está Galicia, con 10.720 millones para 32.000 hectáreas y el País Vasco, con 10.000 millones para 30.000 hectáreas. Aragón se destinarán 8.670 millones para actuaciones en 25.880 hectáreas, a Cataluña 7.946 millones para 23.720 hectáreas y a Valencia 7.879 millones para 23.520 hectáreas, mientras que Asturias y Murcia recibirán 3.042 millones de pesetas cada una para actuaciones en 9.080 hectáreas de cada comunidad. A Navarra irán 2.200 millones para una superficie de 4.500 hectáreas., a Canarias 1.863 millones para 5.560 hectáreas., a Madrid 1.728 millones de pesetas para 1.560 hectáreas., a Baleares 1.367 millones para 4.080 hectáreas y a La Rioja 1.340 millones para 4.000 hectáreas.

## Felipe González no recibirá a los responsables de COAG

□ BURGOS.- El presidente del Gobierno, Felipe González, se negó, por mediación del director del Gabinete de Presidencia, a mantener un encuentro con las Organizaciones Profesionales Agrarias, según informa COAG.

Roberto Dorado, director del Gabinete de Presidencia, ha enviado un escrito a COAG, respondiendo a la petición de que recibiera a los responsables de esta organización, en el que dice que «debido a la apretada agenda del presidente, le surgieron por encargo del mismo que la organización que usted representa continúe con el esfuerzo de diálogo permanente con el Ministerio de Agricultura».

Esta respuesta negativa ha sido calificada por José Luis González Castillo, Coordinador General, y la Junta directiva de COAG de negativa y afirman que Felipe González ha perdido una oportunidad histórica para «reconciliarse» con los agricultores y ganaderos españoles.

El Coordinador General de COAG señala que sería más incomprensible todavía que el titular de Agricultura, Pedro Solbes, intentará evitar un encuentro por separado con los representantes de las OPAS convocantes de las pasadas movilizaciones, dando la sensación que la reanudación del diálogo con la Administración no necesita un encuentro político-sindical al «máximo nivel» para abrir un proceso serio de negociación.



## CRONICA DE LO QUE PASA

### El panorama es así



EMILIO  
ROMERO

**F**ELIPE González ha comenzado la organización de la campaña electoral como réplica obligada a las de las otras fuerzas políticas. Ha tenido dos reuniones de gran interés y duración con los dirigentes regionales del partido, y su dialéctica tiene ya su naturaleza electoral, como es obligado. El ambiente es éste, y no otro. Lo que no puede hacer Felipe González es que vivamos así los españoles hasta noviembre. En principio, aparece la gran soledad del Gobierno y del partido en orden a las fuerzas políticas relevantes o decisorias de nuestro país. El Partido Popular acaba de salir de su Congreso de la esperanza, tiene cifras optimistas en las encuestas y sondeos, aparece bien instalado en algunas Comunidades Autónomas y en Ayuntamientos de gran relevancia, y se ha convertido en una alternativa de poder. Izquierda Unida sabe que va a tener la asistencia radical electoral que todavía conserva este país, en su orientación a la izquierda, y aunque no es una fuerza política homogénea, tiene sin embargo la coincidencia de clásicos, de renovadores y de independientes en la crítica a la política económica del socialismo en el poder, y a ciertos hábitos en orden a la influencia de quien manda. El mundo sindical representado por UGT y Comisiones Obreras han anunciado su rechazo para colaborar con el socialismo en su programa electoral. Nicolás Redondo y Antonio Gutiérrez son muy fuertes en la crítica al socialismo, y hasta se proponen un documento próximo de gran confrontación. El empresariado, o la CEOE acaba de decir, a través de su presidente, José María Cuevas, que el Gobierno que

salga después de las elecciones será diferente al actual en actitudes, y esto es verdadero, porque hay una realidad en la que todos coinciden, y es en la pérdida o en la desaparición de la mayoría absoluta. Y, por último, los dirigentes de CiU y del PNV dicen de manera constante sus pretensiones a un Gobierno socialista que no es complacer con ellos, y también son discrepantes de algunos asuntos de su política económica. Con estas soledades máximas, y sin posibilidades de consensos o acuerdos, porque estamos en tiempo electoral, la gobernabilidad es muy difícil. Es rigurosamente necesario que tengamos pronto un Gobierno con la influencia de la manifestación popular en las urnas. Parece que Felipe González tiene el buen ánimo de seguir, y se advierte también la homogeneidad del partido. No hay problemas entre Moncloa y Ferraz. La

desilusión a veces retrae a los políticos, y también la constancia de una refriega eterna. Pero todos los indicios dicen que Felipe González ha tomado las riendas y se dispone a encabezar las elecciones generales próximas con el mundo de siempre a su alrededor. Otra cosa es la segunda parte, o el último acto, de esta escena. La pérdida de la mayoría absoluta impedirá a Felipe González a comportarse como ahora mismo, aunque su partido estuviera en el poder, o estuviera sólo, sin coalición y con asistencias parlamentarias nunca fijas. Sería otro Felipe González, y esta es la gran duda que tenemos todos. Diez años en el poder con mayoría absoluta crean una personalidad singular. Por eso, no es un desacierto el de José María Cuevas cuando acaba de decir que el Gobierno que salga de las elecciones será diferente. Un exceso de Felipe González adjudicando a la CEOE la representación de intereses políticos, no se corresponde con la inteligente personalidad del presidente del Gobierno. Ahora mismo el Grupo Parlamentario socialista ha fabricado un Proyecto de Ley de Huelga en colaboración con los sindicatos y sin oír, ni atender, al empresariado en algo tan importante como es esto. Pero es que además una regulación del derecho de huelga es un mandamiento constitucional que interesa a todos los españoles. El propio Felipe González ha hecho algunas matizaciones, pero sin eco en su partido y en los sindicatos. Y luego la comunicación del Gobierno con el empresariado es insuficiente en plena crisis económica. Todas estas cosas hay que verlas con objetividad, pero ya estamos dentro del juego electoral. La razón se sustituye por los intereses de partido.

## Un ejemplo lamentable



PEDRO  
ALTARES

**E**L próximo día 15, o sea ya, acaba su mandato como Defensor del Pueblo Alvaro Gil Robles. Si no hay un acuerdo de última hora, y todo indica que no lo va a haber, entre los dos partidos mayoritarios, PP y PSOE, una de las instituciones de la democracia más prestigiadas ante los ciudadanos, entrará en una situación de interinidad absolutamente perversa para su consolidación y prestigio. Decididamente, la institución del Defensor del Pueblo no tiene suerte con los partidos políticos. A pesar de que su figura estaba nítidamente dibujada en la Constitución, tardó más de cinco años en ponerse en marcha. Hasta 1983, después de la llegada de los socialistas al Gobierno, no fue nombrado su primer titular, Joaquín Ruiz Giménez. No fue un capricho del legislador que el mandato del Defensor fuera por cinco años, ni que su nombramiento tuviera que hacerse por mayoría parlamentaria de dos tercios. Se trataba por un lado, de que el Defensor no estuviera sujeto a los avatares de la legislatura, que es como máximo de cuatro años, y por otro al expreso deseo, o más bien exigencia, de que la titularidad de las altas instituciones de la democracia estuviesen cubiertas por personas capaces de concitar consenso. Personas que estuviesen por encima de la disciplina de los partidos, nombrados por el Parlamento. La labor de Gil Robles ha sido excelente en líneas generales. Es verdad que algunos le achacan no haber recurrido ante el Tribunal Constitucional la llamada Ley Corcuera. Decisión sin duda discutible pero que en cualquier caso, no empaña una labor convincente que se ha reflejado en los sucesivos informes anuales presentados al Parlamento y que no han levantado ni una sola objeción en los partidos. Incluido el Partido Popular, que ahora, sin embargo, con una maquiavélica maniobra que sólo reconoce en privado, se niega tanto a la continuidad de Gil Robles como a su sustitución. El PSOE propone lo primero e Izquierda Unida, lo segundo. Actitudes ambas perfectamente correctas. Por el contrario, el PP a primera vista juega a «perro del hortelano». Pero no hay tal: si no hay acuerdo, y ya se encarga de que no lo haya, la titularidad de la institución, por supuesto de manera interina, pasa automáticamente a la adjunta primera que fue nombrada en 1983 precisamente a propuesta del PP. La interinidad puede dudar hasta que este partido quiera. Por ejemplo, hasta después de las elecciones. He aquí una escandalosa muestra de supeditación de los intereses de partido a los de la ciudadanía. Lamentable.

## El pecado menos original



FRANCISCO  
BARRASA

**U**NA vez más, los medios de comunicación han dado muestra de su elasticidad para adaptarse a la que es -o suponen- una demanda del público. Las páginas de sucesos de los rotativos y los programas de actualidad de los audiovisuales ya presentan, al menos de forma implícita, un epígrafe fijo dedicado a la violencia sexual, en el que a su vez alternan los horrores caseros y los callejeros. La primera sensación que tal oferta informativa aporta al lector medio, es decir, a quien recibe el mensaje y no se siente en la obligación de enfrentarlo al devenir de la Humanidad, es la de una plaga súbita por virus desconocido. Sin embargo, esas transgresiones a la dignidad de las personas no han salido ayer de ningún laboratorio de experimentación; forman parte de la herencia cultural desde la noche de los tiempos, y la única novedad es que actualmente se habla de ello, se denuncia una pequeña parte y se castiga a otra, todavía menor, de los apuntados.

Desde hace siglos, los tratadistas han retratado estas conductas, con aparentes desacuerdos a la hora de establecer los móviles, pero con unanimidad en la razón última que los alienta: el dominio sobre otro ser humano, ya instantáneo ya prolongado. Para poseer -en el sentido más amplio del término- al rival, a la hembra, al niño o al manumiso, tan sólo son necesarias condiciones como la amenaza contundente y el placer de doblegar al prójimo. Con ambos jabones se lava eficazmente la mancha que su propia debilidad hace brotar en la mente de los opresores.

En sentido estricto, poco de nove-

doso hay en esta especie de aluvión de violadores, acosadores, especuladores, secuestradores y asesinos de crueldad ilimitada. Únicamente la publicidad de sus caras, sus nombres y -no pocas veces- su desparpajo ante un micrófono y los propios Tribunales de Justicia, adquiere caracteres de estreno cinematográfico, e invita a considerarlo como un golpe efímero, una pesadilla pasajera que con «manu militari» desaparecería cualquier amanecer sin dejar rastro. Pero no es así. El instinto habita en cada uno de nosotros y se manifiesta en una minoría que hasta hace poco era comida restringida de su patio de vecindad y hoy son populares vía Telediario. Puede que en el fondo sean los representantes de la gran mayoría.

La erradicación de tan terribles conductas es tan simple como improbable. Quitarnos el disfraz de avestruz y su tic de enterrar la cabeza al paso de la evidencia produciría una herida profunda -la de toda mirada al espejo-,

Desde hace  
siglos, los  
tratadistas han  
retratado estas  
conductas, con  
aparentes  
desacuerdos a la  
hora de  
establecer  
los móviles

pero a la larga curativa. Sin embargo los humanos nunca hemos querido hacerlo en miles de años de vida en grupos, y a la postre poco nos importa saber que a efectos de crímenes contra la dignidad hemos dividido las sociedades patriarcales y machistas en tres grupos: delincuentes convictos, delincuentes potenciales y delincuentes secretos.

Mientras nuestros cerebros estén más predispuestos a configurar un prepujo que un cuadro de Sorolla, o un cheque antes que la igualdad de oportunidades para todo nacido, vamos camino de descubrir en qué consiste el pecado menos original, aunque esté anotado desde siempre.



## La política del avestruz

ANNA-BEL CARBONELL  
DEL AMBITO MARIA CORRAL

**E**L Imperio Romano, en la época del gran Augusto, llegó a establecer la paz en el Mundo. Pero, esa «Pax Romana» de la que estaban tan orgullosos los ciudadanos de la vieja «civitas», fue una simple falacia. Se trataba de una paz forzada, fruto de la conquista, establecida y mantenida coercitivamente. Desde entonces hasta ahora, no podemos decir que las cosas hayan cambiado mucho.

Un enfrentamiento bélico tras otro se han sucedido desde tiempos remotos hasta hoy en día, y en más de una ocasión parece que las guerras se han convertido en monótonas e incluso han conseguido endurecer nuestros corazones.

La violencia es el máximo crimen que el hombre puede cometer sobre la Tierra. Los hombres nunca se han sentido tan capaces como hoy de comprometerse y a su vez destruirse mutuamente. ¿Podemos formular paradoja más grande que ésta?

Europa, el continente de continentes, que durante años ha controlado el Mundo, se ha construido en las últimas décadas, fundamentada en un conflicto latente de ideologías de las que se ha hecho sistema jurídico y político.

En nombre de ideologías, creencias y nacionalismos, se han lesionado los más elementales derechos del hombre. La pasión por la libertad nacionalista gravemente malentendida, ha sido tan agresiva, que ha hecho estallar el mapa político europeo de los últimos años.

Hablar de nuevo sobre la guerra no es nada original, pero por desgracia siempre es actual. ¿Precisamos una nueva visión sobre este tema?

Con la misma sencillez con la que el dedo de una mano pulsa el botón del aparato de televisión para ver cualquiera de los programas informativos —quién sabe si por interés o por rutina—, ese mismo dedo, y con la misma facilidad, puede apretar el gatillo de un fusil o el botón de un lanzamisiles. Y el verdugo no conocerá su víctima y la víctima no sabrá nunca quién lo ha matado.

Del mismo modo, quizá ha sido esta despersonalización, el no haber lucha

cara a cara, uno de los factores que ha contribuido a transformar la guerra en el más frío de los juegos, haciéndolo más duro, originándose una responsabilidad compartida que no señala a nadie de forma directa ni comprometedora; así, pues, todo está permitido. Se nos llena la boca hablando de igualdad, libertad, respeto, estimación... cuando la transgresión de esos valores nos toca de cerca. Pero escondemos la cabeza cuando acaecen un poco más lejos.

Como locos por llegar siempre al máximo en todo, dejamos que nos domine un extraño enfurecer cuando hay alguna cosa que no marcha como nosotros imaginábamos. Muy grave es que invada uno la casa de otro; que se levante un grupo contra otro, porque ese no cree en el mismo Dios; que la diversidad de lengua, de cultura... Quebranten la preciada paz. Sin embargo, no es preciso resolverlo desde ninguno

de ambos extremos: Ni violentamente ni desde la indiferencia brutal. Las guerras no tienen sentido, sólo generan más odio, inútiles combates, sufrimiento, cruentas muertes e interminables peregrinaciones de refugiados sobre la tierra.

Conseguir la convivencia pacífica entre los pueblos constituye un reto. Quizá tendríamos que aplicar una fórmula magistral que aún desconocemos. En todo caso, conseguir esa paz mundial exigiría la colaboración de todo el Mundo, andar juntos hacia la solidaridad, el diálogo y la tolerancia.

Hemos olvidado que el amor es una flor que nace de la libertad y que la paz sólo la engendramos desde la estima que pasa por la aceptación de nuestros límites y diferencias. Como decía Albert Einstein: «¿Hay medio alguno que permita al hombre librarse de la guerra?».

La respuesta únicamente puede brotar de lo más profundo del corazón de cada ser humano. Si nos conformamos practicando la política del avestruz, si renunciamos al derecho de toda persona a vivir, y vivir en paz, seremos responsables por igual cuanto suceda en el Mundo desde un angustioso y ensordecedor silencio.

### ■ Corrupción y ley de desahucios

□ Ahora que tanto se habla y tanto nos quejamos de la corrupción, conviene que reparamos bien en lo mucho que va a inducir a ella la ley de desahucios que el Gobierno ha enviado a las Cortes. Ya el «decreto Boyer» viene constituyendo un poderoso acicate a la corrupción. Pues con tal de ponerse a salvo del régimen de alquileres que implantó ese decreto, la gente está dispuesta a hacer lo que sea para conseguir una vivienda propia. Y si eso no resulta factible con los ingresos de un trabajo honrado, sucede que la tentación de la corrupción no puede por menos que aparecer con enorme fuerza.

Observemos que de lo que más se cuidan todos los corruptos es de comprarse un buen piso o un mejor chalet y, si pueden, varios. Y con la ley de desahucios, que es muchísimo más dura que el «decreto Boyer», todavía será peor.

De modo que quien, para escapar del saqueo económico y del infierno jurídico a que esa ley condena a los inquilinos, pueda corromperse para comprarse un piso o un chalet y no lo haga, será un verdadero héroe.

Y el heroísmo es admirable, pero difícilmente se puede exigir que todas las personas sean héroes.

Sebastián Luque García

### ■ Discrepancia

□ Me refiero a su artículo «Todos queremos más» publicado en DB el 28-2-1993.

En mi opinión la frase con la que el señor Estella, finalizaba su discurso en el X aniversario y que a usted le pareció digna de apuntarla textualmente, es una incongruencia puesto que relaciona el buen funcionamiento de las instituciones y la correcta prestación de servicios, con el amor a la tierra y el orgullo de ser castellano-leoneses. Luego, relaciona usted la

## CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

guerra entre ayuntamientos, con el orgullo de pertenecer a Castilla y León. Y por último, el señor Bolaños por lo visto incidía también en esa incongruencia al decir que dispersando las sedes «hacemos poca región».

Al señor Estella cabía preguntarle por ejemplo si él ama más a España en función de la renta per cápita.

Al señor Guerrero le diría que es perfectamente compatible llevar en el corazón a Castilla (en el caso de Burgos) o llevar en corazón al Reino de León (en el caso de Salamanca)

con responder de frente y por derecho al señor Bolaños. A éste le recomendaría que no se pusiera nervioso al leer en alguna nota de prensa (el crecimiento relativo de Burgos) porque parece feo dejar bien tan a las claras las intenciones absolutistas que siempre tuvo Valladolid y su protagonismo pasado en la constitución de este engendro de autonomía que quiso hacerse tan a su medida y que naturalmente después de 10 años «hay que seguir haciendo».

De otro lado, señor Guerrero, no debemos ver con los mismos ojos al señor Bolaños, que inició este incidente con los ayuntamientos que le respondieron por razones obvias, pero menos aún dejar peor parados en la comparación a estos que aquel, por el hecho de que no se les haya respondido en el mismo contexto:

Habla usted de «normas de juego» y de contexto entonces se me ocurre que quizás haya acertado usted en eso, ya que en muchas ocasiones es en las «normas de juego» en las que marcamos diferencias unos pueblos de otros y esto se refleja en todos los órdenes hasta en el lúdico (como se dice ahora).

Si tomamos las normas del juego del mus, veremos que en Madrid vale hablar con verdad

o mentira, con una forma de jugar en exceso dicharachera y guasona y Valladolid le imita en esto como en lo del centralismo y en la comparación del Campo Grande con el Retiro que para eso dicen que Valladolid es la antesala de Madrid.

Pero en Burgos, señor Guerrero, es otra cosa y aquí hasta en el mus somos mucho más serios.

La palabra hace juego, aunque estemos en el contexto de una taberna.

Y por último, ya está bien de tratar peyorativamente a el localismo y provincialismo, porque creo que se puede ser como yo, Europeísta, Españolista, Castellánista, Burgalesista y si me apura usted chararilero y de San Cosme todo al mismo tiempo y sin ser (creo yo) un tipo raro.

Ramón Llop Pardo.

### ■ Gracias

□ Cuando se realiza bien un trabajo y con prontitud, queda la gran satisfacción del deber cumplido y siempre ese beneficio repercute en los demás.

El lunes aún cuando había caído bastante nieve, daba gusto ir por la calle, los empleados de la limpieza habían hecho sur-

cos prácticamente en todas direcciones y eso daba la oportunidad de poder moverse con más soltura e ir con mayor seguridad andando.

Es por lo que quiero agradecer al que hace cabeza y a los empleados que intervinieron en la limpieza de nuestras calles.

Muchas gracias.

Una burgalesa

### ■ Aúpa el Burgos libre

□ La más mala situación del Real Burgos en la tabla de clasificación, no debe servirnos para fomentar derrotismos y menos aún catastrofismos.

Al fin y al cabo tal y como está el fútbol hoy día, Burgos es una ciudad como para tener en el mejor de los casos un equipo «ascensor» entre Segunda y Primera. En esa situación estamos y por tanto no debemos asustarnos.

Lo que sí debiéramos tener muy claro es que en Primera o en Segunda queremos tener un equipo nuestro sin mecenazgos excesivos de «ningún tipo» y en el que todos echemos una mano, instituciones, empresarios y particulares.

Viene esta reflexión, a cuenta de unas declaraciones que parece hizo el señor Laredo, a un determinado periódico deportivo en las que hablando de su hipotética vuelta al Burgos, decía que si se producía habría de ser con determinadas condiciones.

Señor Laredo por favor, no venga ahora amagando, sacando pecho y encima haciéndose el duro; usted volvería al Burgos si vislumbrara alguna posibilidad (aunque sea remota) de acceder a la presidencia del Real Madrid, que ha sido y sigue siendo su objetivo de siempre y si no es con esas miras no aparece por aquí ni a inaugurar en su pueblo la calle que lleva su nombre.

Pero mientras, los aficionados debemos seguir animando a nuestro equipo, sin esperar más milagros que el esfuerzo diario, con un:

«Aúpa el Burgos libre».

Sagitario

### CHUMY CHUMEZ





# El Gobierno modificará la LAU si con ello logra alcanzar un alto grado de consenso

## Rechazadas las enmiendas a la totalidad de la Ley de Arrendamientos Urbanos

□ MADRID/COLPISA.- El Gobierno está dispuesto a modificar la Ley de Arrendamientos (LAU) si con ello logra alcanzar un alto grado de consenso entre todos los grupos parlamentarios, según indicó ante el pleno del Congreso el ministro de Obras Públicas, José Borrell. La invitación a lograr acuerdos concretos y a discutir nuevas propuestas fue realizada por Borrell en el pleno que debatió y rechazó las cuatro enmiendas a la totalidad de la LAU, presentadas por el Grupo Mixto, PP, IU y CIU. Estos grupos pedían la devolución del texto al Gobierno y su nueva redacción por considerar que el actual no resuelve los problemas del mercado de arrendamientos. Por contra, el ministro invitó a todos los grupos del Parlamento a buscar equilibrios más prudentes y razonables, a aportar soluciones y sobre todo, «a no posponer un debate que pueda impedir a corto plazo resolver un problema tan urgente como es la nueva regulación del mercado de alquileres».

En defensa de la Ley, Borrell indicó que se trata de un texto que intenta encontrar el punto de equilibrio más equitativo entre las partes contratantes, de tal forma que la parte más débil



Borrell mostró su disposición a estudiar todas las propuestas sobre alquileres.

EFE

no se vea perjudicada y, a la vez, sirva para potenciar el mercado de alquileres, que alcanza en la actualidad sólo el 15% del total de las viviendas. Las palabras del titular de Obras Públicas fueron recogidas con escepticismo por todos los grupos parlamentarios. CIU y PP mostraron su voluntad para llegar a acuerdos concretos aunque también hicieron constatar la distancia existente entre sus alternativas y la elaborada por el Gobierno. El PP considera que la LAU presentada al Par-

lamento no incrementará el parque de viviendas, ni desbloquea la salida a situaciones injustas, ya que el texto del Gobierno se limita a reducir el sistema de subrogaciones y a establecer algún beneficio fiscal para los arrendadores de renta antigua. Es además, a juicio de los populares, un proyecto de Ley insuficiente y técnicamente impreciso, aunque consideran necesario consensuar un nuevo texto, con el máximo respaldo posible, para que tenga mayores posibilidades de permanencia

en el tiempo. CIU también observa graves insuficiencias e incorrecciones técnicas en el articulado del proyecto de Ley, entiende que plantea nuevas problemáticas de dudosa constitucionalidad y hace soportar toda la revisión de las rentas a los arrendatarios de locales de negocios. Por su parte, IU criticó el acento del proyecto en la liberalización absoluta del mercado de alquileres, lo que supone la pérdida de derechos de los inquilinos con rentas más bajas.

## Guerra no se retira y afirma que en el PSOE está en mayoría

□ MADRID/EFE.- El vicesecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, afirmó ayer que no tiene intención de retirarse de la vida política y aseguró que está «en mayoría» en las filas de su partido.

En declaraciones a la «Cadena Ser», el ex vicepresidente del Gobierno se mostró dispuesto a coordinar la campaña electoral del PSOE ante las próximas elecciones, expresó que no se sabe bien si el candidato del PP es José María Aznar o Jose María Cuevas (líder de la patronal) y aseguró que su formación está unida aunque existan «muchísimas voces».

«Se ha dicho casi todo de mí, pero podría añadir que casi todo falso», manifestó Guerra.

Según Guerra, con el caso de su hermano Juan la prensa «ha perdido mucho crédito». Respecto a los supuestos de corrupción agregó que «aquí hay una pervasión de ciertos sectores económicos, de un partido político que es el PP y un sector de la prensa que es utilizar el tema de la corrupción contra los socialistas, con toda conciencia de que la corrupción se residencia en la derecha española».

Alfonso Guerra no se retira. «A mí me apasiona trabajar y cambiar este país, pero también un poco dedicarme a otras cosas que serán de servicio público, enseñanza, investigación. ¿Eso quiere decir que voy a dejar la actividad política en poco tiempo?. Lamentablemente parece que no.

## Manuel Fraga vuelve a destrozar en Galicia, la estrategia del Partido Popular en Madrid

### La dirección del PP consideró «inoportuno» el comportamiento del PP gallego

□ MADRID/COLPISA.-El presidente de la Xunta, Manuel Fraga, ha vuelto a destrozar la estrategia del Partido Popular al tratar de imponer en el parlamento gallego un reglamento rechazado por toda la oposición, actitud que el PP reprocha al PSOE en el ámbito nacional. Fuentes de la dirección del PP calificaron de «inoportuna e inexplicable» el comportamiento de los populares gallegos que permitió a los socialistas poner de manifiesto las contradicciones existentes entre las ideas defendidas por Aznar y la política que desarrolla el partido en las instituciones que gobierna.

El grupo popular del Congreso acusa a los socialistas de primar al Gobierno frente a los derechos de la oposición en el proyecto de reforma reglamentaria, precisamente las mismas acusaciones que el PSOE y los grupos minoritarios gallegos formulan al partido de Fraga en el parlamento de Santiago.

La cúpula popular está molesta por la inoportunidad del escándalo suscitado por Fraga en Galicia y considera que ha servido para darle argumentos a los socialistas. Miembros

del grupo parlamentario del Congreso señalaron que lo más grave es el desprecio a la oposición que subyace en los modos políticos del gobierno gallego, que pone en entredicho el discurso de tolerancia que defiende José María Aznar. «Esto nos coloca en una situación difícil», señaló un dirigente popular que teme por la credibilidad de la estrategia del partido, basada en criticar a los socialistas por el abuso del poder y la ocupación de las instituciones y ofrece una alternativa de diálogo.

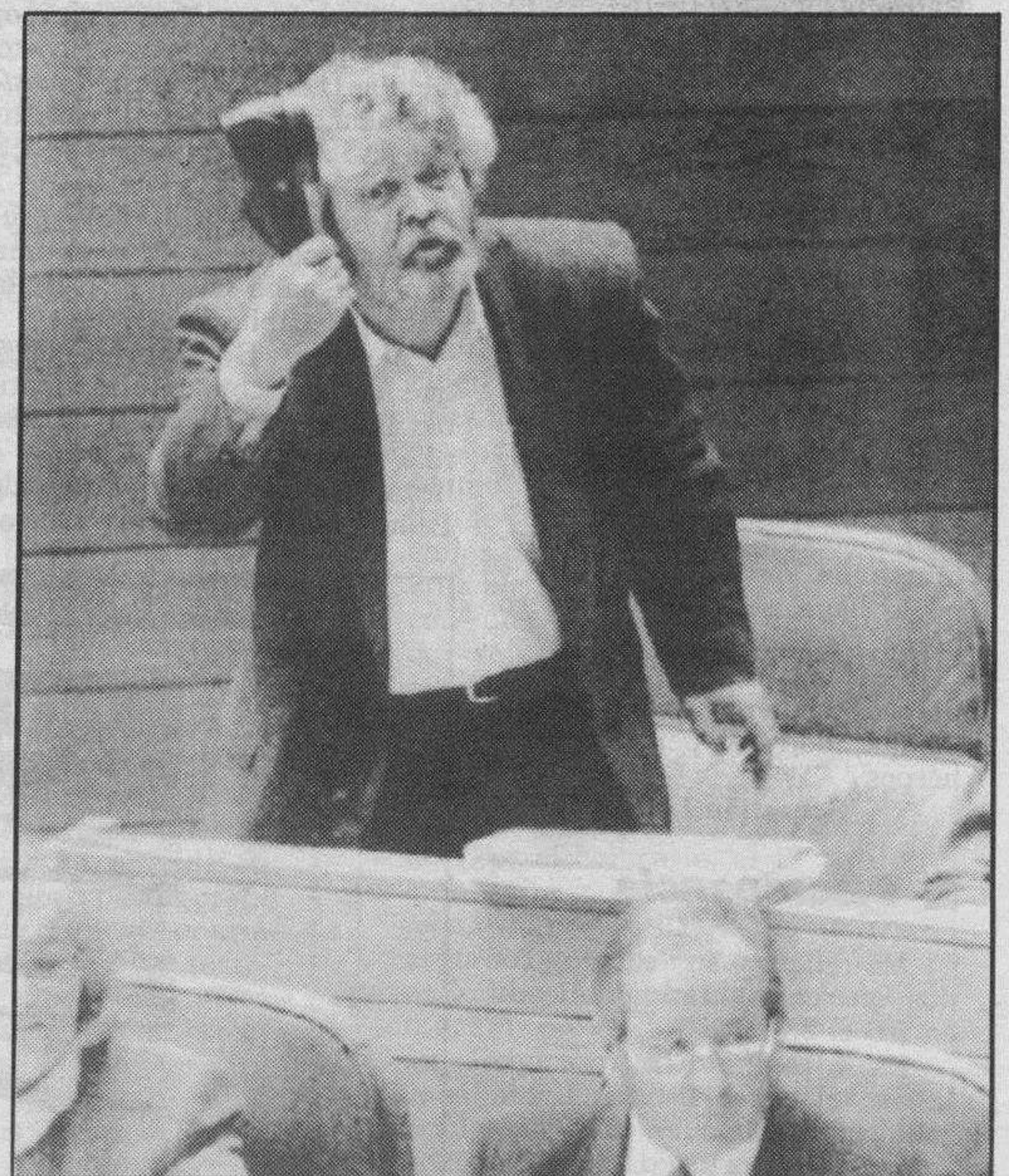
Fraga explicó ayer en Madrid que «en principio se trata únicamente de un anteproyecto de ley con vistas a reformar un reglamento que nació hace diez años, y que a priori todos los grupos mostraron su acuerdo en cuanto a la necesidad de elaborar uno nuevo».

Sobre las críticas e incidencias que pueda tener en las elecciones, dijo que no va a entrar en vigor hasta la próxima legislatura, por lo que toda manifestación en el sentido de que tiene tintes electoralistas carece de fundamento, y, según lo que el pueblo gallego decida en votación, podrán cambiarlo si es que le entrega la confianza a otro partido.

Poco más tarde el portavoz del Partido Popular, Víctor Vázquez Portomeñe, ofreció hoy a la oposición, en una inesperada rueda de prensa, la posibilidad de negociar la supresión del derecho de réplica y de discutir el margen de maniobra del Gobierno para intervenir libremente en los debates, dos aspectos que, a su juicio, concentran las críticas de socialistas y nacionalistas.

No obstante, aseguró que su partido no modificará la decisión de aprobar la reforma aunque no logre consenso alguno con la oposición.

En la rueda de prensa, Portomeñe precisó que la negociación sobre las posibilidades de intervención del Gobierno deben basarse en lo dispuesto



El diputado del BNG, Xosé Beiras, protesta a golpe de zapato.

EFE

por el reglamento de las Cortes y los de las demás comunidades autónomas, en ninguno de los cuales -subrayó- se ponen trabas a que el Ejecutivo cierre los debates.

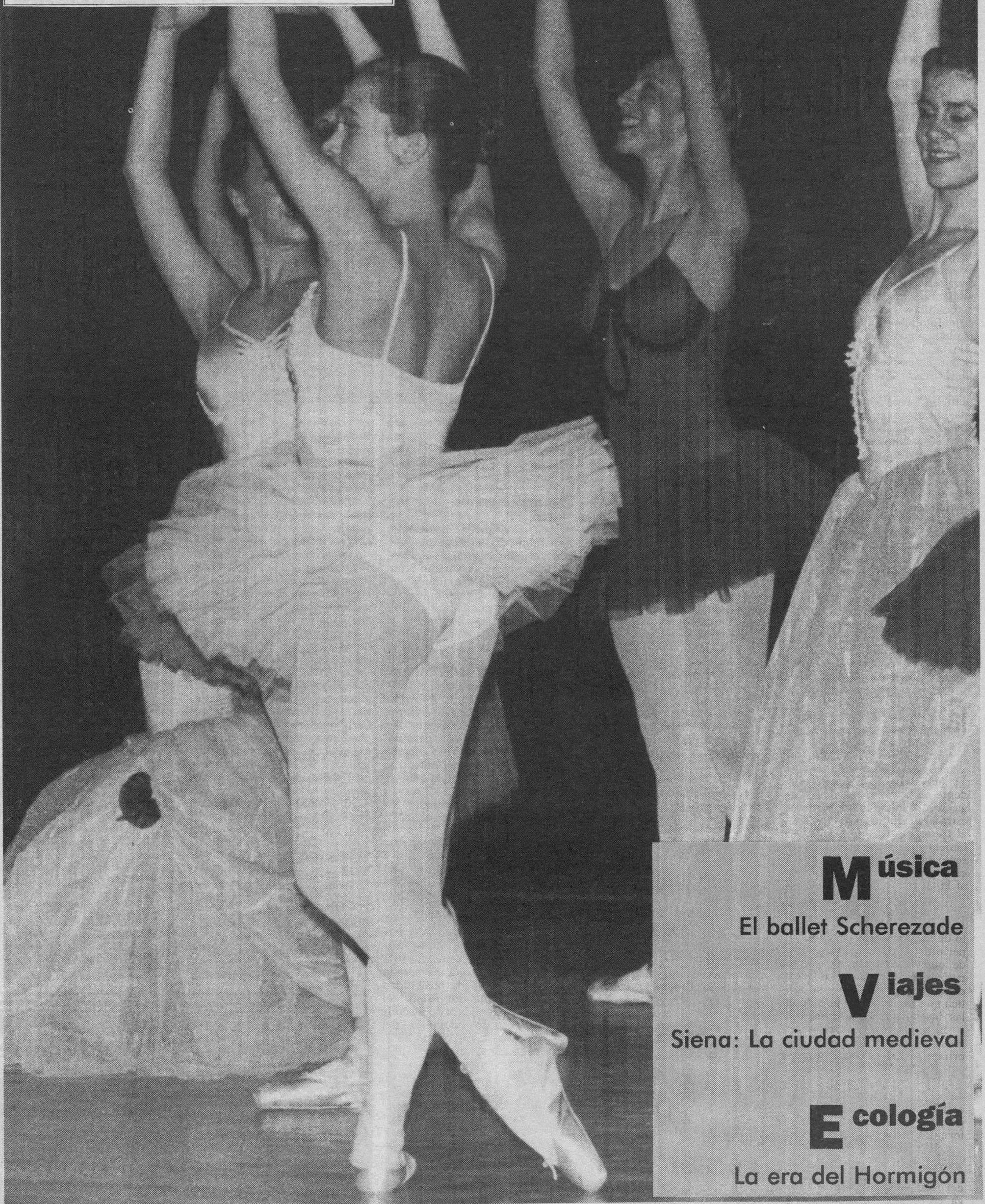
En todo caso, Portomeñe recordó que ahora, una vez admitida a trámite la reforma, la oposición tiene ocasión de presentar enmiendas y discutir el proyecto.



# ESTAR al día

Suplemento de ocio 12 de Marzo de 1993 Núm. 44

Diario de Burgos



## Música

El ballet Scherezade

## Viajes

Siena: La ciudad medieval

## Ecológia

La era del Hormigón

Foto: Angel Ayala



# Primera reunión del Plan sectorial contra el cáncer

**Castilla y León sufre una elevada tasa de enfermedades tumorales**



Unidad mamográfica de la Junta, en Pradoluengo.

L. MATIAS

La Junta intentará reducir la incidencia del cáncer de mama en un 20 por ciento en los próximos 10 años, según anunció el director general de Salud Pública y Asistencia, José Antonio de Santiago, durante la presentación de la primera reunión del Plan Sectorial contra el Cáncer que fue inaugurada en Valladolid.

Castilla y León se encuentra en quinto lugar entre las comunidades españolas por su incidencia de este tipo de tumores. Según datos de la Encuesta de Morbilidad Hospitalaria, las enfermedades cancerígenas entre la población entre 16 y 64 años alcanzan un porcentaje de 431 personas por cada 100.000 habitantes en Castilla y León, por encima de la media nacional.

De Santiago indicó también que el cáncer ha ocasionado la pérdida de 29.000 años de vida al conjunto de los ciudadanos de la región, según esa encuesta. El Plan Sectorial del Cáncer centrará sus primeras etapas en la lucha contra los tumores de mama y ginecológicos, con diferencia los de más alta incidencia.

En el cáncer de mama, la Junta intentará llegar a 350.000 mujeres de 45 a 60 años -principal grupo de riesgo- en los próximos 10 años. El plan comprende una primera fase en la que se intentará acercar la prevención a las mujeres en su lugar de residencia. Una segunda fase supondrá la realización de mamografías y la difusión de técnicas de autoexploración. Este programa ha comenzado ya a desarrollarse en Avila, Segovia, Valladolid, Soria y Burgos. Según los datos del res-

ponsable de Salud Pública, de las 12.000 mujeres analizadas más del 97 por ciento dio resultados negativos.

El cáncer ginecológico es uno de los que más preocupa a los expertos ya que su diagnóstico precoz es muy complicado. El plan diseñado por la Administración autonómica prevé el chequeo de 650.000 mujeres de la Comunidad en edades comprendidas entre 25 y 75 años.

Durante la inauguración de esta I Reunión del Plan Sectorial contra el Cáncer, el consejero de Sanidad y Bienestar Social, José Manuel Fernández Santiago, afirmó que la Junta ha «declarado la guerra a esta enfermedad». Fernández Santiago destacó la prevención y la mejora en los hábitos de salud como la base de esta lucha. El titular de Sanidad lanzó ante los expertos regionales y nacionales la oferta de aunar esfuerzos de las Administraciones y

las entidades privadas que se quieran sumar en la lucha contra el cáncer.

## MEDICOS ABSUELTOS

Los tres médicos del Hospital San Telmo de Palencia que fueron juzgados bajo la acusación de haber denegado auxilio a un paciente, al que presuntamente no atendieron de una enfermedad hepática por confundir los síntomas con una borrachera y posteriormente murió, fueron absueltos por la Audiencia Provincial.

Julio Aguado, Javier Díez de Barbáchano y Fernando Aparicio fueron absueltos «porque puede haber un ligero error o retraso en el diagnóstico, no intencional o malicioso, pero no le faltó el debido auxilio correspondiente. Desde que entró en el hospital estuvo auxiliado y cuidado, en especial observación», señala la sentencia. El primer médico, según el juez,

también «atendió convenientemente al enfermo ante las características de indigencia que presentaba». El fiscal había solicitado penas de inhabilitación para los tres facultativos.

Los hechos juzgados en la Audiencia Provincial de Palencia tuvieron lugar el 7 de marzo de 1992, cuando la Policía Local se apercebó del mal estado en que se encontraba el ciudadano italiano Gian Battista Torchio, que había acudido a Comisaría a recoger unos documentos, y llamó a la Cruz Roja para trasladarlo al hospital.

Según la acusación pública, el médico Julio Aguado exploró al paciente y posteriormente llamó a la Policía para recriminarle «que era el segundo borracho que atendía esa noche y que no estaban para atender alcohólicos». El facultativo, sobre las 7,15 horas de la mañana, diagnosticó distocia social y sugirió como único tratamiento que le dieran de desayunar.

## TERMOMETRO CON VOZ.

Civerveu es el primer termómetro clínico con voz del mundo. Está dotado con un dispositivo que informa oralmente de la temperatura, dato que también ofrece a través de una pequeña pantalla digital.



## Control visual para prevenir el fracaso escolar

J.J. SAIZ

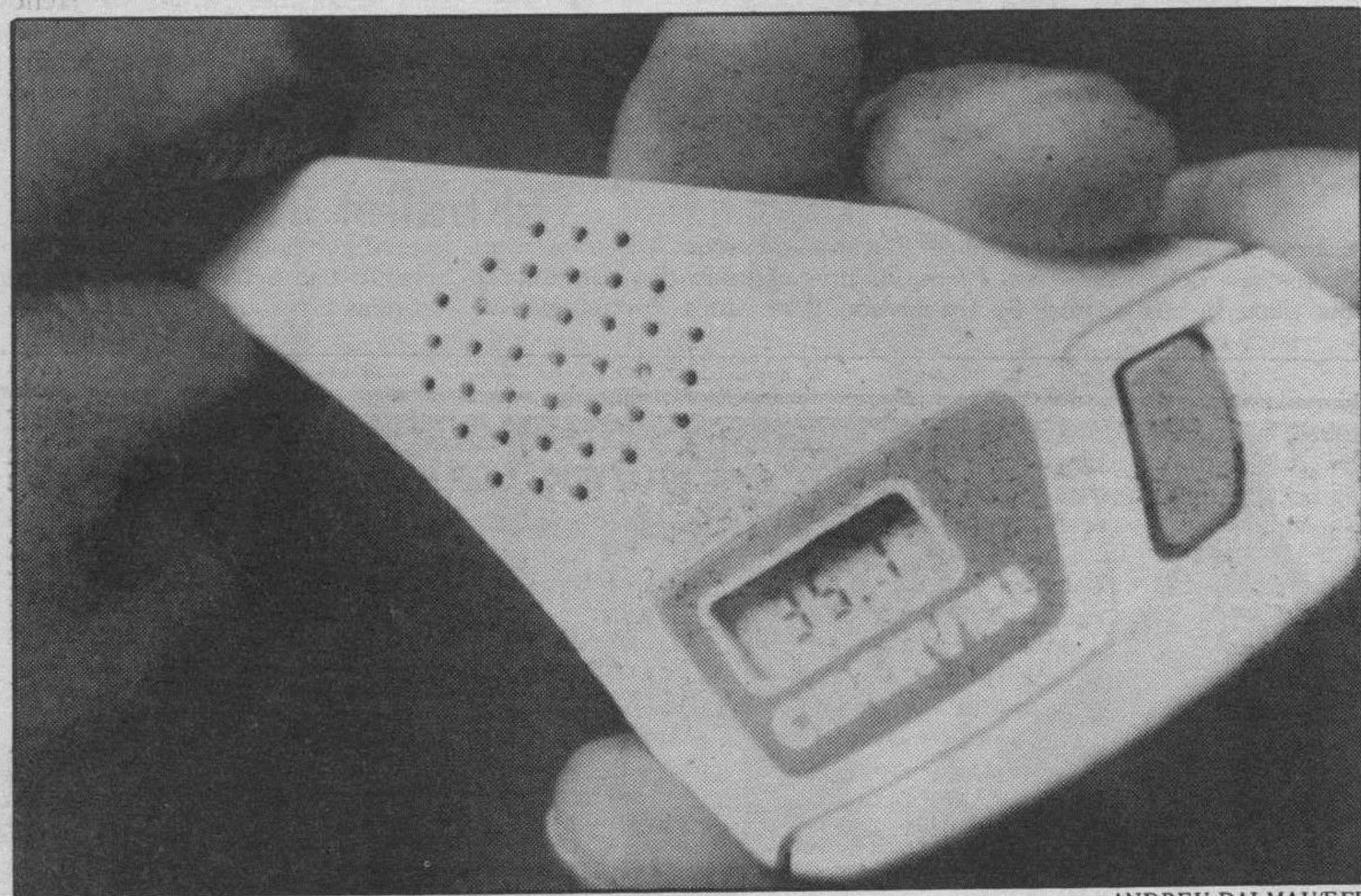
UNA ayuda necesaria para solucionar el fracaso escolar corre a cargo de los controles y exámenes visuales del óptico-optometrista, profesional de la visión que en países industrializados tiene una decisiva función social para colaborar a que el fracaso y abandono escolar sea muy inferior al que se da en España.

El tanto por cien de fracaso escolar en Burgos lo desconozco, pero estimo que está cercano al 40% proporcionado por TVE. Por ello, entre todos, padres, educadores y demás profesionales implicados, debemos procurar que se reduzca al máximo.

Es necesario educar tanto a padres como a docentes para que los escolares hagan una o dos veces al año un control visual realizado por un óptico-optometrista especializado en visión escolar. Así se podrán descubrir con antelación los problemas y así darles un tratamiento visual preventivo para evitar el alto fracaso escolar y los bajos rendimientos escolares.

Un control visual escolar en la consulta de un óptico-optometrista permite observar si existe una reducción de las capacidades visuales y de las reservas fisiológicas visuales, y también el diálogo con el estudiante sobre los problemas relacionados con los orígenes visuales del fracaso escolar, pudiendo así saber si es necesario hacer un examen meticuloso y especializado para evaluar el desarrollo y las capacidades visuales del niño.

De las manifestaciones que tienen los escolares con necesidad de ayuda en relación al bajo rendimiento o al fracaso escolar hablaremos en el próximo artículo.



ANDREU DALMAU/EFE

## ESTUDIANTE MEJORA TU VISION CON LENTES RELAJANTES

En todo el mundo usadas para:

En BURGOS  
UNA ESPECIALIDAD de:

■ ESTUDIAR

■ ORDENADOR

OPTICA IZAMILL, LAIN CALVO, 28.



# Fin de las jornadas gastronómicas

FUUYMA

**F**INALIZA la maratón de las jornadas gastronómicas en nuestra ciudad. Bueno, todavía quedan algunas que otras manifestaciones con determinado interés culinario.

Así, en el fin de semana el «Restaurante Don Jamón» continúa con esa exaltación de los sustanciosos productos del cerdo ibérico que se ha visto obligado a prolongar seis días más a petición de su clientela. El «Mesón del Cid», aplazando la convocatoria antes anunciada, ofrece todavía esta semana una muestra de la cocina asturiana de la mano del Restaurante Casa Gerardo (Prendes), con una diversidad de platos recopilando lo más característico de esa rica y original gastronomía. No se trata de un menú preestablecido, sino que entre los quince platos representados el comensal puede seleccionar los que más le apetezcan por tratarse de un servicio a la carta. Con un pastel de oricios, un pixín a la sidra con su manzana y un entrecot al queso de Cabrales y un ligero flan de manzana, puede llevarse uno un antológico sabor perfectamente asturiano.

## COCINA GALLEGA

Si bien en cierto modo el

Restaurante Grove, en la Avenida de la Constitución, no tenía establecidas sus jornadas gastronómicas y noches de Galicia, en esta ocasión y en su séptima convocatoria, las tiene institucionalizadas hasta el próximo día 21. El menú es el siguiente: caldo gallego, empanadas de mejillones, pulpo a la gallega, centollo y nécora, almejas marinera, salpicón de marisco, gambas a la plancha, de postre, tarta de Santiago. Vinos Ribeiro y Ribera y, por la noche, queimada con rito de conxuro. Pre-

## Los coletazos de la cocina gallega en Grove y la del Norte y regional en Casa Ojeda

cio 3.700 pesetas. Señalemos que es el precio más barato entre todas las jornadas celebradas. Martín Gutiérrez García, que desde hace cinco años dirige ese restaurante en régimen familiar, quizás por esta última circunstancia, puede fijar ese importe. El comedor resulta acogedor, el servicio es esmerado, el género posee calidad indiscutible. Reconozco que era

mi estreno en ese restaurante y salí complacido.

## COCINA DEL NORTE

Sin menoscabo para ningún otro restaurante, hay que reconocer que «Casa Ojeda» —dada su trayectoria de más de tres cuartos de siglo— tiene reconocido mérito por lo que atañe a la auténtica cocina burgalesa. Pero «Casa Ojeda» no quiere estancarse en esa uniformidad tan bien acogida por comensales foráneos, sino que simultáneamente depara sorpresas culinarias como este ciclo de cocinas del Norte a base de restaurantes con las más altas graduaciones en las principales guías culinarias. Están reseñados ya los éxitos conseguidos por el Restaurante Echaurren, de Valdezcaray, Goizeko Kabi, de Bilbao, y hay que dedicar aunque sólo sea unas líneas a esos otros tres que han integrado ese ciclo de Alta Cocina del Norte, con que Luis Carcedo nos ha deparado saberes y sabores coquinosos totalmente desconocidos en nuestra ciudad y que la clientela ha sabido corresponder con su concurrencia masiva. El Restaurante Ithurria, de Aimboa (Francia) nos trajo el gusto del azafrán en su crema de bogavante, el aroma de la trufa en su revuelto de hongos y la delicia de la alba-



Profesionales afamados han dejado huella en las Jornadas.

haca en su lubina a la parrilla, entre otros platos. Y el pasado viernes la saga de los Idoate, y sus restaurantes Alhambra y Europa, de Pamplona, volvió a deleitarnos con la trufa negra de invierno en puré de verduras y el solomillo de capra hispánica, al jugo de uvas pasas, pero con una mousse de coliflor y el acompañamiento de un foie recientísimo que difícilmente podremos olvidar. Otros platos componían el menú, pero a la hora de hacer distinción quede constancia de estos dos. Y Ojeda cierra en esta noche del viernes

ese interesantísimo ciclo de Jornadas Gastronómicas de Cocinas Regionales. En los figones estará Restaurante Jaizubía, de Irún, de Jesús Mangas, con su jefe de cocina Manuel Iza Echeveste y en la carta revuelto de bacalao con pimientos chorizeros, lomo de lubina a la parrilla sobre piperada vasca y rabo de buey sobre hoja de col. En postres queso de Idiazábal y surtido de tartas de queso, pera y limón, vinos Viña del Val y Tinto Illera, de Los Curros y tinto reserva Barón de Oña. Precios 6.000 pesetas más IVA.

LUIS SAN VALENTIN

**C**OMO continuación a lo acaecido la semana precedente, un tanto restablecido de mis achaques respiratorios, el pasado viernes, de acuerdo con lo programado, nos personamos en el Restaurante «Casa Ojeda» al sólo objeto de disfrutar —nunca mejor dicho— de esa continuidad de sus Jornadas Gastronómicas.

En el caso que nos ocupa, se trataba de aquella cocina navarra y más concretamente de la de los restaurantes Alhambra y Europa de Pamplona, bien entendido que en los «fogones» se prestaba el incondicional apoyo de los propios y competentes equipos de cocina, regentados en este caso por nuestros estimados amigos Iñaki y Juanchu.

De aquel tan logrado menú, por su exagerada bondad y que conste que no es un piropo, ya que es justicia lo que hacemos, cabe destacar los «Pimientos verdes con sal gorda, al aceite

de oliva»; el «Puré de verduras y trufas negras de invierno»; los «Lomos de merluza con cabezillas de hongos» y el «Helado de tres colores sobre compota garrapiñada».

Pero como suele decirse no quedó ahí la cosa, ya que, con cuanto antecede, se nos sirvieron unos blancos rosados navarros elaborados en Bodegas Príncipe de Viana, compartido, por si todo esto fuera poco, con la presencia de amigos tales como Eugenio, Carlos, Felipe, Luis y los anteriormente citados, con lo cual el resto, en cuanto a gozo y esparcimiento se refiere, está sobradamente justificado.

## La receta es postre de naranja aprovechando el buen momento para su consumo

Cambiando de tema y por aquello de que lo prometido es deuda, nos vamos a detener en el consumo de las naranjas, que yo aconsejo por muchos y muy buenos motivos, entre los que no falta el aporte de vitaminas de esta fruta. A tales fines, no hay que olvidar el hecho de que nos hallamos en el mes de marzo, que es lo mismo que decir que la naranja se encuentra por estas fechas en plena madurez y a mejor precio. No lo olviden. Aprovéchense y adquieran y consuman naranjas.

Pero eso sí, en cuanto a la puesta en práctica de esa decisión, ya en el mercado, deberán elegir las que presenten una piel

brillante, lo cual en alguna medida garantiza su calidad.

Y aquí no viene mal aquello de que la caridad empieza por uno mismo.

¿Que a qué viene semejante expresión? Pues es muy sencillo. Lo digo porque soy un gran consumidor de tales exquisiteces, recreándome en la ingestión de aquellas que recientemente me fueran facilitadas por mis amigos Tomás y Ricardo de «El Valenciano».

A manera de curiosidad, esta fruta —un cultivo mediterráneo que abunda en Valencia, como ya saben todos— se retira del árbol con cierta antelación, antes de que haya llegado su plena madurez, ocupándose el comprador de su recogida y selección, destinándose los tamaños mayores y menores, igualmente buenos —esto es importante— al abastecimiento del mercado nacional, exportán-

dose el resto.

En cuanto a la receta, se me ocurre facilitarles una en la que figura como ingrediente base. ¿Qué les parece? Se trata de:

## POSTRE DE NARANJA (Para 6 personas)

**Ingredientes.** 1 litro de zumo de naranja; 5 cucharadas soperas de azúcar; 5 hojas finas de cola de pescado; 1/4 litro de nata montada; gajos de naranja.

**Elaboración.** En un cazo pequeño se disuelve la cola de pescado o gelatina en un poco de agua, al fuego suave sin que llegue a hervir. Cuando esté caliente se añade el zumo y el azúcar, procurando se mantenga la temperatura, mezclándolo bien. Seguidamente, se vierte en un molde y se dispone en el interior del frigorífico para que se solidifique. Por último, cuando se vaya a servir, se adorna con unos gajos de naranja y la nata, sirviéndose para esto último de una manga pastelera. Espero que les guste.

## La cesta de la compra

**SUGERENCIAS GASTRONOMICAS PARA ESTE FIN DE SEMANA**

**ASADOR LOS TRILLOS**  
Cordero Asado  
**SIN COMENTARIOS OFRECE:**  
**EL MENU DEL TRILLADOR**  
• CHORIZO, MORCILLA • CORDERO ASADO  
• TORTA • VINO DE LA CASA  
• SOPA DE AJO • CAFE Y POSTRE  
**2.400 PTAS.**  
C/ D. Juan de Austria, 20 (Hospital del Rey).  
Teléfono 26 28 77. BURGOS

**VIVEROS DONDE LA CALIDAD SE HACE PRESENTE DIA A DIA**  
**Pimientos Cocedero**  
Telfs. 27 21 53 - 27 14 26  
C/. Morco, 6 - BURGOS

**restaurante MANZANEDO**

Ante la buena acogida de sus menús de aniversario, les ofrece 2 nuevos menús para el Viernes, 12, (comida y cena) y Sábado (comida).

### MENU N.º 1:

— PAELLA DE MARISCO.  
— LENGUADO AL AJILLO.  
— REPOSTERIA DE LA CASA.  
— VINOS RIBERAS.  
PRECIO, 2.950. IVA INCLUIDO.

### MENU N.º 2:

— SETAS A LA PLANCHA CON GAMBAS Y PIMIENTOS DE PIZILLO.  
— COCHAS DE MERLUZA EN SALSA VERDE.  
— REPOSTERIA CASERA.  
— VINOS RIBERAS.  
PRECIO, 2.950. IVA INCLUIDO.  
RECUERDE: RESERVE SU MESA Y SU MENU. PLAZAS LIMITADAS. TELEFONO: 240950.  
ESTAMOS EN AVDA. CONSTITUCION N.º 21.



## Fisher-Z, en Laguna de Duero el viernes, 19

**D**ISCOTECA Stadio, de Laguna de Duero, presenta la actuación de Fisher Z. Será el próximo viernes, día 19, a las diez y media de a noche.

Fisher-Z lanzó su primer álbum, «World Salad» en 1979, siendo catalogados en el llamado pop excéntrico, con rasgos comunes a XTC, Talking Heads y Split Enz.

Durante tres años su reputación y venta de discos creció con la salida de su segundo álbum, «Goign deaf for a Living», culminando con el millonario en ventas «RedSkies over Paradise».

El éxito comercial les fue esquivo en el Reino Unido. Sin embargo, en Europa continental, Australia, Canadá, y en los Estados más a la última de USA, fueron aclamados tanto por la crítica como por el público.

En el momento de mayor éxito, el líder de la banda, John Watts dejó el grupo para emprender su carrera en solitario. Durante este período tuvo oportunidad de trabajar en teatro y de producir discos para otros artistas.

John reapareció con unos nuevos Fisher-Z en 1987. El álbum «Reveal» restableció el nombre de la banda y le dio el primer single de éxito, «Perfect dat».

El trabajo siguiente, «Fish Head», apareció a mediados de 1989, coincidiendo con una amplia gira por grandes festivales de verano. Esta maqueta incluye temas convertidos ya en firmes éxitos en directo.

Tras algunos cambios de compañía, John ha reestructurado la banda con Svenson Count Sindenvon, Sinden, Dr. Smith y Hadji Wasner. El álbum actual, «Destination Paradise», tiene la frescura que se espera de una nueva banda y ya ha recibido la aclamación de la crítica y la radio.

El show en directo es una mezcla de música y performance, con una considerable cantidad de inconfundible jaleo, caos y humor de John Watts.

# Scherezade, la dedicación total al ballet

## Sus alumnos cursan estudios de danza clásica y se examinan en la Escuela de Madrid

JOSE MANUEL GUTIERREZ DELGADO (\*)

**L**A Asociación de Ballet Clásico y Español Scherezade nace de la Academia de Ballet del mismo nombre, bajo la dirección de las hermanas Mayte y María José González Bayona, que a la vez son las directoras artísticas de dicha Asociación, sin cuya dirección no sería posible este ballet.

Su creación, en julio de 1991, partió de los padres de las alumnas de dicha Academia, con el apoyo y beneplácito de las profesoras.

Considerábamos que los componentes de este ballet (doce bailarías y un bailarín) debían expresar al público sus conocimientos y trasladar el ballet en toda su expresión a cualquier rincón de la ciudad, la provincia y la comunidad.

Todos los componentes del grupo cursan estudios de danza clásica, presentándose a la convocatoria de exámenes libres en la Escuela Profesional de Danza Clásica, en Madrid, dependiente del Ministerio de Educación y Ciencia, entre los cursos de cuarto y sexto.

La Asociación fue creada sin ánimo de lucro, como reza en los estatutos. Los ingresos que obtiene con las actuaciones se dedican a cursillos de perfeccionamiento, vestuario (muy costoso) y equipo de sonido.

Hemos solicitado ayudas a todos los organismos públicos (Ayuntamiento, Diputación y Junta de Castilla y León).

### ACTUACIONES

Todas nuestras actuaciones las hemos conseguido por contactos personales entre la directiva y Ayuntamientos de la provincia de Burgos y Palencia, a través de los videos, fotografías y crónicas de periódicos. Los traslados los realizamos con vehículos personales de los miembros de la Asociación, por falta de recursos económicos.

Hemos actuado desde su fundación en:

Otoñales Culturales (todos



Un grupo, en la clase de baile andaluz.



Figura de ballet.

los años). Día de la Danza (todos los años). Ayuntamientos de Castrojeriz (en varias ocasiones), Pedrosa del Príncipe, Honoria de la Cantera, Salas de los Infantes, Quintanar de la Sierra, Lerma, Astudillo (Palencia)... El Ballet ha colaborado con: UNICEF, Residencia de Ancianos de San Miguel (Miranda de Ebro), Fuentes Blancas, San Agustín, Franciscanas Misioneras, etc. En colegios: Maristas, Sagrada Familia, etc. Festival del concurso de villancicos (diciembre 92), además de todos los fines de curso de la Academia en la CAM (General Vigón) y entidades privadas.

Como al principio he reseñado, nuestra Asociación se denomina: Ballet Clásico y Español Scherezade y nuestro repertorio consta de: Danza Clásica, Española, Carácter, Contemporánea y Jazz.

Nuestra ilusión sería llevar nuestro variado repertorio a todas las provincias y lugares se componen la comunidad autónoma, pero ello depende de los organismos oficiales competentes.

Nosotros estamos a disposición de dichos organismos y de quien sea amante del ballet en todas su variaciones.

(\*) Vicepresidente de la Asociación Ballet Clásico y Español Scherezade Burgos



**Cafetería IRIS**

Todos los días del año espectáculos

A partir de HOY, VIERNES, la fabulosa cantante en canción española

**ANA GALLARDO**

Cante Vds. mismo como un profesional con **KARAOKE**

Avda. Reyes Católicos, n.º 26  
Teléfono 23 35 03

**Cervecería VIKINGO**



**DISFRUTA** y descubre las sugerencias de nuestra cocina  
Calzadas, N.º 5

**DON PEPE**

**ESPECTACULOS**

**FRANCISCO JAVIER**

CANCION MELODICA

Colaboración: Fernando Dorado  
Siendo tu cumpleaños te obsequiamos con un regalo. Bajos «El Plantío»

COMPACT  
**disc**  
DIGITAL AUDIO

*Cachivache*

AMBIENTE A TODOS LOS NIVELES

**ALVAR GARCIA, S/N BURGOS**



# Mondeo



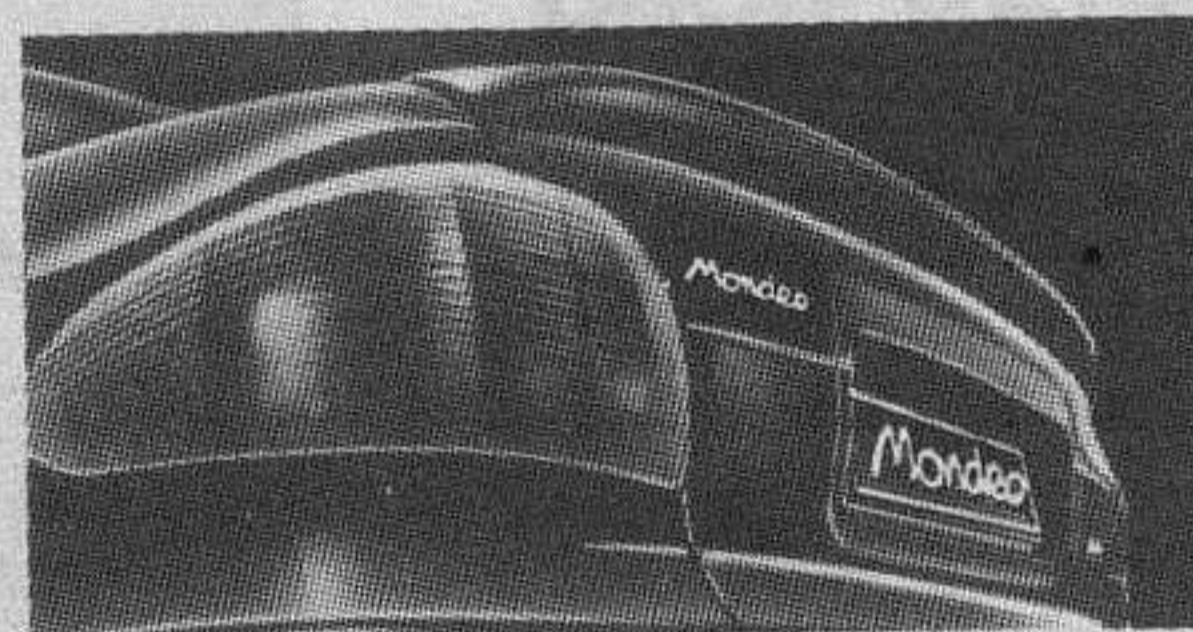
## **Belleza con fuerza interior.**

**Este es el resultado de años de investigación. Un coche que incorpora una ingeniería avanzada y unos niveles técnicos sin precedentes: el Mondeo.**



Airbag de serie.

Todo esfuerzo ha sido poco para hacer de él uno de los coches más avanzados y seguros del mercado. **Es el primer vehículo de su clase que incluye Airbag en todas sus versiones**, cinturones de seguridad delanteros con anclajes y pretensores, asientos antideslizantes y estructura reforzada en todos los puntos clave. Además, dispone de ABS y Control de Tracción Electrónico que actúan conjuntamente. Es también **el primero de la**



Diseño innovador.

**historia con motores de gasolina de 16 válvulas, dirección asistida, aire acondicionado y sistema de Filtro MicronAir de serie en toda su gama.**

Es muy difícil encontrar un coche en el que el placer de conducir sea tan completo como en el Ford Mondeo. No se pierda su estreno.

Ha nacido la belleza con fuerza interior.

**Ahora puede verlo en su Concesionario Ford y, para mayor información, llame gratuitamente al teléfono 900 51 51 51.**

**Ford Mondeo desde 2.370.000 Ptas.\***



**Todo lo que hacemos nos conduce a ti.**

\*Precio recomendado en Península y Baleares. I.V.A., impuesto de matriculación, transporte y promoción incluidos.



# Alfonso Guerra comulga con las ideas de Carlos Solchaga, pero no con sus modos

**El número dos del PSOE reclamó en concreto un cambio en el mensaje del Gobierno**

SUSANA OLMO  
MADRID

Alfonso Guerra respaldó, en la reunión del miércoles de los secretarios regionales del PSOE, la política económica del Gobierno, pero reclamó un esfuerzo mayor para transmitir a los ciudadanos los logros sociales en lugar de poner el acento en las dificultades. Los máximos dirigentes socialistas volvieron a apelar a la unidad del partido tras reconocer que la imagen de división puede tener un grave coste electoral.

El número dos del PSOE hizo, según dijeron asistentes a la reunión, un análisis pormenorizado de la situación del país y de los problemas de la organización socialista, en el que resaltó la estabilidad política alcanzada en los diez años de gobierno de Felipe González y los avances conseguidos en el proceso de modernización y equiparación con Europa. Guerra, que llevaba preparada su intervención con una serie de notas, defendió la política económica del Gobierno, que calificó de «correcta», aunque pidió que no subrayaran las dificultades y se incidiera, en cambio, en los efectos positivos de las medidas para corregir los desequilibrios.

Alfonso Guerra reclamó en



El discurso de Guerra fue «complementario», al de González.

concreto un cambio en el mensaje del Gobierno para evitar alarmas innecesarias y, en alusión a Solchaga, defendió que no se anticipe el anuncio de medidas conflictivas antes de que sean puestas en marcha por el Ejecutivo. A su juicio, es preferible poner el acento en las propuestas sociales y transmitir a la opinión pública con mayor

convencimiento la efectividad de las medidas impopulares.

El vicesecretario general del PSOE habló casi al final de la reunión, después de las intervenciones de la mayor parte de los secretarios regionales y antes de que Felipe González cerrara el debate con un discurso de síntesis. Según algunos de los dirigentes regionales, los

discursos de Guerra y de González fueron «complementarios», al estilo de los que hacían cuando funcionaba el «tándem» de dirección bicéfala, aunque el Presidente del Gobierno puso más énfasis en la defensa del «rigor» y la «eficacia», y el número dos del PSOE en las políticas sociales y en la correcta transmisión de los mensajes.

A lo largo de las seis horas que duró la reunión hubo reiterados llamamientos a la unidad de los socialistas para evitar el coste electoral que supone la imagen de división del partido. Algunos secretarios regionales, como el responsable de los socialistas de Cataluña, Raimón Obiols, apelaron al acuerdo interno y recordaron que ya llegará el momento, cuando se celebre el próximo congreso del PSOE, de dirimir las diferencias. Solamente el presidente de Castilla-La Mancha, José Bono, aludió al cambio operado en el modelo de partido, en referencia a la crisis abierta entre González y Guerra, que mereció la respuesta del presidente extremeño, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, quien replicó que «el partido no ha cambiado, los que han cambiado son algunos».

También se hizo un análisis autocrítico sobre los problemas de comunicación del PSOE y sus relaciones con los medios informativos, como reconoció después en la rueda de prensa el presidente Felipe González. Algunos de los veinte dirigentes que intervinieron en el debate defendieron también una respuesta más contundente con el PP al que, según dijeron, no puede tratarse como en los primeros años de la década de los ochenta dado su innegable ascenso electoral.

## Solana tuvo que pedir disculpas a John Major

MADRID/EFE.-La diplomacia británica aseguró hoy que considera «saldado» el incidente provocado por unas declaraciones del ministro Javier Solana en las que atribuía a «la falta de liderazgo del primer ministro» la tardanza del Reino Unido en ratificar el Tratado de Maastricht.

El portavoz de la embajada británica en Madrid, Roy Osborn precisó que el ministro Solana había dirigido ayer una carta al embajador en Madrid, Robin Fearn, en la que manifiesta su «sorpresa y consternación» y lamenta «haber utilizado esas palabras».

En la carta, según el diplomático británico, Solana expresaba asimismo su «pleno apoyo a los esfuerzos del primer ministro John Major en el proceso de la construcción europea y su reconocimiento a las dificultades que afronta».

Tras las declaraciones el miércoles de Javier Solana a una emisora de radio, el embajador británico, Robin Fearn, envió al ministro español una carta en la que expresaba su «inquietud» y se mostraba sorprendido y decepcionado por ellas.

La OID confirmó que el ministro había enviado una carta al embajador en la que le reafirma el «aprecio y admiración» del Gobierno español y la suya personal por los esfuerzos que está llevando a cabo el primer ministro para lograr la ratificación de Maastricht.

## Puche niega irregularidades en las declaraciones al fisco de los diputados del PP

SEVILLA/EFE.-El PP ha presentado en la inspección de Hacienda, en Madrid, una autoliquidación voluntaria de los gastos de su grupo en el Parlamento andaluz entre 1990 y 1992 para demostrar que no ha cometido irregularidades, anunció ayer Gabino Puche, presidente regional del partido.

Puche afirmó en una conferencia de prensa que el Grupo Popular de la Cámara andaluza cumple la legislación vigente en materia de IRPF «a rajatabla» e insistió en calificar de «filtraciones interesadas» las informaciones sobre presuntas irregularidades en las declaraciones a Hacienda del PP y de los 26 diputados autonómicos.

Según estas informaciones, el dictamen que está estudiando la comisión del Parlamento andaluz que investiga la financiación de los partidos políticos señala que el PP ocultó a Hacienda 244 millones de pesetas que recibe de subvenciones de la Cámara.

Gabino Puche explicó que parte de ese dinero, que se ha

### Ha presentado en Hacienda una autoliquidación voluntaria de los gastos

cifrado en 125 millones, corresponde a las dietas que recibían los diputados por sus actividades políticas al margen de la asistencia a los plenos o comisiones parlamentarias.

De julio de 1990 -cuando comenzó la legislatura- a julio de 1992 estas dietas eran de 10.000 pesetas diarias y 20 por kilómetro y no superaron en ningún caso el tope de 11.250 pesetas y 182 días al año, por lo que no estaban sujetas a retención ni había obligación de declararlas a Hacienda, según la ley del IRPF, dijo Puche.

En julio de 1992, el PP aumentó la dieta a 18.000 pesetas diarias y suprimió el kilometraje, por lo que a partir de entonces sí están sujetas a reten-



Gabino Puche muestra a los periodistas la autoliquidación de los gastos de su grupo en el Parlamento.

ciones y sí se pagan a Hacienda, añadió Puche, que también es presidente de su grupo parlamentario.

En cuanto a los gastos de funcionamiento del grupo parlamentario, Puche dijo que el 4 de marzo su partido presentó voluntariamente en la inspección de Hacienda una autoliquidación correspondiente a los

años 1990, 1991 y 1992.

Esta autoliquidación, que daba como resultado unas retenciones de 7,4 millones de pesetas sobre un montante de algo más de 80 millones, fue recurrida por el propio partido para provocar una investigación de Hacienda que demuestre que no existieron irregularidades.

Puche afirmó que la decisión

de presentar esta autoliquidación en Hacienda la tomaron porque preveían que «para sembrar dudas» y «someter al Partido Popular a un juicio político» se iban a producir filtraciones interesadas de los trabajos de la comisión de investigación, que son secretos, de las que acusó veladamente al PSOE.



# Persiste la gravedad en el estado de salud de don Juan de Borbón

**El padre del Rey será enterrado en la Basílica de San Lorenzo de El Escorial en vez de en Poblet**

□ PAMPLONA/EFE.-El estado de salud de don Juan de Borbón «sigue siendo grave», indicó ayer tarde a los medios informativos en la Clínica Universitaria de Navarra la directora de comunicación de la Casa del Rey, Asunción Valdés.

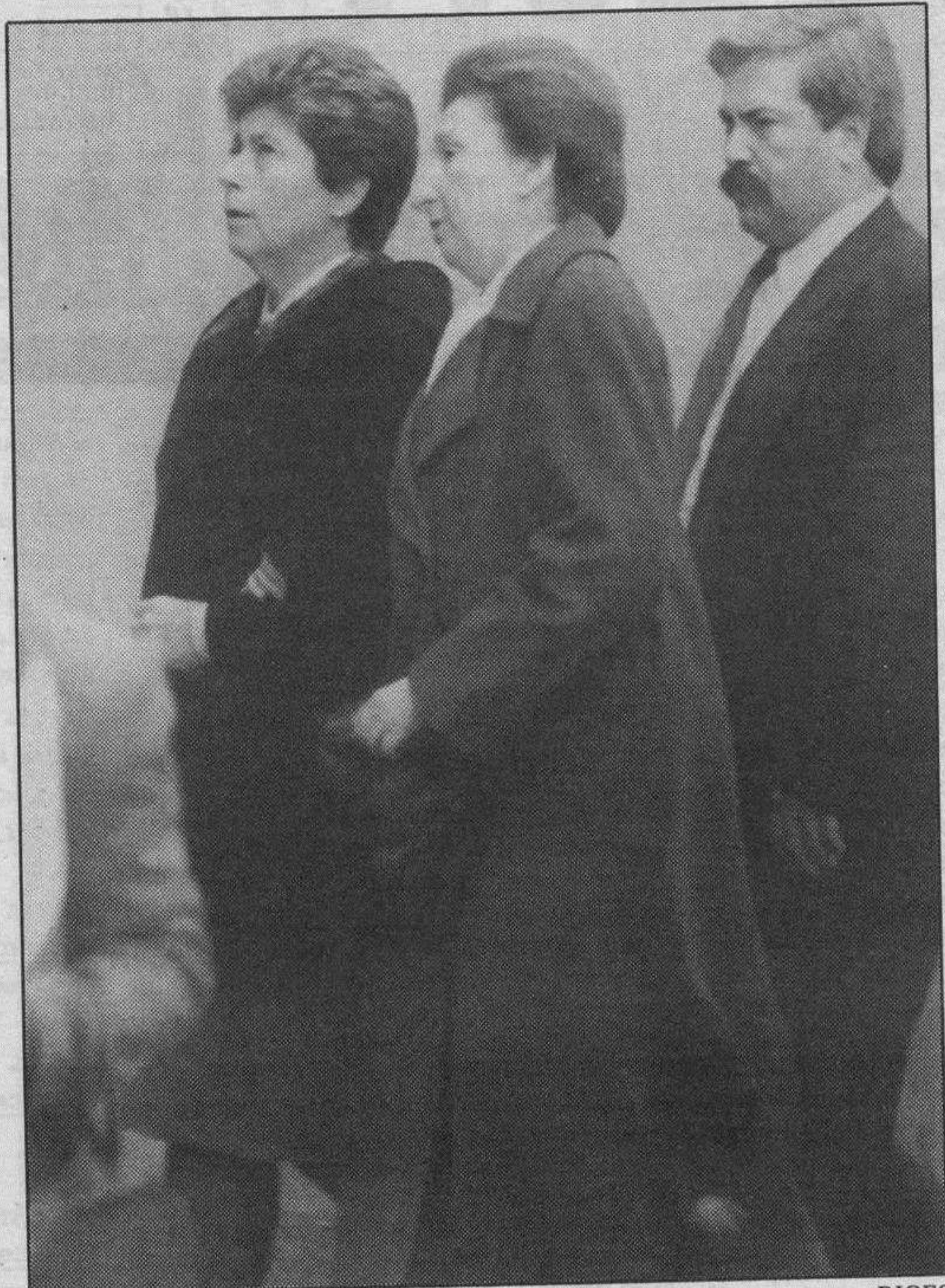
Valdés señaló que en las últimas horas «no ha habido variaciones significativas» en el estado del Conde de Barcelona, por lo que calificó como «estable» su situación general.

Precisó además que la fiebre ha desaparecido, si bien indicó que persisten «las irregularidades hemodinámicas», consistentes en alteraciones de la presión sanguínea.

Agregó que don Juan de Borbón, tras las dos crisis de bradicardia sufridas anteanoche, ha dormido durante la mañana y también en las primeras horas de la tarde, y que se le mantiene semisedado para evitarle las molestias, aunque ello no le impide conservar la sensibilidad.

## DOS MEDICOS PASAN LAS NOCHES CON DON JUAN

La directora de comunicación de la Casa del Rey quien corroboró que al mediodía la familia real no había abandonado la Clínica para almorzar, indicó que los Monarcas, los duques de Soria y la duquesa de Badajoz pernoctarán por cuarta noche consecutiva en Pamplona, dado que no tienen previsto abandonar la capital navarra mientras persista la situación de incertidumbre.



La infanta Margarita a su llegada a la Clínica.

Entretanto, dos médicos de la Clínica Universitaria pasan las noches en las habitaciones de Don Juan desde hace cinco días, confirmó la directora de comunicación de la Casa del Rey, Asunción Valdés.

En su ya habitual encuentro con los periodistas a media tarde, Valdés precisó a preguntas de los informadores que son los doctores Rafael García Tapia, jefe de otorrinolaringología, y José Ramón Azanza, jefe de farmacología, quienes han permanecido junto al Conde de Barcelona en las últimas noches,

bien simultáneamente o bien de forma alterna.

Comentó que las personas que acceden a las habitaciones del padre del Rey coinciden en señalar que en ellas «se aprecia una sensación de calma y tranquilidad, que apenas es perturbada por sus familiares».

Agregó también que a las habitaciones de Don Juan, cuatro dormitorios con sus respectivas salas, dotadas de varios teléfonos directos y otros suplementarios de la Clínica, se puede acceder desde cualquiera de los dos ascensores que conducen a

las plantas y que éstas no difieren sustancialmente de las que ocupan otros pacientes, salvo porque están comunicadas entre sí. Asunción Valdés explicó también que en una de las salas, sobre una mesa, hay diversas fotografías de la familia real, y que en el dormitorio del Conde de Barcelona se encuentra una talla de la Virgen del Carmen, «lo que indica la devoción que Don Juan de Borbón le tiene y su vocación marinera».

Explicó también que en las últimas horas continúan siendo numerosas las llamadas y telegramas de afecto e interés que se reciben e insistió una vez más en que «hasta el momento no se ha considerado conveniente» que el Príncipe Felipe se traslade a Pamplona.

En este sentido, precisó que el Príncipe de Asturias continúa con sus obligaciones universitarias y que atiende también a su abuela, Doña María de las Mercedes de Borbón y Orleans, quien recientemente ha sufrido una fractura de pierna.

Finalmente Asunción Valdés informó que Don Juan de Borbón será enterrado en la Basílica de San Lorenzo de El Escorial, en Madrid, «por razones familiares, por los servicios prestados a España y por su posición dinástica».

La directora de Comunicación de la Casa Real negó que existan discrepancias respecto al lugar de enterramiento del conde de Barcelona.

A este respecto, la portavoz del Palacio de la Zarzuela quiso dejar «bien claras» las razones por las que don Juan será enterrado en la Basílica de San Lorenzo de El Escorial y, entre ellas, citó las familiares, ya que, dijo, «como es bien sabido, sus padres don Alfonso XIII y doña Victoria Eugenia están enterrados en el Escorial, así como su hijo, el infante don Alfonso».

«Hay otras razones, evidentemente, y son los servicios prestados a España por don Juan de Borbón y su posición dinástica», agregó.

# La ONU mantendrá a las tropas españolas en Bosnia

**García Vargas admitió problemas en el Ejército por las reducciones presupuestarias**

□ MADRID/EFE.-Naciones Unidas se hará cargo de la manutención de las tropas españolas, unos 930 efectivos, que forman parte de las Fuerzas de Protección de Naciones Unidas (UNPROFOR) en Bosnia, señalaron ayer fuentes diplomáticas.

Está previsto que esta financiación, que no incluye los gastos de desplazamiento, alquileres de alojamientos o gastos de combustible y armamento, comience a partir del 31 de marzo. La presencia de los militares españoles en la antigua Yugoslavia ha supuesto al Gobierno español un coste de unos 550 millones de pesetas mensuales, que al final del primer mandato de UNPROFOR en Bosnia, a finales de abril, sumarán más de 3.000 millones de pesetas.

Representantes diplomáticos y militares españoles han negociado estos días en la sede de Naciones Unidas en Nueva York el asunto de la financiación

como requisito imprescindible para que España prorrogue su estancia por unos seis meses más.

Por otro lado el ministro de Defensa, Julián García Vargas, comunicó ayer a sus aliados que los Ejércitos españoles reducirán sus efectivos en un 52 por ciento respecto a la década de los 80 cuando se aplique totalmente el Proyecto de Ley de Plantillas en 1998.

Uno de los principios básicos del Proyecto es el establecimiento en torno a 100.000 del número de profesionales de las Fuerzas Armadas españolas, de ellos 50.000 serán cuadros de mando

y la otra mitad serán soldados y marineros, quedando 80.000 soldados y marineros de recluta universal. «Esto supone duplicar el número actual de soldados profesionales», dijo el ministro español al intervenir en el seminario Eurogrupo/UEO sobre los nuevos modelos de Defensa que se desarrolla en Roma. Otro de los principios básicos, añadió el ministro, es la reducción de los Cuadros de Mando en una media del 14 por ciento con respecto a los establecidos en las leyes actuales. La estructura de fuerzas se distribuirá en una fuerza permanente, establecida en tiempo de paz, y una reserva movilizable. La Fuerza Permanente se articulará en el Ejército de Tierra en dos tipos diferentes de unidades: las de Reacción y las de Defensa del Territorio.

Entre las primeras se situará la Fuerza de Acción Rápida, constituida en febrero del año pasado, orientada para respon-

der a crisis y conflicto armados limitados y capaz de intervenir en una amplia variedad de misiones y escenarios.

En un segundo nivel, las Fuerzas de Reacción se compondrán de aquellas unidades con mayor nivel técnico que concentran los elementos de combate convencionales.

La Fuerza de Defensa Territorial completará las anteriores y estará orientada a misiones de vigilancia y defensa del territorio no sometido a conflicto. El ministro español admitió que la reducción de los gastos militares, que actualmente «sólo» significan el 4,6 por ciento del Presupuesto del Estado, ha provocado problemas en los Ejércitos y en la industria de defensa, pero precisó que «la opinión pública ha presionado mayoritariamente para que se produjera». García Vargas indicó debe alcanzarse el objetivo de llegar al 2% del PIB en lo que coinciden Gobierno y oposición».

# El Congreso da luz verde a la Ley de Cámaras de Comercio

□ MADRID/E. PRESS.- El pleno del Congreso de los Diputados aprobó ayer la ley de Cámaras de Comercio, que ratifica la consideración de estas instituciones como corporaciones de derecho público. La ley mantiene el mismo esquema de financiación de estas entidades, incluyendo una reducción de los porcentajes de las cuotas. Así, el pago de la cuota del 1,5 por ciento sobre el Impuesto de Sociedades se reducirá al 0,75 por ciento en un plazo de cinco años. Además, las empresas con beneficios superiores a los 5.000 millones de pesetas tendrán una rebaja del 0,1 por ciento. Respecto a la contribución en función de la renta por empresario individual, actualmente fijada en el 4 por mil, se reducirá progresivamente hasta quedar, en 1995, en el 2 por mil. La tercera vía de financiación, en relación con el IAE, será del 2 por ciento de este impuesto, pero sin tener en cuenta la superficie del local, el coeficiente de incremento, ni el recargo provincial.

La ley regula la posibilidad de que las Cámaras utilicen la vía de apremio para recaudar su cuotas y en caso de los impagados serán ejecutados por la Agencia Tributaria. Por otra parte, reitera el papel de las Cámaras como órganos consultivos de la Administración, cuya finalidad es la representación, promoción y defensa de los intereses generales del comercio, la industria y la navegación y la presentación de servicios al conjunto de las empresas del país. También refuerza el papel de las Cámaras en la promoción del comercio exterior y la formación y abre un nuevo campo de actuación en la formación profesional.

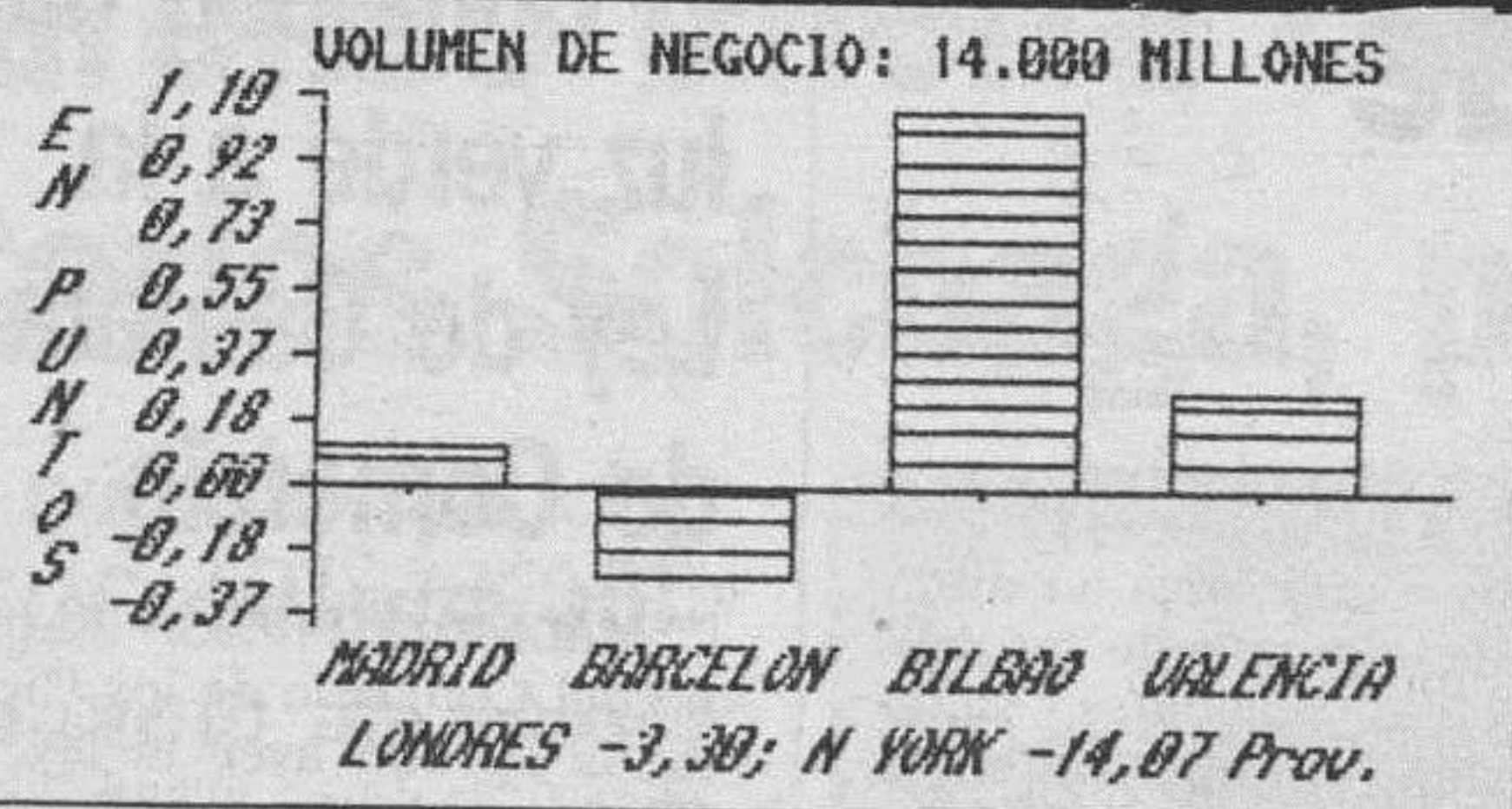


Julián García Vargas

EFE



MERCADOS ESPAÑOLES



# BOLSA

COTIZACIONES AL CIERRE  
JUEVES, 11 DE MARZO DE 1993

SECTORES QUE MAS VARIAN



COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADA POR LA  
**CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO**

MERCADO CONTINUO

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA
<b>BANCOS</b>											
ANDALUCIA	10.700,00	=	SNIACE	78,00	+ 1,00	FECSA	725,00	+ 4,00	ASTURIANA ZINC	1.505,00	- 45,00
ATLANTICO	2.630,00	- 10,00	TAFISA	620,00	=	GAS Y ELEC.	4.470,00	+ 10,00	AZKOYEN	2.630,00	- 30,00
BANESTO	2.610,00	- 35,00	UNIPAPEL	2.750,00	+ 50,00	HIDRUÑA	335,00	- 4,00	AUXILIAR FF.CC.	4.000,00	=
BANKINTER	7.170,00	+ 70,00	<b>CONSTRUCCION</b>			IBERDROLA	734,00	+ 9,00	CITROËN	3.650,00	10 Marzo
B.B.V.	2.905,00	+ 20,00	AGROMAN	613,00	- 5,00	S. DEL NANGA	5.100,00	+ 80,00	DURO FELGUERA	761,00	- 2,00
CASTILLA	37.120,00	- 40,00	ASLAND	1.210,00	- 15,00	SEVILLANA	440,00	- 1,00	ESPAÑOLA ZINC	465,00	Min. - 30,00
CENTRAL-HIPANO.	3.380,00	+ 40,00	BAMI	245,00	+ 5,00	U.FENOSA	452,00	+ 6,00	RADIOTRONICA	785,00	- 10,00
C.BALEAR	2.755,00	=	CRISTALERIA	3.700,00	+ 30,00	<b>ALIMENTACION</b>			NICOLAS CORREA	474,00	=
EXTERIOR	3.730,00	=	CUBIERTAS	5.390,00	- 20,00	AZUCARERA	2.560,00	- 10,00	NISSAN MOTOR	285,00	- 3,00
FOMENTO	1.935,00	=	DRAGADOS	1.550,00	- 10,00	CAMPOFRIO	5.400,00	- 50,00	NUEVA MONTAÑA	146,00	- 3,00
GUIPUZCOANO	4.955,00	+ 30,00	FILO	980,00	- 13,00	EBRO-AGRICOLAS	1.300,00	=	TUBACEX	113,00	=
HERRERO	3.300,00	=	FINANCIERA Y MIN.	1.050,00	=	EL AGUILA	850,00	+ 18,00	TUDOR	429,00	+ 9,00
PASTOR	4.200,00	=	FOCSA	9.280,00	+ 10,00	KOIKE	4.350,00	=	ZARDOYA	9.500,00	- 10,00
POPULAR	13.380,00	- 210,00	HISALBA	789,00	- 13,00	TABACALERA	3.900,00	+ 50,00	<b>INVERSION</b>		
SANTANDER	4.940,00	+ 50,00	HUARTE	852,00	- 15,00	UNIASA	1.075,00	- 35,00	C.F.ALBA	3.860,00	- 40,00
VALENCIA	1.240,00	=	METROVACESA	3.040,00	- 30,00	VISCOFAN	1.255,00	- 10,00	COFIR	352,00	=
ZARAGOZANO	2.800,00	+ 10,00	SOTOGRADE	197,00	- 3,00	<b>QUIMICAS</b>			GENERAL INV.	860,00	+ 3,00
<b>ELECTRICIDAD</b>			URALITA	788,00	+ 3,00	CARBUIROS	3.965,00	+ 165,00	<b>COMUNICACION</b>		
AGUAS BARNA.	3.300,00	=	URBIS	509,00	=	CEPSA	2.420,00	=	ACESA	1.360,00	- 25,00
CANTABRICO	2.285,00	- 15,00	VALDERRIVAS	6.900,00	+ 10,00	ENCE	769,00	+ 4,00	AUMAR	1.380,00	=
CATALANA GAS	6.220,00	=	VALENCIANA C.	8.450,00	10 Marzo	ERCROS	93,00	=	TELEFONICA	1.315,00	+ 20,00
E.R.ZARAGOZA	1.5550,00	+ 5,00	VALLEHERMOSO	1.285,00	+ 5,00	FOSFORERA	910,00	- 15,00	<b>COMERCIO</b>		
E.VIESGO	1.300,00	- 20,00	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			PAPELERA	177,00	- 1,00	FINANZAUTO	705,00	10 Marzo
ENDESA	4.470,00	+ 10,00	ACERINOX	6.740,00	- 40,00	PETROMED	4.550,00	+ 275,00	MAPFRE	4.930,00	- 40,00
ENHER	1.230,00	=	ALTOS HORNOS	41,00	- 1,00	REPSOL	2.725,00	- 55,00	PROSEGUR	1.575,00	- 95,00
			AMPER	197,00	+ 1,00	SARRIO	334,00	- 1,00	UNION Y FENIX	3.650,00	+ 140,00

MADRID

IBEX-35: 2.658,17 + 2,83

INDICE GENERAL: 240,45 + 0,10

TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA
<b>BANCOS</b>											
B.N.P.	97,00	=	<b>ALIMENTACION</b>			<b>CONSTRUCCION</b>			<b>M.A.ARASTI. INVERBOLSA</b>		
C.LYONNAIS E.	780,00	25 Feb.	AVIDESA	200,00	28 Dic.	ASLAND CAT.	180,00	9 Marz.	MERCAPITAL	169,00	=
S.BANQUEROS	510,00	26 Feb.	BOD. Y BEB.	210,00	5 Marz.	C. NOROESTE	730,00	6 Nov.	NORVASA	820,00	=
<b>QUIMICAS</b>			ELOSUA	784,00	8 Ene.	COSMOS	610,00	1 Feb.	SAGEI INV.	172,00	10 Marz.
KANGUROS	705,00	25 Feb.	PASCUAL	32,00	9 Marz.	ENCINAR	545,00	2 Feb.	UNION EUROPEA	323,00	=
NICAS	31,50	8 Ene.	PEBSA	22,00	22 Feb.	LEMONA	490,00	9 Marz.	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
P.NAVARRA	23,00	23 Feb.	PESCANOVA	175,00	29 Ene.	PORTLAND	900,00	8 Marz.	ACENOR	8,00	=
<b>VARIOS</b>			SAN MIGUEL	900,00	24 Feb.	REZOLA	834,00	15 Oct.	CESELSA	204,00	13 Feb.
CAMPSA	1.025,00	27 Ene.	U.CERVECERA	97,00	28 Dic.	ROCALLA	116,00	23 Feb.	COBRA	180,00	=
ERPO	18,00	29 Ene.	<b>COMUNICACION</b>			<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			ELECNOR	370,00	10 Marz.
NAARDEN	230,00	=	ANTENA 3	700,00	10 Marz.	BANSALIBER	1.154,00	+ 4,00	FASA	265,00	8 Marz.
			IBERPISTAS	179,00	- 3,00	CARTINBAO	419,00	3 Marz.	PONFERRADA	24,00	- 3,00

\*Max. = Máximo; Min. = Mínimo; Div. = Dividendo; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mc. = Mercado Continuo (en pesetas)

BARCELONA

184,93 - 0,26

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	277,00	=
LEISA	108,00	8 Marz.
DAMM	430,00	10 Marz.
JUMBERCA	26,00	9 Marz.
INDO	300,00	=
INVS	240,00	11 Feb.
G.TIBIDABO	79,00	5 Marz.

COTIZACION DEL ECU

PESETAS	138,217
MARCOS AL.	1,94103
LIBRAS EST.	0,811764
FRANCOS F.	6,58712
LIRAS	1.873,29
DOLAR EE.UU.	1,16237
YENES	136,717

BILBAO

357,92 + 1,06

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
B.N.P.	95,00	9 Marz.
BANKOIA	205,00	2 Marz.
SEG. BILBAO	210,00	1 Marz.
CARTINBAO	419,75	10 Marz.
FINSA	733,90	- 0,70
FIGRANVISA	417,75	- 0,15
ACENOR	9,00	8 Marz.
CORPOR. UCEM.	25,00	=
FAES	860,00	8 Marz.
NICAS	25,00	- 5,00
VALCA	31,00	22 Feb.
CEM. LEMONA	490,00	26 Feb.
GARAVILLA	300,00	10 Marz.
BODEGAS Y BEB.	218,00	2 Marz.
INTRA	D.7,00	+ 1,00
GRUPO ARANA	150,00	2 Feb.
FC. VASCONGADOS	100,00	3 Feb.

VALENCIA

188,37 + 0,28

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
AGUAS VALENCIA	D.397,00	+ 2,00
PASCUAL H.	D.38,00	3 Feb.
EL TURIA	D.86,00	- 4,00
CLEOP	P.560,00	10 Marz.
F.I. CISNEROS	140,00	=
F.I. CENTRAL	D.125,00	+ 5,00
FORUM CISNEROS	150,00	=
SAPLAYA	D.250,00	+ 10,00
NOVOPLAYA	300,00	=
DALT	D.145,00	=
VALENCIANA INV.	280,00	4 Marz.
VALENCIANA NEG.	140,00	=
AGISA	95,00	8 Feb.
BARCELONESA	150,00	13 Nov.
HIERROS L.	50,00	7 Ene.
INTRA	3,25	14 Ene.
NUÑEZ BALBOA	136,00	20 Marz.

MERCADO DE DIVISAS

BILLETES DE BANCO EXTRANJERO

DEL	8/03 AL 14/03	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA (GRANDE)	115,18	119,48	
1 DOLAR USA (PEQUERO)	114,01	119,48	
1 MARCO ALEMAN	70,01	72,64	
1 FRANCO FRANCES	20,62	21,39	
1 LIBRA ESTERLINA	167,85	174,14	
100 LIRAS ITALIANAS	7,36	7,64	
100 FRANCOS BELGAS	339,94	352,69	
1 FLORIN HOLANDES	62,27	64,61	
1 CORONA DANESA	18,25	18,93	
100 ESCUDOS PORTUGUESES	75,70	78,54	
1 DOLAR CANADIENSE	92,76	95,24	
1 FRANCO SUIZO	75,49	78,32	
100 YENES JAPONESES	98,81	102,52	
1 CORONA SUECA	15,03	15,59	
1 CORONA NORUEGA	18,48	17,10	
1 CHELINES AUSTRIACOS	9,95	10,32	



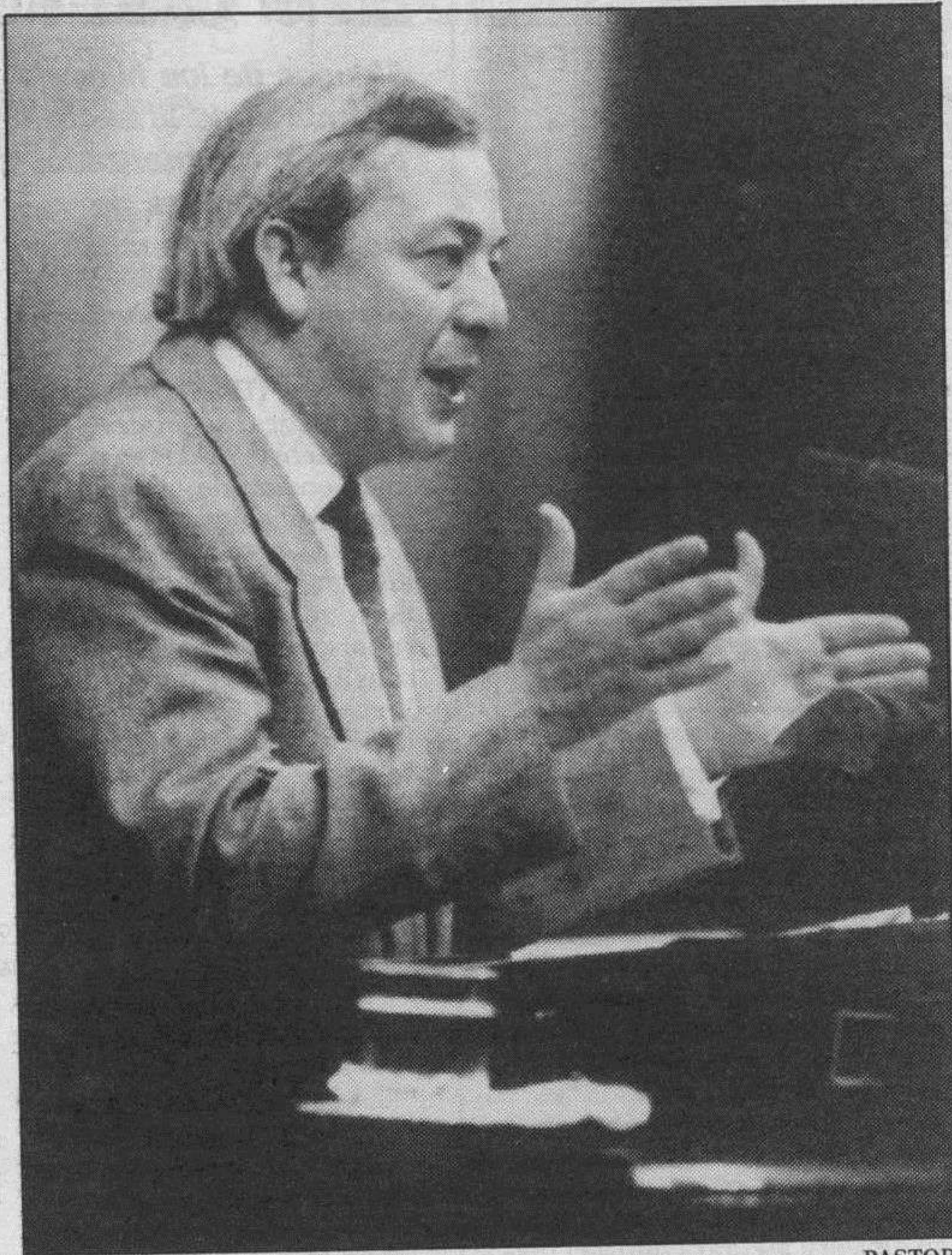
# El Congreso convalidó el real decreto de medidas para la reactivación económica

**IU votó en contra y pidió la dimisión del ministro de Economía, Carlos Solchaga**

□ MADRID/EFE.- El Pleno del Congreso convalidó ayer, con los votos a favor del PSOE, el CDS y el Grupo Mixto, la abstención de CiU y PP y el voto en contra de IU, el Real Decreto-Ley aprobado el 26 de febrero por el Gobierno para reactivar la economía y crear empleo. Además, el Pleno rechazó con los votos socialistas la tramitación como proyecto de Ley de este Real Decreto-Ley, que contiene medidas de apoyo financiero y fiscal a las empresas, acelera proyectos de inversión en infraestructuras, incentiva el empleo indefinido a tiempo parcial y permite la prórroga de los contratos temporales que concluyen en 1993.

El ministro de Economía, Carlos Solchaga, dijo ser consciente de que estas medidas, por sí mismas, no pueden lograr milagros en la economía española, pero precisó que es lo máximo que el Gobierno puede hacer dentro del estrecho margen que le deja la voluntad firme de mantener los objetivos del Programa de Convergencia.

Para dar más peso a esta afirmación, señaló que ningún gobierno que tenga ante sí a corto plazo una campaña electoral deja de valorar las ventajas e inconvenientes de sus actuaciones, pero que eso no le puede hacer olvidar que, además de lo urgente (reactivación), no hay



Carlos Solchaga durante su intervención ante el Pleno.

que perder de vista lo importante (objetivos).

Precisó que existen limitaciones en el gasto público que impiden absorber grandes aumentos de la inversión en infraestructuras en un corto plazo de tiempo, porque ello podría provocar un incremento de los costes de producción en la construcción, que pronto se trasladaría a otros

sectores económicos y, por tanto, haría crecer la inflación.

También señaló que el Estado hace un importante esfuerzo fiscal con estas medidas - Hacienda dejará de recaudar más de 400.000 millones en sólo dos años-, «bajo la convicción de que, en una fase cíclica como la actual, ir más allá supondría poner en peligro la consoli-

ción presupuestaria a medio plazo». Ramón Aguirre (PP) acusó al Gobierno de ser incapaz de generar un clima favorable a la inversión, porque en los últimos ejercicios se ha visto obligado a recortar sus gastos en infraestructuras para contener el déficit. Francesc Homs, de CiU, defendió la abstención de su grupo con el argumento de que las medidas aprobadas son válidas, pero necesitan ir complementadas con otras.

José Ramón Lasuén (CDS), Emilio Olabarría (PNV), Luis Mardones (AIC) y Juan Oliver (UV) dieron su apoyo al Real Decreto Ley por considerar que las medidas, aunque insuficientes, son positivas.

Ricardo Peralta, de IU, se opuso a la convalidación y pidió al Gobierno que diera «un giro, no ya a la izquierda, sino a la razón, al sentido común», por considerar que la política económica ha fracasado y esa «evidencia rotunda» debe provocar incluso la sustitución de Carlos Solchaga al frente del Ministerio de Economía.

## LEY DE HUELGA

Por otro lado el grupo socialista del Senado no presentará ninguna enmienda que afecte a los aspectos sustanciales del proyecto de ley de huelga y prevé ofrecer enmiendas transaccionales a las enmiendas de otros grupos sin romper el espíritu del acuerdo al que llegaron el PSOE y los sindicatos. Fuentes socialistas dijeron que los sindicatos «pueden estar tranquilos» porque no habrá ninguna enmienda propia que haga referencia a la posibilidad de modificaciones en cuestiones consideradas claves por esas organizaciones sindicales.

## La cobertura de paro creció un 8 % con el «decretazo»

□ MADRID/EFE.-La tasa de cobertura por desempleo creció un 8,1 por ciento, al pasar del 60 por ciento el pasado mes de abril, cuando entró en vigor el «decretazo» por el que se recortó el tiempo y la cuantía de las prestaciones por desempleo, hasta el 68,1 por ciento en diciembre de 1992.

Según datos facilitados por el Ministerio de Trabajo, en el período analizado el número de beneficiarios de prestaciones contributivas por desempleo también se incrementó al pasar de 711.356 en abril a 782.513 personas en diciembre del año pasado. Los beneficiarios del subsidio asistencial también aumentaron de abril a diciembre al pasar de 660.801 a 825.172 personas. Estos incrementos propician un aumento del número total de beneficiarios, que pasó de 1,37 millones el pasado mes de abril a 1,60 millones en diciembre de 1992. Este aumento del número de beneficiarios de prestaciones, tanto contributivas como no contributivas, es consecuencia del incremento del paro registrado en las oficinas del INEM, que pasó de 2.285.617 en abril a 2.360.309 en diciembre del año pasado. El «decretazo», entró en vigor el 7 de abril de 1992. Por esta norma se amplió el tiempo mínimo de cotización para poder cobrar la prestación contributiva por desempleo, que pasó de seis meses a un año, y se redujo la cuantía de la percepción en un diez por ciento, del 70 al 60 por ciento.

## Unos cinco mil clientes del Banco Santander podrían haber cometido delito fiscal

□ BARCELONA/EFE.- Unos 5.000 clientes del Banco de Santander, de los más de 49.000 que han suscrito contratos de cesión de créditos con esta entidad, podrían haber cometido delito fiscal, dijo ayer el juez de Delitos Monetarios, Miguel Moreiras.

Moreiras, que participó en Barcelona en un curso de derecho tributario, explicó que está a la espera de que Hacienda le envíe datos de los 49.000 clientes con operaciones de cesión de créditos para determinar cuántos han defraudado más de 5 millones de pesetas en un ejercicio (cantidad a partir de la cual existe delito fiscal), y que él calcula en unas 5.000 personas. En este sentido, el director de la Agencia Estatal Tributaria, Jaime Gaiteiro, quien también intervino en estas jornadas, indicó que Hacienda considera de interés prioritario facilitar al juez toda la investigación solicitada.

Moreiras impuso a principios de enero al Banco de Santander una fianza de 8.000 millones de

pesetas (que posteriormente retiró) para hacer frente a las responsabilidades que pudieran derivarse de su presunta implicación en delitos fiscales cometidos a través de operaciones de cesiones de crédito realizadas por la entidad entre los años 1986 y 1989.

Confirmó que la cantidad defraudada por retenciones no practicadas ni ingresadas en Hacienda podría superar los 8.000 millones de pesetas, aunque rehusó profundizar en este aspecto hasta no tener toda la documentación solicitada.

El juez de la Audiencia Nacional denunció «la insistencia del Banco de Santander en defraudar a Hacienda», motivo por el que, afirmó, no aceptó el sobreesimiento del caso.

Basó esta afirmación en el hecho de que el Banco de Santander ordenó a sus oficinas, una vez conocida la investigación de Hacienda, que indicasen a los titulares de contratos de cesión de créditos si querían que cambiasen sus nombres por «testaferros».

## Por cada cuatro trabajadores españoles en activo, hay dos pensionistas y un parado

**Hay 12,6 millones de activos, 6,4 de pensionistas y algo más de tres de parados**

□ MADRID/EFE.-En España hay 12,6 millones de trabajadores, 6,4 millones de pensionistas y algo más de tres millones de parados, con lo que por cada cuatro trabajadores en activo hay dos pensionistas y un parado.

Estos datos están recogidos en un estudio de la patronal del metal, Confemetal, basado en los últimos datos de la encuesta de población activa (EPA) y en la evolución del número de afiliados y pensionistas de la Seguridad Social.

Según este estudio, en los seis primeros meses del año pasado el número de trabajadores afiliados en alta laboral a los distintos regímenes de la Seguridad Social disminuyó en unas 40.000 personas, mientras que en el mismo período de 1991 se produjeron 104.101 altas.

En sentido contrario evolucionó el número de pensionistas, que siguió en aumento y en los nueve primeros meses del año pasado alcanzó la cifra más alta desde 1984 al

incrementarse en 171.000 personas.

En cuanto a los distintos regímenes de cotización, en los seis primeros meses de 1992 sólo el régimen general registró incrementos en el número de cotizantes, con 100.656, mientras que en el resto disminuyó el número de afiliados, y destacó el agrario, con 90.656 cotizantes menos, y autónomos, con un descenso de 14.830, después de haber tenido aumentos desde 1983.

En relación con el número de pensiones, todos los regímenes registran un crecimiento ininterrumpido, más significativo en el último año en las encuadradas en el régimen general.

Globalmente el número de

pensionistas registrado en septiembre de 1992 supera en 1,67 millones al de 1981, a lo que ha contribuido el envejecimiento de la población española y el alto número de trabajadores jubilados anticipadamente en los últimos años.

El informe de Confemetal señala que las caídas en el número de cotizantes no se ajustan al volumen de destrucción de empleo de la economía española, puesto que la encuesta de población activa registra una caída del empleo en 1992 de 264.640 personas, cifra muy superior a lo que reflejan los datos de afiliación a la Seguridad Social.

Por otro lado, la secretaria federal de Empleo de CC.OO., Salce Elvira, manifestó ayer en Málaga que el 2,5 por ciento de los trabajadores españoles tiene contratos indefinidos, mientras que el 38 por ciento disfruta de contratos temporales, y el resto se encuentra en período de prácticas, formación o relevo.





JUAN FERRERAS/EFE

Los restos del coche-bomba con el que se supone se suicidó Isaac Cruz Rivera

## Un joven se quita la vida junto a un polvorín, en Granada

**El cuerpo quedó destrozado y esparcido en un radio de unos doscientos metros**

□ GRANADA/COLPISA.- La Policía Nacional de Granada sigue la investigación de la explosión producida en el aparcamiento de un polvorín militar y que costó la vida al joven granadino Isaac Cruz Rivera, de 21 años de edad, y vecino de Albolote.

El suceso se produjo a las nueve y media de la noche del miércoles en la localidad de Pinos Puente al estallar un coche en el que se encontraba el joven, cuyo cuerpo quedó totalmente destrozado y esparcido en un radio de unos doscientos metros.

El gobernador civil de Granada, Angel Ferrández, ha descartado que se trate de una actividad relacionada con el terrorismo. Hasta ahora, la tesis que se baraja es la de un suicidio

ya que el joven, estudiante de una escuela taller, era un chico solitario, introvertido y sufría fuertes depresiones. Una de estas depresiones fue la que le obligó a dejar el servicio militar cuando llevaba un mes y medio.

En la rueda de prensa se ha dicho que Isaac Cruz era muy aficionado a los explosivos y fabricaba artefactos caseros que utilizaba por pura diversión. En su casa se ha encontrado mate-

rial para la fabricación de dichos artefactos.

Se ha descartado que el chico quisiera atentar contra el polvorín, en cuyo aparcamiento sucedió la explosión. También se ha descartado el que fuera un hecho fortuito ya que el joven tenía una gran cantidad de material explosivo en el coche y, al parecer, tenía la intención de hacerlo estallar.

El gobernador civil ha afirmado que se está tratando de investigar a fondo el suceso, que ha causado un profundo malestar en la población donde vivía el joven. Tanto los familiares del joven como a los compañeros no les parece extraña la hipótesis del suicidio, debido al carácter introvertido del fallecido.

## Un ingeniero palestino, detenido en relación con la explosión del World Trade Center

□ NUEVA YORK/EFE.- Nidal Ayad, nacido en Kuwait pero descendiente de palestinos, fue acusado ayer, miércoles, de complicidad en el atentado contra el World Trade Center de Nueva York, en el que murieron cinco personas.

Ayad, de 25 años, compareció ante un tribunal de Nueva Jersey, Estados Unidos, pocas horas después de su detención por agentes de la Oficina Federal de Investigación (FBI) de EE.UU. en la casa en la que reside con su esposa, de 18 años y embarazada, su madre y dos hermanos menores.

El juez Dennis Cavanaugh negó a Ayad el derecho a fianza, pero anunció que el próximo viernes se celebrará otra audiencia sobre el caso.

El «FBI» relacionó a Ayad con el otro sospechoso del atentado, Mohamed Salameh, de 25 años, de origen palestino, quien fue detenido el pasado jueves.

Salameh fue el primer detenido relacionado con el aten-

tado y alquiló la camioneta en la que presuntamente fueron transportados los explosivos.

James Esposito, director del «FBI» en Nueva Jersey, informó que Salameh y Ayad tenían una cuenta bancaria conjunta y que el primero tenía en su posesión varias tarjetas de visita del segundo, al considerar que se conocen desde hace más de un año.

Asimismo, los investigadores señalaron que Salameh hizo varias llamadas a Ayad desde un teléfono público en el vestíbulo de un almacén en Nueva Jersey en el que fueron encontrados productos químicos que pueden ser ingredientes en la fabricación de una bomba.

Salameh figuraba en una lista de varios nombres con acceso al almacén, donde se le vio varias veces el día antes del atentado, aunque fue alquilado a nombre de Kamal Ibrahim, que según Esposito podría ser un seudónimo.

También se cree que Ayad

pudo ser el hombre que acompañó a Salameh a la agencia donde alquiló la camioneta.

Según la acusación, el día 15 de febrero Ayad alquiló un automóvil rojo en una agencia de Nueva Jersey e inscribió a Salameh como segundo conductor.

El «FBI» cree también que Ayad pudo ser el hombre que acompañó a Salameh a la agencia donde alquiló la camioneta amarilla con la que supuestamente fueron transportados los explosivos, ya que testigos presenciales vieron que bajaba de un automóvil rojo.

El padre del acusado, Abdel Rahman Joseph Ayad, quien se encontraba con otros familiares en el tribunal donde se leyeron los cargos contra el acusado, tuvo que ser internado en un hospital por problemas de corazón.

Antes de desfallecer, el padre del acusado dijo que Salameh había visitado varias veces a su hijo.

## Las autoridades rechazan la mediación de la Prensa en el caso Koresh

**Algunos de los hijos de miembros de la secta parecen traumatizados por las escenas de violencia presenciadas**

□ WACO (TEXAS)/EFE.- Las autoridades federales estadounidenses rechazaron la intervención de la prensa en las negociaciones con David Koresh, como pretendía el líder de los «davidianos», que lleva ya doce días atrincherado con sus acólitos en su rancho de las cercanías de Waco, en Texas.

La Oficina Federal de Investigación (FBI), por boca de su portavoz, Bob Ricks, dijo que las peticiones de Koresh resultaban inaceptables y que en las negociaciones únicamente deben intervenir las autoridades.

«El interés de algunos medios de comunicación por interferir en las conversaciones con Koresh no hace más que entorpecer el proceso de negociación y el hallazgo de una solución rápida y pacífica del conflicto», subrayó Ricks.

El portavoz se refería a personajes como Ron Engleman, un locutor de la emisora «KGBS» de Dallas que sugirió por las ondas a Koresh y a sus 107 seguidores de la secta de los «davidianos» que hicieran saber si necesitaban ayuda.

La respuesta de Koresh no se hizo esperar, y durante los dos días siguientes al mensaje radiofónico desplegó banderas blancas y pancartas en las ventanas del Rancho del Monte Carmelo, donde se encuentra desde el pasado 28 de febrero.

Koresh, de 33 años, se había enfrentado antes, junto con sus seguidores, a cien agentes de la Oficina de Alcohol, Tabaco y Armas de Fuego (ATF) que intentaron detenerle por posesión ilícita de armas.

El resultado fue de cuatro oficiales muertos y dieciséis heridos, mientras los «davidianos» dijeron haber sufrido cuatro bajas, aunque en realidad se teme que los muertos puedan llegar a quince.

«Debemos saber lo que dice cada una de las partes, y no sólo la versión oficial, y estoy seguro de que dentro del complejo de la secta se necesita con urgencia un médico», declaró Engleman, quien añadió que continuaría con las sugerencias de ayuda a Koresh.

«A Koresh le gusta que la prensa y los demás medios de comunicación le presten atención, pero debemos entender que se trata de una negociación en la que hay en juego muchas vidas humanas», dijo Ricks.

El portavoz reiteró que las fuerzas de seguridad tienen el control absoluto de los accesos al rancho, pero insistió en que las personas que decidan entregarse de forma

voluntaria recibirán un trato justo.

Muchos oficiales de la ATF creen que fue algún periodista local quien llamó a Koresh por teléfono para advertirle del asalto que las autoridades preparaban al Rancho del Monte Carmelo, situado quince kilómetros al Este de Waco (Texas).

Un grupo de informadores de la Sociedad Profesional de Periodistas está examinando la controversia surgida entre autoridades y medios de información, sin que hasta el momento haya encontrado nada irregular en la labor realizada por estos últimos.

Martin Gibson, profesor de Periodismo de la Universidad de Texas, que dirige dicho estudio, dijo que hasta ahora «sólo puede haber palabras de elogio para unos profesionales que llevan doce días trabajando ininterrumpidamente, sin libertad de movimientos y con una sola fuente de información sobre el asunto».

Algunas organizaciones religiosas y de derechos civiles han comenzado a criticar el monopolio del FBI y de la ATF en todo lo relacionado con Koresh y sus seguidores y, así, un grupo de abogados, encabezados por el prestigioso Dick DeGuerin, de Houston, quiere ofrecerle a Koresh y a sus acólitos asesoramiento jurídico.

«El monopolio que las autoridades ejercen en las negociaciones no es positivo, ya que ellas son parte interesada. En cambio, una tercera parte independiente podría ayudar a superar el conflicto», declaró Kirk Lyons, otro de los abogados que han pedido el cese temporal del acoso de Koresh.

Mientras, en los alrededores del Rancho del Monte Carmelo van aumentando los grupos religiosos llegados en apoyo de los «davidianos», y en su interior permanece Koresh, posiblemente herido, cuyo caso se hace cada día más problemático para las autoridades federales.

### LOS NIÑOS, TRAUMATIZADOS

Algunos de los hijos de los miembros de la secta de los «davidianos» parecen traumatizados por las escenas de violencia que vivieron hace diez días y por el largo cerco de la policía estadounidense al rancho Monte Carmelo, donde se encuentran atrincherados David Koresh y sus seguidores.

Según los testimonios de los familiares más cercanos, los niños, que están bajo la custodia de las autoridades del Estado de Texas, en el Sur de EE.UU., no entienden qué ocurre y por qué llevan separados de sus padres más de semana y media.

El rancho Monte Carmelo está a 16 kilómetros de la localidad de Waco, en Texas.



## INTERNACIONAL

## LA GUERRA DE LOS BALKANES

## En París no hubo acuerdo para que se aceptara el plan de paz

□ MADRID/REDACCION CENTRAL DE EFE.- La reunión que celebraron ayer jueves, en París los mediadores internacionales Cyrus Vance y David Owen con el presidente serbio, Slobodan Milosevic, terminó sin acuerdos y proseguirá por la noche.

Después del encuentro, presidido por el jefe de Estado francés, Francois Mitterrand y en el que Vance y Owen le instaron a forzar a los serbios bosnios para que acepten su plan de paz, Milosevic dijo que «lo mejor sería que la Conferencia (de Paz para la antigua Yugoslavia) comience con un alto el fuego y con la puesta en práctica de un acuerdo militar».

Milosevic pidió el levantamiento del embargo contra Serbia, que la ONU decretó en mayo pasado, para que avance el proceso.

En rueda de prensa, Vance dijo que en la reunión también se trató de un alto el fuego entre tropas croatas y serbias y explicó que Milosevic le aseguró que sólo tiene «una influencia limitada sobre los serbios de Bosnia».

Vance, Owen y Milosevic asistirán anoche en la sede del Ministerio francés de Asuntos Exteriores a una cena, en la que continuaron las negociaciones.

El presidente de la Federación serbo-montenegrina, Dobrica Cosic, dijo que no es posible obligar a los serbios bosnios a aceptar el plan de paz Owen-Vance.

«Os aseguro que el pueblo serbio de Bosnia-Herzegovina, que ha perdido sus familias y sus hogares en esta guerra, no

### España dispuesta a sumarse a los países que colaboren militarmente

aceptará ningún tipo de dictados de las grandes potencias o mapas trazados en Ginebra u otra parte», indicó Cosic.

En Sarajevo, donde continúa reunida la Presidencia bosnia, el Gobierno recomendó a la Jefatura colectiva que acepte el tercer punto de la iniciativa pacificadora, referente a los mapas sobre la futura estructuración de la república, y estimó que «habría que aceptar el plan de paz».

Respecto a las fuerzas de paz en Bosnia, la Casa Blanca anunció que Estados Unidos y sus aliados no han llegado todavía a un acuerdo sobre el tamaño y el mando de la fuerza internacional que participará en las operaciones para garantizar el futuro acuerdo de pacificación.

En Bruselas, fuentes diplomáticas de la OTAN informaron de que España está dispuesta a sumarse a los países que van a colaborar militarmente en la aplicación del plan de paz, si éste es aprobado por las partes en conflicto y bajo mandato de la ONU.

Mientras en París se libraba un pulso negociador, Bosnia Oriental, en concreto Konjevic Polje y Srebrenica, siguieron esperando la llegada de un convoy humanitario de la Alta

Comisaría de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR).

El jefe de las Fuerzas de Protección de las Naciones Unidas (UNPROFOR) en Bosnia, general francés Philippe Morillon, logró que las autoridades serbias bosnias dejen pasar una mínima parte de las medicinas y la ayuda humanitaria para los musulmanes cercados en esas dos localidades, aunque no la autorización para evacuar de Konjevic Polje a 70 musulmanes heridos graves.

«No sacaremos más que a las mujeres y a los niños» de Konjevic Polje, confirmó Morillon, debido a que los serbios han «condicionado la evacuación de todos los heridos a la libre salida de 18.000 serbios de Tuzla», de mayoría musulmana.

La comitiva de ocho camiones pesados y cuatro blindados de escolta quedará reducida a dos vehículos ligeros, una grúa para levantar las barricadas en Konjevic Polje y dos transportes blindados «Spartan» y «Sultán».

Respecto a la situación en el frente, fuentes musulmanas informaron de intensos ataques serbios contra Konjevic Polje y otros lugares de la zona defendidos por musulmanes, así como de la continuación de la ofensiva serbia en Bosnia septentrional, en torno a Brcko, Gradacac, Maglaj y Kladanj.

Según «Radio Bosnia», en Vlasenica murieron la noche del miércoles 150 personas en un bombardeo serbio contra instalaciones civiles y la población que intentaba huir.

Fuentes militares serbias



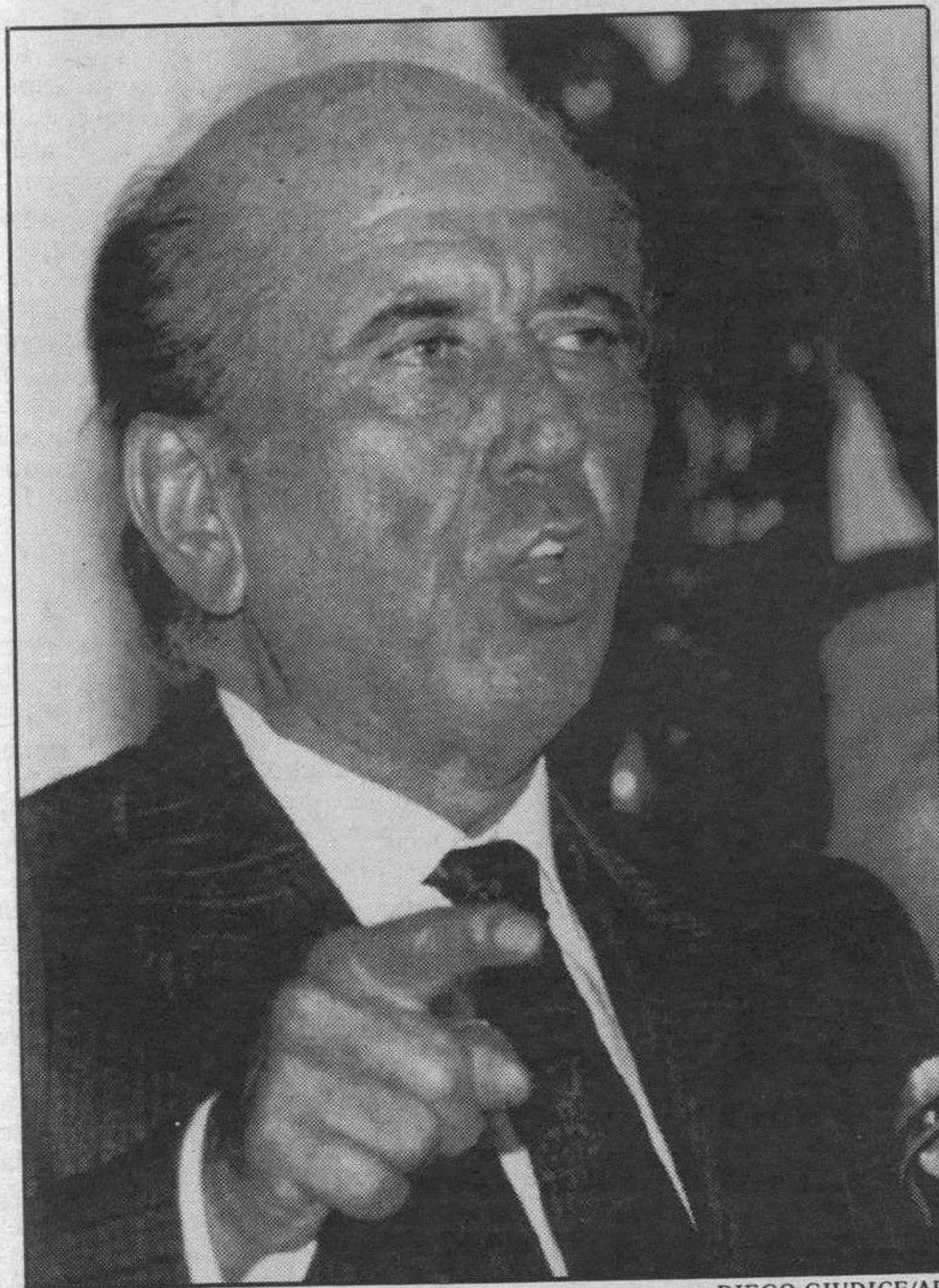
CHRIS HELGREN/REUTER

Dolorosas escenas como esta se producen a diario en Sarajevo.

confirmaron que en Bosnia Oriental se libran «combates encarnizados» y ambas partes han sufrido numerosas bajas.

El Parlamento Europeo aprobó, por mayoría, una resolución consensuada entre todos los grupos políticos que piden «que la violación sistemática de mujeres se considere un crimen de guerra y un crimen contra la humanidad» y exigió el desmantelamiento inmediato «de los campos de detención».

En cuanto a la «Operación Paracaídas», aviones de EEUU lanzaron la noche del miércoles ayuda a la población de Zepa y de los alrededores de Sarajevo, en su undécima misión de suministro aéreo, mientras la asociación «Reporteros sin Fronteras» envió 74 toneladas de papel al diario bosnio «Oslobodenje», último rotativo independiente de la capital bosnia, donde la situación sigue siendo angustiosa.



DIEGO GIUDICE/AP

Carlos Andrés Pérez, presidente de Venezuela.

## Carlos Andrés Pérez, presidente de Venezuela, acusado de malversación de fondos públicos

□ CARACAS/EFE.- El fiscal general de Venezuela, Ramón Escovar Salom, pidió ayer a la Corte Suprema de Justicia (CSJ) que se pronuncie sobre si hay motivos para enjuiciar al presidente venezolano, Carlos Andrés Pérez, por el delito de malversación de fondos públicos.

Escovar Salom hizo su petición ante la CSJ por el caso de 250 millones de bolívares (17 millones de dólares), de la partida secreta del Ministerio de Relaciones Exteriores, cuyo destino Pérez no ha precisado.

La Comisión de Contraloría de la Cámara de Diputados exigió a Pérez que contestase un cuestionario donde se le interroga sobre el uso que dio a esos recursos en 1989, pocos días después de llegar al Gobierno.

Según los parlamentarios, esos fondos, que por ley están destinados a gastos de seguridad y defensa, fueron empleados por el gobernante con fines especulativos al ser convertidos en dólares a la paridad de 14,5 bolívares gracias al control de cambios que existió en Venezuela hasta 1989.

### El fiscal pide a la Corte Suprema de Justicia que se pronuncie sobre el enjuiciamiento

La CSJ deberá pronunciarse sobre si hay motivos para procesar al presidente, que son necesarios, según la Constitución, para que se le pueda enjuiciar.

La acusación de malversación de fondos realizada por Escovar Salom también incluye a Alejandro Izaguirre y Reinaldo Figueredo, quienes en 1989 eran ministros de Relaciones Exteriores y de la Secretaría de la Presidencia, respectivamente.

#### EN EL CONGRESO

El presidente de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, aseguró ayer que le ha tocado gobernar en la más difícil etapa de la democracia venezolana y negó las intenciones que se le atribuyen de encabezar un golpe de Estado institucional.

En su comparecencia ante el Congreso bicameral para la presentación de su informe anual, Pérez fue recibido con el primer abucheo a un presidente democrático venezolano y se quejó de la «incomprensión» y de la «soledad» en el poder.

Una treintena de parlamentarios (de un total de 247) de minorías opositoras boicotearon el acto retirándose y, a la salida de Pérez, hubo conatos de incidentes, mientras que en Caracas prosiguieron, por cuarto día consecutivo, los disturbios estudiantiles, que han costado tres muertos y decenas de heridos.

Pérez, en su mensaje, lamentó «la acritud, el desfogge verbal y la iracundia» que se ha instalado en la vida nacional. Aseguró que su gestión durante 1992 «ha sido una de las más difíciles que haya tenido que enfrentar presidente alguno dentro de la historia democrática del país»; dificultades que se debieron a las dos sangrientas intentonas golpistas.



## Procesadas en Francia más de 150 personas vinculadas a ETA

□ **PARIS/EFE.-** La magistratura francesa hizo ayer, jueves, un balance muy positivo de las últimas operaciones contra ETA en Francia, en donde están procesadas más de 150 personas vinculadas a la organización, de las cuales unas 60 en prisión.

En el último año, la policía ha detenido a los que estaban considerados como máximos dirigentes de la banda armada y desmantelado una fábrica de armas, lo que ha constituido uno de los hallazgos más sorprendentes de la lucha antiterrorista en Francia.

Ambas operaciones, a las que se suman los arrestos de varios militantes que podrían haber asumido el mando, como el de Iñaki Bilbao, han perjudicado a la organización hasta el punto de que «prácticamente no hay comité ejecutivo» en ETA, en opinión de la fiscal Irene Stoller.

En declaraciones efectuadas ayer jueves a Efe, Stoller recomendó, no obstante, prudencia, ya que todavía están libres militantes importantes de ETA, susceptibles de preparar nuevas acciones violentas, aunque «están mucho menos organizados que en el pasado», opinión que coincide con la de los responsables policiales de la lucha antiterrorista en el Sur de Francia.

La fiscal indicó que, mientras los expertos no examinen el material y la documentación incautada en la fábrica de armas descubierta en Bidart, el pasado 14 de febrero, no se sabrá si ésta servía como fuente de ingresos.

Sólo se pueden hacer suposiciones sobre el estado de sus finanzas y la existencia de otras instalaciones, señaló, aunque nadie duda de la importancia del material aprehendido.

Por otra parte, han sido desmanteladas varias redes de apoyo de la banda armada que daban vivienda y proporcionaban ayuda a los etarras.



RUBEN FARINA/AP

El cardenal nicaragüense Miguel Obando y Bravo, continúa su labor mediadora.

## Se aleja el desenlace pacífico del secuestro de la embajada

### Los secuestradores rechazan las propuestas de Nicaragua

□ **SAN JOSE/EFE.-** El posible desenlace pacífico de la ocupación de la embajada de Nicaragua en esta capital por tres antisandinistas, que retienen a 23 rehenes desde el lunes, volvió a alejarse al rechazar los secuestradores las dos propuestas del Gobierno nicaragüense para proseguir las negociaciones.

José Manuel Urbina, jefe del «Comando Yolaina», como se autodenominan los tres secuestradores, dijo a la emisora «Radio Monumental» de San José que «no va a aceptar las propuestas» que le presentaron el ministro de Gobernación de Nicaragua, Alfredo Mendieta, y el viceministro de Exteriores, José Pallais.

Urbina se mostró en desacuerdo con proseguir las negociaciones en otro lugar que no sea la embajada «por-

que es territorio de Nicaragua».

Esta negativa fue considerada un «jarro de agua fría» a las positivas perspectivas que se alentaron con la puesta en libertad ayer por la mañana, hora local, de dos rehenes y posteriormente dejaron en libertad a 18 mujeres.

Una de las dos alternativas de negociación propuestas por el Gobierno era continuar el diálogo en la sede del Arzobispado de San José, a donde se trasladaría Urbina y como

garantes de su seguridad entrarían en la embajada el ministro de Seguridad de Costa Rica, Luis Fishman y el vicecanciller Pallais.

La otra propuesta consistía en que sean liberadas las mujeres, que son al menos ocho de los 23 rehenes y una de ellas está embarazada, a cambio de que Mendieta y Pallais aceptaran entrar a la embajada a negociar. Hasta ahora los dos funcionarios nicaragüenses se negaban a negociar en la sede diplomática. El ministro de la Presidencia de Costa Rica, Rolando Laclé, dijo ayer que «no se ha avanzado nada», pero señaló que el cardenal nicaragüense Miguel Obando, que sirve de mediador, continúa haciendo esfuerzos por desbloquear las negociaciones.

## ■ BREVES

### Matan a un médico abortista

□ **WASHINGTON.-** El médico David Gumm, de 47 años de edad, fue alcanzado por varios disparos de pistola efectuados por Michael Frederick Griffin, ocurrió durante una manifestación antiaborto en la ciudad de Pensacola, en el sureño Estado de Florida, según el informe policial.

Las corrientes a favor y en contra del aborto acudieron durante años a los más variados métodos para manifestarse: grandes concentraciones públicas, marchas de sus militantes, propaganda y cerco a las clínicas, pero nunca se había originado un crimen. El hecho sangriento se produjo en el transcurso de una manifestación antiabortista frente a una clínica donde trabajaba la víctima en la citada ciudad del Noroeste de Florida. La Policía no ha indicado si Griffin formaba parte de la docena de manifestantes frente a la Clínica de Servicios Médicos para la Mujer en Pensacola. Un portavoz de la Policía no quiso confirmar si la agresión estaba relacionada con las actividades abortistas de la clínica. El médico salió de su automóvil cuando Griffin se le acercó y tras sacar una pistola le disparó varios tiros al pecho, según el relato policial.

### Conmoción en la ONU

□ **NACIONES UNIDAS.-** Las Naciones Unidas expresaron ayer su consternación por la matanza de una treintena de pescadores vietnamitas y sus familias que dormían la noche del miércoles en sus embarcaciones de la población flotante de Phum Moat Peam, en el lago camboyano de Tonle Sap, provincia de Siem Reap.

El portavoz del secretario general de la ONU, Joe Sills, dijo que Butros Gali mostró su preocupación al conocer que 34 personas fueron asesinadas y otras 29 resultaron heridas graves cuando un grupo no identificado irrumpió en cinco casas flotantes y disparó con fusiles Ak-47 a mansalva contra los indefensos pescadores, sus esposas e hijos. El Partido del Estado de Camboya (UNTAC) intensificará esas indagaciones para «identificar, juzgar y castigar a los culpables».

### La Policía egipcia, en alerta

□ **EL CAIRO.-** Las fuerzas de seguridad egipcias en El Cairo y en otras cuatro provincias declararon ayer, jueves, el máximo estado de alerta para hacer frente a cualquier intento de venganza por la muerte de dieciséis extremistas a manos de la policía, informaron fuentes del orden público.

Cinco agentes de seguridad, entre ellos un capitán, murieron en tiroteos con grupos integristas durante una amplia operación conjunta de las Fuerzas de Seguridad del Estado y de la Seguridad Central en varios barrios cairotas, bastiones del islamismo musulmán.



## OPOSICION DE BOMBERO EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO

De conformidad con lo dispuesto en la Base cuarta de la Convocatoria de la Oposición para cubrir seis plazas vacantes de Bombero, se convoca a todos los aspirantes a la medición de talla, de amplitud pulmonar e índice de corpulencia, debiendo aportar los aspirantes el D. N. I., ante la Comisión Médica que se constituirá en el lugar y calendario siguiente:

**LUGAR:** CONSULTA EXTERNA DEL HOSPITAL PROVINCIAL «DIVINO VALLES».

**DIAS:** 15 de marzo (lunes)

En la consulta n.º 3 (Medicina General)

- De 8 a 9 horas (De Sábato Martínez, José Antonio a Santamaría Pérez, Lázaro).  
- De 9 a 10 horas (De Santamaría Rodrigo, Alfredo a Torres Villanueva, Francisco Javier).

En la consulta de Neumología

- De 8 a 9 horas (De Unzaga Bernal, Ignacio a Aller Krahe, Diego).  
- 13 a 14 horas (De Alonso de Francisco, José Antonio a Blanco Temiño, Juan Carlos).

**16 de marzo (martes)**

En la consulta n.º 3 (Medicina General)

- De 8 a 9 horas (De Bravo Ruiz, Vitorio a Cavia Pérez, Jorge).  
- De 10 a 11 horas (De Caviedes, Sancho R. a Elosúa Gutiérrez, Javier).

En la consulta de Neumología

- De 8 a 9 horas (De Esgaño, Núñez, Javier a García, Ollauri, Raúl).

**17 de marzo (miércoles)**

En la consulta n.º 3 (Medicina General)

- De 8 a 9 horas (De García de Andoain Salinas, Alfonso a González Martínez, Juan Manuel).

En la consulta de Neumología

- De 8 a 9 horas (De González Para, Diego a Hurtado Lucio, Felipe).  
- De 10 a 11 horas (De Iglesias Gil, Félix a Luis Santos, Roberto).  
- De 11 a 12 horas (De Luis Santos, Rolando a Martínez Juanes, Eliseo).  
- De 12 a 13 horas (De Martínez Peña, Roberto a Mora Valenzuela, Roberto).  
- De 13 a 14 horas (De Morcillo del Brío, Rosa a Pérez Alegre, Angel).

**18 de marzo (jueves)**

En la consulta n.º 3 (Medicina General)

- De 8 a 9 horas (De Pérez García, Félix Manuel a Rica Molinero, Gregorio).

En la consulta de Neumología

- De 8 a 9 horas (De Rodríguez Aliste, Miguel Angel a Ruiz Serrano, Jesús Angel).

Burgos, 11 de marzo de 1993

EL ALCALDE,

Valentín Niño Aragón



## HOSPITAL «GENERAL YAGÜE»

### CONCURSO PUBLICO NUM. 1/93

Objeto del Concurso: Adquisición de

### COMPLEMENTOS DE LABORATORIO

Importe: 14.874.500 Ptas.

Las consultas y entregas de la correspondiente documentación, así como la presentación de proposiciones, se efectuará en los lugares y plazos que en el B.O.E. se especifican. El importe de este anuncio será por cuenta de los adjudicatarios.

**PUBLICADO EN EL B.O.E. núm. 59 de 10-03-93.**



INTERNACIONAL

## Boris Yeltsin parece tener perdida su batalla en el Parlamento ruso

□ **MOSCU/UPI.** El presidente Boris Yeltsin formuló ayer un llamamiento al Congreso de los Diputados del Pueblo para que ponga fin a la amarga lucha de poderes entre las ramas Ejecutiva y Legislativa y alertó sobre el riesgo de la destrucción de Rusia.

El Congreso respondió al presidente con una propuesta para compartir el poder, acuerdo que reduciría la autoridad presidencial al tiempo que colocaría el control de la economía en manos del Gabinete.

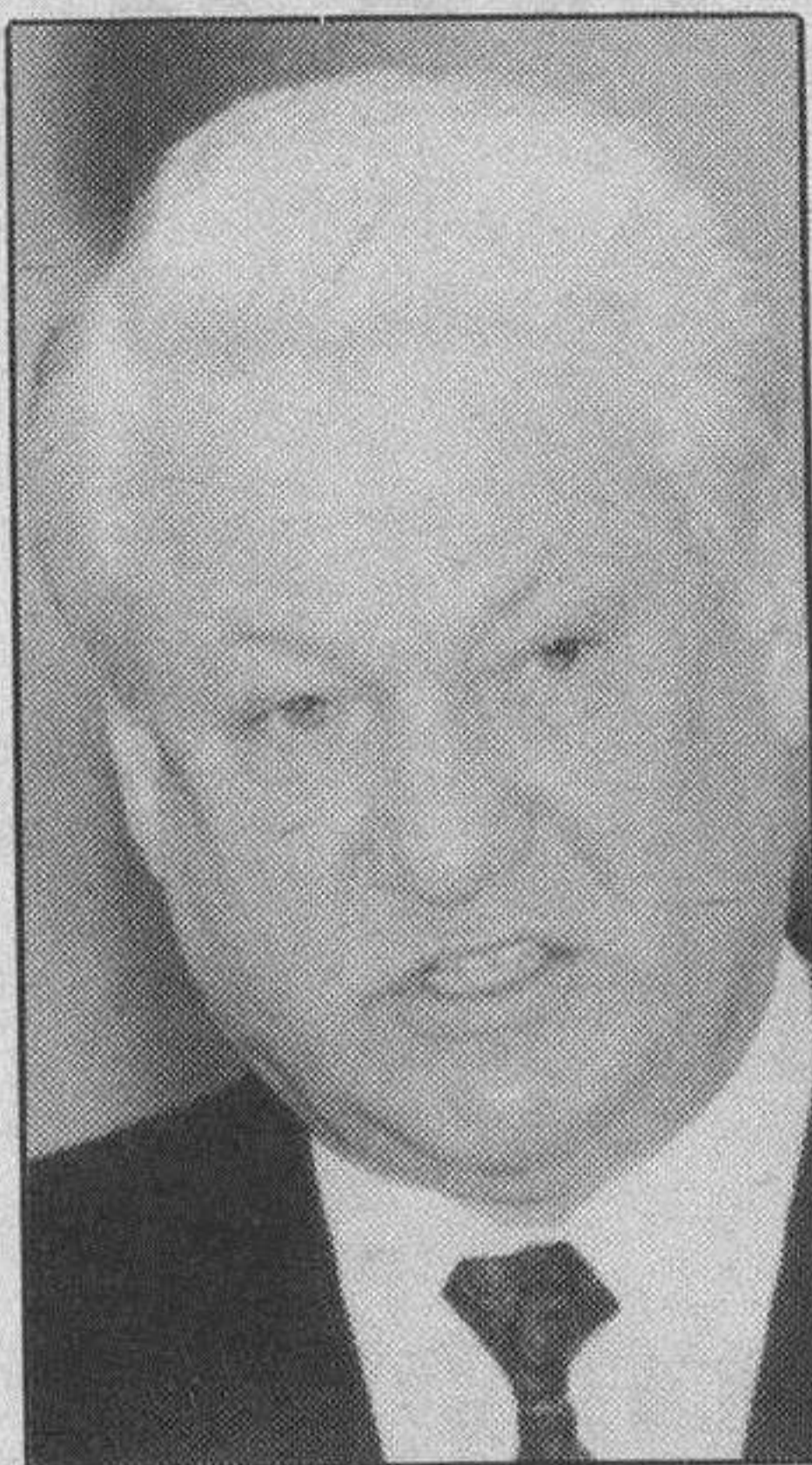
El referéndum propuesto por Yeltsin -para ganar apoyo popular a una presidencia más sólida y una nueva Constitución- parecía ser una causa perdida.

Aunque el equilibrio del poder se inclinaba a favor del Congreso, a pesar de las peticiones de Yeltsin de un mandato presidencial más firme, el esfuerzo por lograr cualquier tipo de compromiso comenzó sólo después de que el presidente del Congreso, Ruslan Jasbulatov, atacara despiadadamente al Gobierno de Yeltsin, y el Congreso siguiera con una votación que rechaza las propuestas del presidente ruso.

El Congreso declaró que llevaba la voz cantante y que se encontraba en posición de dar órdenes al presidente.

Sin embargo, los duros intercambios de opiniones sólo aumentaron la amplia brecha entre muchos reformistas del Gobierno de Yeltsin y los conservadores que dominan el Congreso.

El llamamiento de Yeltsin a los 1.040 miembros del Congreso para que le otorgaran la autoridad de dirigir las reformas económicas y gobernar a la Rusia postsoviética desencadenó un ataque de parte de Jasbulatov,



BORIS YURCHENKO/AP  
Yeltsin, presidente ruso.

quien calificó a Yeltsin como «un hombre que, simplemente marcha sin llevar el paso».

Sin embargo, Jasbulatov no se limitó a atacar a Yeltsin. Pidió al Congreso que se deshiciera del viceprimer ministro Anatoly Chubais, el funcionario encargado de la privatización. También dijo que el ministro de Asuntos Exteriores, Andrei Kozyrev, de supuesta tendencia occidental, debía ser despedido.

Asimismo, criticó al primer ministro Viktor Chernomyrdin, designado por el Congreso hace tres meses luego de que Yeltsin se viera obligado a abandonar el intento de retener en el cargo al artífice de las reformas económicas, Yegor Gaidar.

Jasbulatov dejó de amenazar y el Congreso suavizó su propia resolución, que privaba a Yeltsin de la mayoría de sus poderes, y acordó incorporar algunas de las sugerencias del presidente.

## Prosiguen las detenciones de dirigentes italianos corruptos

□ **ROMA/EFE.** Los presidentes de las empresas públicas italianas del sector de hidrocarburos AGIP, SNAM y SAIPEM, Raffaele Santoro, Pio Pignorini y Gianni Dell'Orto, respectivamente, fueron detenidos ayer en Milán, acusados de violación de la ley sobre la financiación de los partidos políticos y de balances falsos.

La detención de los tres empresarios se produjo dos días después de que fueran arrestados Gabriele Cagliari, presidente del ENI (Ente Nacional de Hidrocarburos, el segundo grupo público italiano), y Franco Ciatti, titular de Nuovo Pignone, otra de las empresas del mismo grupo.

Además de proceder a los arrestos, la policía financiera registró ayer y precintó las oficinas centrales administrativas de AGIP, SNAM y SAIPEM en Milán.

Los empleados de las tres empresas esperan desde primeras horas de ayer a las puertas de los tres edificios del consorcio el momento de volver al trabajo.

El arresto de los cuatro presidentes y del «presidente de los presidentes» ha colocado en una situación difícil al ENI, grupo público creado en 1953, en el que trabajan 131.000 personas y que cubre el 44,2 por ciento de las necesidades energéticas italianas.



REUTER

Raffaele Santoro, presidente de una empresa pública, detenido.

### OTRO DETENIDO

Roberto Ruberti, director general de la SACE, sociedad pública que asegura los contratos para obras realizadas en el extranjero por empresas italianas, fue detenido ayer, jueves, bajo la acusación de corrupción

agravada.

Efectivos de la Guardia de Finanzas (Policía del Ministerio de Hacienda) detuvieron a Ruberti, que pasa a ser incluido en el sumario que investiga las comisiones ilegales pagadas por empresas italianas para lograr

contratos de obras en países del Tercer Mundo.

Las investigaciones de los jueces se refieren, al parecer, a inversiones realizadas en Sudamérica, África y otros países del Tercer Mundo, según la orden de arresto.

## ÚLTIMA CONVOCATORIA - BURGOS -

**CURSOS GRATUITOS PARA TITULADOS UNIVERSITARIOS**

350 HORAS

350 HORAS

**MASTER EN LOGÍSTICA**

**ALTA DIRECCIÓN EN COMERCIO INTERNACIONAL**

- \* FABRICACIÓN
- \* CALIDAD TOTAL
- \* ESTRATEGIA LOGÍSTICA
- \* GESTIÓN DE STOCKS

- \* EXPORT - IMPORT
- \* MARKETING
- \* FINANCIACIÓN
- \* TRANSPORTE

**SÓLO MENORES DE 25 AÑOS UNIVERSITARIOS**

Información e inscripciones:

**EUROCREACIÓN S.A.**  
Tif: (983) 35 44 55  
(983) 37 28 65  
(983) 37 48 27



## CONVOCATORIA CURSOS GRATUITOS - BURGOS -

**DIRIGIDO A: TRABAJADORES Y AUTÓNOMOS**

**TÉCNICAS EN NEGOCIACIÓN**

100 HORAS

**MARKETING Y TÉCNICAS DE VENTA**

100 HORAS

**GESTIÓN EMPRESARIAL POR ORDENADOR**

100 HORAS

**PLANIFICACIÓN EN SALUD MEDIO AMBIENTAL**

100 HORAS

Inscripciones inmediatas en:  
**AJICAL**  
TF. (983) 37 28 65  
(983) 37 28 16

**DISEÑO INDUSTRIAL POR ORDENADOR**

100 HORAS

**PROGRAMA DE RECUALIFICACIÓN PROFESIONAL**





SUPLEMENTO

# con el **T** sabrá...

## cómo

## quién

## dónde

## cuándo



### NUEVAS SERIES

Tres producciones norteamericanas de diverso género y una serie documental sobre la historia del comic.

### PREMIOS GOYA

Acto de entrega, presentado por Imanol Arias, desde el Palacio de Exposiciones y Congresos de Madrid.



### A TODO DEPORTE

#### ATLETISMO:

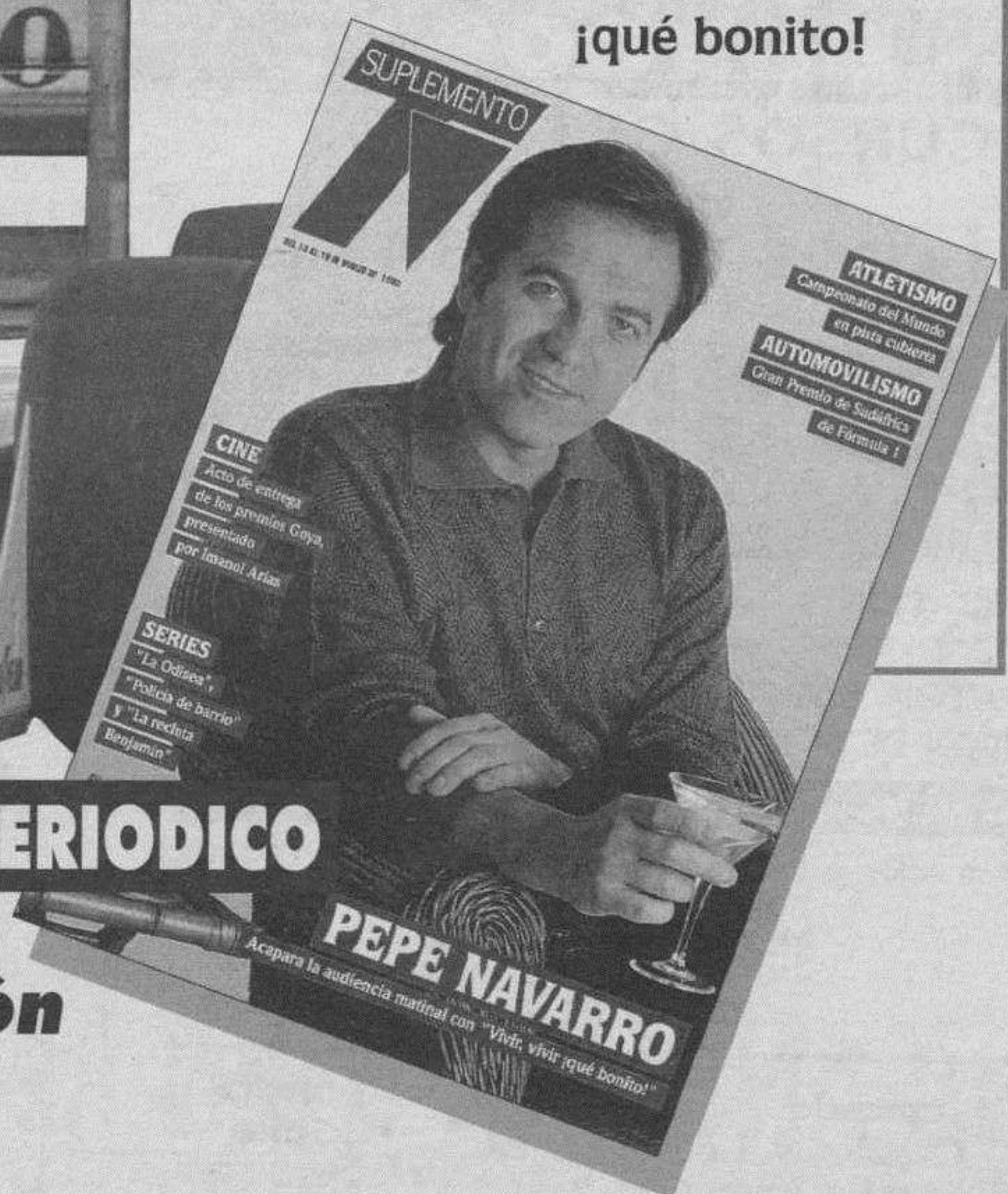
Campeonato del Mundo en pista cubierta.

#### AUTOMOVILISMO:

Gran Premio de Suráfrica de Fórmula 1.

### PEPE NAVARRO

El popular presentador acapara la audiencia matinal con su programa: Vivir, vivir ¡qué bonito!



**EL PROXIMO SABADO CON ESTE PERIODICO**

la guía más completa de televisión

G. RENEDO



# CLASIFICADOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad. Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

## GENERALES

### Inmobiliaria

#### VENTA DIRECTA CHALETS EN CONSTRUCCION

5 amplias habitaciones, Salón, 3 baños, Barbacoa, Chimenea Francesa, Jardín Privado, 3 Garajes, 40 metros de Merendero. Situación: 4 kilómetros.

Mínima entrada  
Teléfono: 26 32 43

#### ALQUILO-VENDO

#### Local de 40 m.²

Muy céntrico y comercial (actualmente oficina) ☎ 59 43 16.

#### S. COOPERATIVA DE VIVIENDAS VALDES Y BAZAN

Próxima construcción de chalets en Villarmero. 12.000.000 de pesetas. Hágase socio y reserve el que más le guste por sólo 500.000 pesetas. Información: Reyes Católicos, 4-4.º B. Lunes a viernes. Tardes de 7 a 9.

#### INVERSION UNICA - LOCALES

EN C/. SAN JULIAN, 11, JUNTO AL SOTERRAMIENTO DEL F.F.C.C. Y PARKING. P.94. TELF. 27 46 73.

#### PARTICULAR URGE VENDER PISO

C/. VITORIA-GAMONAL  
Telf. 22 07 96

#### URBANIZACION CARRETERA LOGROÑO (ZONA TOMILLARES)

Se venden dos parcelas urbanizadas con un total de superficie de 3.175,25 m.² y una edificabilidad de 935,60 m.², con máximo de cuatro chalets juntos o separados. Grandes dotaciones. Precio interesante ☎ 26 18 28, de 11 a 14 horas de lunes a viernes.

#### Piso en Avda. del Cid, 10

210 m.² útiles, dos plazas de garaje.  
Información ☎ 27 46 73

#### NAVE COMERCIAL ALQUILO

PRIMERA LINEA CARRETERA VALLADOLID. 660 M.², MAS 160 DE OFICINAS. SERVICIOS COMPLETOS, BASCULA INDUSTRIAL  
Telf. 27 45 61

#### SE VENDE FINCA TERMINO DE CORTES

PROX. FERROCARRIL. A 1.600 PTAS./M.²  
Llamar 3 a 4 horas, Telf. 20 20 65  
ABSTENERSE CURIOSOS

### Laboral

#### SE OFRECE CONDUCTOR

CON CARNETS C-1, C-2 Y D  
Telf. 21 49 46

### Motor

#### TODOS LOS MIERCOLES

#### MOTOR

SUPLEMENTO de DIARIO de BURGOS

#### Este anuncio vale 2.300 Ptas.

(Incluido IVA)  
Diariamente  
Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes

### Servicios

#### PAPAMOSCAS, S.L.

CONSTRUCCIONES, REFORMAS, PROYECTOS Y SERVICIOS VARIOS.  
CAPITAL Y PROVINCIA  
Teléfono 241296

### Varios

#### PATRON

#### DE EMBARCACIONES RECREO

CURSO CON 15 HORAS DE CLASE EN BURGOS, PARA EL EXAMEN DE JUNIO

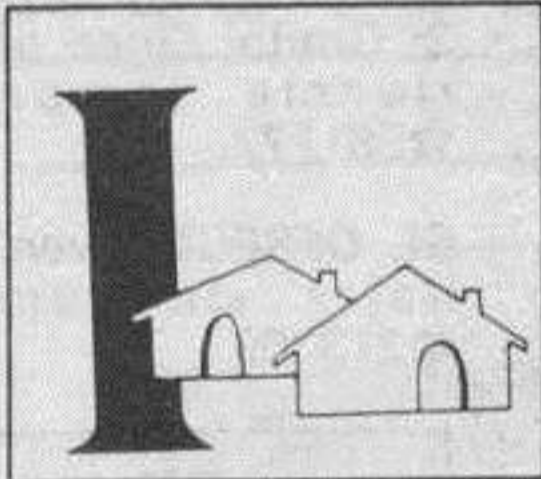
#### PROXIMA CLASE 12 MARZO

AS DE GUIA: (94) 480 07 44  
O EN BURGOS: 21 68 71

#### REZA NUEVE AVEMARIAS DURANTE NUEVE DIAS

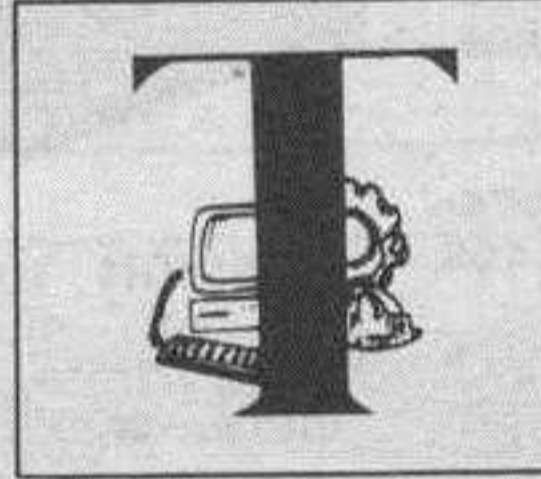
Pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso. Se cumplirán, aunque no lo creas. M. L. F.

## POR PALABRAS



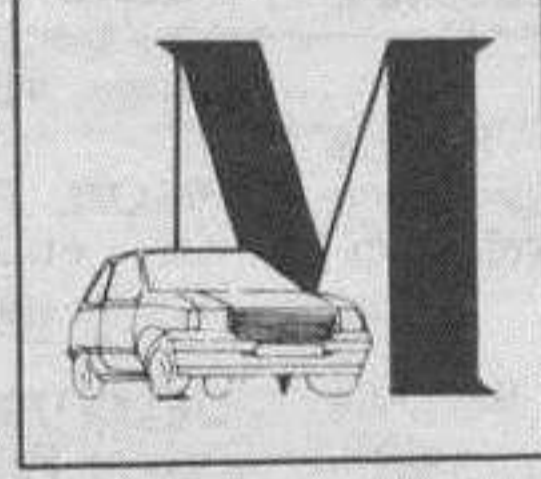
### INMOBILIARIA

1. Ventas
2. Compras
3. Alquileres
4. Traspasos
5. Rústicas



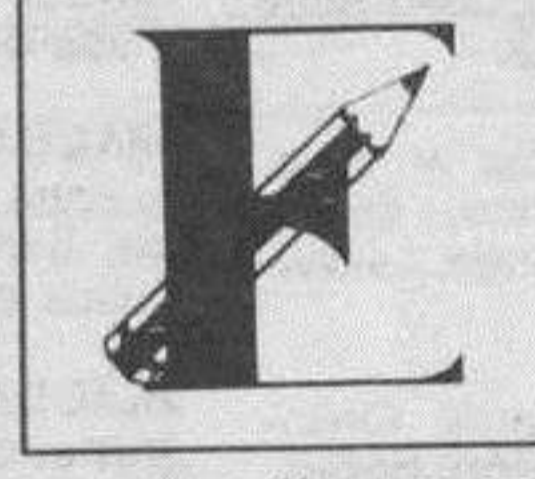
### TRABAJO

6. Ofertas
7. Demandas



### MOTOR

8. Ventas
9. Compras
10. Alquileres
11. Accesorios



### ENSEÑANZA

12. Academias
13. Idiomas
14. Varios



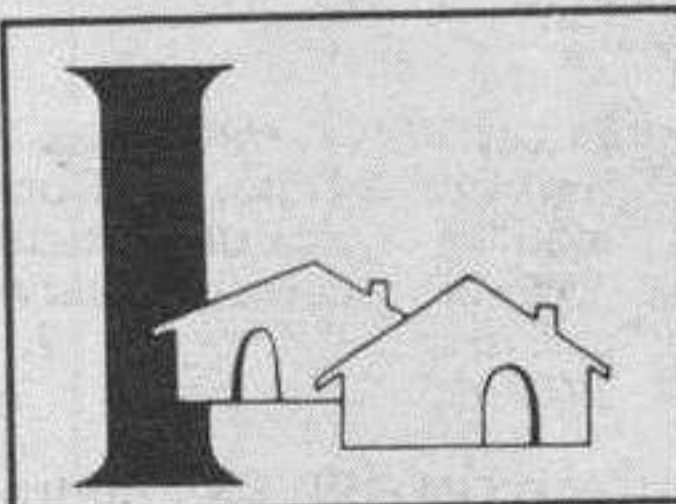
### AGRO

15. Maquinaria
16. Ganadería
17. Agricultura
18. Otros



### VARIOS

19. Compras
20. Ventas
21. Financieras
22. Huéspedes
23. Servicios
24. Pérdidas
25. Hallazgos
26. Otros



### INMOBILIARIA

#### VENTAS

VENDO piso. Salón, tres dormitorios, cocina y baño, servicios centrales. Calle Vitoria (Gamonal). ☎ 220796, de 15 a 17 ó 20 a 22 horas.

EXPANDEX: Más de 100 pisos, todos precios. San Pablo 24-1.º. ☎ 272359.

VENDO chalet céntrico, a estrenar, tres, garaje y bodega. Sin entrada, solo hipoteca. Resto a convenir. ☎ 200296.

CHALET aislado. Vendo barato. Ibeas. Parcela 300 m.². ☎ 200296.

APARTAMENTO. en construcción, zona centro, con plaza garaje. 203072.

JESUS Melón. Agente Propiedad. Dos Oficinas: Avenida del Cid 2-2.º-E. ☎ 278197. Francisco Grandmontagne 5-1.º-G. ☎ 231474. Elegir entre más de 127: Pisos. Casas. Locales. Navas. Fincas. Aseramiento financiación. Mejor servicio de ventas.

VENTA casa en Barrio de Burgos. Nueva. Cuatro, salón, dos baños, cochera, precio único. 263243.

SANTANDER vendo duplex lujo, 160 m.², excelentes vistas al mar, cocina amueblada, urbanización privada, tenis-piscinas, garajes, trastero. 38.000.000.- ☎ 942-273977.

VENDO apartamento, cocina amueblada, garaje. Avda. Palencia. ☎ 260573. Horas oficina.

ORTEGA-DELGADO. Agencia Inmobiliaria. A. d. Reyes Católicos 7-1.º. 227941.

BUHARDILLA Capitanía. Una, salón, cocina, baño. 3.600.000. Ortega-Delgado.

APARTAMENTO. Centro, reformadísimo, una, salón, cocina, baño, 7.700.000. Ortega-Delgado.

APARTAMENTO. Junto San Francisco. Reformado, dos, salón. 7.300.000.- Ortega-Delgado.

APARTAMENTOS Pisos. Alfareros. estrenar, inmejorables materiales, dos, tres, salón, desde 11.300.000. Ortega-Delgado. 227941.

PISO. Avda. Cid. Tres, salón, baños. Ortega-Delgado.

PISO. Parque Isla. Estrenar, tres, salón, baños, garaje, trastero, Ortega-Delgado.

PISO. Parque Avenidas. Tres, salón, baño, central. Ortega-Delgado. 227941.

PISO. Vigón, cinco, salón, baños, cocina amueblada, soleado, terrazas. Ortega-Delgado.

PISO. Reyes Católicos. Cuatro, salón, baños, buena orientación sur. Ortega-Delgado.

PISO. Maravilloso, Villapilar, cinco, salón, terraza, tres baños, garajes, trastero. Ortega-Delgado. 227941.

PISO. Eladio Perlado. Reformado, tres, salón, soleadísimo, Ortega-Delgado.

ORTEGA-DELGADO. Viviendas, locales, navas, diversas zonas. Reyes Católicos, 7. 227941.

HERRERIA. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. San Lesmes nº 18-1.º-Dcha. 201460.

HERRERIA. San Lesmes. Apartamento y dúplex, estrenar, venta o alquiler.

HERRERIA. Parque Europa. Cuatro, salón, dos baños, garaje, calefacción central.

HERRERIA. Céntrica. Buhardilla 43 m.², totalmente reformado.

HERRERIA. Avda. Constitución, tres, salón, cocina, baño, calefacción central, ascensor.

HERRERIA. Sagrada Familia. Vendo piso 100 m.², calefacción central, ascensor.

HERRERIA. Avda. Cid. Reformado, tres, salón, cocina amueblada, calefacción individual.

VENDO ático lujo, cocina amueblada. Calle Merced. ☎ 270870.

ORTEGA. Agencia Propiedad Inmobiliaria. Calle Vitoria, 23-4.º. ☎ 262426. Calle Vitoria, 155-Bajo. ☎ 219809.

ORTEGA. Alfareros. Estrenar. Tres, salón, dos baños, garaje, gas. 14.000.000.- Ptas.

ORTEGA. Luis Alberdi. Tres, salón, calefacción individual, reformado, cocina, baño.

ORTEGA. General Yagüe. Buena altura, cuatro, salón 35m.², centralizado, garaje.

ORTEGA. Avada. del Vena. Soleado. Cuatro, salón, baño, aseo, centralizado, garaje.

ORTEGA. San Esteban. Acondicionado, exterior, dos, salón, calefacción individual. 6.800.000.-

ORTEGA. Estrenar Calle Villalón. Dormitorio, salón, gas, garaje, trastero. 12.800.000.- Ptas.

ORTEGA. Santo Toribio. Exterior, ascensor, tres, salón, calefacción, gas ventana.

ORTEGA. Avda. Constitución. 8.º piso, exterior, tres, salón, acometida gas.

ORTEGA. Alfonso XI. Tres, salón, individual gas, reformado cocina, baño.

ORTEGA. Los Tomillares. Terreno, 800 m.² ó 1.000 m.², vallada. 219809.

ORTEGA. Calle Castrojeriz. Exterior, totalmente reformado, dos, salón, calefacción individual.

PICON Agencia Inmobiliaria, Vitoria 7, primero, ☎ 202021, fax. 202061.

PICON Morco, Apartamento lujo, gas natural, trastero, ideal, vivienda-oficina.

PICON Parque Avenidas, 120 metros, calefacción central, inmejorable altura orientación.

PICON Regino Sainz Maza, 160 metros, centralizado, exterior, soleado, garaje, trastero.

SUS ANUNCIOS SIN RECARGO ☎ 26 83 75

ACEPTAMOS

tarjeta 6000

VISA



**VENTAS**  
1

**PICON** Virgen del Manzano, 100 metros, impecable, centralizado, exterior, garaje, trastero.

**PICON** Calle Colón, cuarto, tres, salón, centralizado, ascensor, exterior, 12.600.000.-

**PICON** Reyes Católicos. Tres, salón, dos baños, centralizado. Impecable. 16.000.000.-

**PICON** Calzadas. Tres, salón, calefacción central, ascensor, mínima comunidad. 15.000.000.-

**PICON** Zona Centro. 210 metros útiles, totalmente nuevo, ideal profesionales.

**PICON** Calle Salas. Tres, salón, gas natural, terraza, exterior, 8.400.000.-

**PICON** San Juan. Centríquimo, 125 metros, totalmente nuevo, exterior. 14.000.000.-

**PICON** Santa Clara. 70 metros, dos, salón, ascensor, soleado, 9.500.000.-

**PICON** San Julian. Estrenar, tres, salón, dos baños, garaje, trastero.

**DELAFUENTE.** Carretera Poza. Estupendo piso, tres grandes, salón, centrales. Ocasión supermejorada. 265142.

**DELAFUENTE.** Ventilla. Chalet adosado, 220 metros, estrenar, dos plantas, estudio, trastero, garajes.

**DELAFUENTE.** Oportunidad por traslado. Magnífica casa-vivienda, apartamento construcción, 142 m<sup>2</sup>, 70 m<sup>2</sup>, garaje, Calle Jeréz, cediendo derechos cooperativas.

**DELAFUENTE.** Barrio Gimeno. Tres, salón, dos baños, central, trastero, Urbanización.

**DELAFUENTE.** San Cristóbal. Estrenar, tres, salón, baño, aseo, gas, trastero.

**DELAFUENTE.** Magnífico local, 200 metros, amplia esquina, grandes escaparates, Martínez Campo.

**MUÑOZ.** San Pedro Cardena. Tres, salón, garaje, trastero, servientrales. 274382.

**MUÑOZ.** San Julian. Tres, salón, garaje, trastero, soleado, estrenar. 274382.

**MUÑOZ.** Concepción. Cinco, salón, dos baños, aseo, garaje, servientrales. 274382.

**MUÑOZ.** Ventilla. Unifamiliar. Cuatro, salón, garajes, trastero, ático-solarium.

**MUÑOZ.** Plaza Venga. Local 120 metros, estrenar, gran transito. 274382.

**MUÑOZ.** La Castellana. Alpartamento. Dos, garaje, terraza-solarium, jardín. 274382.

**MUÑOZ.** Plaza Cadiz. Dos, tres, cuatro, garaje, trastero, soleados. 274382.

**OPORTUNIDAD.** Vendo piso estrenar, dos, salón, cocina todo exterior sur. 12.900.000. Llamar a partir 8 tarde. 266720.

**VENDO** casa con terreno, céntrica, mucho sol. 275832.

**VENDO** piso. Calle San Gil, soleado, amplio. 11.000.000. 239002.

**GARCIFUENTES.** Chalet adosado, zona Huelgas-Castellana. Jardín, garaje, bodega. 275998.-

**GARCIFUENTES.** Calle Madrid. 140 metros, para reformar, totalmente exterior. 275998.

**GARCIFUENTES.** Apartamento, estrenar, Villatoro, jardín, piscina, garaje, terrazas. 275998.

**GARCIFUENTES.** Avellanos. Dos, salón, reformado, segundo piso, soleado, exterior. 275998.

**GARCIFUENTES.** San Pedro San Felices. Tres, salón, muy mejorado. 275998.

**MARCOS.** Agencia Inmobiliaria. Travesía del mercado, 2. Entreplanta. (Hondillo). 273252.

**MARCOS.** Romanceros. Tres, salón, exterior, individualizado, buena altura, terraza 40 metros.

**MARCOS.** San Joaquín. Últimos apartamentos, construcción, calefacción gas, exteriores.

**MARCOS.** San Pedro y San Felices. 72 metros, dos, salón, garaje, trastero, individualizado.

**MARCOS.** Fuentecillas. Tres, salón, dos baños, garaje, trstero, estrenar.

**MARCOS.** Vitoria. Dos, salón, dos baños, garaje, trastero, estrenar, individualizado.

**MARCOS.** Tomillares. Chalet, 150 metros, 300 metros terreno, dos plantas. Garaje.

**MARCOS.** Tomillares. Parcela 1.000 metros, vallada, agua y luz. 273252.

**SERRANO.** Agente Propiedad Inmobiliaria. Plaza Alonso Martínez, 9. 263779.

**PADRE** Florez. Nuevo, reformado, cocina, baño, tres, salón, 10.500.000.- Serrano.

**SAN BRUNO.** Servientrales, tres, salón, cocina amueblada, tarima flotante. Serrano.

**FUENTECILLAS.** Soleadísimo, tres, salón, terraza cubierta, calefacción, contraventanas. Serrano.

**MADRID.** Cuatro, salón, cocina amueblada, calefacción central, 10.500.000.- Agencia Serrano.

**SAN** Zadornil. Dos, salón, dos baños, garaje, trastero, 12.300.000.- Serrano.

**SAN** Isidro. Seminuevo, tres, salón, calefacción garaje, trastero. 14.800.000.- Serrano.

**SANTOS.** Agencia Inmobiliaria. Oficina centro. Julio Sáez Hoya, 8. 275142.

**SANTOS.** Aparicio y Ruiz. 240 metros, cinco, salón, tres baños, garaje, servientrales.

**SANTOS.** Bartolomé Ordóñez. 5º, cuatro, salón, baños, garaje, trastero. 275142.

**SANTOS.** Vendo pisos, económicos, San Cosme, Francisco Sarmiento. Carcedo. Desde 6.000.000.-

**SANTOS.** Calle Lealtad. 2º, exterior, cuatro, salón, reformado, buen precio. 275142.

**SANTOS.** General Vigón. 2º, exterior, tres, salón, calefacción, trastero. 275142.

**SANTOS.** Villayero. Vendo casa, dos plantas, nave, terrano 900 metros, pozo. 275142.

**SANTOS.** San Julian. Vendo precioso piso, cuatro, salón, baños, garaje, trastero.

**SANTOS.** San Pedro San Felices. 5º, tres, salón, cocina amueblada, terraza, buhardilla, reformado.

**SANTOS.** Agencia Inmobiliaria. Oficina Gamonal. Calle Lavaderos, 69. 240413.

**SANTOS.** Cazlle Vitoria, 10º, apartamento, exterior, dos, salón, cocina amueblada, calefacción.

**SANTOS.** Barriada San Cristóbal, en construcción, tres, salón 20 metros, dos baños, trastero.

**SANTOS.** Francisco Grandmontagne, cuatro, salón, dos baños, calefacción, buen precio.

**SANTOS.** Vendo nave, Taglosa, 70 metros, buen precio. 240413.

**SANTOS.** Eladio Perlado, 3º, tres, salón, cocina amueblada, gas ciudad. 240413.

**BONITO** piso, estrenar, tres, salón, dos baños, trastero, garaje. Calle Villalón (Fin Paseo Isla). 224833 - 260756.

**OPORTUNIDAD** Yagüe 28. 110 m<sup>2</sup>, cuatro habitaciones, salón, garaje. 262794.

**PARTICULAR.** Vende piso, Romanceros, reformadísimo, buen precio. 240325.

**GIL-MERINO.** Lavaderos. Dos, salón, exterior, ascensor, soleado. 8.300.000.- 274865.

**GIL-MERINO.** Juan XXIII. Cuatro, salón, totalmente exterior, 10.000.000.- Calle Santander 3-4º.

**GIL-MERINO.** Emperador. Dos, salón, reformado, gas natural, soleado. 8.500.000.-

**GIL-MERINO.** Reyes Católicos. Tres, salón, dos baños, servientrales, 15.000.000.- 274865.

**C/ MADRID** tres, salón, cocina y baño amueblados, calefacción. 260998.

**PRIGO** S. Julián, cuatro, salón, baño, aseo, trastero, garaje. 25.000.000. 14.304.

**PRIGO** Romanceros, tres, salón, baño, terrazas, trastero, soleado, 12.000.000. 14.319.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Los Titos (Lavaderos) Nuevo, baño, aseo, trastero, garaje, terraza. Calle Vitoria 175-1º-F. 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Plaza Francisco Sarmiento. Tres, salón, cocina amueblada, terraza cubierta, centralizado, armarios empotrados.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Zona San Pedro y San Felices. En construcción, dos, salón, cocina, baño, trastero. 8.300.000.-

**INMOBILIARIA** Gamonal. Zona Avda. Casa La Vega. Próxima construcción, dos, salón, cocina, baño, trastero, garaje.

**MAGDA** González. Agente de la Propiedad. Calle Santander 6-Bajo. 263954. Pisos de 2º Mano.

**MAGDA** González. Parque Europa. Cuatro, salón, cocina, baño, aseo, garaje, servicios centrales.

**MAGDA** González. Barriada Inmaculada. Tres, salón, cocina amueblada, baño, gas ciudad.

**MAGDA** González. Vitoria. Cuatro, salón, cocina, baño, aseo, garaje, trastero, calefacción individual.

**PRIGO.** Camino Gallejo. San Francisco. Tres dormitorios, salón, exterior, soleado, calefacción trastero.

**PRIGO.** San Francisco. Venerables. Tres dormitorios, quinto con ascensor, exterior. 9.500.000.-

**VENDO** piso Avda Gal Yague (Plaza Bilbao). Salon, 3 habitaciones, baño, garaje, trastero. 200453.(de 4 a 7).

**PISO** 170 m<sup>2</sup>, Sanjurjo 15. 266900.

**PARTICULAR** vende piso, Plaza Vega. Abstenerse Agencias. 268149.

**VENDO** piso, Francisco Salinas. Tres, salón, cocina amueblada, baño, gas ciudad, trastero. 269588.

**ALQUILERES**  
3

**EXPANDEX:** Locales alquiler-venta, todas zonas. San Pablo 24-1º. 272359.

**EXPANDEX:** Pisos desde 50.000.- Ptas, San Pablo 24-1º. 272359.

**SI DESEA** alquilar su piso, llámenos, rápidamente se lo alquilamos, con todas garantías. 265251.

**LA FLORA** aparcamiento, alquiler plaza de garaje. 263072.

**ALQUILER** venta local 50-100 m<sup>2</sup>, céntrico, 3,20 metros altura, chimenea, gas natural, agua, luz. 203072.

**OFICINA** alquilamos. General Yagüe, 45, Informes. 261018.

**ALQUILO** tres, salón, cocina amueblada, baño, aseo, garaje, trastero, centrales. Calle Vitoria. 271033.

**ALQUILO** piso amueblado, cuatro, salón, dos baños, telefono, servicios centrales. Abstenerse agencias. 201458.

**ALQUILO** oficinas de 30 y 60 metros. Zona Parque Europa. 261863.

**ALQUILO** directamente piso amueblado. Avda. Cid. Salón, dos habitaciones, cocina, telefono. Llamar 203389, horas comidas.

**ALQUILO** apartamento soleado, Lavaderos nº 63. Dos, salón, trastero. 273586, tardes.

**ORTEGA-DELGADO.** Madrid. Seminuevo, cuatro, salón, cocina amueblada, dos baños, garaje. 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Gamonal. Seminuevo, amueblado, tres, salón, dos baños. 227941.

**HERRERIA.** Alquiler pisos con y sin muebles, distintas zonas. 201460.

**HERRERIA.** Castellana. Sin muebles, cuatro, salón, tres baños, garaje, piscina.

**ALQUILO-** Vendo plaza garaje. Aparcamiento La Flora. 270870.

**PICON.** Santa Clara. Dos, salón, individual gas, cocina amueblada. 50.000.-

**PICON.** Calle Madrid. Tres, salón, centralizado, totalmente amueblado, ascensor, exterior.

**PICON.** Calle Vitoria. Estrenar, tres, salón, dos baños, garaje, trastero.

**PICON.** Parque Isla. Estrenar, cuartos, salón, dos baños, garaje, trastero.

**DELAFUENTE.** Arriendo naves, varias superficies, Alcalde Martín Cobos/Villalquejar. 265142.

**DELAFUENTE.** Arriendo locales 156/164 metros, agua, luz, aseo, oficina, Plaza Francisco Sarmiento.

**DELAFUENTE.** Arriendo magníficos locales, 30, 50, 80 metros, principio Antonio Cabezón.

**MUÑOZ.** Regino. Tres, salón, garaje, servientrales, garaje, sin muebles. 274382.

**ALQUILO** piso amueblado. Servicios centrales. Padre Silverio, 4-8º-C.

**ALQUILO** piso San Pedro San Felices, calefacción gas individual. 360022.

**PEÑISCOLA-** Benicarló. Alquilamos apartamentos Semana Santa. Verano. 964-489192 - 489252.-

**ALQUILO** piso. Eladio Perlado. Amueblado. Calefacción individual. 2591733.

**ALQUILO** apartamento. Avda. del Cid. 261578 - 268575.

**ALQUILO** piso amueblado, confortable, limpio, cinco más salón, Carmen 6-9º-B. 208791 de 5 a 9 noche.

**ALQUILO** piso amueblado. Calle Madrid. 208470.

**GARCIFUENTES.** Alquiler oficina, Calle Santander, 40 metros, dos despachos. 275998.

**MARCOS.** Pisos, apartamentos, con o sin muebles, desde 55.000.- 273252.

**SERRANO.** Pisos, tres, salón, cocina, baño, calefacción, desde 50.000.- Ptas.

**SANTOS.** Oficinas, alquiler Calle Vitoria (principio), Santander, Huerto del Rey, Calvo Sotelo, desde 60 m<sup>2</sup>. 275142.

**SANTOS.** Regino Sáinz Maza. Calle Vitoria, alquiler locales 50, 60 m<sup>2</sup>, renta desde 75.000.

**ALQUILO** apartamento, Pirineo Aragones. 2976-291653.

**GIL-MERINO.** Pisos, apartamentos, amueblados, vacios, distintas zonas. Calle Santander 3-4º. 274865.

**SE ALQUILA** piso amueblado, Nuestra Señora de Belén. 218393.

**SE ALQUILA** oficina. AVda. Vena. 45 metros. 220229.

**AZORIN.** Alquiler-Vendo, plaza garaje. 201682.

**ALQUILO** piso zona Avda Cid, 3, salón, cocina y baño amueblados, gas ciudad. 331876.

**ALQUILO** piso Calle Madrid, tres, salón, baño, gas, trastero. 170391.

**ALQUILO** piso, Sombrereria, 4-1º-B., para oficina, vivienda. 209726.

**ARRIENDO** o vendo nave ganado ovino 660 m<sup>2</sup> equipada ordeñadora, tanque frigorífico, etc. y otra contigua 420 m<sup>2</sup>, propia almacén, así como pastos en Carcedo de Bureba. 2596825.

**ALQUILO** piso sin muebles a estrenar. 200010.

**ALQUILO** piso, centrico. 205323

**ALQUILO** local 40 m<sup>2</sup>. Parque Isla. 30.000. 269588.

**TRASPASOS**  
4

**OCASION** traspaso local, 140 m<sup>2</sup>, mucha fachada, poca renta, altura para doblar. 206102.

**HERRERIA.** Lado Plaza Mayor. Traspaso local 25 m<sup>2</sup>, preparado. 201460.

**DELAFUENTE.** Traspaso bar, Antonio Cabezón, todas instalaciones, indefinido. San Pablo 12-C.

**TRASPASO** bar G-9, instalado, económico, por no poder atender. 238926, a partir 14 horas.

**TRASPASO** boutique, instalada, económica. 2.000.000. 228025.

**TRABAJO**  
OFERTAS  
6

**250.000** mensuales, trabajo casero manual, ratos libres, Infórmese gratis. Apartado 839 Córdoba.

**FABRICANTE** de Barnices de la Rioja necesita distribuidor o representante a comisión para la zona de burgos. 2941-363918.

**EMPLEO** público. Reciba cada semana información de todas las plazas libres de las diferentes administraciones públicas. Llamar al 2974-603733. Recibirá un boletín gratis.

**SE NECESITAN** señoritas para agencia de contactos serios o esporádicos. 94-4162908.

**SE NECESITA** chica interna, para señora sola. 218906 - 207583.

**REPRESENTANTE** para Burgos y Provincia de materiales Auxiliares de construcción. Presentarse miercoles 10 y jueves 11 de 10 a 1 y 4 a 6 en Hotel Almirante Bonifaz. Referencia: Sr. Prieto.

**NECESITO** empleada hogar, toda la semana, limpieza y ayuda en cocina y comedor. Sueldo a convenir. 8 Km. Burgos. 292004.

**NECESITO** asistenta mayor, con informes, sabiendo cocina, para matrimonio mayor. 222193.

**NECESITO** tractorista para trabajos agrícolas en Soria. Granja próxima a la capital. Facilito vivienda dotada de servicios. Imprescindible acreditar experiencia. 2975-222785.

**NECESITAMOS** vendedores-distribuidores autónomos, gremio alimentación, para Burgos. Preferiblemente con mercado abierto, buenos beneficios. Llamar 948-830121.

**DISTRIBUIDOR** material laboratorio, precisa visitador-a, zona de Burgos. Teléfono contacto 942-372776.

**SE NECESITA** pastor, casado, experiencia. 2405213.

**NECESITO** señora chica experiencia atender cas mañanas, de 8 a 3. Zona Plaza Vega. 206035.

**SE NECESITA** persona para cuidar señora y llevarla silla ruedas. 217779.

**SE OFRECE** persona, 32 años, Formación Profesional 2º Grado. Cinco años experiencia empresarial. 2581172.

**SE OFRECE** joven para trabajar de repartidor. 213369.

**DEMANDAS**  
7

**MOTOR**

**VENTAS**  
8

**FAUNDEZ** Automóviles S.L. Servicio 24 horas. Coches alquiler. Venta de vehículos. Talleres reparación, servicio de grúa. C/Real nº 7. 240789.

**AUTOMOVILES** Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. 227767.

**AUTOMOVILES** Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro de Cardena, 94. 261314.

**MOVIL-2.** Su Agente Oficial Citroen. Calle San Pedro Cardena nº 38. Telefono y Fax : 264802 y 268299. (Junto a Diario de Burgos).

**MOVIL-2.** Agente Oficial Lada 4x4 Diesel y Distribuidores de Lada gasolina a nivel Nacional. (Consulte nuestros precios).

**ANUNCIOS ECONOMICOS EN Diario de Burgos Fundado en 1891 GENERALES CLASIFICADOS \*\*\* POR PALABRAS \*\*\* EN ESTE MISMO ESPACIO DE ¡GRAN EFICACIA!**

UN SISTEMA COMODO SIN DESPLAZAMIENTOS

ANUNCIOS EN **Diario de Burgos** 26 83 75

ACEPTAMOS  



POR PALABRAS

VIERNES, 12 DE MARZO DE 1993

**VENTAS**  
8

**MOVIL-2.** Las mejores ofertas en vehículos de ocasión, con financiaciones instantáneas. D.N.I., N.I.F., y última nómina.

**SE VENDE** furgón Missan Trade 2.8. y Tractor Lambordgini, con remolque y aperos, por jubilación. 941-342414, de 9 a 12 noche.

**PEGASO** Tecno, 4 ejes, buen estado. 1118028.

**PARTICULAR** vende BMW, 325 iX. Tracción integral, muy buen estado. Fool Equipo. 223803.

**VENDO** camión trayler con tarjeta nacional. 592094.

**RANGE** Rover. Vendo, aire acondicionado, discos lujo, parrilla doble faro, etc, perfecto estado. 212792.

**SE VENDE** camión Mercedes Benz, P.M.A. 13 Tm. Buen estado. Económico. BU-J. 507030 - 508845.

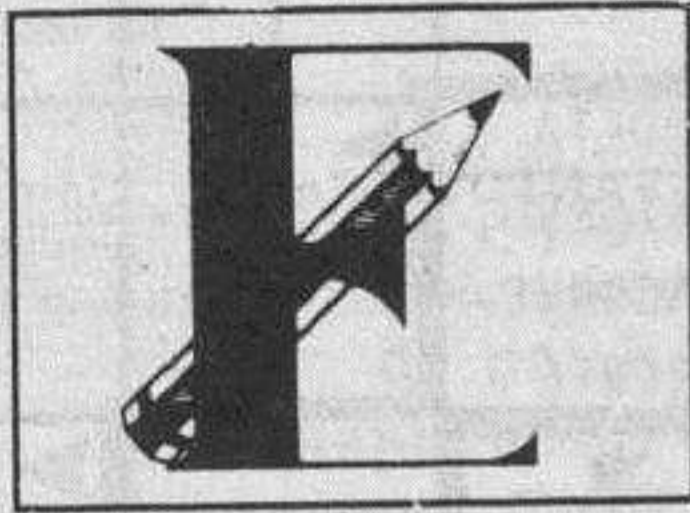
**VENDO** camión Ebro L-60, con caja basculante. 421131.

**SE CEDE** tarjeta de transportes nacional. M.D.P. 261405.

**SE VENDE** camión Mercedes Benz, P.M.A. 13 Tm., buen estado, económico. BU-J. 507030-508845.

**ALQUILERES**  
10

**ALQUILER** coches sin conductor. Nuevos. "Servi-Auto". Avda. General Sanjurjo, 9. 274715.



**ENSEÑANZA**

**ACADEMIAS**  
12

**ACADEMIA** Universitaria San Juan. Preparación asignaturas empresariales y política. Comienzo grupos intensivos. San Juan, 22, tercero. 275077.

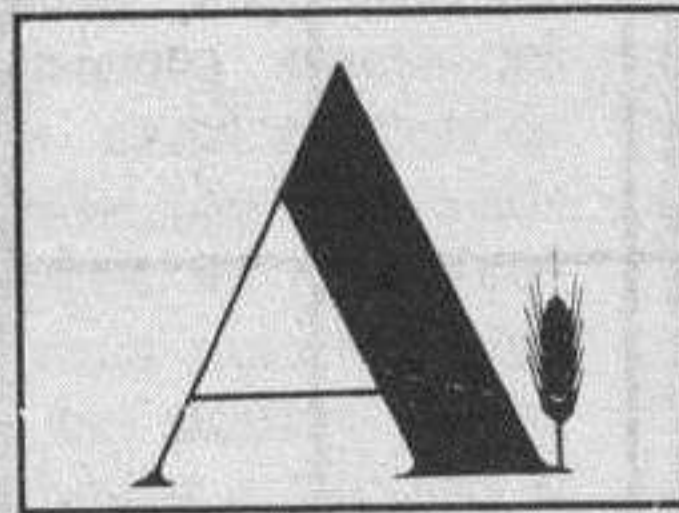
**BACHILLERATO** E.G.B., F.P. y COU. Comienza bien el curso en Academia Universitaria San Juan, 22, Tercero. 275077. Excelentes resultados.

**CORREOS** Convocadas 2616 Plazas Auxiliares Postales, Graduado Escolar. Instancias hasta 23 Marzo. Infórmate y reserve Plaza en Academia Universitaria San Juan. San Juan 22-3º. 275077.

**BUP-COU** Selectividad. Matemáticas. Física. Química. Estadística. Empresariales. Magisterio. Politécnica. C.U.A. Academia San Lorenzo. Calle San Lorenzo 31-1º-Izda. 202937.

**VARIOS**  
14

**LICENCIADO** en Químicas, para impartir clases. 200428.



**AGRO**

**MAQUINARIA**  
15

**MOTOAZADAS** Honda, puede elegir entre diez modelos distintos. Más potentes, silenciosas y seguras. Ahorre hasta 26.000 Ptas. comprando ahora. (Existencias limitadas). Suministros Sáinz. Avenida del Cid, 85, Burgos. Amadeo Rilova, 2, Medina de Pomar.

**FIAT** Zetor, John Deere, Ford, Internacional, Deutz y Barreiros. Revisados y con garantía. Pedro Gómez García. Carretera Madrid Km. 234.

**VENDO** tractor por jubilación Mansey Ferguson 285, con ruedas estrechas. 988-793220.

**GANADERIA**  
16

**VENDO** rebaño, 300 ovejas, próximas a parir, raza Churra. 598076.

**VENDO** cabras pariendo y dos machos. 450188.

**SE VENDE** rebaño de ovejas pariendo. 947-420114.

**SE VENDEN** dos novillas de 22 meses, para vida. 265380.

**AGRICULTURA**  
17

**VENDO** alfalfa y paja. Villalonguejar. 298007.

**VENDO** 30.000 Kg. paja blanca. 450164.



**VARIOS**

**VENTAS**  
20

**IGRAN** oferta en plantas, abetos, aligustres, planta de seto, etc. Las Camelias. Viveiro. Carretera Madrid-Irún, Km. 234. 205239.

**VIVEROS** Gallo: Ofrece gran exposición y variedad de frutales, rosales, setos, árboles y arbustos adorno, coníferas, trepadoras, chopos. Visítenos en Covarrubias. 403047.

**VIVEROS** Poli. Frutales. Chopos y jardinería. 403056. Covarrubias (Burgos).

**CENTRO** Jardinería Castilla Floristería. Gran variedad de plantas. Paseo Fuentes Blancas. (Fuente El Prior). 269294.

**VENDO** estanterías, dedicadas a ferretería o para cualquier clase de supermercado. Gondola y pared, superficie 100 m<sup>2</sup> aproximadamente. Semi-nuevas. 91-5073884 y 918-302455.

**FINANCIERAS**  
21

**EL COBRADOR** del Frac. Le deben dinero. Llámenos. 983-357611 - 354887.

**HUESPEDES**  
22

**HABITACION** confortable y económica. Se lavaría la ropa. 273804.

**REPARACION** canalones viejos, colocación nuevos, tela asfáltica, onduline. 274850.

**SE COMPARTE** piso. Calle Calzadas, 9-1º-B.

**SE NECESITA** chico para compartir piso de 10-14. 480666.

**SERVICIOS**  
23

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. 262107.

**FONTANERIA** servicio rápido 24 horas, reparaciones e instalaciones nuevas todo tipo en instalaciones y calefacción, trabajos garantizados. 480258.

**TEJADOS** canalones, limas, onduline, tela asfáltica, servicio rápido (Burgos). Autónomo. 480400.

**EL RUBIO.** Colocación canalones, tuberías descarga, interiores, exteriores, fontanería, albañilería. 207665.

**FONTANERIA.** Albañilería. Hermanos Jimenez. Colocación canalones, zinc, PVC., tuberías descarga, tela asfáltica, tejados nuevos. 274851.

**FONTANERIA.** Albañilería. Tejados nuevos, cubiertas fachadas, terrazas, tuberías descarga, accesorios. 230025.

**FONTA-RAPID** Trabajos de fontanería en General, desatranques, bajantes, arquetas. 240252, servicio de urgencias. 900-405050.

**TEJADOS** canalones, onduline, tela asfáltica, albañilería en general. Presupuestos sin compromiso. 233813.

**FONTANERIA** albañilería en general, colación tuberías, alicatados, servicio rápido. 233063.

**SE REALIZAN** todo tipo de instalaciones de gas. Fontanería y calefacción, revisión de instalaciones y se emiten certificaciones y carpetas. Presupuestos sin compromiso. 470258.

**ELECTRICISTAS** servicio rápido, 24 horas. 240253. urgente 900-405050.

**HACEMOS** trabajos albañilería, fontanería, especialistas alicatados, reformas solo interiores. 237964.

**REPARACION** canalones viejos, colocación nuevos, tela asfáltica, onduline. 274850.

**HACEMOS** trabajos tejados, canalones, nuevos, reparación viejos, limpiezas chimeneas. Garantía 3 años. 276011.

**HALLAZGOS**  
25

**ENCONTRADO** gato Siames. 208734.

**HALLADO** perro boxer atrigado, 266068.

**OTROS**  
26

**PRO-VIDA** en Burgos, San Pablo, 12-C; en Valladolid, San Luis, 8, 3º. 983-299471.

**AGENCIA** necesita señoras, señoritas, caballeros para contactos. 94-4103139.

**VIDENTE.** Cartas del Tarot Solución a problemas sentimentales, laborales, familiares, energías negativas, mal de ojo, trabajos espirituales. Llamar lunes a sábado de 14 a 21 horas. Ana. 205124.

**CONTACTOS.** Toda España. Caballeros, señoras, señoritas y parejas liberadas, gente selecta. Cuotas de socio. 94-4162908.

**NUESTROS TELEFONOS:**

<b>ADMINISTRACION</b>	.. 26 83 75
	26 57 68
	26 67 68
<b>REDACCION</b>	..... 26 72 80

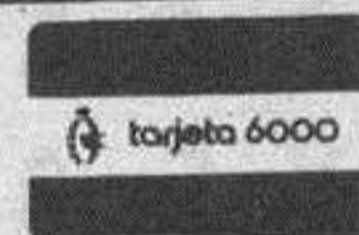
Este anuncio vale  
**2.530 Ptas.**

(Incluido IVA)

Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes

**ANUNCIOS** EN **Diario de Burgos** ☎ **26 83 75**

ACEPTAMOS



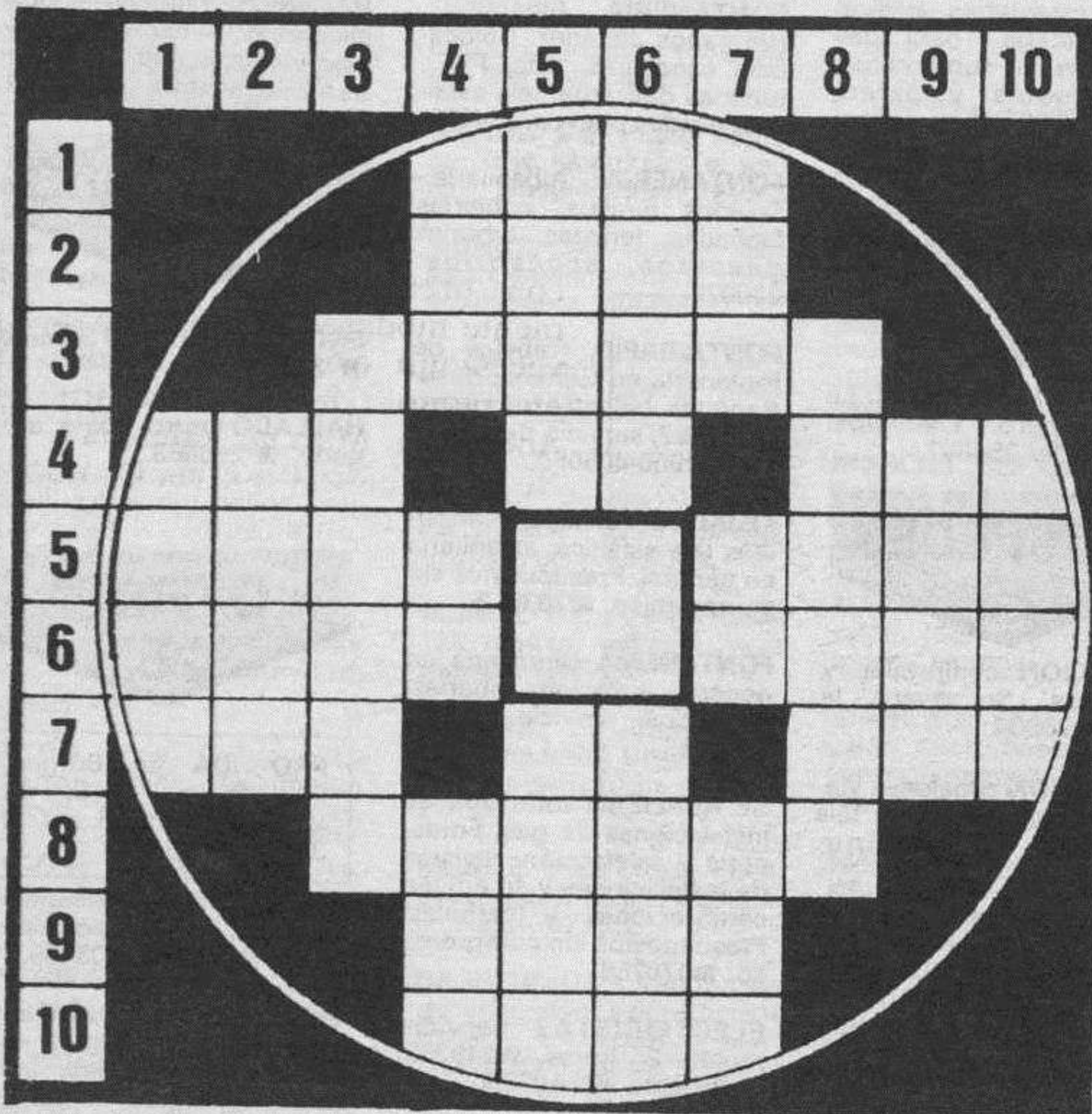
**COLECCION FASCICULOS  
CAMINO DE SANTIAGO**

Si quieres encuadernar esta magnífica colección, en **Diario de Burgos** te lo hacemos por **450 Ptas.**

**LUNES A VIERNES,**  
de 9,30 a 1 - 5 a 7



● CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**— 1: Lengua indoeuropea del grupo itálico. 2: Capital española. 3: Ave cuya carne es muy estimada. 4: Familiarmente; borrachera. Interjección. Animal alado. 5: Enfermedad caracterizada por dificultad en la respiración. Príncipe o caudillo árabe. 6: Repetición. Gaseosa aromatizada. 7: Condimento. Nieto de Cam. Igualdad en la superficie de las cosas. 8: Cada uno de los prismas que coronan los muros de las antiguas fortalezas. 9: Opera de verdi. 10: ¡Alto!

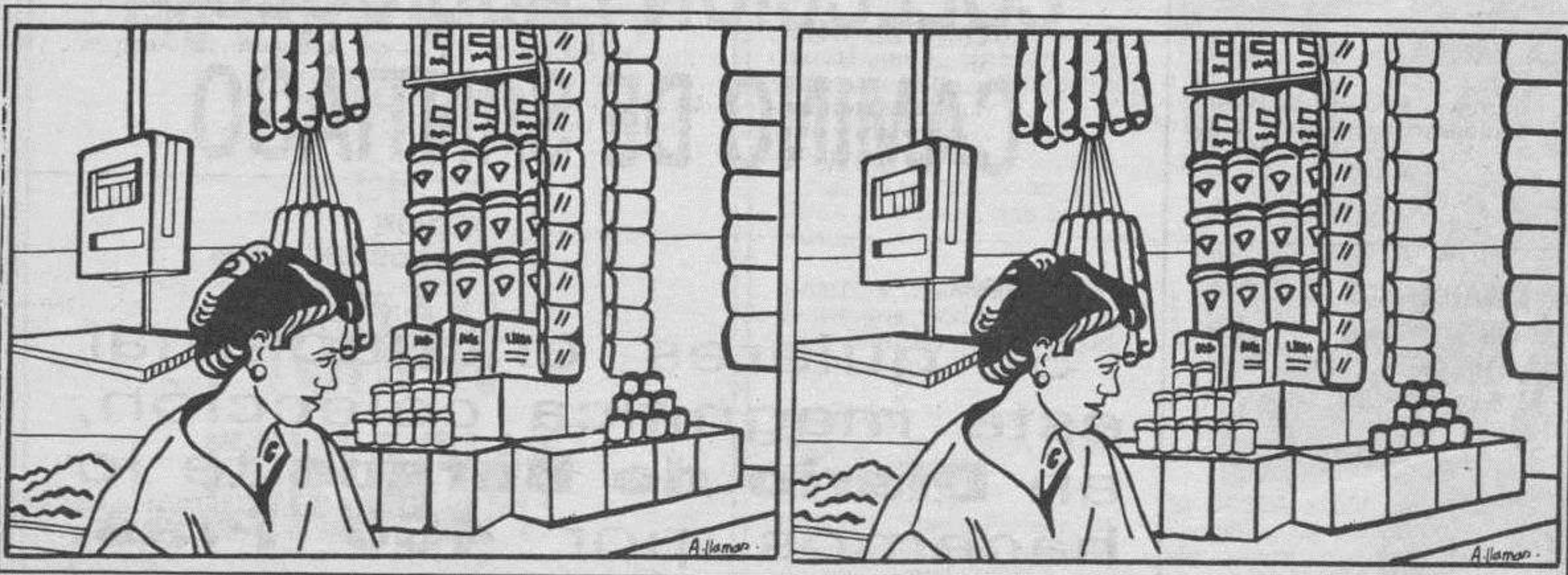
**VERTICALES.**— 1: Región, territorio. 2: Existe. 3: Sombrero femenino de anchas alas. 4: Interjección castiza. Símbolo del americano. (al rev.) Gracia, donaire. 5: Pintor muralista español (1876-1945). (al rev.) Engaña. 6: Parte del brazo. Una de las cinco extremidades de la mano o el pie. 7: Ave trepadora del Brasil. Carta de la baraja. (al rev.) Alimento. 8: Capital española. 9: Unión del alma y el cuerpo. 10: Espacio de tierra para trillar (pl.).

● SOPA DE LETRAS

D I R H A C E P O N I B M O B  
 R U P I Y E A N Q U E T Z A L  
 C O A T L M E N T K A L O C E  
 O R C I E G A J O M E G A S A  
 H A H L I C H I S T E R A D O  
 W O A T A N O P D E I N T A L  
 O R M U B A A I L F R E I L E  
 L E B A J O S J A F I N R A L  
 R Y E T E R P A N A M A O N O  
 K I R S T A N P O X F A L C O  
 Y U G E N T R A N T E X E K E  
 E B O N E T E T E O F A S T E  
 C O N T I N S A L A C O T E R  
 G R A N T E D O L C A L I S M

Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. Tipos de sombreros.

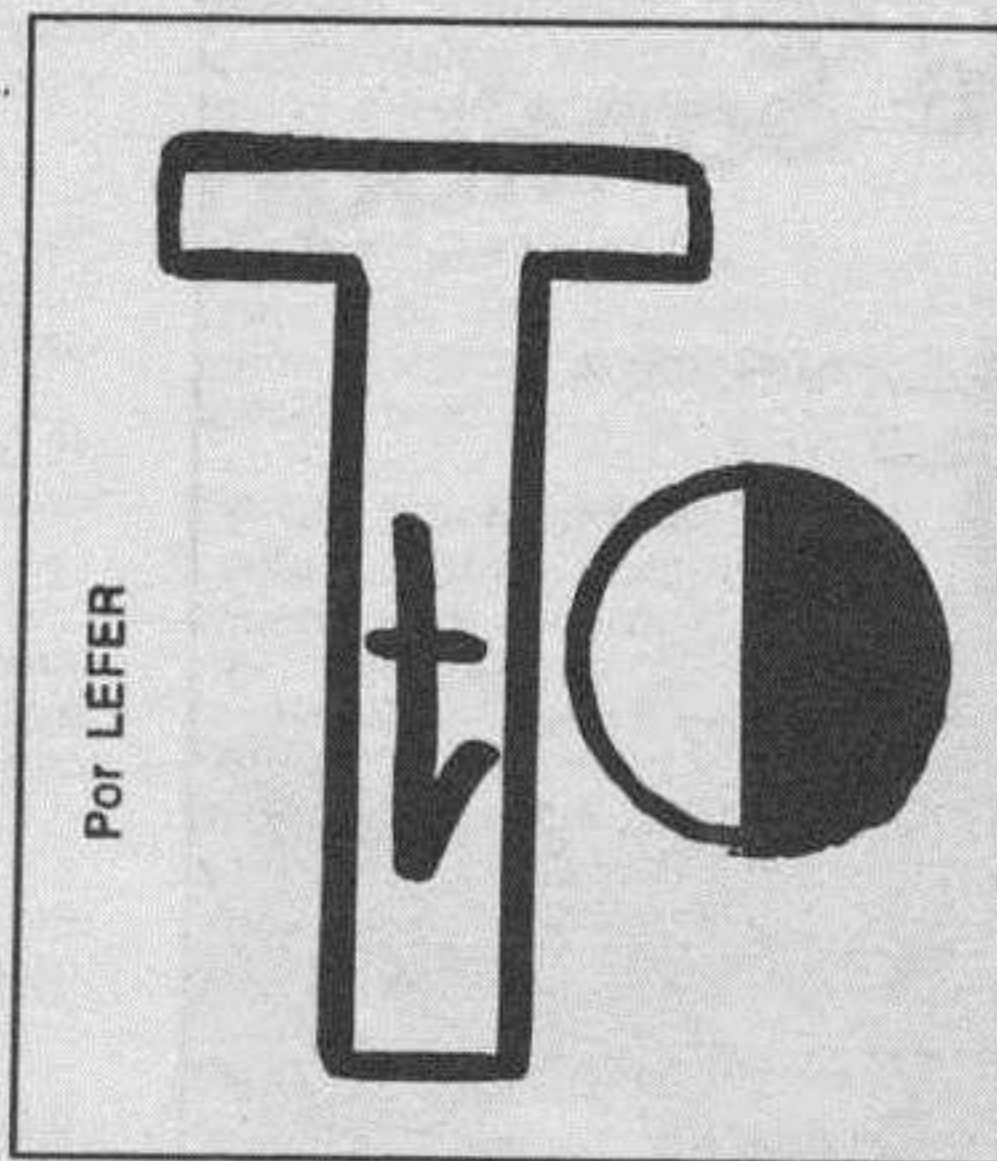
● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

LARGUEZAS EMBARAZO, OBSTACULO	PLANAS, LLANAS FERTIL, OPIMO	SIMBOLO DEL ORO EN UNION DE	UNIR CON LIGADURAS 55	NOMBRE DE MUJER PARTE DE MOLECULA
OSCULO ESTACION DEL AÑO			POETA ESTORBO, INCONVE- NIENTE	
IGUALDAD DE NIVEL GAVILLA DE MIES		MATRICULA DE BADAJOZ NEGACION	LISTA O NOMINA ADEREZAR LA COMIDA	MALAGA PREPO- SICION
		DE NIEVE BATRACIO ANURO		QUE PREDICE DESDICHAS
HILERA	JAMELGO SATELITE TERRAQUEO			ARBOL BETULACEO
		VOZ PARA ANIMAR PATO SILVESTRE	COLA DEL ANIMAL EL PRIMER HOMBRE	SIMBOLO DE LA PLATA CAMPEONES
COLINA DE ARENA MOVEDIZA PLATANO				
			EXISTIR	
CEDE, ENTREGA BEBIDA DE INFUSION		DE PROPO- SITO CAMINAR		
	CHIFLADA		UN PUNTO CARDINAL	
HUMEDAD DE LA NOCHE				ARTICULO NEUTRO

● JEROGLIFICO



¿Qué tal tu novio con su empleo?

● SOLUCIONES

D I R H A C E P O N I B M O B  
 R U P I Y E A N Q U E T Z A L  
 C O A T L M E N T K A L O C E  
 O R C I E G A J O M E G A S A  
 H A H L I C H I S T E R A D O  
 W O A T A N O P D E I N T A L  
 O R M U B A A I L F R E I L E  
 L E B A J O S J A F I N R A L  
 R Y E T E R P A N A M A O N O  
 K I R S T A N P O X F A L C O  
 Y U G E N T R A N T E X E K E  
 E B O N E T E T E O F A S T E  
 C O N T I N S A L A C O T E R  
 G R A N T E D O L C A L I S M

SOPA DE LETRAS

L L A A A  
 D I F I C U L T A D  
 B E S O V A T E  
 V E R A N O R O L  
 R A S B A M A  
 H A Z N I V E O  
 F I L A R O C I N A G  
 D U N A K A B O  
 B A N A N A S E R  
 D A A D R E S U R  
 T E I D A S U R  
 S E R E N O L O

AUTODEFINIDO

JEROGLIFICO

No está contento  
 Pelo.  
 1: Bote. 2: Bote. 3: Pelo.  
 4: Longaniza. 5: Balanza.  
 6: Etiqueta del bote. 7:

SIETE ERRORES

Zamora. 9: Vida. 10: Eras.  
 Dedo. 7: Ant. As. nap. 8:  
 se María). amT. 6: Codo.  
 10el Am. las. 5: Ser (Jo-  
 2: Esta. 3: Pamea. 4:  
**VERTICALES.**— 1: País.  
 9: Aida. 10: Stop.  
 Sal. Ad. Ras. 8: Almena.  
 Amr. 6: Item. Soda. 7:  
 4: Pea. 10: Ave. 5: Asma.  
 Osea. 2: León. 3: Perdiz.  
**HORIZONTALES.**— 1:

CRUCIGRAMA



# RADIOS

Radio Popular

OM: 837 Khz

06,00: Primera hora. (A. Herrero). 10,00: La mañana. (C. Herrera). 13,05: La mañana en Burgos. 14,03: Burgos noticia. 14,15: Informativo regional. 14,30: Mediodía Cope. (A. Jiménez). 15,00: Burgos deporte. 15,30: Popular Novios. 16,00: Directamente Encarna. 19,03: Burgos noticia. 19,30: Pequeño rincón de música. 20,00: Noticias de la tarde. (B. M.ª Pol). 20,15: Informativo regional. 21,03: El Brocal. (J.L. Gago). 21,30: El Espejo. (J.L. Gago). 22,30: La linterna. (A. Herrero). 00,00: Supergarcía. 03,00: Juntos en la noche. (R. Ruiz). 04,30: Supergarcía. (Repetición). Boletines informativos horarios.

## Cadena 100 Burgos

95,5 Mhz

La supremacía de la música en la radio fórmula de más éxito en España.

## Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stereo

6,00: El primero de la mañana. Manuel Marlasca. 8,20: El primero de la mañana. Edición local. 8,40: El primero de la mañana. Manuel Marlasca. 9,05: El primero de la mañana. Edición local. 9,15: El primero de la mañana. Manuel Marlasca. 10,05: Somos como somos. Consuelo Berlanga. 12,05: Viva la gente de Burgos. 14,05: Segunda edición. Informativo local. 14,34: Antena deportiva. Edición nacional. 14,41: Antena deportiva. Edición local. 15,00: Crónica 3. María Esperanza Suárez. 15,30: Crónica 3. Edición regional. 16,05: Viva la tarde. Miguel Angel García Juez. 18,33: Viva la gente del cole. Miguel Angel Nieto. 19,05: Viva la gente de Burgos. 20,05: Antena deportiva. Paco García Caridad. 20,30: El campanario. Informativo nacional. Miguel Angel Nieto. 21,30: La salud es lo que importa. Bartolomé Beltrán. 22,30: Hora cero. José Luis Balbín. 23,40: Antena de la Bolsa. 00,00: Superdeporte en la Hora Cero. Javier Ares. 01,00: Polvo de estrellas. Carlos Pumares. 04,00: Tiempo para la música. 05,00: Superdeporte en la Hora Cero. Repetición. Noticias a las horas en punto y a las medias.

## M-80

Serie Oro. (97.1. MHz)

08,00: Arus con leche. 10,00: Fórmula musical. 22,00: Programas realizados por Rafael Abitbol (conciertos, entrevistas...). 23,00: Vuelo 605. Informativos a las medias, boletines meteorológicos un minuto antes de las horas en punto.

## RNE Castilla y León

Programación de R-5 de RNE. 1.017 Khz. O.M.

00,00: La radio de las sábanas blancas. 02,05: Silvia de noche. 05,05: Pintan coplas. 06,05: La radio en punto. 08,00: España a las ocho. 08,30: Informativo regional. 08,45: Burgos, información abierta. 09,05: Apuntate cinco. 12,05: Apuntate cinco en Burgos. 13,30: Región. 14,05: La cinco en juego. Edición Burgos. 14,30: Noticias en la Cinco. 14,50: Burgos, información abierta. 15,05: A tu manera. 17,05: Radionovela esmeralda. 18,05: Aupa con ellos. 19,05: Vivir Burgos. 19,45: Burgos, información abierta. 20,05: Vivir Castilla y León. 21,05: Telón de fondo. 22,30: A punto. 23,30: Hora punta.

## Radio Castilla-SER

O.M. 1.287 Khz.

6,00: Matinal SER. 7,50: Informativo local. 8,00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 8,50: Informativo local. 9,00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 12,30: Hoy por Hoy Burgos. Magazine local. 14,00: Hora 14. Avance informativo nacional. 14,05: Hora 14. Informativo local. 14,30: Hora 14. Informativo nacional. 15,10: Edición deportiva local. 15,45: Agenda de actividades. 16,00: El Serial, con Javier Capitán y Luis Figueroa Ferreti. 18,00: Club de la tarde. Magazine local. 19,00: Hora 25. Programa nacional. 19,20: Hora 25. Informativo local. 19,30: Hora 25. 19,50: Hora 25. Informativo local. 20,00: Hora 25. Programa nacional. 00,00: El Larguero. 1,30: Club de la noche. 4,30: El Larguero (Repetición). A todas horas informativos SER.

## Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

## Onda Cero Radio

FM 105.5

06,00: Al día. 07,20: Al día Castilla y León. 07,30: Al día. 07,50: Al día Burgos. 08,00: Al día. 08,30: Protagonistas. 12,30: Protagonistas Burgos. 13,45: Informativo de las dos Burgos. 14,00: Informativo de las dos Burgos. 14,40: Informativo de las dos Castilla y León. 15,00: Con solera. 15,30: La tarde de Burgos. 16,00: La radio de Julia. 19,00: El callejero de Burgos. 20,00: Noticias de las ocho. 20,30: Deportes en Burgos. 21,00: Sin barreras. 22,00: Deportes en Burgos. 21,00: Sin barreras. 22,00: La brújula. 23,30: El panalty. 01,00: Una hora de más 02,00: Turno de noche.

## ● EL TIEMPO

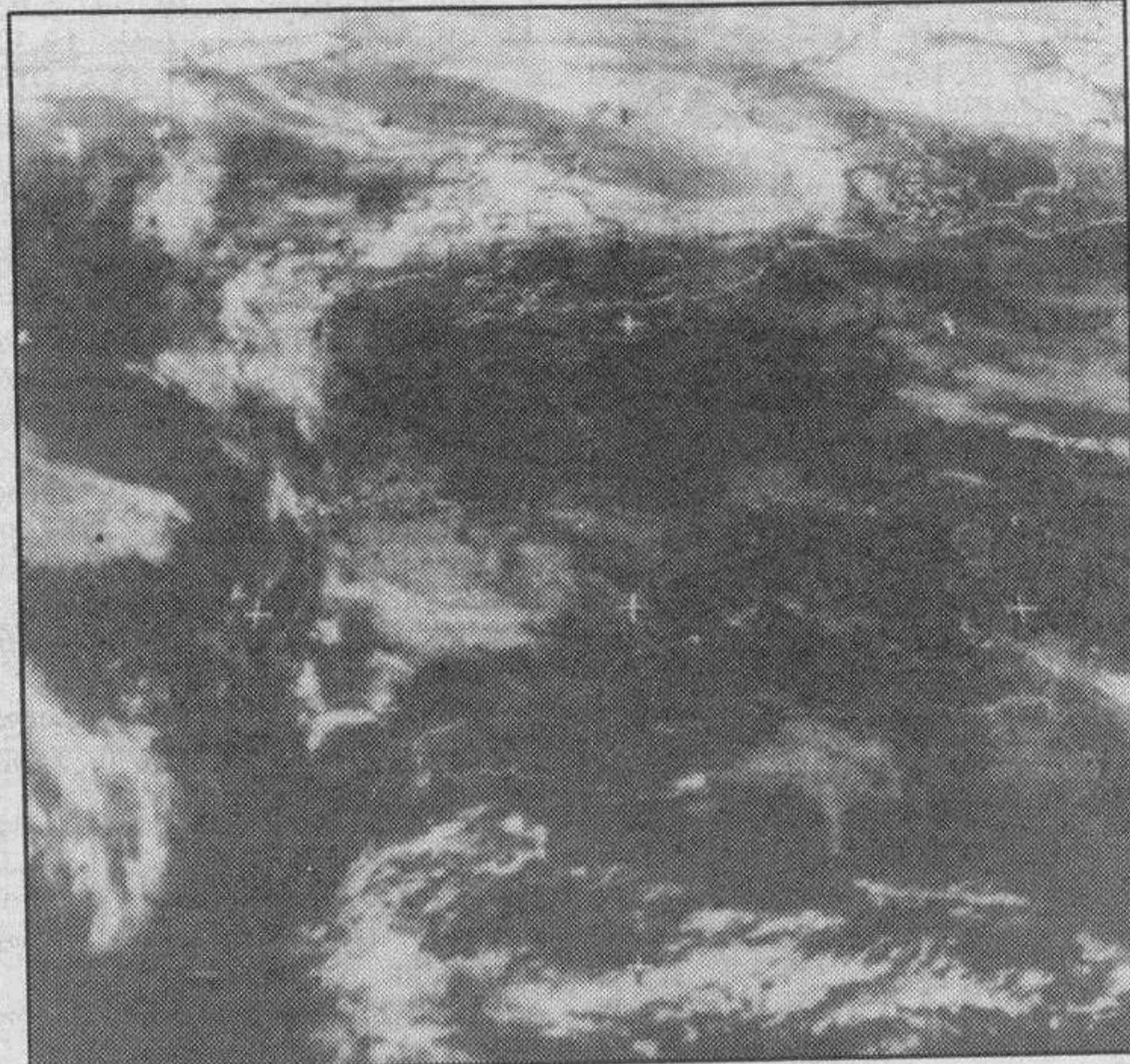
# Temperaturas en ligero ascenso

MEDINA CASADO

□ La depresión atlántica, se está aproximando a España en su desplazamiento hacia el Este. Además sendos frentes de precipitación, de ella subsidiarios, empezarán ya a afectar nuestras más occidentales regiones. En las demás, salvo intervalos nubosos y nieblas o neblinas matinales, no ofrecerán -hoy por hoy- mayores problemas. Las temperaturas, en conjunto, estacionarias o ligeramente más altas.

### EL TIEMPO PARA HOY

Galicia: Cielo muy nuboso con chubascos generalmente moderados, más frecuentes por el Oeste. Asturias, Cantabria y País Vasco: Brumas matinales e intervalos nubosos después. Extremadura y Castilla y León: Cielo nuboso con precipitaciones generalmente débiles. Castilla-La Mancha y Madrid: Brumas o neblinas matinales y simples intervalos nubosos después. Murcia, Valencia, Cataluña y Baleares: Nubes, claros y pequeño riesgo de alguna ligera y dispersa precipitación. Aragón, Navarra, y La Rioja: Brumas o neblinas matinales y nubes y claros después. Canarias: Intervalos nubosos con algunas lloviznas, al final, en el Norte de las Islas y poco nuboso en el resto.



Las temperaturas, en conjunto, estacionarias o ligeramente más altas.

### CASTILLA-LEON

La predicción meteorológica para hoy viernes en Castilla y León indica que habrá cielos poco nubosos con aumento de la nubosidad por el noroeste al final del día, con posibilidad de alguna precipitación débil. Brumas y algún banco de niebla matinal. Temperaturas sin cambios y vientos que sopla-

rán flojos de componente sur.

Las temperaturas máximas y mínimas de ayer fueron de 7,4 y 4 grados en Avila; 11,6 y 0,5 en Burgos; 9,5 y 4 en León; 10 y 3,2 en Palencia; 9,4 y 3 en Salamanca; 11,6 y 6 en Segovia; 6,5 y 2,6 en Soria; 11,6 y 6 en Valladolid; y 12,1 y 6,8 en Zamora.

### PARA MAÑANA

Cielo nuboso a muy nuboso por la mayor parte de la Península y de las Baleares

con precipitaciones generalmente moderadas, teniendo a veces un origen tormentoso en puntos de Extremadura, Andalucía, Murcia, Valencia y Sistema Ibérico. En las Canarias cielo nuboso a muy nuboso, con precipitaciones moderadas, en el Norte y Oeste de las Islas y nubosidad variable en el resto de las mismas. Los vientos serán moderados de Levante en el Estrecho y en sus proximidades, aunque rolando progresivamente a Poniente en el Estrecho, moderados del Norte en las Canarias, flojos a moderados de componente Este en las Baleares y flojos, de dirección variable, en las demás regiones. Las temperaturas serán ligeramente más altas en las Baleares, ligeramente más bajas en Aragón, Castilla y León, Extremadura, Andalucía y Canarias y prácticamente estacionarias en el resto de España.

### TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Bilbao 16, Santander 17, Oviedo 17, San Sebastián 13, Vitoria 10, Pamplona 10, Logroño 11, León 8, La Coruña 14, Valladolid 12, Salamanca 9, Zaragoza 13, Barcelona 14, Tarragona 13, Valencia 13, Alicante 16, Murcia 14, Madrid 8, Toledo 12, Ciudad Real 12, Albacete 10.

# RESTAURANTES

## ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA

Especialidad olla podrida y cordero asado. Cordero asado todos los domingos. Demás días por encargo. Y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎ 205950-277590. Hospital del Rey.

## ASADOR LOS TRILLOS

Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 300 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎ 262877 y 201209. Abierto todos los días.

## RESTAURANTE CAMPING DE FUENTES BLANCAS

Especialidad en paellas y comida casera. Tfno. 233481. Abierto todo el año.

## MESON DEL VENA

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 950 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la Ribera, 1.950 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

## SEÑORIO DEL CORDERO, NUEVO ASADOR

En el centro de Burgos (antiguo Señorío del Jamón), con nueva dirección. Especializado en cordero lechal al horno de leña y todos sus derivados. Con una carne y dos pescados. Algo distinto. Compruébelo. Saldrá satisfecho. Reserve su mesa al Tfno. 269064. C/. Calzadas, 11.

## TORRES

Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina C/ Vitoria, n.º 228 (Gamonal). ☎ 220132.

## RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaina. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

## LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiara. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

## LA VARGA

Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

## RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plza. San Bruno, 1. ☎ 235752.

## RESTAURANTE LA TABLA

Especialidad en Tabla de pescado, Tabla de carne, Tabla mixta, Tabla de marisco. Paellas y menús de encargo. Comidas de empresa. Calzadas, 7. ☎ 272384

## RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS

Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbacoa, chorizo y morcilla a la brasa, chuletillas y pollo asado. Parque Fuentes blancas. ☎ 236976

## RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE

(Frente Deportiva) Del 5 al 21 de Marzo: Jornadas Gastronómicas y noches de Galicia. ☎ 23-6900. Avenida de la Constitución, 3.

## RESTAURANTE DON NUÑO

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

## MESON "VENTA EL MOLINO"

Menús diarios 800 Ptas. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadura de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

## TONI

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas. Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios variados a 825 Ptas. Para comuniones, bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda. Descanso semanal: Lunes (noches). ☎ 272102.

## RESTAURANTE ARABE MARRAKECH

Comidas para llevar. Comidas de empresa. Banquetes. Comuniones, etc. Menú diario 900 Ptas. Pza. Virgen del Manzano, n.º 6. Tfno. 211129. Burgos.

## MESON VENTA DE PEDRO

Comidas caseras. Especialidad en pollo del Corral de la Venta. Patatas con congrijo y olla podrida, de encargo, gran variedad en menús. Llame al Tfno.: 404132 o venga a vernos, estamos en Carretera de Soria, Km. 3. Olmosalbos. Burgos. Cerramos los jueves.

## ASADOR CASA AZOFRA

Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida, Hospital del Rey. Reserva mesas ☎ 205973. Cerramos domingos por la noche.

## ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14. ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio kilómetro del polígono Villalonguejar.

## MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinito asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

## En RESTAURANTE MANZANEDO

Podrán disfrutar de la mejor cocina castellana y los más suculentos platos vascos. Deguste nuestra gran variedad de cazuelitas en barra. Menús variados de lunes a viernes, desde 950 Ptas. Los miércoles Olla podrida. Parrilladas de marisco (min. 2 personas) 3.500 Ptas. (martes, cerrado por descanso semanal). Visitenos: estamos en Avda. de la Constitución, 21. Reserve su mesa: Telf. 947240950.



## ● URGENCIAS

Servicio de Policía .....	0 91
Serv. Pol. Municipal .....	0 92
Policía Municipal .....	28 88 34
y 28 88 39	
Guardia Civil .....	22 90 04
Comisaría .....	27 68 01
Gobierno Civil .....	20 55 00
Jefatura de A. ....	23 24 11
Jftura. Pr. Tráfico .....	22 11 12
Bomberos .....	0 80
y 28 88 38	
Hospital G. Yagüe .....	28 18 18
S.S. (Urgen. Resi.) .....	28 18 00
A. Alcoho. Anó. ....	23 65 52
S.O.S. droga .....	26 36 00
Cruz Roja .....	22 15 00
Serv. Amb. Cruz R. ....	23 22 22
Hospital Provincial .....	23 50 11
Tele SOS Burgos .....	20 90 90
Teléfono Esperanza .....	20 42 42
Gas Natural, averías .....	23 44 00
Iberdrola, avisos .....	22 10 81
Ambulancia .....	20 94 52
RENFE .....	20 35 60
Obras Públicas .....	22 45 00
Tele Ruta .....	91-5352222
Of. Mpal. Consumo .....	28 88 28
O. I. C. (M. I.) .....	900-150000
DYA. Urgencias -	
Ambulancias .....	24 12 12

## Miranda de Ebro

Bomberos .....	31 00 00
Guardia Civil .....	31 00 39
Seguridad Social .....	34 90 00
Cruz Roja .....	31 00 37
Policía .....	31 00 95
Gas natural .....	33 23 33

## Aranda de Duero

Bomberos .....	0 80
Policía Local .....	50 32 00
50 01 00	
Guardia Civil .....	50 00 86
Cruz Roja .....	50 26 18
Policía .....	50 29 04
Gas natural .....	50 06 04

## Lerma

Guardia Civil .....	17 00 37
Cruz Roja .....	17 00 60

## Roa

Guardia Civil .....	54 00 13
Cruz Roja .....	54 01 84

## Medina de Pomar

Guardia Civil .....	11 07 06
Centro de Salud .....	11 16 20

## Briviesca

Guardia Civil .....	59 00 34
Cruz Roja .....	59 08 28

## Belorado

Guardia Civil .....	58 00 46
Cruz Roja .....	58 10 89

## Villarcayo

Guardia Civil .....	10 00 17
Cruz Roja .....	10 01 18

## Salas de los Infantes

Guardia Civil .....	38 00 10
Ambulancia Municipal ..	38 00 21
Serv. Prev. y Salv. ....	38 09 89
y 38 00 21	
Centro de Salud .....	38 03 47
Cruz Roja .....	382038

## Villadiego

Guardia Civil .....	36 16 04
Ambu. e Incendios .....	36 17 00
y 36 03 03	
y 36 16 04	

## Espinosa de los Monteros

Guardia Civil .....	12 00 05
Cruz Roja .....	12 03 93

## Melgar de Fernamental

Guardia Civil .....	37 20 18
Ambulancia Mun. ....	37 24 93
Centro de Salud .....	37 25 95
Centro de A. Social .....	37 24 93
Camping «El Vivero» ...	37 21 48
Socorro y Ayuda	
de Cruz Roja Española ..	27 37 69

## Valle de Mena

Cruz Roja .....	12 62 92
-----------------	----------

## ● TAXIS

ABUTAXI (Radio taxis) ..	27 77 77
Radio Taxis .....	48 10 10



**ABUTAXI**  
Calzadas, 55 - BURGOS  
**RADIO TAXI**  
**27 77 77**

## ● VIAJES

RENFE:	
Información .....	20 35 60
Paquexpres .....	20 36 60
Despacho Central .....	20 17 19
Miranda .....	31 20 05
Aranda .....	50 04 85

## Estación de Autobuses:

Est. autobuses .....	26 55 65
Soto y Alonso .....	26 64 71
La Serrana .....	26 89 95
Continental .....	26 70 01
ANSA .....	26 29 29
Amaya .....	26 90 32
Arcecedillo .....	26 83 47
El Noroeste .....	26 38 02
Pisuerga .....	26 38 02
Enatcar .....	27 76 32
Iberbús .....	26 28 00
Jiménez .....	26 69 30
ZATRANS .....	26 63 70

## Aeropuertos:

Madrid .....	(91) 205 83 43
Bilbao .....	(94) 453 06 40
Valladolid .....	(983) 25 92 12
Vitoria .....	(945) 27 33 00

Aduana ..... 23 58 33

## ● HORARIOS DE TRENES

Destino	Hora de salida
Barcelona .....	01:34
Barcelona .....	01:59
Madrid Chamartín (1) .....	02:27
Madrid Chamartín .....	02:55
Coruña-Vigo .....	03:06
Hendaya-Pamplona (2) .....	03:20
Hendaya-Bilbao .....	04:03
Bilbao-Pamplona (3) .....	04:43
Gijón .....	04:45
Hendaya-París (14) .....	05:01
Salamanca .....	05:10
Bilbao (4) .....	06:10
Madrid Chamartín .....	06:12
Irún-Bilbao (5) .....	06:40
Madrid (6) .....	08:46
Zaragoza .....	10:56
Madrid Chamartín .....	11:19
Hendaya .....	11:33
Coruña-Vigo .....	12:05
Hendaya .....	12:42
Salamanca .....	12:44
Vitoria .....	13:30
Hendaya-Bilbao .....	15:02
Barcelona .....	15:25
Madrid Chamartín (7) .....	15:30
Gijón-Vigo-Coruña (8) .....	15:31
Algeciras .....	16:53
Hendaya-Bilbao .....	17:18
Zaragoza .....	17:30
Salamanca (9) .....	18:06
León .....	18:25
Hendaya-Bilbao .....	18:34
Bilbao (9) .....	18:49
Madrid Chamartín .....	18:53
Madrid Chamartín .....	19:10
Valladolid (15) .....	19:45
Vitoria (10) .....	21:27
Hendaya-París .....	21:48
París .....	22:12
Fuentes de Oñoro (11) .....	22:33
Málaga (12) .....	22:47
Coruña-Vigo .....	23:21
Alicante-Valencia (13) .....	23:57

- (1) Circula el 03, 07 y 11-04-93.  
 (2) Rama de Bilbao y Pamplona no circula el 02, 06 y 07-04-93.  
 (3) Circula el 02, 06 y 07-04-93.  
 (4) Circula l, x y v, del 01 al 18-04-93.  
 (5) Circula de 01 al 18-04-93.  
 (6) Diario excepto domingos.  
 (7) Circula los domingos, 19-03 y 08-04-93.  
 (8) A Gijón diario. A Vigo l, x v. A Coruña, m, j, s.  
 (9) Circula v, d y 18-03-93. Diario del 01 al 14-04-93.  
 (10) Diario excepto sábados.  
 (11) Continúa a Lisboa y Oporto.  
 (12) Circula l, x, v, del 31-03 al 16-04-93.  
 (13) Circula del 31-03 al 17-04-93.  
 (14) Procede de Lisboa y Oporto.  
 (15) Circula v, s, d, 18-03 y 07-04-93. No circula 19-03 y 09-04-93.

## ● COCHES DE LINEA

## SALIDAS

<b>Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga:</b> 9,30 (ju. y sáb.).
<b>Aguilar de Campoo-Cervera de Pisuerga:</b> 17,00 (diario, dom. y fes. no).
<b>Alar del Rey:</b> 17,30 (vi. salida 18,30) (temp. escolar sáb. 13,30).
<b>Aranda de Duero:</b> 6,45 - 10,45 13 - 13,30 - 15,30 17,30 19,30 (diario, sáb., dom. y fes. no).
<b>Aranda de Duero:</b> 10,45 - 13 19 - 21 (sáb.).
<b>Arenillas de Riopisuerga:</b> 19,00 (diario, dom. y fes. no).
<b>Arija:</b> 18,00 (lu., mi., vi., fes. no).
<b>Barcelona (directo por autopista):</b> 8 - 10,45 - 15,00 - 23,00 (diario, dom. no).
<b>Belorado:</b> 13,30 - 19,30 (diario, vi.: por Cerratón, dom. y fes. no).
<b>Bilbao (directo):</b> 8,00 - 10,30 16,00 (diario, dom. y fes. no).
<b>Bilbao:</b> 7,15 - 12,00 - 14,00 - 18,00 (diario, dom. y fes. no).
<b>Bilbao-Espinosa de los Monteros:</b> 14,00 - 18,00 (diario, dom. y fes. no).
<b>Briviesca:</b> (excepto sáb. a las 18,15 y 19,30) 7,45 10,30 13,30 18,15 19,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Cabia (por Cayuela-Albillos):</b> 18,30 (lun. y vi., fes. no).
<b>Carcedo de Burgos:</b> 12,45 (vi. fes. no).
<b>Castrojeriz-Arenillas:</b> 14,00 (lu. y vi., fes. no).
<b>Covalada-San Leonardo:</b> 18,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Eibar:</b> 16,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Fresneda de la Sierra:</b> 19,30 (diario, sáb. dom. y fes. no).
<b>Frías-Oña:</b> 18,15 (diario, dom. y fes. no).
<b>Fuentes de Oñoro-Ciudad Rodrigo - Salamanca - Zamora - Toro - Valladolid - San Sebastián-Irún:</b> 16,30 (diario, dom. no).
<b>Hoyales-Roa:</b> 18,00 (lu., mi. y vi., fes. no).
<b>Irún:</b> 10,45 - 14,15 (diario).
<b>Irún-San Sebastián - Valladolid - Toro - Zamora - Salamanca - Ciudad Rodrigo-Fuentes de Oñoro:</b> 10,30 (diario, dom. no).
<b>León:</b> 10,45 (diario, dom. no).
<b>Lerma (por Tordueles):</b> 14,00 (mi. y sáb., fes. no).
<b>Lerma (por Tordueles):</b> 14,00 18,30 (lu., ma. y ju., fes. no).
<b>Logroño (por Briviesca):</b> 7,45 10,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Logroño (por Belorado):</b> 8,30 11,00 - 13,00 - 16,30 20,15 (diario, dom. y fes. no).
<b>Los Balbases:</b> (vi. salida a las 19,00), 18,30 (lu., fes. no).
<b>Madrid:</b> 9,00 - 11,00 - 12,30 14,30 - 15,30 - 17,30 - 20,00 - 22,15 (vi., 16,30) (diario salida 9,00 h., sáb. y dom. no).
<b>Madrid (Bus-Expres):</b> 7,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Mahamad-Prencio-Arcos:</b> 18,30 (ma., mi., ju., fes. no).
<b>Melgar de Fernamental:</b> 13,30 19,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Melgar de Fernamental-Osorno:</b> 17,15 (diario, dom. y fes. no).
<b>Miranda de Ebro:</b> 13,30 18,15 (diario, sáb. dom. y fes. no).
<b>Miranda de Ebro (directo por autopista):</b> 6,45 (diario, sáb., dom. y fes. no).
<b>Oña-Trespaderne:</b> 13,30 (lu., mi., vi.).
<b>Oña (solamente temporada escolar):</b> 13,30 (ma., ju.).
<b>Palencia:</b> 7,30 - 13,30 - 17,30 (diario, dom., fes. no) (sáb. entrada 11,00 mañana).
<b>Pedrosa del Príncipe-Astudillo:</b> 17,30 (diario, vi.: 18,30, dom. y fes. no).
<b>Peral de Arlanza-Baltanás-Villahoz:</b> 18,30 (diario, vi.: 19,00, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).
<b>Pozza de la Sal:</b> 18,15 (diario, sáb.: 13,30, dom. y fes. no).
<b>Salidas Padrones-Aguas Cándidas (sábados):</b> Hozabajas-Terminón: 18,15 (vi.). La Parte-Salas (lu. y vi.). Rojas-Llano (mi. y sáb.). Rioceras-Salas (ma.). Riocerezo-Salas (ju.).
<b>Pradoluengo:</b> 13,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Quintana del Pidio-Roa:</b> 18,00 (ma., ju., fes. no).
<b>Quintanilla Cabrera-Jaramillo de la Fuente:</b> 18,00 (vi., fes. no).
<b>Rabé de las Calzadas:</b> 13,30 (vi., fes. no).
<b>Roa de Duero:</b> 18,00 (diario, sáb.: 14,00, dom. y fes. no).
<b>San Sebastián:</b> 10,45 - 14,15 18,45 - 22,15 (diario, sáb. 22,15 no).
<b>Sasamón:</b> 13,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Sasamón-Grijalba-Herrera de Pisuerga:</b> (vi. 18,30 temp. escolar) (17,30 diario, dom. y fes. no).
<b>Santander-Ontaneda:</b> 10,00 15,30 - 22,15 (diario).
<b>Santibáñez Zargaguda:</b> (salida diaria, dom. y fes. no, entrada sólo mi. y vi.), 14,30 (diario, dom. y fes. no).
<b>Santo Domingo de la Calzada:</b> 8,30 - 11,00 - 13,00 16,30 20,15 (diario, dom. y fes. no).
<b>Santo Domingo de Silos-Caleruaga:</b> 17,30 (lu., ma., mi., ju., vi., 18,30, fes. no).
<b>Santo Domingo de Silos-Caleruaga:</b> 14,00 (sáb., menos fes.).
<b>Soria por San Leonardo-Covalada:</b> (vi., salida 14,15), 7,15 - 14,00 (diario, dom. y fes. no).
<b>Tinieblas de la Sierra:</b> 19,30 (vi., menos fes.).
<b>Tobar:</b> 19,15 (ma., mi., ju., vi., sáb.: 13,30).
<b>Tordómar:</b> 18,30 (lu., vi., 19,00, sáb.: 14,00, fes. no).
<b>Torrelavega:</b> 10,30 (diario).
<b>Tórtoles de Esgueva:</b> 13,45 (lu., mi. y sáb., fes. no).
<b>Tórtoles de Esgueva:</b> 18,30 (diario, sáb.: 13,45, dom. y fes. no).
<b>Valladolid:</b> 7,00 - 10,30 (diario, dom. no).
<b>Villadiego:</b> 9,30 (lu., fes. no).
<b>Villadiego:</b> 13,30 - 17,30 (diario, vi.: 18,30) (temporada escolar) (dom. y fes. no).
<b>Villadiego:</b> 19,15 (lu., vi., fes. no).
<b>Villahoz:</b> 14,00 (ma., vi., sáb., fes. no).
<b>Vitoria (directo):</b> 16,15 (diario, sáb. y dom. no).
<b>Vitoria-Eibar (directo):</b> 16,30 (diario, dom. no).
<b>Vitoria-San Sebastián:</b> 10,45 14,15 - 18,45 - 22,15 (sáb. 22,15 no) (diario, dom. y fes. no).

## Servicios domingos y festivos

<b>Aranda de Duero:</b> 10,45 - 13,00 - 19,00 - 21,00.
<b>Aguilar de Campoo:</b> 17,00.
<b>Barcelona (directo por autopista):</b> 16,00 - 23,00.
<b>Bilbao:</b> 8,30 - 17,00 - 19,00 21,00 - 22,30.
<b>Briviesca:</b> 9,30 - 19,00 - 23,00.
<b>Briviesca-Pozza-Frías:</b> 9,30.
<b>Irún:</b> 10,45 - 14,15.
<b>Logroño (por Belorado):</b> 13,00 16,30 - 20,15.
<b>Logroño (por Briviesca):</b> 19,00.
<b>Madrid:</b> 11,00 - 12,30 - 14,30 15,30 - 16,30 - 17,30 - 18,30 - 19,30 - 20,00 - 22,15 - 24,00 - 3,00.
<b>Melgar de Fernamental:</b> 19,00 22,00.
<b>Regumiel de la Sierra:</b> 9,00.
<b>Santander:</b> 10,00 - 15,30 - 20,00 - 23,15.
<b>Sasamón-Grijalba:</b> 23,00.
<b>Soria-San Leonardo:</b> 9,00 21,00.
<b>Torrelavega:</b> 10,30.
<b>Tórtoles de Esgueva:</b> 9,30.
<b>Valladolid (solamente dom.):</b> 20,00.
<b>Villadiego:</b> 23,00.
<b>Vitoria-San Sebastián:</b> 10,45 14,15 - 18,45 - 23,15 1,15.

## Servicios internacionales

<b>Alemania y Bélgica:</b> 2,00 (mi., sáb.).
<b>Bélgica-Alemania-Holanda:</b> (ju. 18,00) (dom. 12,30).
<b>Holanda:</b> (ju., 21,30) (dom. 12,30).
<b>Londres:</b> (mi. y sáb. 12,30) (mi. y dom. 1,00).
<b>Lyon - Nimes - Toulouse Besançon:</b> (ma., ju. y sáb. 17,30) (mi., vi. y dom. 5,00).
<b>París-Tours-Burdeos (Bur Express):</b> (vi. 17,00) (dom. 7,00).
<b>París-Tours-Burdeos:</b> (ma., ju. y vi. 22,00) (mi., sáb. y dom. 2,30).
<b>Suiza:</b> (ma., ju. y sáb. 17,30) (mi., vi. y dom. 5,00).

## ● MONUMENTOS

**Catedral.** - Todos los días, 9,30-13,00 y 16,00-19,00. Individual: 350 pesetas. Grupos: 200 a partir de 10 personas. Colegios: 100 pesetas; tercera edad consideración especial.

**Colegiata de Covarrubias (Telf. 406311).** - Martes, cerrado. Laborables: Sólo a las 10,30-13,30 y 16,30-18,30. Sábados y domingo, 10,00-14,00 y 16,00-19,00. 150 pesetas por persona y grupos 75 pesetas. Colegios, 50.

**Iglesia de San Nicolás.** - Laborables, 9,00-14,00 y 17,00-21,00. Festivos, 9,00-14,00 y 17,00-18,00.

**Iglesia de San Esteban.** - Llamar a la casa parroquial: 207095.

**Museo Monográfico de pintura «Marceliano Santa María».** - Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00-14,00 y 17,00-20,00. Domingos, 10,00-14,00. 25 pesetas. Gratis colegios y estudiantes con profesores. Jubilados gratis sábados, previa solicitud y en grupos.

**Museo arqueológico «Casa de Miranda».** - Calles Miranda y Calera. Domingos 10,15-13,45. Festivos cerrado. Laborables, 10,00-13,30 y 16,30-19,15. Sábados, 11,15-13,45. Extranjeros, 200 pesetas. Españoles, gratis con el D.N.I.

**Monasterio de las Huelgas.** - Lunes, cerrado. Laborables, 11,00-13,15 y 16,00-17,15. Domingos y festivos 11,00-13,15. 400 pesetas persona. 275 pesetas grupos. 150 pesetas colegios y jubilados. Los miércoles de cada semana la visita es gratuita.

**Cartuja de Miraflores.** - Misa laborables: 9,00; festivos: 7,30 y 10,15. Visita laborables, 10,15-15,00 y 16,00-18,00. Visita festivos, 11,20-12,30, 13,00-15,00 y 16,00-18,00.

**Iglesia de Santa Agueda.** - Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Gil.** - Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Lorenzo.** - Abierta horas de culto.

**Iglesia de San Lesmes.** - Abierta horas de culto.

**Monasterio de San Pedro de Cardena.** - Horario: Laborables 10,00-13,00 y 15,30-18,30 y festivos de 12,00-14,00 y 15,30-18,30.

**Monasterio de Santo Domingo de Silos.** - Laborables, 10,00-13,00 y 16,30-18,00. Festivos, 16,30-18,00. Para grupos se ruega concertar hora. 150 pesetas. Grupos de 25 y estudiantes, 75 pesetas. Grupos de colegios, 50 pesetas. Misa (canto Gregoriano): Laborables 9,00. Festivos, 12,00. Vísperas (canto Gregoriano), todos los días a las 19,00, jueves de verano a las 20,00, completas a las 21,30 todos los días.

**Clunia (Ruinas Romanas).** - A 96 Km. de Burgos. Ctr. Aranda de Duero-Salas de los Infantes.

En invierno, todos los días, 10,00-14,00 y 15,00-18,00.

En verano, todos los días, 10,00-14,00 y 17,00-20,00.



# Elías Yanes: «La democracia, española es joven e inmadura»

□ **LAS PALMAS DE GRAN CANARIA/EFE.**— El presidente de la Conferencia Episcopal, Elías Yanes, afirmó hoy, «como opinión personal y no de la Iglesia», que la democracia española es todavía muy joven e inmadura.

Yanes, que esta tarde participará en el curso «Protagonistas y testigos de la transición a la democracia» organizado por la Universidad de Las Palmas de Gran Canaria, señaló que el actual régimen debe desarrollarse más.

«Veo que especialistas en

estos temas comparten la misma opinión», destacó.

En el camino hacia la consolidación democrática, aseguró que la Iglesia está haciendo una contribución muy importante, «que es la de la elevación de la moral de la sociedad, pues una democracia que prescindiera de estos valores puede destruirse a sí misma».

«La Iglesia -resaltó- tiene que recordar además que no es posible que crezcamos en el respeto a los derechos humanos si no crecemos también en el sentido del deber para respetarlos».

Elías Yanes considera que los casos de corrupción que han surgido en los últimos meses «son un síntoma preocupante, que permite diagnosticar que algo se va perdiendo en lo que se refiere a los valores morales cuando se aplican al campo del uso del dinero público, de lo que tiene que ver con intereses del bien común si se subordinan a intereses particulares».

A su juicio, ha sido muy importante y muy positivo que los medios de comunicación hayan denunciado estas situaciones.

†  
EL SEÑOR

## Don Bernardino Contreras Melchor

Falleció en el día de ayer, a los 72 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: Doña M.<sup>a</sup> Asunción Marina Conde; hijas: María del Carmen, Rosa María, María Isabel y Elisa; hijos políticos: Francisco Hoyuelos, Fernando Moneo, Daniel Rodríguez y Gaspar Delgado; nietos, hermanos: Julián, Ascensión, Aurea y Andrés; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, viernes, a las 11,45, en la iglesia parroquial de San Pedro de la Fuente, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Santo Toribio, n.º 17.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 12 de Marzo de 1993.

## LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

Diario de Burgos

## Numeroso apoyo a las peticiones de los profesores de religión

□ **MADRID/EFE.**— Los partidos políticos PP, IU, PNV y CDS y los sindicatos UGT, ANPE, ELA-STV, CSIF y STEC de Canarias han firmado un escrito de los profesores de Religión de Enseñanzas Medias en el que solicitan la regulación de su situación, informó a Efe Luis Guridi, de la Asociación de Profesores de Religión.

Esta Asociación celebrará este fin de semana en Madrid su asamblea anual, en la que se tratará ampliamente su problemática, ya que «estamos en una indefensión total, al no haber sido clasificado nuestro colectivo mediante la Ley de Función Pública», señaló Luis Guridi.

Esta situación se remonta al año 1988, cuando el Consejo de Ministros decidió reclasificar a todos aquellos profesores que no lo estaban, como los de la HOAC, Educación Física, Formación del Espíritu Nacional y los profesores de Religión.

«Sin embargo -recordó Guridi- a los dos o tres días, mediante una orden publicada en el BOE, nosotros quedamos fuera del funcionamiento y de la clasificación, con el argumento de que nuestra situación está contemplada en los acuerdos Iglesia-Estado de 1979».

Mediante estos acuerdos, los profesores de la asignatura de Religión de Enseñanzas Medias son propuestos,

para cada curso escolar, por el obispo de la diócesis correspondiente y ratificados por el Ministerio de Educación y Ciencia.

No obstante, según Juan José Gomez Escamilla, miembro también de esta asociación, «cuando nos dirigimos a la Conferencia Episcopal nos dicen que el problema debe resolverlo el Gobierno, ya que nos paga el Estado, y éste nos remite a la Iglesia alegando que son los obispos quienes nos nombran». Añadió que, a pesar de que el artículo tercero de los Acuerdos Iglesia-Estado señala que el nombramiento es para cada año escolar «la realidad es que siempre nos renuevan, hasta el punto de que en muchos colegios el profesor de religión es el más antiguo».

Luis Guridi afirmó que «lo que pedimos es que se normalice nuestra situación, porque si existe un Estatuto de los Trabajadores y una Constitución que avala esta enseñanza en el artículo 27.3, lo lógico es que esta normalización se lleve a la práctica con todos, pero los 5.000 profesores de religión de Enseñanzas Medias parece ser que no tenemos cabida».

Los profesores piden que se les reconozcan los servicios prestados y su inclusión en el Cuerpo de Enseñanza Media.

†  
EL SEÑOR

## Don Cesáreo Vadillo Susaeta

Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: Doña Casilda González Ortiz; hermanos: María, Vicente, Jaime y Nemesio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, viernes, a las 12, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Plaza España, n.º 2.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 12 de Marzo de 1993.

†  
EL RVDO.

## Padre Fray Efrén Mansilla, O.F.M.

Falleció en el día de ayer, a los 62 años de edad, en Zaragoza, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos: Dominica, Baltasara, Felipa, Angel (sacerdote) y Aniceto; hermanos políticos: Benigno de la Hera y Vicenta Reoyo; sobrinos, primos y sus Hermanos Franciscanos.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, viernes, a las 13 horas, en la iglesia parroquial de Revilla del Campo, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Revilla del Campo, 12 de Marzo de 1993.

†  
EL SEÑOR

## Don Cesáreo Vadillo Susaeta

Falleció en el día de ayer, a los 76 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados sobrinos

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, viernes, a las 12, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Plaza España, N.º 2.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 12 de Marzo de 1993.

†

Por los compañeros fallecidos del  
COLEGIO OFICIAL DE INGENIEROS INDUSTRIALES

Q. E. P. D.

Vicente Molina Pineda  
Jesús Vecino Rodríguez  
Santiago Ruiz de Copegui y Santoyo  
José Soldevilla Benito  
Adolfo Simón González  
José Zapater Vileta  
Carlos Santiago Rodríguez  
Luis Isasi Iñiguez de Onsoño  
Francisco Gutiérrez Gredilla  
Eduardo Ramos Carpio

Ruegan una oración por el eterno descanso de sus almas y la asistencia a la misa que se celebrará hoy, viernes, día 12, a las 21 horas, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 12 de Marzo de 1993.



# Monchu: «Sólo vale la victoria el domingo»

**El técnico local no quiere pensar, de momento, en los sustitutos de los sancionados Limperger y Lito**

PESA  
BURGOS

□ Con la mente puesta en la victoria, «es lo único que nos vale para el domingo», según Monchu y con las ya anunciadas bajas de Lito y Limperger acometió el entrenador local el partidillo de ayer disputado por la mañana en El Plantío.

Dos horas duró el entrenamiento fuerte de la semana del conjunto castellano. Sesenta minutos dedicados al calentamiento de los jugadores con tiros a puerta y jugadas ensayadas, dieron pase al enfrentamiento de dos equipos de la plantilla más el filial Santi, convocado para completar los veintidós jugadores.

Como posible alineación titular, Monchu puso en liza a Elduayen, Olaizola, Tendillo, Bastida, Emilio; Edu, Alonso, Joseba Aguirre, Vallina; Loren y Narciso. Por cierto que tanto Tendillo como Vallina olvidaron sus «lesiones» de días pasados y actuaron a pleno rendimiento.

El «once» adversario formó con Bastón, Alejandro, Boerebach, Herrera, Bengoechea; Luis Fernando, Del Val, Limperger, Lito; Santi y Fenoll.

## PISOTON PARA ELDUAYEN

En la segunda parte, Elduayen dejó su sitio a Iñaqui. El guardameta local se retiró cojeando ligeramente lo que causó cierto temor en los presentes, aunque luego el mismo jugador reconoció que había sido un fuerte pisotón y que por precaución se había retirado.

A todo esto y mientras el partidillo tenía lugar el rumano Balint se dedicaba a dar vueltas al terreno de juego en un intento de fortalecer cuanto antes su operada rodilla y volver a los terrenos de juego.

Para hoy, y a partir de las diez y media de la mañana, se anuncia nuevo entrenamiento mientras que mañana habrá la sesión de víspera de partido tras la cual Monchu dará la lista de los 16 elegidos, que correrán con la responsabilidad de vencer al Albacete.

## «SIN» ALINEACION

«De momento no quiero pensar en los sustitutos para el domingo de los dos sancionados, hay tiempo suficiente hasta la misma hora del partido», dijo Monchu después del entrenamiento, aunque reconoció que la vuelta de Herrera a la defensa es inminente. «Viene en el Albacete un hombre de las características del panameño Rommel Fernández y todo apunta a que Herrera sea el indicado para marcarle».

De esta forma, y haciendo caso a Monchu, ya existe la seguridad de que el hombre cedido por el Barcelona regresa



ANGEL AYALA

Mientras Ramón Pérez Mochu piensa en los puntos ante el Albacete, la plantilla se afana en conseguir su mejor puesta a punto.

a la zaga local. También hay grandes posibilidades de que el centro del campo sea la línea donde las variaciones, respecto a El Molinón, sean más acusadas. Alonso, Edu y Alejandro están en el candelero y cualquiera de ellos, igual por pares,

sean alineados contra el conjunto del uruguayo Víctor Espárrago.

Sin embargo, y como declara el preparador local, «faltan todavía dos entrenamientos y quiero observar a algunos hombres de cara al partido, aunque

en estos momentos, salvo Balint, la plantilla en pleno está en condiciones para salir al campo a jugar».

## HOY, DIA CLAVE PARA KETSBAIA

Y antes de finalizar nuestra

información es obligado retornar al «asunto» Ketsbaia, cuyo fichaje por el Real Burgos cobra mayor actualidad. Tan es así, que hoy puede decidirse el futuro del georgiano como integrante de la plantilla burgalesa hasta el final de la presente temporada.

Según el presidente del Consejo de Administración del Real Burgos, el día de ayer fue de transición en el tema del jugador ruso. «Sólo puedo decir que en la tarde del miércoles llegaron a Tbilisi los encargados de negociar el fichaje del jugador. Y hasta es posible que ayer o lo más tardar hoy Ketsbaia haya viajado de Chipre a territorio ruso. Los intermediarios están a caballo del Dinamo y de la UEFA para lograr que todo el tema sea manejado por el máximo organismo europeo y el club del jugador. Se quiere lograr que el transfer se solicite enseguida y si todo marcha como nos han dicho y no hay problemas, en el día de hoy puede quedar todo resuelto».

Hay otra razón poderosa, en boca de Miguel Jerez para que todo llegue a buen término. «Y no es otra cosa que estar en juego el prestigio y la credibilidad de la empresa encargada de traer hasta España a tantos jugadores rusos. Yo espero que el lunes, como muy tarde, Temur Ketsbaia pueda reunirse con nosotros».

Acabamos y no le falta razón a Miguel Jerez, esa empresa llamada «Gestisport» ha inundado el deporte español de jugadores rusos, hasta 70 se dice, entre fútbol, baloncesto y balonmano.

Pero, de todas maneras, y concretamente en el tema que nos ocupa, se puede permitir el ser algo escépticos. Tanto se ha hablado y dicho sobre el jugador ruso que ver para creer.

## Espárrago: «El Burgos está desesperado»

PESA  
BURGOS

□ Al término del entrenamiento que ayer efectuó el Albacete el técnico del conjunto manchego dijo que ante el Burgos no es la única oportunidad que le queda a su equipo para eludir los últimos puestos de la tabla clasificatoria.

«No podemos hablar de última oportunidad. Tenemos que ir a buscar los dos puntos. Es un rival que está por debajo de nosotros, que está en una situación difícil, pero no va a ser fácil, porque el conjunto burgalés está totalmente desesperado», agregó el uruguayo Víctor Espárrago.

Por otra parte y continuando con las novedades desde Albacete, la posible ausencia en Burgos del defensa blanco Geli puede ser la noticia más importante de la jornada en torno al equipo que visitará el próximo domingo el Estadio Municipal de El Plantío.

La rodilla derecha del catalán enrolado en el cuadro manchego no está todo lo bien que jugador y entrenador quisieran y su concurso, como ya decimos, se hace más que problemático. Baja sensible, en razón a que gran parte del fútbol de ataque del Albacete

se nutre de las penetraciones del lateral internacional.

## FUTBOL DE ATAQUE

Geli es uno de los clásicos laterales que utiliza la banda derecha para sus «correrías» siendo un constante peligro de cara al área rival. El equipo burgalés puede dar fe de ello en el choque disputado en el Carlos Belmonte de la primera vuelta en el que el tándem formado por Geli-Pinilla causó estragos en los castellanos, hasta el punto de que uno de los cuatro goles recibidos por Elduayen, el que cerró la cuenta local, llevó la firma del hombre que ahora se dice no jugará dentro de cuarenta y ocho horas en El Plantío por estar lesionado.

Sin embargo, y aunque las perspectivas de recuperación no son buenas, Víctor Espárrago, el técnico uruguayo del «once» manchego, no quiere arrojar todavía la toalla y espera repescar al jugador para el domingo.

De esta forma, se barajan dos posibles alineaciones tocantes ambas a la recuperación o no de Geli. En el primero de los casos el equipo inicial parece más que cantado con Balaguer bajo los palos; cinco hombres en

defensa y con arreglo al siguiente orden: Geli y Sotero cubriendo los laterales respectivos, Parri de líbero más Santi y Coco de marcadores. En la franja central del campo, tres hombres, que responden a los nombres de Chesa, Zalazar, y Cordero, con la responsabilidad de llevar la batuta el uruguayo, para ubicarse en punta de ataque el catalán Antonio Pinilla, cedido por el Barça, y el panameño Rommel Fernández, dos hombres a los que Monchu tendrá que prestar especial atención por sus cualidades rematadoras.

Si el nacido en Salt (Gerona) no se recupera, entonces hay total «revolución» en esa primera línea de contención, que se formaría con Parri, siempre de hombre libre, Santi y Menéndez en los laterales correspondientes y Coco y Sotero en funciones de marcadores. En cualquiera de los dos casos, el equipo visitante escribiría sobre el terreno el ya cada vez más clásico 5-3-2.

Ayer hubo entrenamiento y partidillo mañanero para el Albacete y del mismo se retiró Zalazar aquejado de un fuerte golpe. Una vez reconocido no se le apreció nada grave por lo que el uruguayo estará con su equipo en El Plantío.



# La Roma acabó con la imbatibilidad del Milán en las semifinales de Copa

**Llevaba 11 meses sin perder y aún conserva 57 partidos de Liga sin caer derrotado**

□ **MADRID/I. TYLKO.**— La Roma de Vujadin Boskov, un viejo conocido de la afición española y técnico que acuñó la célebre frase de «fútbol es fútbol», consiguió el miércoles poner fin a once meses de imbatibilidad milanista en partido oficial. En las semifinales de la Copa italiana, la Roma se impuso al Milán por 2-0, con históricos tantos de Muzzi y Caniggia. El Milán suma, sin embargo, 57 partidos sin conocer la derrota en el «Scudetto», lo que representa un récord absoluto.

La derrota sufrida ante los romanos puede motivar, además, que los hombres de Fabio Capello pierdan más de 50 millones de pesetas, cantidad prometida por Silvio Berlusconi como premio por lograr el «Grand Slam», es decir, Copa de Europa, Liga y Copa de Italia. Sin embargo, todavía resta el encuentro de vuelta en San Siro. El vencedor de esta eliminatoria se medirá al ganador del duelo entre el Torino y la Juventus.

El «dream team» europeo no perdía desde el 14 de abril de 1992, cuando cayó por 1-0 ante la Juventus también en las semifinales del torneo del K.O. Entonces, Salvatore Schillaci fue el autor del tanto. La única derrota sufrida en este período de tiempo se produjo el pasado mes de febrero, cuando el Athletic de Bilbao de Jupp Heynckes se impuso por 2-0 en encuentro amistoso.

En Italia existen ahora mis-



EFE

**El conjunto milanés se vio superado por los hombres de Boskov.**

mo dos Ligas, la que disputan los diecisiete clubes que luchan por el subcampeonato, la UEFA, la tranquilidad o la salvación, y la que juega el Milán contra sí mismo. Después de 22 jornadas, los de Capello lideran la tabla con 39 puntos, once más que el Inter, segundo en la tabla. El Milán ha ganado 17 de los 22 encuentros, empatando sólo cinco. En la campaña precedente, con Fabio Capello en el banquillo como sustituto de Arrigo Sacchi, el Milán ya pulverizó seis records de distinta índole.

Este año, en la jornada decimocuarta, el conjunto milanista se impuso en el «Olimpico»

romano, logró la séptima victoria consecutiva a domicilio y batió la marca de seis triunfos que poseía la Juventus desde la campaña 76-77. Era el segundo récord de la temporada puesto que el primero lo había logrado en la sexta jornada, cuando ganó 0-2 en Parma y llegó hasta los 41 partidos consecutivos sin perder.

A pesar de que ha sido Capello el que ha llevado al Milán a conseguir estos espectaculares logros, lo cierto es que esta racha comenzó con Sacchi, justo en su último encuentro que dirigió a los «rossoneri». Era la campaña 90-91 y el cuadro lombardo sería subcampeón, a cin-

co puntos de la Sampdoria de Boskov, que logró su primer galardón.

## ACUCHILLADOS AFICIONADOS DEL MILAN

Cuatro jóvenes hinchas del Milán fueron heridos con arma blanca al término del partido de las semifinales de la Copa de Italia Roma-Milán disputado el miércoles, aunque su estado no reviste gravedad.

Los jóvenes, según han declarado a la policía, fueron agredidos por un grupo de seguidores romanistas, quienes les asestaron varias cuchilladas en las piernas.

## Cruyff renovará con el Barcelona el próximo jueves

□ **BARCELONA.**— La renovación del contrato de Johan Cruyff con el FC Barcelona se producirá el próximo jueves.

Después de que tanto Cruyff como José Luis Núñez se cruzaran acusaciones mutuas llegaron a un acuerdo, después de adjudicarse el Barcelona la Supercopa europea.

## El Comité de Apelación ratifica la sanción a Milla

□ **MADRID.**— El Comité de Apelación ha desestimado el recurso interpuesto por Luis Milla y ha decidido mantener la sanción de un millón de pesetas impuesta al jugador por el Comité de Competición. Milla prevé elevar recurso ante el Comité Español de Disciplina Deportiva.

Asimismo, Apelación ha estimado en parte el recurso del Sevilla y ha reducido a un partido de suspensión la sanción impuesta por Competición al jugador Rafa Paz, expulsado con tarjeta roja ante el Zaragoza por juego violento.

## Ricardo Serna rescindió su contrato con el Barcelona

□ **BARCELONA.**— El defensa Ricardo Serna y el FC Barcelona llegaron a un acuerdo para rescindir el contrato que unía al jugador con la entidad azulgrana.

Serna no podrá actuar esta temporada contra el equipo azulgrana, si ficha por un conjunto que deba enfrentarse con el Barcelona en las jornadas ligueras que restan para la conclusión del campeonato.

El jugador podría recalcar en el Deportivo de La Coruña, aunque otros conjuntos como el Sevilla o el Celta también han tanteado la posibilidad.

## El Oviedo sentenció ante el Cádiz con un gol de Carlos al borde del descanso (2-1)

□ **OVIEDO/EFE.**— El Real Oviedo y el Cádiz disputaron ayer un mal partido en el que los oviedistas se impusieron por 2-1, gracias a dos goles logrados en la primera mitad en los que el meta croata Varvodic no estuvo muy afortunado.

**OVIEDO:** Viti; Cristóbal, Gorriarán, Luis Manuel, Jerkan, Rivas; Viñals, Pirri, Gracan (Armando, min.46), Carlos y Janovic (Lacatus, min.65).

**CADIZ:** Varvodic; Francis, Carmelo, Stimac, Oliva, Javi, Fali (Milanko, min.78), Kiko, Bernardo (Bernardo, min.63), Arteaga y Barla.

**Goles:** 1-0, min.4: Varvodic en propia meta; 1-1, min.21: Oliva transforma un penalti cometido por Cristóbal sobre Fali; 2-1, min.45: Carlos.

**Arbitro:** Urio Velázquez, guipuzcoano. Mostró tarjetas amarillas a Oliva (min.10), Luis Manuel (min.54), Jerkan (min.56), Arteaga (min.58) y

Armando (min.83).

El Oviedo, que saltó al terreno de juego más metido en el partido que el Cádiz, logró el primer tanto cuando apenas habían transcurrido 4 minutos.

Aunque los locales llevaron la iniciativa en el juego y controlaron el centro del campo no llegaron con facilidad a la portería de un inseguro Varvodic, mientras los gaditanos se mostraron peligrosos en ataque donde la presencia de Kiko y Fali fue una pesadilla para los defensas asturianos. Una jugada de Fali, tras varios errores de la defensa oviedista, propició el penalti que Oliva transformó en el empate, lo que trajo consigo el desconcierto en las filas locales. Tras el empate, el Cádiz retornó a posiciones más retrasadas, lo que el Oviedo aprovechó para volver a dominar y adelantarse en el marcador en el último minuto al robar Carlos un balón y batir a Varvodic.



EFE

**EL ATLETICO PRESENTO AL BULGARO SLATKO YANKOV.**— Slatko Yankov, centrocampista búlgaro del Levski de Sofía, fue presentado ayer oficialmente como nuevo jugador del Atlético de Madrid, club con el que ha firmado un contrato hasta final de temporada, con opción a tres años más. Yankov, de 26 años y que ha sido 23 veces internacional con la selección absoluta de Bulgaria, se vistió ayer de rojiblanco, pero la intención del Atlético es la de cederle a un club de Segunda División, casi con toda seguridad el Valladolid. Yankov se definió como un jugador «encargado del trabajo sucio de destrucción», aunque también le gusta el fútbol de ataque.



## CICLISMO

# Alfonso Gutiérrez ganó la tercera etapa de la Vuelta a Murcia

**Con su triunfo, el corredor del Artiach pone fin a los segundos puestos de su equipo**

□ MOLINA DE SEGURA (MURCIA)/EFE.- El velocista español Alfonso Gutiérrez, del Artiach, logró su tercera victoria de la temporada al ganar con autoridad el «sprint» masivo de la tercera etapa de la Vuelta a Murcia disputada entre la capital murciana y la localidad de Segura de Molina.

Alfonso Gutiérrez, que de esa forma pone fin a la racha de segundos puestos de su equipo iniciada el pasado domingo en la clásica de Almería y que ha seguido en las dos etapas anteriores de la prueba murciana, recorrió los 195 de la etapa en 5 horas, 19 minutos y 19 segundos, adelantándose al velocista belga Peter de Clercq y el ruso Viatcheslav Ekimov.

La general tras esta etapa no sufre variaciones importantes en sus primeros puestos y por consiguiente sigue encabezada por el español Carlos Galarreta (Deportpublic).

La etapa, aunque movida, no resultó tan dura como parecía en un principio ya que la escapada que inició el belga Peter Farazijn cuando se llevaban 43 kilómetros condicionó el desarrollo de la misma y en especial la subida a los puertos de primera Casas Marina (km. 102) y Collado Bermejo (km. 112).

Desde la escapada del ciclista belga hasta su neutralización lo más destacado fue el trabajo realizado por el equipo del líder Deportpublic y el Banesto, que



EFE/MORENO

Alfonso Gutiérrez entra vencedor en Molina de Segura.

comanda Miguel Indurain, ya que fueron los que, una vez superado los dos puertos, unieron sus fuerzas para organizar la neutralización.

En los últimos kilómetros lo más destacado fue una caída registrada en las calles de Murcia, a unos diez kilómetros para el final en la cual, entre otros, se vio envuelto el líder del

ONCE Miguel Angel Martínez, aunque pudo seguir en carrera y el buen trabajo efectuado por el equipo del ganador, que le preparó la llegada.

Hoy se corre la cuarta etapa entre Murcia y Torreaguera de 128 kilómetros con el puerto de La Cadena, puntuable de cuarta categoría y que se subirá en dos ocasiones.

## POLIDEPORTIVO

## AUTOMOVILISMO

El «gran circo» de la F-1 se pone en marcha en Sudáfrica

□ KYALAMI/COLPISA.- El «gran circo» de la F-1 se pone en marcha oficialmente hoy, viernes, con la celebración de la primera sesión de entrenamientos de la temporada 93, correspondientes al G. P. de Sudáfrica que se corre el domingo en el circuito de Kyalami. Para entonces se habrá dado por cerrado las intrigas que han agitado el mundo de la F-1 a lo largo de invierno, para dar paso a la lucha cerrada que se presume existirá entre Alain Prost y Ayrton Senna, de nuevo los máximos aspirantes al título mundial.

La mayor parte de los propietarios de equipos están satisfechos con las medidas tomadas por la FISA para reducir los costos de la F.1 actual. Tan sólo Ron Dennis, copropietario de McLaren, y Frank Williams, titular del equipo que lleva su nombre, no se mostraban de acuerdo con los acuerdos tomados por el máximo organismo del automovilismo mundial.

## ATLETISMO

Hoy comienza en Canadá el Mundial en pista cubierta

□ MADRID/COLPISA.- Doce hombres y siete mujeres, integrantes del equipo español de atletismo que se encuentra en Toronto, donde hoy comienza la cuarta edición del Campeonato del Mundo en pista cubierta, tratarán de sumar algún metal a los siete obtenidos hasta la fecha. Sin embargo, sólo García Chico, en salto con pértiga, sin olvidar tampoco a Sandra Myers y Cayetano Cornet, que sin embargo se hallan lejos de su mejor momento de forma, parecen tener alguna opción de subir al podio. Fermín Cacho, medallista de oro en los Juegos Olímpicos de Barcelona '92, es la gran ausencia por su propia decisión.

## GOLF

Ballesteros se retiró en Baleares por problemas en la espalda

□ SANTA PONS/COLPISA.- Severiano Ballesteros no puede cumplir su objetivo de lograr su cuarto Abierto de Baleares, segundo consecutivo, puesto que se vio obligado a decir adiós en la primera vuelta debido a sus problemas en la espalda. «Hay poco que contar, simplemente que no puedo jugar y tengo que retirarme del torneo. No es una cuestión de jugar bien o mal, de tener buena o mala suerte, es simplemente que no puedo hacer el «swing» y me duele la espalda». El cántabro no jugará en Portugal la próxima semana y es duda para el Masters, aunque apurará hasta el límite para estar en el primero de los grandes, donde ya se impuso en dos oportunidades.

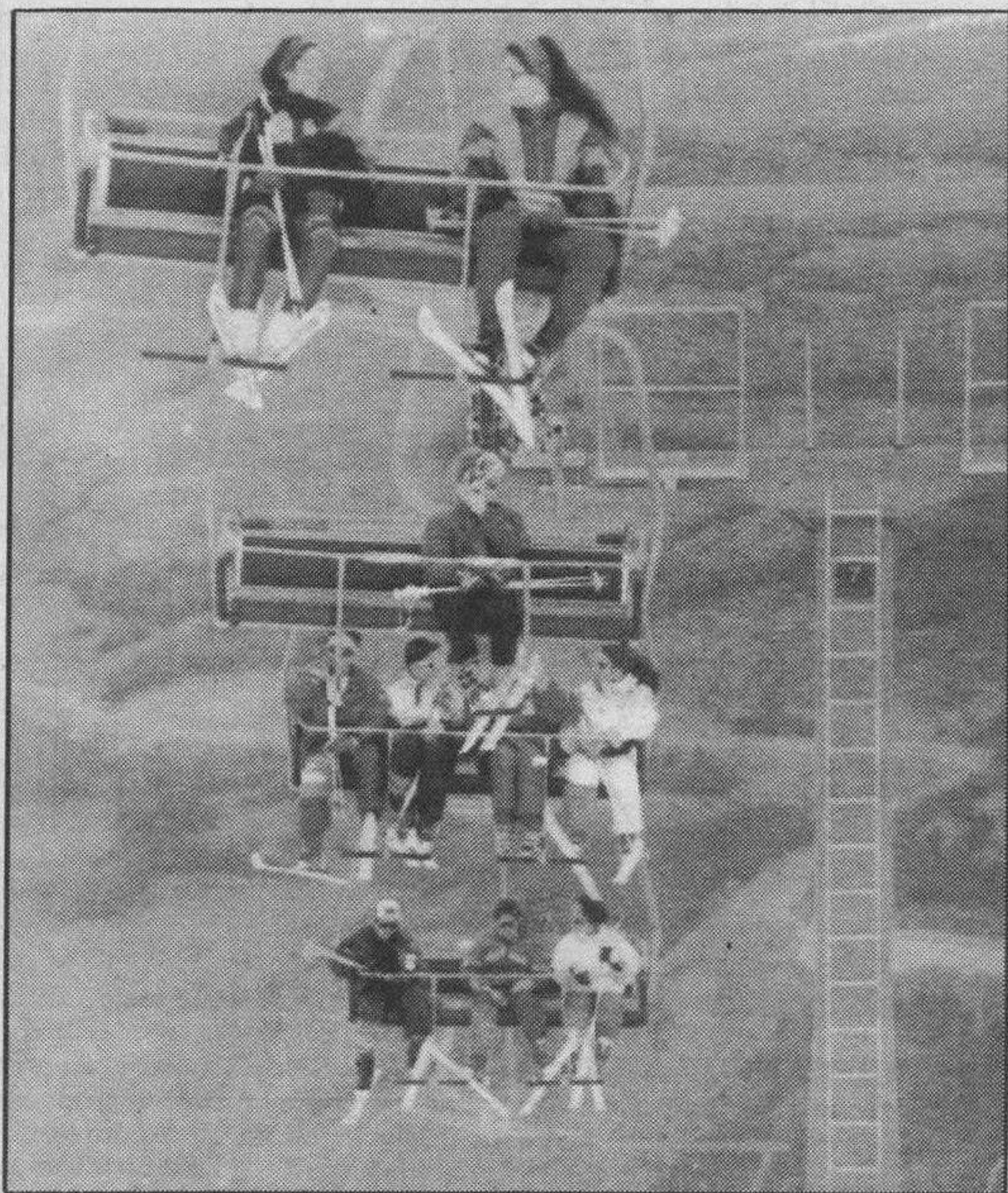
## AJEDREZ

En Linares vencieron Kasparov y Karpov

□ LINARES (JAEN)/EFE.- El ruso Gary Kasparov, campeón mundial, venció hoy al bielorruso Boris Gelfand, quinto del mundo, y su compatriota, el ex campeón Anatoly Karpov derrotó al moscovita Arthur Yusupov mientras el tercero en discordia, el indio Viswanathan Anand sólo pudo hacer tablas con el joven Vladimir Kramnik, discípulo preferido de Kasparov.

Kasparov sigue en cabeza con 8,5 puntos seguido de Karpov con 7,5 y en tercer lugar Anand y el letón Shirov con 7.

## ESQUI



EFE/EDUARDO ABAD

Mucho público acudió ayer a los entrenamientos en Sierra Nevada.

## La estación de Sierra Nevada, por segunda vez en su historia, alberga la Copa del Mundo

**Heinzer, Skaardal y Girardelli, principales favoritos el sábado para el descenso**

□ MADRID/COLPISA.- Las adversas condiciones meteorológicas representan la mayor preocupación de los organizadores de los descendidos y slalom masculinos, valederos para la Copa del Mundo, previstos en Sierra Nevada para el próximo fin de semana.

El suizo Franz Heinzer, el noruego Atle Skaardal, el también helvético Willaims Besse y el luxemburgués Marc Girardelli parten como grandes favoritos en el descenso previsto para el sábado, antepenúltimo de la temporada, mientras que el italiano Alberto Tomba, el sueco Thomas Fogdøe y el noruego Andre Aamodt se perfilan como los principales candidatos al triunfo en el slalom, penúltimo del año.

Hasta la fecha, sólo en una ocasión se han disputado pruebas de la Copa del Mundo de esquí alpino en España. Curiosamente, fue también Sierra Nevada, en 1977, la sede de la

primera cita.

Posteriormente, las estaciones de Baqueira Beret y Candanchú solicitaron albergar pruebas de la Copa del Mundo, pero, tras ser concedidas, tuvieron que suspenderse por las malas condiciones climatológicas.

## PRIMERO, EL DESCENSO

La primera prueba será la de descenso, cuya clasificación particular la encabeza el suizo Franz Heinzer, con 484 puntos, seguido del noruego Atle Skaardal (320) y del también suizo William Besse (307). Ellos son

los favoritos para el triunfo en Sierra Nevada. Esta carrera será la antepenúltima de la temporada, puesto que después deberán celebrarse sólo los de Kvittfjell (Noruega) y Are (Suecia). Girardelli estará presente en este descenso del sábado, pero su presencia se limitará a intentar seguir sumando puntos para convertirse en el primer esquiador de la historia en conseguir cinco Copas del Mundo. El palmarés del luxemburgués es el más completo, ya que a sus cuatro triunfos absolutos suma 42 victorias parciales, sólo superado por los 86 triunfos del mítico Ingemar Stenmark.

Por parte española, Danielle Fioretto ha decidido que participen Vicente Tomás, Luis Cristóbal y Javier Fernández Ubeira. Desde la retirada de los hermanos Ochoa, el esquí español está huérfano de figuras y su presencia adquiere un carácter meramente testimonial y de comparsas.



## JUEGOS ESCOLARES

# La igualdad preside la competición de fútbol sala y baloncesto

□ **BURGOS.** - Una jornada más los Juegos Escolares ha registrado competición en su fase local estando cada vez más cerca del final de la primera fase, con los equipos favoritos de las pasadas jornadas en las primeras posiciones de las respectivas clasificaciones del baloncesto y fútbol sala.

Es en el fútbol sala en cuya categoría cadete ya se disputa la fase de campeones donde está encabezada su clasificación por el Marceliano Santamaría y Liceo Castilla.

Como nota común de la jornada, decir que en las demás categorías los equipos situados en las primeras posiciones no pierden comba y será muy difícil que puedan ser sorprendidos por los siguientes clasificados.

Otro tanto ocurre en baloncesto, donde en la fase de campeones el Maristas Duplex y el Tizona «A» ya tienen asegurada su clasificación en cadete masculino, y C.B. Alfa «A» y Maristas Leal en femenino también lo han conseguido.

En fútbol sala, alevín masculino, los equipos de Esclavas «B» y La Salle con 19 y 18 puntos respectivamente aparecen al frente de la clasificación. En su

## Los equipos de La Salle, Apóstol San Pablo y Antonio Machado, líderes en los tres grupos de basket

grupo segundo Niño Jesús y la Visitación son primero y segundo, mientras que en el tercero y cuarto marchan destacados, Apóstol San Pablo, Marceliano Santamaría y Pons Sorolla con Juan XXIII.

En infantil masculino la igualdad es todavía más manifiesta, en el primero, Nuestra Señora de Lourdes y Niño Jesús, marchan con 16 puntos. La Salle «A» y Antonio Machado son los equipos de la cabeza del grupo segundo.

En el tercero y cuarto, Sánchez Albornoz y Nuestra Señora de la Asunción junto con Jesús María «A» y La Salle «B» aparecen en los puestos de privilegio dejando en el quinto, al Pons Sorolla con 20 puntos y su puerta sin golear.

Otro equipo imbatido en seis



Equipo del Instituto de Bachillerato Diego Porcelos de cadete femenino, líder del Grupo V.

jornadas, el San Pedro y San Felices en cadete masculino grupo primero. También el Liceo Castilla «A» sabe lo que es puntuar en las diez jornadas disputadas en el segundo grupo.

El centro de Formación Profesional de Lerma con 11 puntos aventaja en 5 a su inmediato seguidor, Niño Jesús. Diego Porcelos «A» y Arlanza OJE mantienen una pugna por el primer puesto del cuarto grupo donde están empatados a 8 puntos.

Tras dos jornadas, otro empate en el grupo quinto,

entre Marceliano Santamaría y Liceo Castilla «A». En el grupo sexto, en su primer encuentro han ganado, El Pilar, Sagrada Familia, Blanca de Castilla y Florentino Díaz Reig y Liceo Castilla «B».

En la categoría juvenil, grupo uno, Liceo Castilla y San Pedro y San Felices con un empate a 8 puntos se juegan la primera plaza quedando en el grupo segundo, con un triple empate, San Pedro y San Felices «A», La Salle «A», Liceo Castilla «B», con seis puntos.

En el baloncesto, todavía es mayor la igualdad, haciendo un resumen por equipos a la vista de todas las tablas clasificatorias, La Salle, Apóstol San Pablo y Antonio Machado aparecen con tres equipos como líderes en sus grupos. Les siguen Francisco de Vitoria y SAFA con dos equipos. Con un equipo aparecen Apóstol San Pablo, Florentino Díaz Reig, La Merced, Caja de Ahorros del Círculo, Jesús María, San Pedro y San Felices, Maristas Duplex, Campeador, Alfa «A» y Diego Porcelos.

## FUTBOL SALA

## Hogar Extremeño es el líder en el Torneo de las Peñas

□ **BURGOS.** - El Hogar Extremeño en féminas, y la Peña Blusas los Vadillos y Atlético Bungalés en chicos son los equipos que marchan al frente de la clasificación en las respectivas competiciones de fútbol sala que realiza la Hermandad de Peñas.

Los resultados registrados en la tercera jornada de la competición senior masculina, Peña San Juan del Monte-Sociedad Recreativa Poca Pena (2-6), Sociedad San Julián-Club D. Atlético Bungalés (5-6), Peña C.R. Nuestra Señora del Pilar-Peña Blusas los Vadillos (6-7), Club Ciclista Bungalés-Peña C.R. Huelgas (5-4).

Clasificación, Blusas los Vadillos, Atlético Bungalés, 6 puntos; Peña Poca Pena, San Julián, 3; Peña San Juan del Monte, Peña Nuestra Señora del Pilar, Club Ciclista Bungalés, 2;

Peña C.R. de Huelgas, 0 puntos.

En la competición femenina, resultados de la cuarta jornada, Hogar Extremeño-Asociación Cabezas de Familia Juan XXIII (12-1), Jóvenes S. Cristóbal-Peña El Monín (7-2), S.R. Peña Poca Pena-Asociación Cabezas El Salvador (3-5), P. Cultural de Huelgas-Peña Arámburu Boscos (4-0), Jóvenes de Gamonal-Blusas la Inmaculada (1-0), Peña San Juan del Monte-Peña Antonio José (3-9).

La clasificación está así: Hogar Extremeño, 8 puntos; Peña Poca Pena, Peña Recreativa de Huelgas, 6; Blusas la Inmaculada, 5; Arámburu Boscos, Peña Antonio José, Peña Jóvenes de Gamonal, 4; El Salvador, Asociación Juan XXIII, Jóvenes de San Cristóbal, 3; Peña El Monín, 2; Peña San Juan del Monte, 0 puntos.

## KARATE

## Fernando Martín Millana, premiado por la Federación Territorial

□ **BURGOS.** - La Federación de Castilla y León de karate y Disciplinas Asociadas decidió otorgar una placa al técnico burgalés, Fernando Martín Millana, en el transcurso de la asamblea regional.

Esta placa es un símbolo del agradecimiento del karate regional por su dedicación al progreso de este deporte.

El karate, un deporte minoritario, ha pasado en estos últimos ocho años a convertir a Burgos en la cuarta provincia de Castilla y León, con casi ochocientos federados.

Fernando Martín es en la actualidad 4º Dan y entrenador nacional. Además forma parte de la comisión delegada de la Federación Española de karate.

ROVER SERIE 800

POR DELANTE



Pocos coches poseen la clase y elegancia de los Rover Serie 800. Auténticas obras de ingeniería que combinan toda la tradición de la mejor artesanía británica con su excelente diseño aerodinámico. Y es que los Rover Serie 800 siempre van por delante de su tiempo.



**ROVER SERIE 800**  
SOBRE TODO ES UN ROVER.

Desde 3.775.000 ptas.\*

\* Precio final recomendado, incluido IVA, transporte e impuesto sobre matriculación

ROVER

Concesionario Oficial: **BURGOS. TALLERES FAUSTO.** Avda. Constitución Española, 5. Tel: 22 35 44. AGENTES: **ARANDA DE DUERO. TALLERES ELECTRO SANZ.** Avda. Luis Mateos, s/n. Tel: 50 11 34. **MIRANDA DE EBRO. TALLERES RECORD.** c/ Logroño. Tel: 31 27 55. **VILLARCAYO. TALLER CASTILLA.** Avda. de Burgos, 1 Tel: 10 00 77.



## BALONCESTO

# Salesianos Aldecoa derrotó al Fotogenio en el derby (71-83)

□ BURGOS/M. ARASTI.- El baloncesto burgalés en la categoría Autonómica goza de buena salud. Tanto Salesianos Aldecoa como Férroli se han clasificado para la Fase de Ascenso de manera concluyente, demostrando ser muy superiores a sus rivales. Salesianos Aldecoa no conoce la derrota en las 16 jornadas que ha disputado, mientras que Férroli sólo ha perdido cuatro encuentros.

El derbi que enfrentaba al Fotogenio con el Salesianos Aldecoa deparó una nueva victoria para los jugadores de Fede Goitia por 12 puntos de diferencia (71-83). Goitia aprovechó este encuentro para dar entrada a los jugadores no habituales, otorgando un merecido descanso durante gran parte del partido a su cinco titular. No obstante, el alero Rafa se erigió como el máximo encestador del encuentro, anotando 25 puntos.

El Duplex Arquitectura, por su parte, pasó muchos apuros para deshacerse del farolillo rojo, el Paredes, al que consiguió batir por tan sólo dos puntos de diferencia, 64-62, en un encuentro que se caracterizó por las mínimas diferencias entre uno y otro conjunto. El técnico local, Suso Martínez,

**Los colegiales y Férroli se han asegurado los dos primeros puestos a falta de dos jornadas**

tuvo que rotar mucho a sus jugadores para dar con el cinco inicial idóneo, pero en esta ocasión el tiro exterior de sus lanzadores no fue el arma de otros encuentros, por lo que debieron sudar para doblegar a los palentinos.

## DERROTA DEL JUVENTUD VIDRIERA DEL DUERO

Los arandinos del Juventud Vidriera del Duero no pudieron hacer nada ante la avalancha de juego del Club Baloncesto Soria, cayendo derrotados por un concluyente 74-49. Los 25 puntos de ventaja que presenta el marcador demuestra la gran diferencia que hubo entre los dos quintetos. Ahora, el Juventud Vidriera del Duero se debate entre el último y el penúltimo puesto cuando faltan dos



ANGEL AYALA

El base de Salesianos, Mario, intenta robar el balón a Oscar Tajadura, del Fotogenio.

encuentros para finalizar la competición.

Mejor suerte que los arandinos corrió el Férroli en su desplazamiento a tierras de Palencia. El Unión Castilla no fue rival para los jóvenes de Javier Currás, a los que se impusieron por un escandaloso marcador de 78 a 115. En la segunda parte, los burgaleses desbarataron la defensa palentina, logrando encajar 60 puntos en los últimos 20 minutos, repartiéndose los puntos casi por igual todos los jugadores.

La próxima jornada, penúltima del campeonato, presenta, como choque más interesante, el derbi que dilucidarán el Juventud Vidriera Duero y el Duplex Arquitectura. Ambos equipos se encuentran luchando por mejorar posiciones en la clasificación.

El Fotogenio, por su parte, visita al último clasificado, el Paredes; mientras que el líder recibe al Unión Castilla. Férroli, por su parte, se enfrenta, en el polideportivo Mirasierra, al Eldana, que actualmente es el cuarto clasificado.

En la clasificación, y a falta

de dos jornadas, Salesianos Aldecoa ya es el campeón y el Férroli el segundo clasificado. Por detrás de ellos, en tercera posición, se encuentra el Club Baloncesto Soria, mientras que el Eldana es el cuarto. El Duplex Arquitectura ocupa la quinta posición y el Fotogenio Informática Azón la séptima, a dos puntos. Juventud Vidriera del Duero es el noveno, con 19 puntos y amenazado por el Paredes, que es el último clasificado, pero que intentará traspasar esta posición al conjunto arandino.

## Resultados y clasificaciones

### Liga Autonómica Juvenil Femenina

Juventud Caja Rural, 75; Cantimpalos Unami, 70  
A.D. Escolapias Soria, 53; Legio VII, 46  
Filipenses - Adar Aldeavilla (suspendido)  
Familia Guardo, 39; **Deportes Manzanedo, 59**

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Deportes Manzanedo	9	8	558	328	17	
Juventud Caja Rural	9	8	618	423	17	
Adar Aldeavilla	7	6	417	297	13	
Cantimpalos Unami	8	3	433	362	11	
Familia Guardo	8	3	436	429	11	
Filipenses	8	3	378	514	11	
Legio VII	9	1	305	540	10	
A.D. Escolapias Soria	8	1	292	544	9	

### Senior Provincial (Grupo 2) Trofeo Caja de Ahorros Municipal

Hifi Visión, 51; A. Ortega Inmobiliaria, 52  
Sport Time, 55; Maristas-A. Litma, 57  
Rebado C.B., 69; Maquinarias-Marcove, 66  
Descansó: Hoyalsa C.B.

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Maristas-A. Litma	12	12	0	815	573	24
A. Ortega Inmobiliaria	12	8	4	681	647	20
Hifi Visión	12	7	5	685	703	19
Sport Time	12	6	6	728	712	18
Hoyalsa C.B.	12	5	7	574	656	17
Rebado C.B.	12	2	10	656	745	14
Velomoto-Maq. Marcove	12	2	10	629	732	14

### Segunda Div. Autonómica (Grupo A)

C.B. Soria, 74; Juv. Vidriera Duero, 49  
Duplex Arquit. Técnica, 64; C.B. Paredes, 62  
Fotogenio-Informat Azón, 71; Salesianos A., 83  
Unión Castilla, 78; Férroli, 115  
Eldana, 78; C.P. M.B., 79

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Salesianos Aldecoa	16	16	0	1166	945	32
Férroli	16	12	4	1356	1103	28
C.B. Soria	16	9	7	1208	1124	25
Eldana	16	9	7	1277	1248	25
Duplex Arq. Técnica	16	7	9	1134	1162	23
C.P. M.B.	16	6	10	1065	1137	22
Fotogenio-Inf. Azón	15	6	9	1161	1191	21
Unión Castilla	15	6	9	1039	1252	21
Juv. Vidriera Duero	15	4	11	974	1126	19
C.B. Paredes	15	3	12	945	1037	18

### Liga Autonómica Cadete Masculina

C.B. Elosúa «C» - Juventud Vemsa (suspendido)  
A. D. Rondilla, 81; C.B. Maristas, 70  
Maristas Forum, 109; Colegio Leonés, 65  
C.B. Elosúa «A» - Parmentier Juventud (aplazado)  
Vecab - Maristas Duplex (aplazado)

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Maristas Forum	13	12	1	1066	723	25
C.B. Maristas	13	9	4	940	804	22
A.D. Rondilla	13	7	6	930	794	20
C.B. Elosúa «A»	11	8	3	868	733	19
Parmentier Juventud	12	7	5	808	757	19
Maristas Duplex	12	6	6	916	842	18
C.B. Elosúa «C»	12	4	8	827	916	16
Juventud Vemsa	12	3	9	772	1043	15
Vecab	11	3	8	535	768	14
	11	1	10	686	956	12

### Juvenil Provincial Femenina Trofeo Caja de Ahorros del Círculo Católico

C.B. Burgos, 58; Juventud Area Tudanca, 48  
Maristas Conorsa, 109; Floristería Las Camelias, 17  
Deportivo Aranda, 79; Maristas Leal, 30  
Descansó: C.B. Cronos

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Deportivo Aranda	11	11	0	937	366	22
C.B. Cronos	10	7	3	630	408	17
C.B. Burgos	10	7	3	614	456	17
Maristas Conorsa	10	5	5	583	466	15
Juventud Area Tudanca	11	4	7	516	611	15
Maristas Leal	11	3	8	475	699	14
Floristería Las Camelias	11	0	11	266	1015	11

### Liga Autonómica Juvenil Masculina

J.P.M. Segovia, 64; Juv. Optica Marín, 60  
Forum Filatélico, 92; C.B. Duero, 41  
Maristas Forum, 83; Colegio Leonés, 69  
C.B. Elosúa - Maristas Caja España (aplazado)  
Maux Tobogán, 76; **España Tizona, 62**

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Forum Filatélico	13	12	1	1109	739	25
C.B. Elosúa	12	12	0	1026	642	24
Maristas Forum	13	10	3	949	837	23
Colegio Leonés	13	9	4	1089	902	22
España Tizona	13	6	7	932	972	19
Maux Tobogán	13	4	9	890	1023	17
Maristas Caja España	12	4	8	813	969	16
J.P.M. Segovia	13	2	11	749	1015	15
C.B. Duero	12	2	10	826	1028	14
Juv. Optica Marín	12	2	10	787	1043	14

### Senior Provincial (Grupo 1) Trofeo Caja de Ahorros Municipal

Pub Bésame Mucho, 64; C.B. Cronos, 52  
Pub Cachivache, 69; Deportes Cancha, 66  
Deportes Manzanedo, 49; Círculo Católico, 35  
Descansó: Informática Azón.

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Pub Cachivache	12	10	2	812	715	22
C.B. Cronos	12	7	5	825	714	19
Informática Azón	12	7	5	784	789	19
Pub Bésame Mucho	12	5	7	798	817	17
Círculo Católico	12	4	8	790	860	16
Deportes Manzanedo	11	4	7	616	672	15
Deportes Cancha	11	4	7	658	716	15

### Juvenil Provincial Masculino Trofeo Caja de Ahorros del Círculo Católico

Campeador, 33; Maristas Iberdrola, 51  
Círculo Católico - Cruz Roja Española (aplazado)  
Salesianos, 86; I.B. Fray Pedro de Urbina, 44  
Discoteca Coco, 40; C.B. Cronos, 91  
Persianas Tor, 111; San José Artesano, 53

	J.	G.	P.	T/F.	T/C.	Pts.
Maristas Iberdrola	13	12	1	955	474	25
C.B. Cronos	12	12	0	995	536	24
Persianas Tor	11	7	4	919	574	18
Salesianos	11	7	4	793	514	18
Campeador	12	6	6	644	660	18
Discoteca Coco	11	5	6	598	718	16
Círculo Católico	10	4	6	452	593	14
San José Artesano	12	1	11	602	1097	13
I.B. Fr. Pedro de Urbina	10	1	9	382	718	11
Cruz Roja Española	10	1	9	415	877	11



## BALONCESTO

# Miguel Ausín decide abandonar el B Auto Seat por discrepancias con la directiva

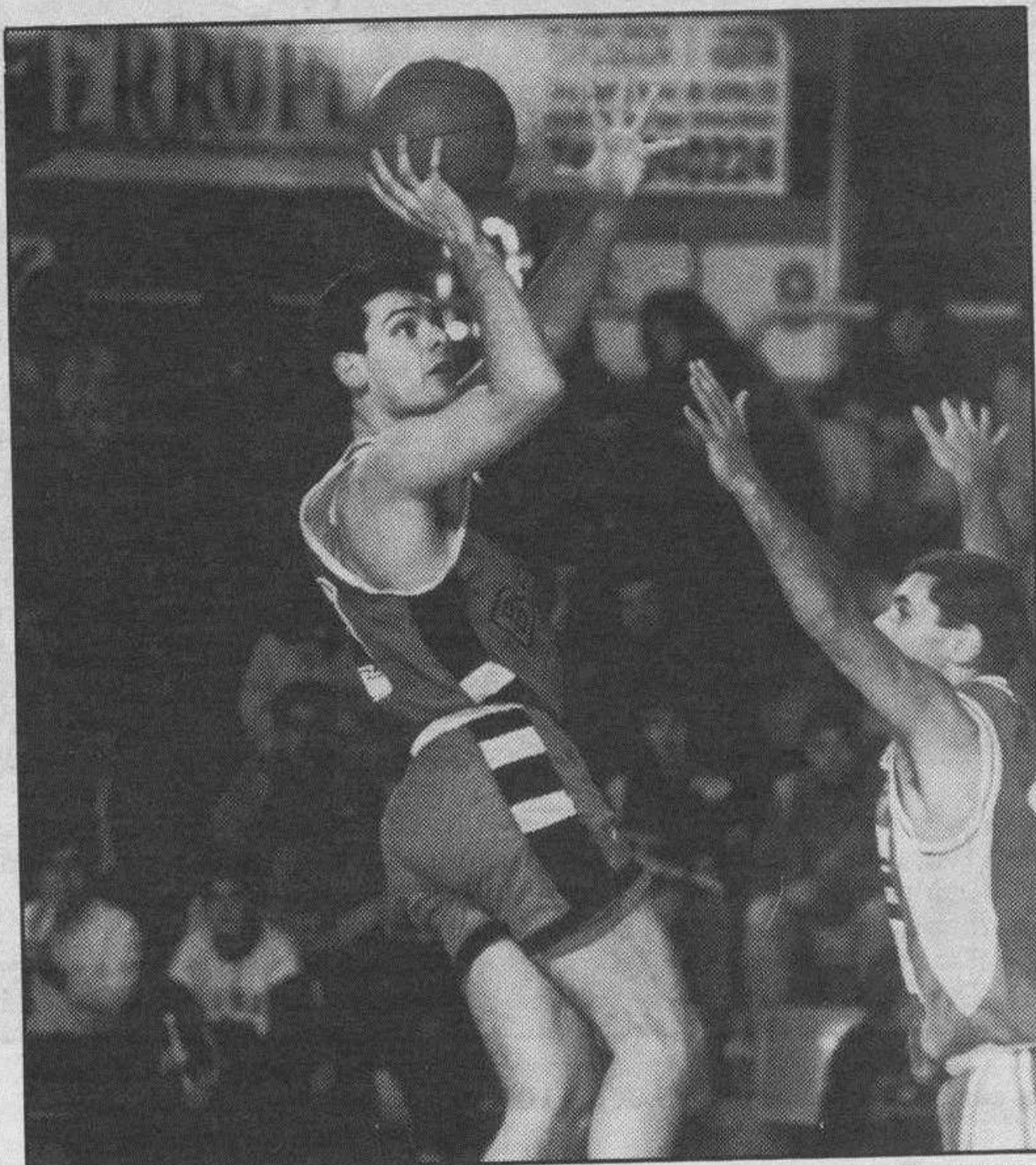
**Ayer tampoco llegó el nuevo técnico y se espera que dirija su primer entrenamiento esta tarde**

JUAN CARLOS MORENO  
BURGOS

□ El B Auto Seat, equipo burgalés que milita en Segunda División, sigue padeciendo serios problemas en su plantilla. A la dimisión de su técnico, Félix Cavia, el pasado lunes, se ha unido el abandono de uno de sus jugadores más carismáticos, Miguel Ausín. El alero burgalés deja el equipo, cansado de las circunstancias que rodean a este club desde hace varias semanas. Ausín, jugador de 28 años, veterano en el baloncesto de Burgos, será el principal ausente del B Auto en el trascendental encuentro que jugarán ante el Fórum mañana sábado. Además, ayer el equipo seguía sin entrenador, una vez rotas las negociaciones con Miguel Angel Ortega.

Miguel Ausín adujo motivos «profesionales y deportivos» y recalcó, como ya lo había hecho Félix Cavia, que «los objetivos marcados a comienzos de temporada ya no son tales». La «gota que colmó el vaso» fue, según Miguel Ausín, la reunión que mantuvo la directiva con los jugadores el pasado lunes, «donde dijeron que no poníamos ganas y siempre acaba siendo la culpa de los jugadores y el técnico».

Ausín no quiere lanzar críticas contra nadie y prefiere animar a sus ex compañeros para un partido tan importante como el del sábado y para el resto de la competición «y ojalá se clasifiquen para la fase de ascenso». Sin embargo, el jugador no puede ocultar su desencanto con las formas con las que se ha llevado la gestión del club y, sobre todo, el trato que han recibido los jugadores: «Nos han tratado muy mal a los jugadores de Burgos y en ello coin-



L.L. ARAICO

Miguel Ausín será el gran ausente ante el Fórum.

cido con Félix Cavia, que ha demostrado ser un caballero. Siempre nos hemos enterado los últimos de todas las noticias y también tenemos nuestro orgullo».

Ausín recalca su decepción

y la lástima que le da esta situación, «no para mí, que ya tengo 28 años y tenía que pensar en dejarlo, sino para los jóvenes de 23 o 24 años, que no se les ayuda en nada, más bien al revés».

Tanto a Miguel Ausín como

## Burgos acogerá el sector juvenil femenino

□ BURGOS/J.C.M.- La ciudad de Burgos acogerá, en el mes de abril, la Fase sector juvenil Femenino, según confirmó ayer el presidente de la Federación de Castilla y León, Carlos Sainz. Este importante campeonato se disputará durante la Semana Santa, es decir, entre el 7 y el 11 de abril.

En este sector estará presente el equipo juvenil del

Alfa, que tiene serias opciones de lograr un buen puesto. Burgos tuvo que pugnar para lograr ser sede de este torneo con otras cuatro ciudades de la Región, como son Salamanca, Palencia, Valladolid y Segovia.

Además, es posible que Burgos pueda acoger en próximas fechas la celebración de otros cuatro o cinco preautonómicos.

a Félix Cavia les ha dolido, especialmente, el poco diálogo que ha existido con la llegada de la nueva directiva. El club cambió de objetivos, pero este importante giro no se comentó con los jugadores. «Somos los últimos monos, -indica Ausín-. No se nos han planteado los objetivos a nosotros. Se está profesionalizando el equipo y yo no soy ningún profesional. Los objetivos hay que plantearlos desde el principio y, si se replantean, hay que comunicarlo».

Ausín aclara que sintió «indignación» cuando se enteró del trato recibido por Félix Cavia y reconoce que «me da pena que este equipo tenga tan negra historia en tan poco tiempo», en clara referencia a las numerosas bajas que se han producido desde principios de temporada.

Sobre la directiva, Ausín no quiere alterar más el ambiente, aunque reconoce que hay gente «que no tiene ni idea de baloncesto. Los directivos que dirigen el club no se dan cuenta que los jugadores somos humanos. Cuando ganas, todos son abrazos, pero cuando pierdes parece un funeral. También han existido cambios en la directiva y eso no es bueno, a la plantilla no se le habla claro».

### EL NUEVO TECNICO NO LLEGO

Por otro lado, la esperada llegada del nuevo técnico del B Auto no se produjo tal y como estaba anunciada. En el entrenamiento de ayer por la noche los jugadores esperaban conocer a su nuevo técnico, pero tuvo que ser Jesús Salazar, segundo de Félix Cavia y llamado urgentemente para que llevase el entrenamiento, el que acudiese a El Plantío.

De todas maneras, todo hace indicar que el nuevo entrenador llegará hoy a Burgos y dirigirá su primer entrenamiento, con el tiempo justo para conocer por encima a sus jugadores y preparar el trascendental encuentro de mañana por la tarde ante el Fórum, en el que una victoria es indispensable para seguir aspirando a clasificarse entre los dos primeros del grupo y llegar a la Fase de Ascenso.

## El Real Madrid apabulló al Knorr de Bolonia (56-76)

□ BOLONIA/EFE.- El Real Madrid confirmó en Bolonia ante el Knorr que es el máximo aspirante para conquistar el primer trofeo continental en Atenas al apabullar al equipo local en un partido muy completo que tuvo su mejor momento para los madrileños en la segunda mitad.

**KNORR BOLONIA:** 56 (31+25): Brunamonti (9), Danilovic (5), Morandoti (11), Binelli (6), Wennington (10) -cinco inicial-, Coldebellla (8) y Carera (7).

**REAL MADRID:** 76 (38+38): Antúnez (7), Santos (11), Cargol (4), Brown (17), Sabonis (13) -cinco inicial-, Lasa (8), Romay (-), Biriukov (14) y Martín (2).

**Arbitros:** Virovnik (ISR) y Jungerbrand (FIN). Sin eliminados.

La vigilancia de Ismael Santos sobre Pedrag Danilovic fue decisiva para la victoria del Real Madrid, y el serbio acabó el partido con sólo cinco puntos en su casillero.

A la vez, la buena defensa de todo el conjunto madrileño acabó por destrozar a los italianos en el segundo tiempo, periodo en el que éstos sumaron únicamente 25 tantos.

El Real Madrid se marchó al descanso con 31-38 y siguió marcando el ritmo en la reanudación, lo que motivó, de nuevo otro minuto del entrenador del Knorr quien veía como se le escapaba el encuentro (31-42).

La primera canasta de Danilovic (m.25) abrió el camino para la reacción más firme de los italianos, quienes, con un 9-0 de parcial, volvieron a amenazar los intereses del Real Madrid (40-42 m.26). Sin embargo, la respuesta madridista fue contundente y el Knorr encajó un 0-6 que era el aviso de lo que vendría a continuación. El Real Madrid funcionó como una máquina en esos compases y propinó a su rival un parcial de 2-18 que hundió al equipo de Messina (42-60).

Sorteo 11-2 ESTE SABADO 13/3/93

# 474

MILLONES

La mayor alegría de tu vida

## BOTE

Lotería Primitiva

Jueves y Sábados



## PESCA

El pasado día 23 de Febrero, entró en vigor la nueva Ley de Pesca dentro de la Comunidad de Castilla y León. Esta recibe el nombre de «Ley 6/1992 de 18 de Diciembre, de protección de los sistemas acuáticos y de regulación de la pesca en Castilla y León», por lo que afecta solamente a las masas de agua y riberas de nuestra Comunidad.



ANTONIO ARROYO

Por lavar vehículos el importe de la sanción oscila entre 25.001 y 100.000 pesetas

## La nueva Ley regional y sus sanciones

ANTONIO ARROYO  
BURGOS

**D**ESDE este artículo quiero dar a conocer tanto a los que disfrutaban como a los que abusan de la Naturaleza, y a los que practican el deporte de la pesca, en caso de que cometan alguna de las infracciones comprendidas dentro de esta nueva Ley, no se vean sorprendidos por la cuantía de las mismas, por lo que transcribo de dicha Ley lo más importante según mi criterio.

### INFRACCIONES Y SANCIONES

Según la misma, el pescar, sin llevar consigo la documentación (licencia, permiso de coto o documento acreditativo de la personalidad); pescar con más de una caña en ríos trucheros o de dos en el resto; navegar con lanchas o embarcaciones de recreo, entorpeciendo la práctica de la pesca, en los lugares en que esta última haya sido declarada como preferente, salvo autorización administrativa en contrario; lavar ropa u objetos de uso doméstico en masas de agua declaradas trucheras; este tipo de infracciones está considerado como leves.

La cantidad de estas sanciones oscila entre 1.000 y 25.000 pesetas.

Entre las infracciones menos graves se encuentran, el pescar sin licencia, pescar con caña en época de veda, pescar en coto sin permiso, pescar a mano, pescar con cebo no permitido, sobrepasar el número de capturas fijado para las piezas de pesca, no restituir inmediatamente a las aguas los ejemplares de especies pescables de dimensiones inferiores a las estable-

### **Destruir o alterar los frezaderos supondrá una sanción entre 100.001 y un millón de pesetas**

cidas, negarse a mostrar la pesca conseguida, el contenido de las cestas o morrales o los aparejos empleados, cuando sea requerido para ello por la guardería u otro agente de la autoridad, arrojar o verter a los cauces materiales, basuras o desperdicios, lavar vehículos o artefactos dentro de las masas de agua o en las riberas de los ríos o lechos de los lagos, lagunas o embalses.

La cantidad para éstas es de 25.001 a 100.000 pesetas.

### GRAVES

Infracciones graves están consideradas las siguientes, pescar con red, cuando no esté autorizado su uso, reducir arbitrariamente el caudal de las aguas o alterar sus cauces, destruir o dañar la vegetación acuática o la de las riberas o márgenes, la tenencia, transporte o comercialización de salmónidos de tamaño menor al reglamentario, o de tamaño legal en época de veda o cuando esté prohibida su comercialización, extraer áridos de los cauces o lechos sin las autorizaciones o concesiones necesarias o incumpliendo las condiciones en ellas establecidas, pescar con nasas, cribas, butrones, esparavales,

remangas, palangres, salabardos, cordelillos, sedales durmientes, o artes similares, excepto en aquellos casos en que esté autorizado su uso, pescar con artes que permitan capturar especies acuáticas sin que acudan al cebo o señuelo, tales como tridentes, arpones, gram-pines o robadores y armas de fuego o de aire comprimido, usar cualquier otro procedimiento de pesca no autorizado, practicar la pesca subacuática, pescar cuando medie resolución firme que inhabilite al interesado para la obtención de la licencia, pescar en coto cuando medie resolución firme que inhabilite al interesado para la obtención del permiso, destruir o alterar los frezaderos.

Para éstas es de 100.001 a 1.000.000 de pesetas.

### MUY GRAVES

Y por último quedan las muy graves, y son, pescar haciendo uso de aparatos electrocutantes o paralizantes, pescar haciendo uso de cualquier sustancia tóxica, venenosa o desoxigenadora de las aguas, paralizante, atrayente o repelente, pescar haciendo uso de explosivos o sustancias químicas que, al contacto con el agua produzcan explosión, incorporar a las aguas continentales o sus albe-ros naturales áridos, arcillas, escombros, limos, residuos industriales o urbanos, basuras inmundicias, desperdicios o cualquier clase de sustancias que por enturbiamiento o colmatación de los fondos o de cualquier otra manera, alteren las condiciones de habitabilidad de la fauna o perjudiquen gravemente su capacidad biogénica, repoblar las masas de agua sin autorización.

La cuantía de estas es de 1.000.000 a 5.000.000 de pesetas.

### PUNTOS A TENER EN CUENTA

En el caso de ser reincidente, el importe de las sanciones podrá incrementarse hasta un cincuenta por ciento de las previstas en la escala tipo, sin que en ningún caso pueda rebasar el límite máximo fijado para las infracciones muy graves.

Cuando el hecho denunciado constituya infracción grave o muy grave, la sanción llevará aparejada la anulación de la licencia o inhabilitación para obtenerla por un período de uno a diez años, y de hasta un año en el caso de que sea menos grave.

Así como en todos los casos la sanción conllevará la exclusión del infractor de los sorteos para obtener permisos para los cotos de la Comunidad, durante un año en el caso de infracciones leves y menos graves y durante tres años en el caso de que sean graves o muy graves.

### OBSERVACIONES

Como podemos apreciar, no todas las sanciones son para los que practicamos el deporte de la pesca, ya que hay algunas que son también para aquellos que aprovechando el fin de semana se dedican a lavar el coche en las orillas de nuestros ríos, también para los que en verano gustan de hacer acampadas a orillas de éstos y utilizan los mismos como estercoleros, y por último aquellos que estaban practicando el deporte de la embarcación a su libre albedrío, también tendrán que procurarse de un permiso, o se verán sancionados.

Hay puntos que no están muy claros y es necesario que la Administración dé una respuesta, estos son los siguientes:

—En las sanciones leves, en cuanto al olvido de la licencia, ¿la sanción que se aplicará por la autoridad competente será la mínima reflejada o la máxima?, en caso de que sea esta última ¿no le parece abusiva?

—Entre las menos graves lo de restituir inmediatamente las de menor medida, ya que tendrían que decirnos ¿qué es inmediatamente?, lo mismo en cuanto a ¿qué se considera como artefacto?

—En las infracciones graves hay que destacar, si dentro de destruir o dañar la vegetación acuática, ¿ésta considera la acción de recoger los tan sabrosos y preciados berros y la de bañarse? Lo de destruir o alterar los frezaderos, ¿se refiere a todos aquellos que de una forma u otra entren dentro de los lechos de los ríos, (pescadores y no pescadores con botas, vadeadores, bañistas, etc.)? Y por último, ¿no les parece excesiva, confusa y poco acertada la sanción por transportar un salmónido de menor tamaño al establecido?, ya que en cada provincia hay una medida distinta y más aún cuando un mismo río pasa por más de una, por ejemplo el Pisuerga, en la zona de Palencia, la talla mínima son 22 centímetros, siendo la de Burgos de 19, lo que creará confusiones serias a la hora de demostrar en la provincia donde fue capturado ese salmónido, y lo que es peor, daría lugar a la «módica» sanción de 100.001 a 1.000.000 de pesetas.

La Administración tendría que sopesar profundamente estas medidas, ya que nunca es tarde para rectificar lo mal hecho.



# PANORAMA

## Los directores de TV discrepan sobre la mala situación de la publicidad

### Comparecencia de los Medios ante la Comisión de Publicidad del Senado

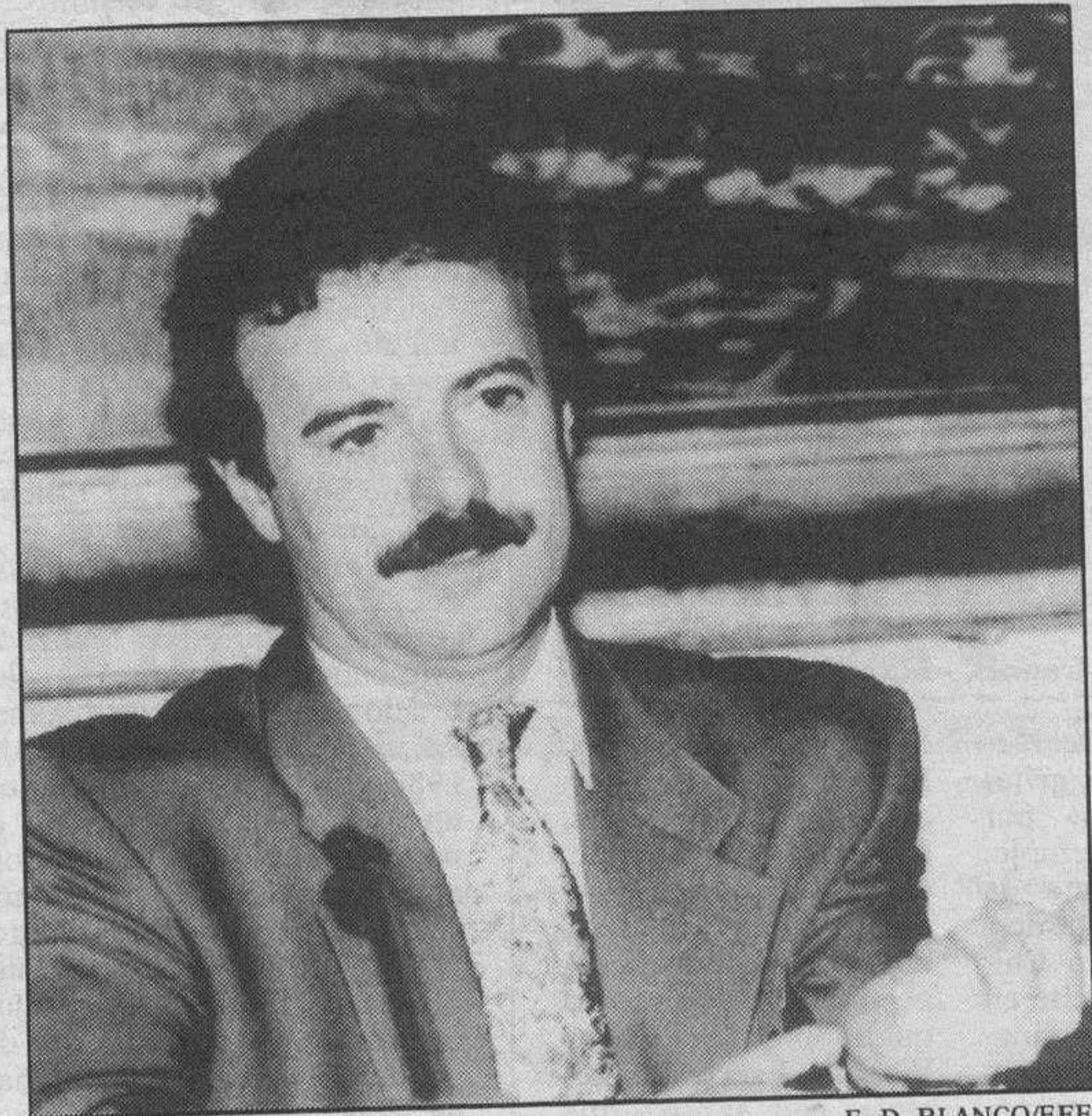
□ MADRID/EFE.- Los directores generales de las televisiones de ámbito nacional coincidieron ayer en destacar las dificultades del actual mercado publicitario, un sector que según las privadas está distorsionado por la competencia desleal de las públicas y que según RTVE sufre una política comercial que tiende a la saturación del medio.

Durante sus intervenciones ante la comisión de publicidad del Senado, los directores generales hablaron en distintas comparecencias de asuntos relacionados con la publicidad, programación y situación económica de sus respectivos canales y del estado general de la publicidad en televisión.

El director general de Canal Plus, Juan Cueto, que abrió la sesión de esta comisión, destacó que su empresa, que cuenta ya con 625.000 abonados, se decantó por la televisión de pago al considerar que la publicidad no aportaría suficiente financiación para todos los competidores, por lo que no tiene una presencia importante en sus cuentas.

Sobre esa cuestión, el director de Antena 3 TV, Manuel Campo Vidal, señaló que «está por ver que el negocio de la televisión en España sea realmente un negocio» y afirmó que este año se puede producir un decrecimiento de la inversión publicitaria.

En parecidos términos se



E. D. BLANCO/EFE

Campo Vidal, director de Antena 3TV, durante su comparecencia

expresó el director general de Tele 5, Valerio Lazarov, quien señaló que las televisiones autonómicas reciben «grandes partidas de presupuesto público» y que la televisión pública nacional recibe «anómalas garantías de la administración» para su «continuo endeudamiento bancario».

En respuesta a las preguntas de los senadores, el director general de RTVE, Jordi García Candau, destacó que TVE no tiene ventajas a la hora de competir en el mercado publicitario y añadió que, por el contrario, cuenta con las cargas que supone el pago de diversos servicios públicos, además del sostenimiento de RNE.

Por su parte, Valerio Lazarov defendió los cambios de programación, ya que, según dijo, son siempre para ofrecer algún producto mejor o una oferta diferenciada con respecto a los otros canales.

### LA RADIODIFUSIÓN PRIVADA, CONTRA LA DOBLE FINANCIACIÓN

El presidente de la Asociación Española de la Radiodifusión Privada (AERP), Alfonso Caballé y el secretario general de dicha Asociación, Alfonso Ruiz de Assín, dijeron por su parte que las emisoras públicas compiten deslealmente al recurrir a las subvenciones, ya

que de este modo distorsionan el mercado publicitario.

Los representantes de la AERP, durante su comparecencia ante la comisión de publicidad del Senado, añadieron que las emisoras privadas sufren también la competencia de emisoras piratas.

Explicaron que su asociación ha denunciado ante el Ministerio de Transportes, con múltiples pruebas incontestables como grabaciones de emisiones, la existencia de 650 emisoras ilegales.

En relación con las emisoras municipales, Caballé y Ruiz de Assín destacaron que los miembros de su asociación no tienen miedo a la competencia ni a la proliferación de emisoras, pero que desean que todas compitan en igualdad de condiciones, sin que las emisoras públicas recurran a recursos de la Administración.

Explicaron también que algunas emisoras municipales, gracias a las subvenciones que reciben, ofrecen publicidad con un precio diez veces inferior al que pueden ofertar las privadas en los mismos ámbitos de audiencia.

Añadieron que se oponen a la concesión de ayudas o subvenciones a Radio Nacional de España, puesto que esto distorsionaría aún más el mercado.

En sus intervenciones, los representantes de la AERP afirmaron que las radios privadas han conseguido la audiencia de 14 de los 18 millones de españoles (más del 75 por ciento) que escuchan la radio.

Explicaron además que el pasado año la radio obtuvo unos ingresos publicitarios de 47.000 millones de pesetas, lo que supone en términos reales un descenso del 4 por ciento con respecto a 1991.

### Una silla gótica, adquirida en 53 millones, para Valladolid

□ VALLADOLID/EFE.- Una silla gótica en madera, labrada por Rodrigo Alemán, ha sido adquirida por el Ministerio de Cultura, por 53 millones de pesetas, para el Museo Nacional de Escultura de Valladolid.

La obra de arte, que fue comprada en Alemania, tiene unas dimensiones de 316 por 87 centímetros y su carácter excepcional se debe a que se trata, muy posiblemente, de la silla prioral presentada por Rodrigo Alemán como prototipo de la sillería de la catedral de Plasencia (Cáceres), informó ayer el Ministerio de Cultura.

La pieza artística fue comprada en 1992 y su precio es «el más alto pagado en ese año en el capítulo de adquisiciones de bienes culturales», según el Ministerio de Cultura, que precisó que se cree que la silla salió de España en los primeros años del siglo actual.

## Convenio de colaboración entre el BEX y el ICAA por 2.000 millones de pesetas

□ MADRID/EUROPA PRESS.- Representantes del Banco Exterior de España y del Instituto de la Cinematografía y de las Artes Audiovisuales (ICAA) firmaron un convenio de colaboración por el que se establece una línea de préstamos de 2.000 millones de pesetas para financiar la producción cinematográfica.

El convenio establece una línea de préstamos destinada, por una parte, a facilitar la liquidez a las subvenciones anticipadas por el ICAA y, por otra, a financiar proyectos de producción cinematográfica hasta un importe de 100 millones de pesetas por proyecto.

Por la primera de las ayudas se establece que el coste final para el prestatario sea del 6 por ciento mediante la subvención concedida por el ICAA.

La segunda ayuda facilita la concesión de dichos préstamos por parte del Banco Exterior, ya que éstos se benefician de la garantía complementaria que

### El Ministerio de Cultura hizo públicas las ayudas concedidas al cine español en 1992

establece el convenio a través del Fondo de Garantía constituido.

#### AYUDAS

Las películas «Tacones lejanos», de Pedro Almodóvar, y «1492: La conquista del Paraíso», de Ridley Scott, recibieron, en 1992, 200 millones de pesetas de ayudas del Fondo de Protección a la Cinematografía, según la lista que acaba de hacer pública el Ministerio de Cultura.

Las ayudas a «Tacones lejanos» fueron en concepto de amortización de largometrajes, sin convocatoria, a petición de

los interesados, y la de «1492: La conquista del Paraíso» ha sido para fomento de realización de películas de largometraje.

«El robo de la joya», interpretada por el dúo «Martes y Trece» recibió también 107 millones de pesetas del Fondo de Protección a la Cinematografía, en concepto de amortización de gastos de realización de películas. «Las edades de Lulú», de Bigas Luna, película que tuvo una gran polémica en su presentación, obtuvo en 1992 más de 77 millones de pesetas como ayuda por rendimientos de taquilla.

Otras importantes ayudas fueron concedidas a las siguientes películas: «Tirano Banderas», 70 millones; y «La marraña», «El pájaro de la felicidad», «Una estación de paso», «Monturiol, el señor del mar», «La madre muerta», «El amante bilingüe», «Intruso» y «Madregilda (Amado mío)», 65 millones de pesetas cada una.

## Así no



ANDRES ABERASTURI

**M**E temo que al Partido Popular le están empezando a meter goles; goles desde fuera del área los delanteros contrarios y lo que es peor, goles sus propios defensas. Hasta ahora no ha habido realmente la reacción sería que se esperaba, sino sólo unas palabras apresuradas de Rodrigo Rato intentando desviar los balones fuera.

Y así no. Da la sensación de que están tan heridos de éxito, que no sienten las picaduras que pueden llegar a ser mortales.

Porque si lo de la declaración de Hacienda de los andaluces es grave —y lo es— supongo que habrá una defensa jurídica que, en el peor de los casos, se podría solucionar con el ingreso de las cantidades presuntamente no declaradas. Pero si se hace, habría que hacerlo ya, sin esperar a que la bola vaya tomando cuerpo y empiece a rodar hasta aplastar a todos. De eso sabe algo el PSOE.

Lo de Hormaechea sigue ahí, pendiendo sobre la cabeza de un Aznar que una vez que no cumplió la palabra que dio en su momento, debería ya haberse pronunciado sobre la presencia o no del político cántabro en las próximas elecciones y dejar las cosas definitivamente claras. No sirven las insinuaciones en los congresos; sirven los hechos.

Y por último el problema padre de todos los problemas: qué hacemos con Galicia o lo que es lo mismo, qué se puede hacer con Fraga. Porque hasta ahora no ha dado más que disgustos nacionales se mire por donde se mire: de pronto se hizo semifederalista y les cogió a los chicos de Génova totalmente a contrapié. La Televisión gallega incumple sistemáticamente todo lo que el Partido Popular quiere de la estatal y es tan feudo de Fraga como la Española de quien mande ahora en el PSOE. Y la guinda que culmina el pastel: el superdecreto del Gobierno gallego contra la democracia de que quitar la voz de la réplica a la oposición y quedarse con el derecho a hablar cuando venga en gana por decreto. La explicación de la agilidad en los trámites es de risa. La necesidad de la medida, con la mayoría que gobierna Fraga, es inútil. ¿Entonces? Pues otro gol que mete don Manuel en su propia portería ante el silencio de todos. Y así no se llega al poder; así sólo se pone de manifiesto que aquí cojeamos todos del mismo pie.

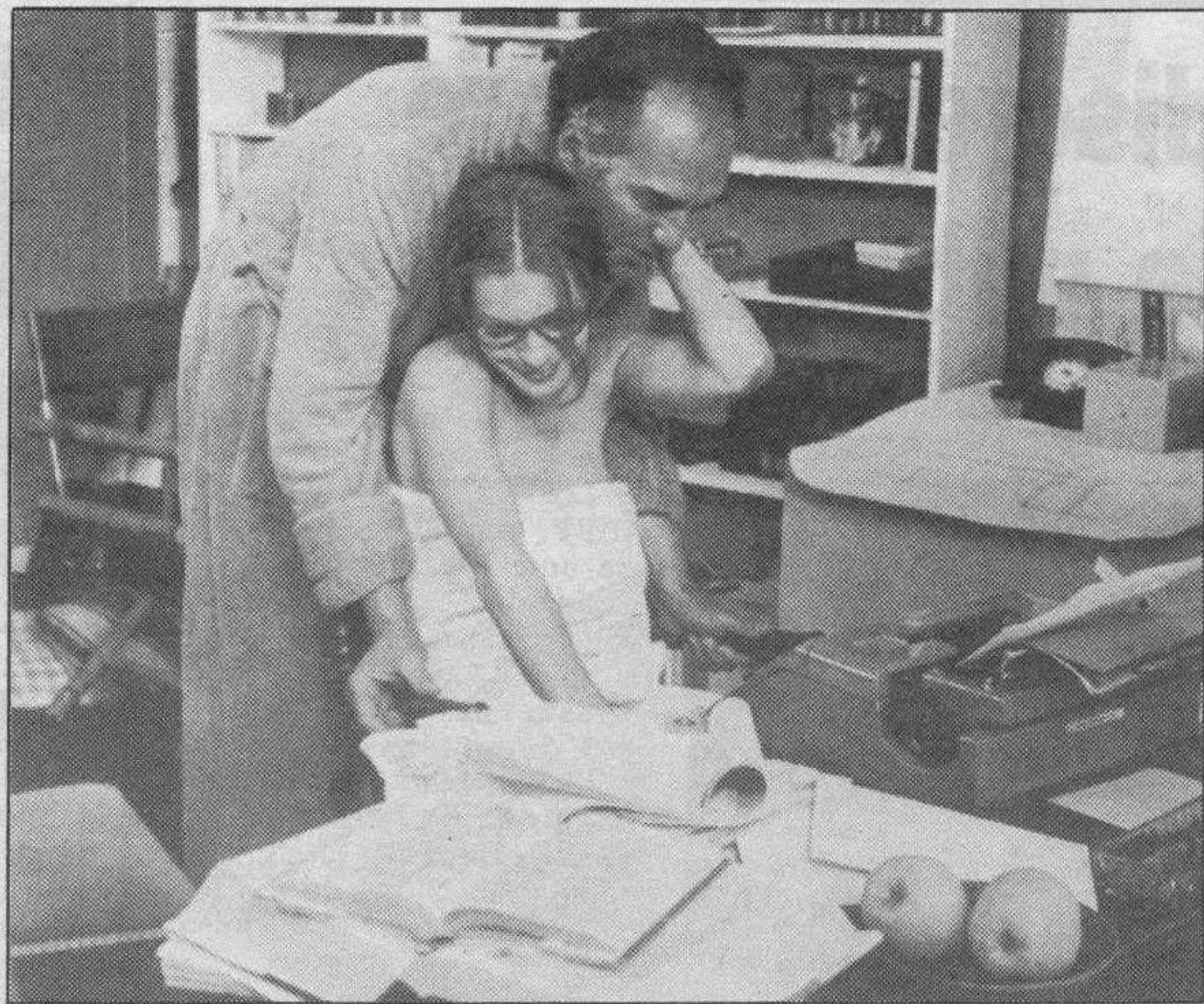


## TODAS LAS PELICULAS

«A puño limpio»  
TVE-1, 01.15

(★)

• Estrellas en decadencia como Edward Albert y Jorge Rivero avalan esta co-producción hispano-mexicana de bajo presupuesto sobre un ex boxeador que asume el reto de vengar la muerte de su amigo en el ring combatiendo con un púgil hasta ese momento invencible. El paisaje mexicano y la práctica del boxeo, dos aspectos que llegara a sublimar en la pantalla el gran John Huston, son claramente desaprovechados por el mediocre realizador Frank Zuñiga en esta floja cinta de acción que incluye en el reparto la presencia de los españoles Simón Andreu y Tony Isbert.



LIRA/BEAUMONT

Uno de los mejores títulos del cine negro francés, «Max y los chatarreros»

sobre un inspector de policía que se vale de una prostituta para dar captura a una banda de delincuentes conocida con el sobrenombre de «los chatarreros». El estilo del autor de «Mado» volvió a ser marcadamente costumbrista en la exposición del ingenioso plan llevado a cabo por el pertinaz policía para coger con las manos en la masa a unos atracadores de Bancos. Nuevamente Philippe Sarde («El oso») se hizo cargo de la banda sonora, componiendo una bella partitura en una clara primacía de la melodía.

«Un demonio con ángel»

ANTENA 3, 15.30

(★★)

• Otro rostro también popular de la pequeña pantalla, Peter Strauss («Hombre rico, hombre pobre»), co-protagoniza con la siempre espléndida Barbara Hershey —una de las actrices predilectas de Martin Scorsese— este «remake» televisivo de un viejo filme de Archie Mayo («El diablo y yo») sobre un hombre que vuelve a la vida tras pactar con el diablo con el objetivo de vengarse de todos aquellos que le condenaron en vida. Detrás de la cámara se encuentra John Berry, un experimentado realizador que sabe sacar un buen partido de la historia y de sus intérpretes.

«El expreso de Chicago»

ANTENA 3, 21.45

(★★★)

• Deliciosa es el calificativo que mejor le cuadra a esta comedia de Arthur Hiller, que cuenta en su reparto con la presencia de una pareja del cine norteamericano, (Gene Wilder - Richard Pryor) que a partir del éxito de este film, se ha prodigado de manera casi insostenible en cintas

realmente infumables como «No me grites que no te veo» por poner sólo un ejemplo. Un editor, relata la película, que viaja desde Los Angeles a Chicago, se ve envuelto en un misterioso asesinato. Y a partir de aquí, Collin Higgins compone un guión ágil, emblemático casi y arquetípico en el que posteriormente se fijarán muchos guionistas («El gran rubio con un zapato negro») para hilvanar sus historias. Tal vez, «El expreso de Chicago» sea la versión humorístico-satírica de una de las obras cumbres de Alfred Hitchcock, «Con la muerte en los talones».

«La querida Mistress»

TELE-5, 15.30

(★)

• La televisiva Victoria Principal, recordada por su participación en la serie «Dallas», protagoniza junto al veterano Don Murray («Bus Stop») este telefilme de Michael Tuchner sobre una joven y bella mujer que verá cambiar su hasta entonces apacible existencia con la repentina muerte de su amante —quien no se ha acordado de incluirla en su testamento— y el rechazo de su familia y amigos. El estilo de Tuchner se acerca claramente al del serial televisivo, con profusión de elementos melodramáticos muy del gusto del consumidor de series como «Dallas», «Falcon Crest» o «Dinastía».

«Fantasmas en la casa»

TELE-5, 04.25

(★★)

• Pedro López Ramírez, a veces conocido por el pseudónimo Stan Parker es uno de los pocos realizadores españoles que han recorrido prácticamente todos los escalones que llevan a la direc-

ción cinematográfica. Extra, actor, regidor, ayudante de dirección, meritorio, script, etc. hasta finalmente debutar como realizador en una película producida nada menos que por Rafael Gil y Vicente Escrivá («Recluta con niño») que conoció uno de los más sonados éxitos el cine comercial español, con un genial José Luis Ozores, al que volvería a dirigir en otros dos inolvidables films, «El tigre de Chamberí» y «El gafe». «Fantasmas en la casa» la película de esta noche recrea el espíritu jardielano antes de su incursión decidida y fructífera en el «spaghetti western» con títulos como «Ninguno de los tres se llamaba Trinidad». En «Fantasmas en la casa» vuelve a contar con la interpretación de José Luis Ozores y la llamativa presencia de un Fernando Rey en pleno ascenso de su carrera.

«Rafi, un rey de peso»

CANAL +

(●)

• Un verdadero insulto a la inteligencia, una comedia de humor tan grueso como su orondo protagonista, el irregular John Goodman, capaz de lo mejor («Barton Fink») y de lo peor (la aquí comentada «Rafi»). David S. Ward, el otrora habilidoso guionista de «El golpe» es responsable de la historia y realización de esta comedia repleta de tópicos que narra la rocambolesca historia de un yanqui hortera que, no se sabe muy bien si por azares del destino o necesidades del guión, terminará convirtiéndose en el rey de Inglaterra. Peter O'Toole —cada día más delgado— marca el contrapunto de esta comedia que incide precisamente en el gran contraste entre dos sociedades y culturas.

## Estancada en los niveles de 1982 la venta de periódicos

**Clausurado en Madrid el III Congreso Nacional de Distribución de Ediciones que denuncia la disminución de los fondos editoriales**

□ MADRID/EFE.- La venta de publicaciones periódicas durante los últimos diez años «apenas ha registrado crecimiento» y se encuentra «estancada» en cifras semejantes a las de 1982, según las conclusiones del III Congreso Nacional de Distribución de Ediciones, que se clausuró ayer.

El análisis de la situación del sector de publicaciones periódicas que ha realizado este congreso durante su celebración en Madrid esta semana, refleja que, si bien entre 1982 y 1992 se incrementó en un cincuenta por ciento el número de títulos distribuidos, el crecimiento de las ventas sólo alcanzó el 047 por ciento.

Entre las razones que justifican el aumento de títulos figura la proliferación de pequeñas editoriales, muchas de ellas con tiradas inferiores a 15.000 ejemplares a escala nacional.

En el sector de libros, el estancamiento de las ventas se ha producido principalmente en las librerías, «donde los distribuidores desarrollan primordialmente su actividad, con porcentajes que no cubren

la inflación de los últimos años», según las conclusiones.

Esta situación estaría provocada por la reducción de tiradas, tanto en novedades como reimpresiones, lo que en opinión de los distribuidores repercute negativamente en el precio de los ejemplares.

### DISMINUCION DE LOS FONDOS EDITORIALES

Asimismo, el congreso de distribuidores ha constatado un descenso de la presencia en librerías del fondo editorial, además de denunciar las graves consecuencias que para la comercialización del libro científico-técnico y universitario está teniendo la repografía ilegal, «a la que la legislación no consigue poner freno», apuntan las conclusiones.

Por este motivo los distribuidores solicitan a los responsables de las políticas educativas y culturales que incrementen sus esfuerzos para incrementar los hábitos de lectura, especialmente en la población infantil y juvenil, aunque valoran positivamente la actual campaña del fomento del libro.

Por último el colectivo de los distribuidores rechaza el «tópico» de que «la distribución es el problema base del libro en España», y destaca el importante esfuerzo de actualización que ha realizado el sector en los últimos años.

## Como en un gallinero

JOSE LUIS SAIZ

Lo de la comparecencia ayer ante la Comisión de Publicidad del Senado, de los directores generales de las cadenas de televisión públicas y privadas debió ser lo más parecido al guirigay de un gallinero.

Cada uno por su parte, tratando de arrimar el ascua a su sardina, y lo que es peor, dando por bueno el uno lo que el otro daba por malo, debió convertirse en un diálogo para besugos. Pero cuando los Padres de la Patria debieron hacer verdaderos esfuerzos para no soltar la carcajada fue cuando el Sr. Lazarov, Don Valerio, afirmó que los cambios de programación se hacen siempre para ofrecer algún producto mejor o una oferta diferenciada con respecto a los otros canales.

Entre líneas se advierte que al director general de Tele Cinco no le sonroja admitir que en su casa la contraprogramación es una moneda de uso corriente; que para ellos, el respeto a la audiencia carece de significado y que si han de recurrir con tanta frecuencia al método Stanislavsky para improvisar sobre la marcha es porque los programadores de la casa no saben por dónde se andan ni con quién se gastan los cuartos.

Hubo en esta comparecencia multidireccional otras muchas cosas que pusieron de manifiesto cuestiones tan celosamente guardadas como el montante de las subvenciones estatales a RTVE, implícitamente reconocidas por Jordi García Candáu, que a su vez reprochaba a las privadas los descuentos en publicidad con que bonifican a sus clientes los canales privados. Y claro que le faltó tiempo a Juan Cueto para poner en claro que esa no es su guerra, porque el canal de pago se mueve por otros derroteros mucho más saneados y limpios de polvo y paja, con sus cerca de 625.000 abonados que son, quienes mayoritariamente cubren el presupuesto.

Más comedido a la hora de tirar la piedra y esconder la mano se mostró Manolito Campo Vidal, que apenas enunció reproches contra la competencia, limitándose a apuntar que «está por ver si en España el negocio de la Televisión es realmente un negocio», cuestión a la que, pensamos nosotros, nadie mejor que él, después de haber pasado por tantas casas, puede responder.

Pero, una vez más, y con razón, creemos, los mayores reproches de las privadas fueron para los canales autonómicos, cuya financiación, a la vista está, se sustancia íntegramente con fondos públicos, y así, cualquiera.



LO QUE HAY QUE VER

Carlos Cano, en «Sabor a Lolás»

• Con las actuaciones musicales de Carlos Cano, Carmen Flores y Ciudad Jardín, y entrevistas a las veteranas actrices María Luisa Merlo y Gemma Cuervo, protagonistas de la obra teatral «Orinoco», el programa que dirige Raúl del Pozo y que presentan Lola Flores, «La Faraona» y su hija Lolita en Antena 3TV, «Sabor a Lolás», cuenta además con lo que nos tenga que decir el futbolista del Real Zaragoza, Miguel Pardeza; el poeta leonés Leopoldo María Panero así como con la doctora Vicario, que cuenta cómo puede operar, sin anestesia, de cirugía plástica a cuantas señoras acuden a su clínica madrileña.

Los musicales, según el «Un, dos, tres...»

• Lidia Bosch, Kim Manning, Silvia Marsó, Angels Gonyalons y Anthony Blake, entre otros muchos nombres que se dieron a conocer en el «Un, dos, tres», aparecen en este popular concurso dirigido por Chicho Ibáñez Serrador y presentado por Miriam Díaz Aroca y Jordi Estadella, que en la noche de hoy dedica su contenido a las mejores comedias musicales que han pasado por este veterano programa.

Gracias a estos musicales del «Un, dos, tres», el telespectador puede ganar con toda facilidad de cinco a diez millones de pesetas.

Y Danny de Vito, en «Primer plano»

• El actor y director Danny de Vito promociona el estreno del filme basado en la vida del líder sindicalista americano desaparecido en extrañas circunstancias y protagonizado por Jack Nicholson, «Hoffa», en «Primer plano», espacio cinematográfico que Canal+ emite en abierto, a las 20,30 horas.

Los cineastas Martin Brest («Esencia de mujer»), George Miller y Gianni Amelio son también invitados del espacio que presentan Maribel Verdú y Fernando Guillén Cuervo, que cierra su contenido con reportajes sobre los César del cine francés y los Fotogramas de Plata 1992.



El cantautor andaluz Carlos Cano

TVE-1

MAÑANA

- 07.30 Pinnic. Incluye: -Gimnasia infantil. -La corona mágica. -La aldea del arce. -David el Gnomo. -Los trotamúsicos.
- 09.30 Noticias.
- 09.35 Tu mundo y el mío.
- 10.25 Noticias.
- 10.30 La primera respuesta
- 11.30 Noticias.
- 11.35 Cristal.
- 12.30 El show de la 1.ª
- 13.30 El menú de cada día. Con Karlos Arguiñano.
- 13.55 Noticias.
- 14.00 Informativos territoriales.
- 14.30 No te rías que es peor.

TARDE

- 15.00 Telediario - 1.
- 15.30 Abigail.
- 16.20 Pasa la vida. Presentado por María Teresa Campos. Incluye las secciones: -El tendero. -Viajar.
- 17.35 Noticias.
- 17.40 Pinnic. Incluye: -Snoopy -Cristóbal Colón.
- 18.40 Sin vergüenza.
- 19.10 Mundo de fieras.
- 20.00 McGyver. «Mamá Dalton».

NOCHE

- 21.00 Telediario - 2.
- 21.30 Un, dos, tres. Presentan Jordi Estadella y Miriam Díaz Aroca. Tema: «Los musicales».
- 00.00 Para Elisa. Llega Enrico Salerno al aeropuerto para hacer el papel protagonista en la campaña de publicidad, pero nada más poner el pie en tierra sufre un desmayo. Al cabo de un tiempo los publicistas se enteran de que Sean Connery ha sido llamado por la competencia para hacerse cargo de la campaña.
- 01.00 Telediario - 3.
- 01.15 Cine de medianoche. «A puño limpio». España, México. 1988. 94 min. Dirección: Frank Zúñiga. Intérpretes: Edward Albert, George Rivero, Brenda Andreu.
- 02.50 La mujer sin rostro.
- 04.05 Despedida y cierre.

TVE-2

- 06.00 Informativo de la mañana.
- 09.35 La aventura del saber. «Agora». -Debate: mundo de la educación. -Ventanal al mundo. -Los trabajos y los días.
- 11.55 Pase 2.
- 13.00 El informativo del mediodía.
- 14.00 Nido vacío. «Harry se enamora».
- 14.30 Magazine Territorial.
- 14.55 La isla del tesoro.

- 15.00 Cifras y letras.
- 15.30 Los grandes mогоles.
- 16.00 En el ojo del huracán.
- 16.25 La isla del tesoro.
- 16.30 La película de la tarde. «Las locas vacaciones de Castkill Street». USA. 1987. 90 min. Dirección: Steve Gómez. Intérpretes: Maureen Stapleton, Trini Alvarado, Lee Richardson, John Bedford Lloyd, Giancarlo Espósito, Edith Falcó Román.
- 18.15 Atletismo. -Campeonato del mundo.
- 19.00 Jara y Sedal.
- 19.30 El informe del día.
- 20.00 Balonmano. Campeonato del mundo. España-Egipto.

- 21.20 Vuelta ciclista a la Comunidad de Murcia. Resumen de la etapa.
- 21.35 Treinta y tantos. «Armas y rosas».
- 22.25 Largometraje especial. «Max y los chatarreros». Francia, 1971. 100 min. Dirección: Claude Sautet. Intérpretes: Raymond Dannon, Romy Scheider, Roland Girard, Michel Piccoli, Francois Perrier.
- 00.30 Atletismo. Campeonato del Mundo.
- 03.45 Despedida y cierre.

ANTENA 3

- 07.00 La Guardería. Con Teresa Rabal incluye: -Transformers. -Heman y los Masters del Universo. -El conde Duckula. -Pinocho. -Delfy.
- 09.30 Viva la vida. Presenta: Bartolomé Beltrán.
- 10.00 La dama de rosa.
- 10.45 Cara sucia.
- 11.35 Teletienda.
- 11.40 Vivir, vivir. ¡Qué bonito! Con Pepe Navarro.
- 13.00 Santa Bárbara.
- 14.00 Teletienda.
- 14.00 El Príncipe de Bel Air.
- 14.30 La recluta Benjamín.

- 15.00 Noticias con Olga Viza.
- 15.30 Telecine: «Un demonio con ángel». USA, 1980. 96 min. Dirección: John Berry. Intérpretes: Peter Strauss, Barbara Hershey.
- 17.25 Luz de luna.
- 18.15 Cosas de casa.
- 18.40 La Merienda, con Ana Chávarri y el profesor Lupilla. Incluye: -Chicho Terremoto. -Popeye.
- 19.25 Tropical Heat.
- 20.30 Noticias, con Manuel Campo Vidal.

- 21.00 Con ustedes... Pedro Ruiz.
- 21.15 Más allá de la realidad. «El regreso de los visitantes». Gran Cine. «El expreso de Chicago». USA, 1976. Color. 105 min. Dirección: Arthur Hiller. Intérprete: Gene Wilder, Jill Clayburg, Richard Pryor.
- 23.50 Sabor a Lolás.
- 01.10 Noticias. Con José María Carrascal.
- 01.40 La Clave. Con José Luis Balbín. Tema: «Basura». Invitados: Lluís Fontanals, del Ayto. de Barcelona; Luis Maestre, de la Comunidad de Madrid; Juan José Cerezuola (Banco General del Medio Ambiente), Francis Garrido, de los Verdes, y Juan José Conde, de la Federación de Asociaciones de Vecinos de Sevilla.
- 04.10 Cierre de emisión.

TELE-5

- 07.10 Entre hoy y mañana. (Repetición).
- 07.30 Desayuna con alegría. Incluye: -«Vikie el Vikingo». -«El emperador de la jungla». -«El pequeño Lord». -«Lucy».
- 09.30 Enredos de familia. «No sabes mucho de historia».
- 10.00 Topacio.
- 10.45 Entre platos anda el juego.
- 11.20 Las dos Dianas.
- 12.10 Date un respiro.
- 13.30 A mediodía Alegría. -«Oliver y Benji».
- 14.00 La casa de la pradera.

- 14.55 Entre hoy y mañana. Presenta Luis Mariñas.
- 15.30 Cine Corazón. «La querida Mistress». USA, 1987. 92 min. Dirección: Michael Tuchner. Intérpretes: Victoria Principal, Don Murray, Joanna Kerns, Kerrie Keane.
- 17.25 Benny Hill.
- 17.55 Superguay. -Hugolandia. -La bola de Dan.
- 18.55 Queridos padres. Presenta: Concha Velasco.
- 19.30 Hablando se entiende la basca.
- 20.00 Primer amor.
- 20.45 Telecupón.

- 21.10 Su media naranja.
- 22.00 Beverly Hills 90210: Sensación de vivir. «La fama te espera».
- 22.55 Melrose Place.
- 23.50 Contacto con tacto. Presenta: Bertin Osborne.
- 00.35 Entre hoy y mañana.
- 01.05 Twin Peaks.
- 02.00 Playboy.
- 02.35 La máquina de la verdad. Repetición.
- 03.35 Humor cinco estrellas. Presentan: Juanito Navarro y Quique Camoiras.
- 04.25 Cine de madrugada. «Fantasmas en la casa» España, 1958. 78 min. Dirección: Pedro L. Ramírez. Intérpretes: Tony Leblanc, Luz Márquez, Fernando Rey.
- 06.00 F.B.I.

CANAL +

- 08.00 ABC World News.
- 08.25 Videominuto.
- 09.20 Lo + Plus (Multidifusión).
- 09.52 Redacción. Noticias.
- 10.00 Cine: «El principiante». USA. 1990. Dirección: Clint Eastwood. Intérpretes: Clint Eastwood, Charlie Sheen, Raúl Julia, Sonia Braga.
- 11.56 Cine: «Un grito en el bosque». USA. 1990. Dirección: Charles Correll. Intérpretes: David Morse, Megan Follows, Dian Anderson.
- 13.30 Piezas.
- 13.35 Los 40 principales.
- 14.00 Redacción. Noticias.
- 14.05 El Rey Arturo.
- 14.30 Max Glick.

- 15.00 Cine: «The Doors». USA, 1991. Dirección: Oliver Stone. Intérpretes: Val Kilmer, Meg Ryan, Kevin Dillon, Kyle MacLachlan, Krank Whaley.
- 17.15 Cine: «Impulsos». USA, 1989. Dirección: Sondra Locke. Intérpretes: Theresa Russell, Jef Fahey, George Dzundza, Alan Rosenbert.
- 19.00 Documental Naturaleza. «Hokkaido, isla de marismas».
- 19.35 Dibujos animados: Batman.
- 20.00 Avance Redacción.
- 20.05 Los 40 principales.
- 20.30 Primer plano. Presentan Maribel Verdú y Fernando Guillén Cuervo.

- 21.00 Telecomedia: «Entrenador».
- 21.28 Información Meteorológica.
- 21.30 Redacción. Noticias.
- 21.53 Información deportiva.
- 22.00 Estreno Canal +. «Rafi, un rey preso». USA. 1991. Dirección: David S. Ward. Intérpretes: John Goodman, Peter O'Toole, John Hurt, Camille Coduri.
- 23.37 Cine: «FX2: Ilusiones mortales». USA. 1991. Dirección: Richard Franklin. Intérpretes: Bryan Brown, Brian Dennehy, Rachel Ticollin.
- 01.21 Cine X.
- 02.41 Cine: «Tierra prometida». USA, 1988. Dirección: Michael Hoffman.
- 04.19 Cine. «Talento para ganar». USA, 1991. Dirección: Robert M. Young.
- 05.46 Cine: «Loverboy».
- 07.21 Los aventureros del Gran Azul.

MAQUINARIA HOSTELERIA Y ALIMENTACION, FRIO INDUSTRIAL, AIRE ACONDICIONADO, LAVANDERIA, COMUNIDADES, etc.

SERVICIO DE ASISTENCIA TECNICA PROPIO

Distribuidor exclusivo para Burgos de:



Benito Gutiérrez, 1. ☎ 20 96 11.



**JOVENES MUSICOS BURGALÉSES** • Su marcha a Hungría en el 88 ha sido el acontecimiento más importante de su vida profesional. Tras dos años de estudios allá, ha vuelto a España como moderno pedagogo y experto en música coral. Desde el 90 es profesor en el conservatorio de Lorca, en Murcia.

ANGEL MARTIN MATUTE

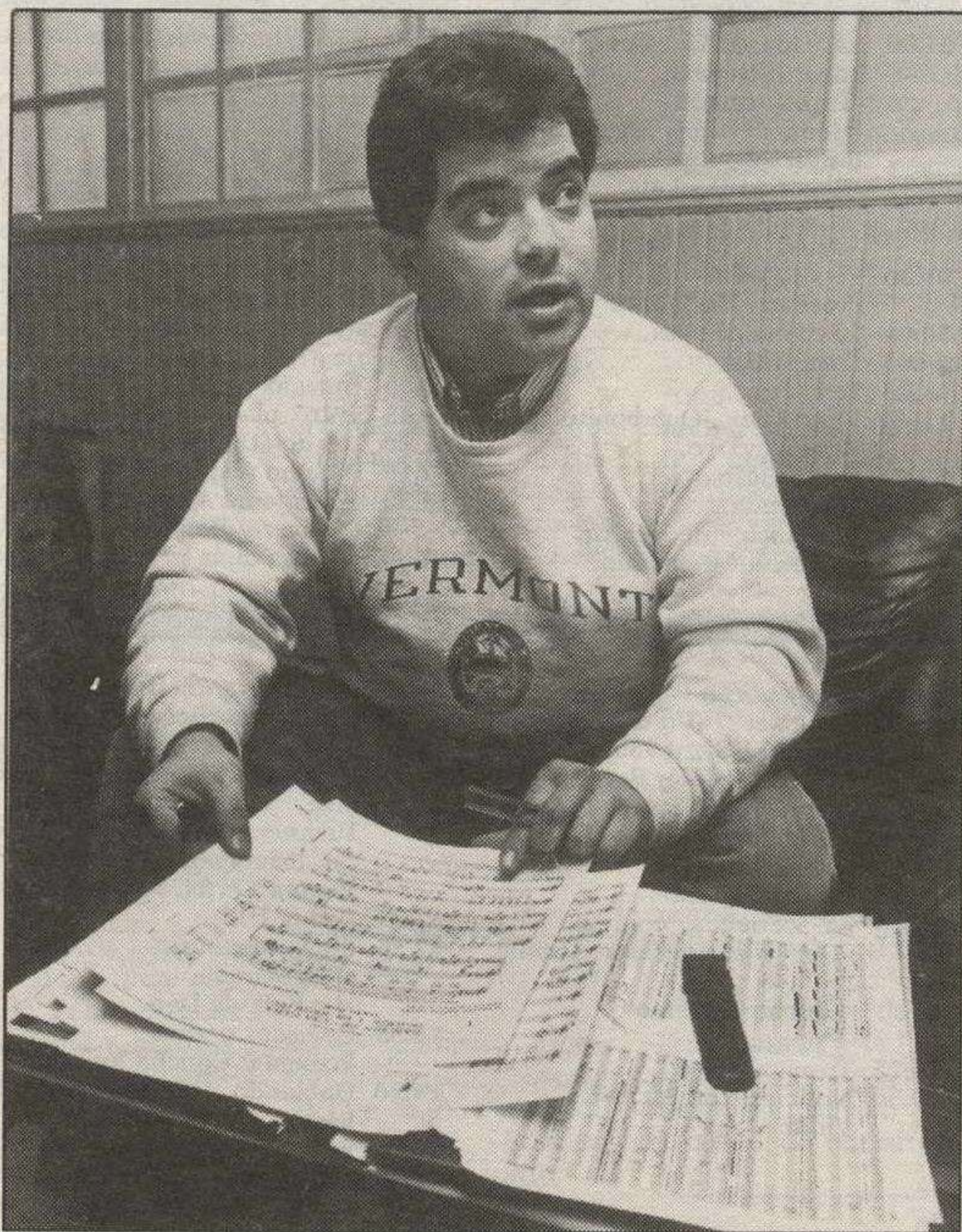
## «A Burgos vengo poco, pero cuanto más vengo más lo adoro»

□ **BURGOS/E. CUESTA.**—De talante modesto, es de esas personas que se engrandecen reconociendo la valía de otros. Poco a poco, durante la charla, va desgranando sus éxitos como con pereza, y no son escasos. En ningún momento se exalta, ni para hablar de los males de la música en España, pero se emociona recordando Hungría, donde pasó dos exhaustivos años estudiando música: «Hungría, a nivel musical, lo ha sido todo para mí».

Desde el año 1990, Angel Martín Matute es profesor de Solfeo y Teoría de la Música en el conservatorio de Lorca, en Murcia, y hasta entonces ha estado recorriendo su particular camino de aprendizaje.

Terminó en Burgos la carrera de violín como alumno del conservatorio, en donde llegó a trabajar como profesor de solfeo y de su instrumento. Casi desde sus principios, formó parte de la Orquesta de Cámara Antonio de Cabezón, dirigida por Salvador Vega, y después fue concertino del Conjunto Instrumental del Conservatorio. Interesado ya por el canto, dirigió también el coro del Club Juvenil Horizonte, de la C.A.M., e incluso realizó, durante un año, un programa de radio semanal en la COPE.

En el 88 viajó a Hungría con una beca para asistir a un curso de verano. «El curso no era bueno, pero había un grupo de críos haciendo las clases de demostración, y era tan impresionante escucharlos que yo me dije que ahí tenía que haber algo».



JESUS J. MATIAS

Matute con sus pertrechos: las partituras corales y el diapasón.

Luchó entonces por conseguir una beca para todo el año siguiente, y se la concedió el propio gobierno húngaro. Viajó a Kecskemet, ciudad natal del compositor Zoltan Kodaly, y allí

se estableció. «Creí que iba a estudiar pedagogía, y lo que estudié fue música: es lo más emocionante que me ha ocurrido nunca.»

Sus buenos resultados y su

ilusión le permitieron continuar un año más, esta vez becado por la mismísima viuda de Kodaly. Al final le concedieron el «diploma rojo»: «Es un diploma cum laude. Fui el único estudiante que lo obtuvo ese curso y el curso anterior no lo había obtenido nadie.» Atrás habían quedado dos años de convivencia con estudiantes de diecinueve países en un entorno social apasionante, la apertura política del Este contemplada desde dentro: «Todo cambiaba deprisa, las noticias marchaban mucho más rápido que los periódicos».

De vuelta a España, lo seleccionaron con otros dos españoles para ingresar en el Joven Coro Mundial, un coro de élite con casi cien voces de todos los países. Cantaron en Hungría, Checoslovaquia, Bélgica y Holanda. El verano pasado repitió, esa vez como director técnico. No para, y este verano formará parte del Coro Mundial de Cámara, con el que volverá a recorrer Europa. Aparte regresa a su querida Kecskemet como profesor en el Seminario Internacional Kodaly, que se celebra cada dos años: «Donde he sido alumno, ahora voy a ser profesor».

Se despide hablando de Burgos con nostalgia: «A Burgos vengo poco, pero cuanto más vengo más lo adoro. Siempre visito de nuevo los paseos y los monumentos». Ojalá no tardemos en verlo con su coro «Modus novus», que desde hace dos años dirige en Lorca empeñando todo su entusiasmo.

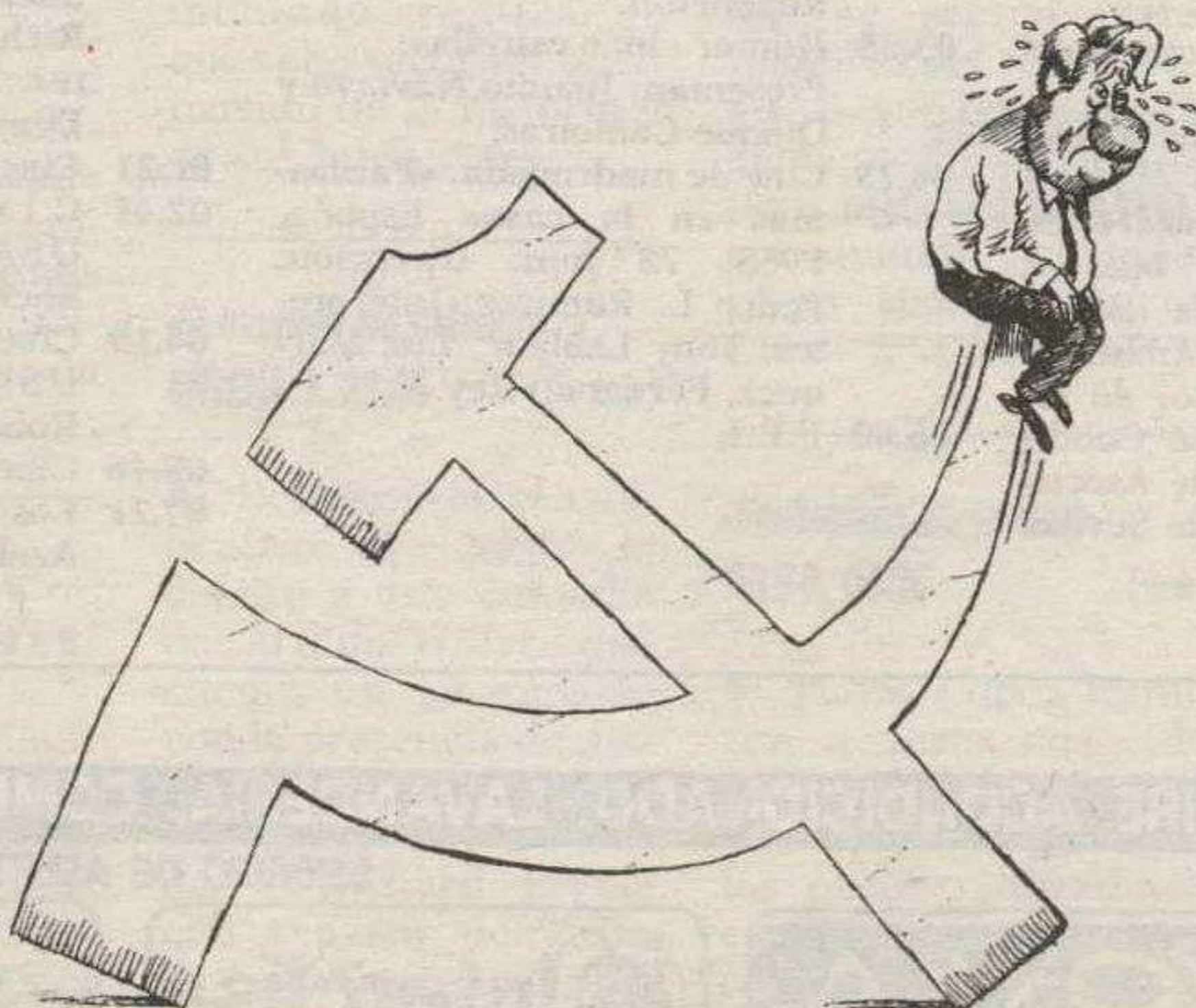
## EL GAVILAN

### El huevo o la gallina

J-2

**P**OR razones distintas, pero al fin la misma pregunta de qué fue primero, el huevo o la gallina, se dicen las gentes cuando asoman, día tras día, a ese balcón de las páginas de sucesos, balcón de formidables y estremecedoras vistas. Se lo preguntan de otra manera, por ejemplo, diciéndole que si es el hombre el malo y, por consiguiente, él sólo el que malea a la sociedad pues aunque la mona se vista de seda, mona se queda, o viceversa, si es acaso ésta, la sociedad, la que con afeites renovados, con carantoñas de pavorosa modernidad, introduce y cada vez más hondo, más profundo al hombre en la selva de su propia destrucción. Son muchos y muy antiguos los moralistas de esta cosa y es evidente que hace al caso que se prodiguen también en este tiempo los que moralicen sobre el particular. Los hay para todos los gustos. La cuestión, con todo, no debiera plantearse como disyuntiva, sino y principalmente como complementaria. El hombre nace herido y, entre heridas y con muchísimas imperfecciones, ensaya cientos y miles de modelos de sociedad. Ninguna le sale perfecta y también es natural que aquellas creaciones contaminen y más cuanto mejor acabadas y modélicas se consideren. El mal, en cualquier caso, reside y se agranda siempre en lo mismo: en el orgullo.

MESA - MADERO



## DOMINGO

SUPLEMENTO  
DE

## Diario de Burgos

FUNDADO EL 1.º DE ABRIL DE 1891



MEDALLAS DE ORO DE LA CIUDAD Y PROVINCIA